imburgs agblad
Ongenaaktbaar
Donderdag 5 september 1985.
67e jaargang nr. 209.
Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v., postbus 3100, 6401 DP Heerlen, telefoon 045-739911 — Hoofdredactie: Ben Romijn en Winus de Rouw — Losse nummers ƒ 1,10



De plannen voor de bouw van kerncentrales in Nederland lijken toch de fusie van de drie zuidelijke electriciteitsproducenten in een stroomversnellling te brengen. Alhoewel fusie van de drie zuidelijke electriciteitsproducenten altijd losgekoppeld is van de eventuele bouw van kerncentrales, kan natuurlijk toch niet ontkend worden dat als een dergelijke fusie plaats vindt de bouw van kerncentrales een rol speelt. Dat geldt temeer omdat Zeeland in Borssele reeds een kerncentrale heeft en een tweede centrale aldaar denkbaar blijft. Vooral nu ook vanuit de Noord-Oostpolder geluiden komen over wenselijkheid van een kerncentrale, is er haast sprake van een acquisitie. De Brabantse commissaris van de koningin, mr.A. van Agt en ook leden van Gedeputeerde Staten van Noord-Brabant staan positief tegenover een kerncentrale. Dat heeft ook te maken met een gedeeltelijk mislukken van de Moerdijk als industriegebied. Nieuwe aktiviteiten kunnen daar wat aan doen. Nu PNEM (Noord-Brabant) en PLEM (Limburg) samen al naar buiten zijn getreden inzake samenwerkingsvormen, heeft van Aardenne er bij van Agt en Kremers op aangedrongen met collega Boertien van Zeeland te praten. De drie zuidelijke provincies vormen volgens van Aardenne een natuurlijke eenheid. Het blijft gewenst duidelijk te onderzoeken of het economisch en qua continue energievoorziening noodzakelijk is kerncentrales te bouwen. Een van de belangrijkste economische energiedeskundigen, prof Peter Odell, verbonden aan de Erasmus-universiteit heeft recent het economische voordeel van kerncentrales bestreden. Qua energievoorraad blijkt de wetenschap thans veel minder pessimistisch over de uitputting van natuurlijke energiebronnen dan tien à vijftien jaar geleden. Goede Morgen. Nederland moet niet te veel in de Watt(en) gelegd worden.

Het weer

Wisselend bewolkt en enkele buien. Middagtemperatuur rond 17 graden. Matige westenwind.

VANDAAG:			
zon op:	**06.59**	**onder:**	**20.18**
maan op:	**22.18**	**onder:**	**13.37**
MORGEN:			
zon op:	**07.00**	**onder:**	**20.16**
maan op:	**22.40**	**onder:**	**14.49**

Pasfoto

Een Zweed die om godsdienstige redenen geen foto in zijn paspoort wilde hebben, heeft een paspoort gekregen met vingerafdrukken. Volgens het ministerie van Justitie in Stockholm had de man zijn weigering om een foto in te leveren gebaseerd op het bijbelwoord in het boek Mozes dat geen creatie van God gereproduceerd mag worden. De autoriteiten gingen uiteindelijk met het verzoek akkoord, vooropgesteld dat zij werd vervangen door vingerafdrukken. Maar misschien had de man wel flaporen, een aardbeineus, een dubbele kin, hangwangen en keek hij scheel. En dat blijft nu voor ons voor altijd een raadsel.

Twaalf miljoen voor meer kleur in LD



...ik kleur je alles voor de helft!!...

● Pagina 2

Zwartwerkers in Nederland zetten ƒ 25 miljard om

● Pagina 5

Sittard te ver voor dovenscholen

● Pagina 21



● Hoogspringer Igor Paklin, fameus.

● **De 22-jarige Rus Igor Paklin verbeterde in Kobve (Japen) het wereldrecord hoogspringen. Hij kwam tot 2,41 meter!.**

● **tiNederland imponeert niet in oefeninterland tegen Bulgarije.**

● **Eddy Merckx, voorstander van WK volgens puntensysteem.**

ALVLEESKLIER TEGELIJK MET NIER GETRANSPLANTEERD

Voor Nederland unieke ingreep in St.-Annadal

door sante brun

MAASTRICHT – In het St.-Annadalziekenhuis in Maastricht is onlangs een voor Nederland unieke transplantatie uitgevoerd. Een 25-jarige man uit Midden-Limburg, diabetespatiënt, kreeg een nieuwe nier én een nieuwe alvleesklier. De beide organen kwamen van één donor en tegelijk kreeg de ontvanger de milt en een stuk van de twaalfvingerige darm van de donor. De operatie heeft vier weken geleden plaats gehad maar is geheim gehouden tot de patiënt het wat beter maakte. Het gaat hem nu uitstekend, vooral de getransplanteerde alvleesklier functioneert naar verwachting.

De transplantatie werd verricht door een uitgebreid team onder leiding van de chirurg prof. dr. G. Kootstra en de nefroloog dr. J.P. van Hooff.

Annadal is een van de drie academische ziekenhuizen die gevraagd hebben alvleeskliertransplantaties te mogen verrichten. Prof. Kootstra staat landelijk bekend als deskundige op dit gebied. De operatie op de 25-jarige man, die al een jaar op de wachtlijst stond, kon niet langer wachten omdat zijn toestand snel achteruit ging. Volgens Kootstra is de transplantatie weliswaar een technisch hoogstandje, maar omdat de patiënt toch een nier moest hebben is het tegelijk transplanteren van de alvleesklier (of pancreas) een relatief goedkope ingreep, die bovendien mogelijk beschermend kan werken voor de getransplanteerde nier.

Verwacht wordt dat dit soort operaties tussen de vier en de zesmaal per jaar moet worden uitgevoerd. In de hele wereld zijn momenteel ongeveer 600 alvleesklieren getransplanteerd, waarvan ongeveer de helft de afgelopen twee jaar. In Nederland is tot nu toe maar één alvleesklier getransplanteerd, enkele jaren geleden in Leiden. Het lichaam van de betrokken patiënt heeft destijds het transplantaat echter afgestoten.

● Zie verder pagina 21

Vanaf volgend jaar al grootste onderwijsinstelling in de regio

Hogeschool Zuid-Limburg wellicht 9.000 studenten

door sante brun

HEERLEN – Op 1 augustus 1986 zal, als alles goed gaat, de Hogeschool Zuid-Limburg met 6.700 studenten de grootste onderwijsinstelling van de regio zijn en tevens een van de grootste van het land. Het is niet uitgesloten dat die instelling nog zal worden vergroot tot 8.700 of 9.000. De instelling komt tot stand door fusie van dertien scholen voor hoger beroepsonderwijs in Heerlen, Sittard en Maastricht. Later komen daar wellicht nog vijf instellingen in Maastricht bij die nu eerst samen gaan fuseren. Daarnaast vindt nog een kleinere fusie plaats en blijven drie instellingen voorlopig nog zelfstandig. In Noord- en Midden-Limburg fuseren alle hbo-instellingen in Venlo met elkaar en blijft een hbo-instelling in Roermond zelfstandig.

Hogeschool Zuid-Limburg gaat een zeer breed scala van beroepsopleidingen omvatten, van de Heerlense HTS tot de Sittardse Mikojel-opleiding. Andere opleidingen die opgaan in de nieuwe instelling: in Sittard de Zuidlimburgse Laboratoriumschool (dag- en avondopleiding) de Gezondheidszorg-academie, de HEAO, de Sociale Academie en de Bibliotheek en Documentatie Academie; in Heerlen de twee opleidingen voor fysiotherapie en de revalidatie-academie die al in een eerder stadium fuseerden tot de HIGO; en in Maastricht de Katholieke Pabo en de Jeugdwelzijnswerkopleiding Jekerdal. Deze scholen hebben samen 6.700 studenten.

Daarnaast zullen de vier kunstinstellingen (kunst, toegepaste kunst, muziek en architectuur) in Maastricht fuseren met de Rijks-PABO tot een instelling met 2.000 studenten, waarbij uitdrukkelijk de mogelijkheid van fusie met Hogeschool Zuid-Limburg open wordt gehouden.

De Wachtendonck in Heerlen en de Hogere Hotelschool in Maastricht fuseren mogelijk tot een instelling met katholieke signatuur met 1.000 studenten. De Katholieke PABO in Heerlen blijft zelfstandig, mede met het oog op het feit dat het een katholieke instelling is. Zij heeft 190 studenten. De Katholieke PABO in Sittard (70 studenten) onderzoekt de mogelijkheden van fusie met de Katholieke Lerarenopleiding van de Leergangen in Sittard.

De Opleiding tot Vertaler (480 studenten) in Maastricht blijft nog zelfstandig in verband met het feit dat die instelling nog in de opbouwfase verkeert. Latere fusie wordt niet uitgesloten, maar eerst wordt gewerkt aan samenwerking met de Rijksuniversiteit Limburg.

In Venlo fuseren de HTO/HEAO, de Analistenschool Noord-Limburg en de Katholieke Pabo de Wylderbeek, samen 1.100 studenten, in Roermond blijft de Katholieke Pabo zelfstandig met 160 studenten.

● Zie verder pagina 19



● Pasquale Somers en fotograaf Guy van Grinsven, de 'hoofdpersonen' van het kort geding.

Pasquale Somers behoudt titel Miss Holland

MAASTRICHT – De 'wankelende' kroon en troon van Miss Holland-1985 zijn gered. De 20-jarige Pasquale Somers uit Maastricht kan weer lachen. In kort geding, door haar ouders aangespannen om publicatie van gemaakte naaktfoto's te verhinderen, besliste mr. Eliëns in zijn functie van vice-president van de arrondissementsrechtbank, dat de betreffende foto's niet mogen worden gepubliceerd. De minderjarige Pasquale had toestemming van haar ouders moeten hebben. Hij legde dit verbod op aan de gedaagden, fotograaf Guy van Grinsven van Studiopress, Maastricht, Uitgeverij De Vrijbuiter BV, Tilburg en Charles Zwarts, hoofdredacteur van het weekblad Aktueel uit Gilze-Rijen. Op dwangsommen variërend van honderdduizend tot vijfhonderdduizend gulden per overtreding. Zij moeten ook de kosten van het geding, duizend gulden, betalen.

Zoals gemeld werd Pasquale Somers uit Maastricht afgelopen zaterdag gekroond tot Miss Holland-1985. Haar titel kwam op het spel, toen er in de loop van maandag 'naaktfoto's' op de proppen kwamen. Even zag het er naar uit dat de nummer 2, Mandy Jacobs uit Brussum, de Miss-titel zou kunnen gaan overnemen. Maar het is niet tot een troonswisseling gekomen.

● Zie verder pagina 19

PTT wil in 1989 zelfstandig worden

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – De PTT wil 1 januari 1989 zelfstandig worden. Volgens directeur-generaal Ir. C. Wit zal door de omvorming van staatsbedrijf tot 'NV-PTT' het aantal arbeidsplaatsen niet dalen. De verzelfstandiging heeft geen effect op aantal banen dat in het kader van de spreiding naar Groningen verhuist.

De PTT neemt in grote lijnen, zo bleek gisteren, het standpunt over van de Commissie-Steenbergen die in juli voorstellen naar buiten bracht over de toekomstige taak en status van de PTT. De PTT moet meer concurrerend en 'meer klantgericht' gaan werken.

De ambtenarenbonden noemen de PTT-plannen 'voorbarig' en 'ombegrijpelijk' en eisen nader onderzoek. Het is nu de beurt aan het kabinet een standpunt in te nemen. Daarna stelt het parlement de uiteindelijke vorm van de nieuwe PTT vast.

In de plannen van de PTT behoudt het bedrijf het monopolie op de levering en het onderhoud van de infra-structuur: alle kabels en apparaten tot aan het 'stopcontact'. Voor de randapparatuur (bedrijfstelefooncentrales, telefoon- en telextoestellen, bellen, luidsprekers en extra stopcontacten) kan de klant over ruim drie jaar geheel legaal terecht 'op de vrije markt', aldus directeur-generaal Wit.

Hij beoordeelt de werkgelegenheidsaspecten van het rapport-Steenbergen 'alles bij elkaar positief'. De komst van concurrenten, de steeds degelijker apparatuur (minder onderhoud) en verdergaande automatisering veroorzaken daling van het aantal banen. Dat verlies wordt echter gecompenseerd door nieuwe investeringen in de infrastructuur en een vergroting van de markt voor randapparatuur. „Voorwaarde is dat we nieuwe uitdagingen aangaan en onze kansen pakken", aldus Wit, die niet in staat bleek een becijfering van de werkgelegenheidsgevolgen te geven.

TEN BEHOEVE VAN LIMBURGSE MUZIEKWERELD

Grote Bingo-actie van Limburgs Dagblad

door jos frusch

HEERLEN – Het Limburgs Dagblad gaat komende weken Bingo spelen. Het betreft een groots opgezette actie, die 9 weken gaat duren en waarvan de opbrengst bestemd is voor de Stichting 'Het Europees Jaar van de Muziek'. Deze stichting zal het geld besteden aan tal van activiteiten ten behoeve van de aangesloten verenigingen. En dat zijn vrijwel alle Limburgse verenigingen, die zich met muziek bezighouden: harmonie- en fanfaregezelschappen, koren, amateur symphonie orkesten, mandoline- en accordeonorkesten, jazzbands, tamboerkorpsen en poporkesten.

Limburgs Dagblad Bingo heeft een prijzengeld van meer dan honderd duizend gulden en begint op maandag 9 september met een gratis proefronde. De man, die alles van deze actie afweet is Karel van Knippenberg, verkoop-promotor van het LD en coördinator van deze Bingo-actie. Aan hem de vraag, waarom het Limburgs Dagblad deze unieke actie ten behoeve van de Limburgse Muziekwereld gaat houden. „Als krant heb je naast het uitgeven van een dagblad ook de taak, het culturele leven in de regio te stimuleren", aldus Karel van Knippenberg. „Dat kun je doen door het begeleiden en mede-organiseren van activiteiten. Zo hebben wij jaarlijks de 26-weken-puzzel, waarbij wij in samenwerking met een bepaalde stichting zorgen, dat de opbrengsten naar een goed doel gaan. Toen de Stichting 'Het Europees Jaar van de Muziek' om steun vroeg, zijn wij op het idee gekomen, de Bingo-actie voor deze stichting te houden. Alle Limburgse muziekgezelschappen zijn bij deze stichting aangesloten, dus je bereikt een grote doelgroep en bovendien verdient deze vorm van vrijetijdsbesteding het, financiële steun te krijgen. Het is een goede zaak, dat de overkoepelende organisatie de mogelijkheid krijgt, op professionele manier te functioneren".

Limburgs Dagblad BINGO

Bingo

Aanleiding voor het LD dus, deze Bingo-actie, die in Noord-Brabant door de Brabant Pers reeds jaren met veel succes wordt gehouden, ook in Limburg te organiseren. Hoe zit deze actie precies in elkaar? Karel van Knippenberg legt uit: „Wat anders in de zaal gebeurt bij het kienen, gebeurt nu in de krant. Om het Limburgs publiek met deze vorm van Bingo kennis te laten maken, hebben wij een speciaal Bingo-Magazine uitgegeven met een gratis Bingo-kaart. Op deze kaart staan zes strips afgedrukt met achtien nummers, zodat je per kaart zes kansen hebt. Van 9 t/m 14 september gaan wij het spel in deze gratis proefronde spelen met een hoofdprijs van *f* 5.000,– netto. Daarna wordt er acht weken lang iedere week een ronde gespeeld met naast de hoofdprijs ook nog prijzen van *f* 1.000,–, *f* 500,– en *f* 100,– en enkele troostprijzen. De kaarten voor deze spelrondes kunnen op de losse verkoopadressen, de bijkantoren van het LD, kiosken, sigarenzaken, supermarkten en boekhandels, die herkenbaar zijn aan het speciale Limburgs-Dagblad-Bingo-Vignet, één week vooraf voor *f* 3,50 worden gekocht. Vanaf maandag worden er iedere dag enkele nummers in de krant geplaatst. Deze nummers zijn getrokken door notaris Luyten in Heerlen onder toezicht van ambtenaren van bijzondere wetten van de gemeente Heerlen. De Bingo-deelnemers moeten de nummers op de strippen van hun kaart, die overeenkomen met de gepubliceerde nummers, aankruisen. Hebben zij een strip vol, dan moeten zij zo snel mogelijk, tussen 9 en 12 uur 's morgens, de Bingolijn 045–739888 bellen. Wij kunnen dan via de computer aan de hand van de nummers van de volle strip constateren of de Bingo-meldingen juist zijn en wie in aanmerking komt voor een prijs. Deze prijstoekenning gebeurt door middel van de volgorde van de gepubliceerde cijfers, waardoor wij precies kunnen zien, wie het eerst Bingo heeft gehad. Wij nemen daarna zo snel mogelijk contact met de prijswinnaars op. De hoofdprijswinnaar van elke week krijgt bovendien *f* 500,– extra ter beschikking om te schenken aan een plaatselijke muziekvereniging".

Limburgs Dagblad BINGO

● Het Limburgs-Dagblad-Bingo-Vignet, waaraan de voorverkoopadressen van de Bingokaarten te herkennen zijn en de Bingokaart, bestaande uit zes strips van 18 cijfers, waardoor U zes kansen per kaart heeft.

DE FEITEN RONDOM

Wat is de Stichting 'Het Europees Jaar van de Muziek', ten behoeve waarvan deze Bingo-Actie wordt ontplooid, eigenlijk voor een Stichting en wat zijn haar doelstellingen? Alle actieve muziekbeoefenaars – zo'n 125.000 in getal (dat betekent ongeveer 1 op de 8 Limburgers!!)– hebben in het Jaar van de Muziek hun handen in elkaar geslagen en zijn gekomen tot een uniek samenwerkingsverband. De Stichting 'Het Europees Jaar van de Muziek' werd geboren, met de bedoeling gezamenlijke projecten te organiseren en zodoende een integratie van uiteenlopende muzieksoorten tot stand te brengen: samenwerking dus tussen alle Limburgse muziekorganisaties en tussen professionele en amateur-musici. Het grote voordeel is, dat alle belangrijke muziekorganisaties en -instituten in de Stichting participeren. De Limburgse Bond van Muziekgezelschappen, de Vereniging van Nederlandse Korenorganisaties district Limburg, de Limburgse Bond van Tamboerkorpsen, het SLIM (Stichting Limburgse GeImproviseerde Muziek), het LSO, kamermuziekensemble Contraint, de FASO (Federatie van Amateuristische Symphonie orkesten), de Culturele Raad Limburg, buro Pinkpop, het Maastrichts Conservatorium, de gezamenlijke Limburgse Muziekscholen, het WMC, de Basilica Concerten Tongeren en de accordeonorkesten. Voorzitter van de Stichting 'Het Europees Jaar van de Muziek' is Theo Rongen, de voorzitter van de Limburgse Muziekbond. Voor de daadwerkelijke organisatie zijn de coördinatoren Stan Spauwen, medewerker van de Culturele Raad en Giel Rouvroye, ambtelijk secretaris van de Limburgse Muziekbond, beschikbaar, die van hun eigen werkgevers de mogelijkheid hebben gekregen, een gedeelte van hun arbeidstijd aan deze activiteiten te besteden. Een stuurgroep, die meest deze mensen bestaat uit leden van de diverse participerende organisaties en enkele artistieke adviseurs, stelt het uiteindelijk programma samen en zorgt voor de concrete (artistieke) invulling ervan.

Limburgs Dagblad BINGO

Activiteiten

Vanaf 20 december 1984, toen de Stichting in de Redoute van de Maastrichtse Stadsschouwburg haar plannen officiëel presenteerde, zijn er vele activiteiten ontplooid. Voor deze activiteiten in het Muziekjaar 1985 ontving de Stichting van de Provincie Limburg een subsidie van *f* 100.000,–. Aangespoord door het grote succes van deze evenementen en het enthousiasme, waarmee een en ander in de Limburgse muziekwereld werd ontvangen, besloot de Stichting om ook ná 1985 door te gaan. De financiële situatie is natuurlijk bepalend voor het verder succesvol functioneren van de Stichting en men is dan ook bijzonder verheugd over de Bingo-actie van het Limburgs Dagblad. Voorzitter Theo Rongen formuleert het als volgt: „Het is gebleken, dat wij bijzonder zinvol werk hebben verricht. Er zijn nieuwe initiatieven ontplooid, die met enthousiasme werden ontvangen. Initiatieven, die verder uitgebouwd moeten worden en die ook in de komende jaren onze aandacht nodig hebben. Wij zijn dan ook uitermate gelukkig, van de financiële steun van deze nieuwe actie gebruik te kunnen maken. Met het meespelen in dit Bingospel draagt U rechtstreeks bij tot het leefbaar houden van Limburg en koestert U een vorm van cultuurbeoefening, die in Limburg zo'n groot goed is".

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of geretourneerd.

● De Dem

Naar aanleiding van het artikel in het Limburgs Dagblad van 27 augustus j.l. betreffende de moeilijkheden rond de openbare basisschool De Dem willen het team en de werkgroep De Dem i.o. graag reageren. Op de eerste plaats willen wij stellen dat wij al 10 jaar prettig en fijn samenwerken met de leidsters en de peuters van de peuterspeelzaal de Paddestoel. Samen werd overlegd wie wat wanneer deed en het was dan ook erg jammer dat de openbare basisschool zoveel leerlingen zou krijgen dat zij 4 klaslokalen nodig zou hebben. Een goede buur verliezen omdat jezelf groeit, is nooit prettig. Daarom ook heeft de werkgroep al bij een van de eerste werkbesprekingen bij de gemeente aandacht gevraagd voor de problemen waar de peuterspeelzaal mee geconfronteerd zou worden. Op de agenda van 25 april 1985 werd dit punt opgevoerd. Door het uitblijven van een definitief antwoord toentertijd, heeft de werkgroep dit punt op de agenda gehouden totdat de afdeling onderwijs van de afdeling Welzijn te horen kreeg dat wij ons geen zorgen hoefden te maken en dat de peuterspeelzaal m.i.v. 1-8-'85 over een ander onderkomen zou beschikken. Nu blijkt dat de leiding van de stichting Peuterspeelzalen diverse aanbiedingen om diverse redenen afgeslagen heeft. Men wilde een permanent onderkomen midden in een kinderrijke buurt. Mede door de vasthoudende houding werd de datum 1-8-'85 overschreden zonder tastbaar resultaat. Noch ambtenaren noch het team van de school De Dem konden tijdens de vakantie de voorzitter van de peuterspeelzaal er toe brengen hun lokaal te ontruimen. Toen dit niet mogelijk was heeft het team spullen opgeslagen in de grote speelzaal zodat de schoonmaakdienst zijn kontrakt ondanks extra werk toch uit kon voeren. Kortom het bericht in de krant lijkt ons erg tendentieus.

HOENSBROEK G. Heesbeen

Israel (6)

Hier mijn reactie op brief Israël 3 van de heer H. Steinen in het Limburgs Dagblad. U hebt geen diepgaande studie gemaakt van de Joden, ik ook niet. Wel deel ik met u de warme sympathie voor dat kleine volk dat ondanks alle tegenslag het hoofd boven water houdt. Maar laten wij ook niet vergeten dat zij het volk zijn waaruit Jezus Christus onze Heiland en verlosser is geboren. Zij zijn de oogappel Gods!! Staat er niet geschreven in de bijbel „wie aan mijn volk komt zal in tweeën gescheurd worden". Kijk maar naar Duitsland. Joden zijn gewone mensen en zijn niets meer of minder dan de Nederlander. Maar blijkbaar is er toch iets wat hen in een bijzondere positie plaatst. Als je ziet ho[e] 40-45 en vele andere malen de J[oden] vervolgd werd op een fanatieke, [on]eerlijke, schandalig manier, [dan] moet hier toch meer achter zitt[en]. Het Holocaust-gebeuren is mijns [in]ziens een aanklacht aan alle men[sen] in de wereld. Maar dat is geluk[kig] voorbij. Mijn bewondering v[oor] mensen als Golda Mëir en Da[vid] Ben Goerion enz. is zeer groot. D[eze] mensen leefden voor hun land [met] hart en ziel. Dat is toch geweld[ig]. Laten wij tegen elkander wel[ge]meend zeggen: Sjaloom.

HOENSBROEK H.J.M. Halm

● Petitionnement

Reageer hierbij op het bericht in [het] Limburgs Dagblad van 28 augus[tus]. Volgens de Nederlandse Stich[ting] voor Statistiek zal het volkspetiti[on]nement tegen plaatsing van kruis[ra]ketten weinig meer dan een st[roo]vuur blijken te zijn. 800 represen[ta]tieve Nederlanders zijn ond[er]vraagd. Daar schuilt een adder o[n]der het gras. Als met representat[ief] wordt bedoeld respactabel, was [de] meerderheid vóór plaatsing. Zelfs [dan] zou dat een loze beschuldiging zij[n], wat is nu een groep van 800 tegen [de] hele Nederlandse bevolking! [Ik] durf te stellen dat op het mome[nt] waarop men de kaarten uit de bu[s]sen haalt, practisch iedereen geïnte[r]resseerd is vanwege de perspublic[a]ties van de laatste dagen, die atte[nt] maken op die kaarten. En omdat h[et] duidelijk is dat de wereldwapenin[-]dustrie achter al dat tuig zit, zull[en] er een heel stel koffers nodig zij[n] om al die ingevulde handtekenin[g]kaarten te vervoeren naar D[en] Haag.

HEERLEN H. Bo...

Oplossing van gisteren

- h . - - s - o -
- o e f f e l t
- v r i e n d -
b e k - e g - b
- n e - r e d e
a i r - v r e e
- - e - m o d e l
k r a a l - l d

puzzel van de dag

meubelstuk; vurig; gemene weide; rood (Engels); lidwoord; rukken; aanbieding; voordat; scheel; melkleverancier; schuifbout; Chinees gewicht; watering; voorzetsel; in orde; striemen; wondvocht; Nederlandse Spoorwegen

de mooie millirem

Hij stort in de koeltoren!
Was te verwachten ... Moet vlug gaan!
ROEST ! Zie hier geen steek door waterdamp !
Onmenselijk sterke longen volpompen en ...
27
... EEN KEER BLAAST JEROM DE WATERDAMP UIT DE ENORME KOELTOREN.
Ziet er al beter uit !
Zeker leukste thuis ?... Weer 't klein kind aan't uit hangen?
28

panda

D-DIT IS T-TEVEEL...T-TEVEEL GELD...HET STIJGT ME BOVEN DE MACHT...EERST HET DUBBELTJE VAN MENEER PANDA–MAAR NU STROOMT HET....
BEN JE HELEMAAL AFGEKNAPT?! JE HEBT ONZE BUIT WEGGEGOOID!
WEG ERMEE. POEN PLEITE–ALLES PLEITE. MOOI ONTHECHT.
59-172

recept

Gebakken champignons

In plaats van champignons kunnen ook andere eetbare smakelijke paddestoelen worden gebruikt. Let er wel steeds op dat ze inderdaad eetbaar zijn. Verwijder exemplaren die u niet vertrouwt of die niet vers meer zijn.

Benodigdheden: 250 g champignons, margarine of olie, zout, peper, enige druppels citroensap, peterselie.

Maak de champignons schoon, was en snijd ze zonodig door, maar maak ze niet te klein. Laat de champignons of de paddestoelen uitlekken. Verwarm de margarine of de olie in een braadpan. Voeg de paddestoelen toe, bestrooi ze met wat zout en peper en bak ze onder voortdurend omscheppen in ongeveer 10 minuten gaar en licht bruin. Dat gaat het beste op een hoog vuur, aangezien ze anders veel vocht verliezen. Maak het gerecht op smaak met citroensap en kleingesneden peterselie. Geef de gebakken champignons als voorgerecht op toast of bij vlees, kip of vis.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad b.v.

Directie:
J.J.M.H. Drehmanns, voorzitter
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemondt

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015
Giro: 10 35 100
Tel. abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-2563..
Geleen 04494-46..
Hoensbroek 045-2185..
Kerkrade 045-452932/4555..
Maastricht 043-2544..
Schaesberg 045-3117..
Roermond 04750-184..
Sittard 04490-155..
Valkenburg 04406-150..

Telex:
redactie 5612..
overige afdelingen 5607..

Abonnementsprijzen:
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal *f* 66..
per maand *f* 22..

Arts: Ademtest is onbetrouwbaar

DEN HAAG – De blaasproef met elektronische apparatuur die de regering wil invoeren ter vervanging van de bloedproef als wettig bewijsmiddel voor rijden onder invloed, deugt niet. Onderzoek heeft uitgewezen dat de uitslag in ongeveer de helft van de gevallen onbetrouwbaar is en dat één op de vijf mensen ten onrechte zouden kunnen worden veroordeeld. Deze conclusies publiceert de arts O.S. van Hees in het kwartaalschrift van de Haagse GG en GD, waaraan hij is verbonden.

Dokter Van Hees heeft de uitkomsten van zijn onderzoek toegestuurd aan de vaste commissie voor Justitie van de Tweede Kamer. Hij zei gisteravond al positieve reacties te hebben ontvangen van enkele Kamerleden en er rekening mee te houden dat de Kamer het regeringsvoornemen nog eens kritisch zal bekijken. Bijval kreeg Van Hees ook van een Rotterdamse justitie-arts en van een chemicus van het gerechtelijk laboratorium in Rijswijk.

Volgens Van Hees wordt de onbetrouwbaarheid van de nieuwe ademtest veroorzaakt door drie factoren: falende apparatuur, bepaalde ziekten die niets met alcoholgebruik te maken hebben, maar wel de uitslag beïnvloeden en sabotage door de blazers. Na vergelijkend literatuuronderzoek en bestudering van de ervaring die men heeft opgedaan in Engeland – waar de test al sinds 1 mei 1983 is ingevoerd – komt hij tot de conclusie dat in de helft van de gevallen toch een bloedproef nodig zal zijn om een betrouwbare uitslag te krijgen.

Van Hees, die als GG en GD-arts bij toerbeurt wordt opgeroepen voor het afnemen van bloedproeven, zegt in de praktijk te hebben vastgesteld dat bijvoorbeeld suikerpatiënten door het blaaspijpje ten onrechte als „onder invloed" worden geclassificeerd. Ok bepaalde maagkwalen kunnen de uitslag onjuist maken. Het niet precies volgens de voorschriften blazen, kan de uitkomst zowel positief als negatief beïnvloeden. Zowel sabotage als een gebrekkige longfunctie kunnen dus tot een verkeerde uitslag leiden.

Braks wil regeling voor waterrecreatie

MUIDEN – Minister Braks van landbouw en visserij wil de provincies nog dit jaar via een wet verplichten tot het opstellen van een waterrecreatieverordening. Gemeenten met een jachthaven zullen onder die wet een jachthavenverordening moeten opstellen en handhaven. Dit heeft ir. A. A. Draijer, plaatsvervangend directeur van de Directie Openluchtrecreatie van het ministerie van landbouw en visserij, gisteren meegedeeld op een persdag van de Hiswa, de Vereniging van Ondernemingen in de Bedrijfstak Waterrecreatie.

In weerwil van de meer algemene tendens tot het terugdringen van de rol van de overheid, kondigde de heer Draijer aan dat het Rijk in toenemende mate sturend zal gaan optreden op het gebied van de watersport. De heer Draijer dacht daarbij aan het vervangen van gebieden die voor de recreatie worden afgesloten door bijvoorbeeld opgespoten eilanden. Dit nieuwe beleid zal, aldus de heer Draijer, gestalte krijgen in nauwe samenspraak met alle betrokkenen, waaronder het bedrijfsleven.

De provinciale verordeningen zouden, aldus de heer Draijer, onder meer het gebruik van het water en de ligplaatsen buiten de jachthavens moeten reglementeren.

„We denken aan de regelingen, die voor veel openbare recreatievoorzieningen gelden, dat men er niet langer dan driemaal 24 uur achter een een ligplaats mag kiezen. Met behulp van een provinciale verordening kunnen die regelingen een degelijke juridische basis krijgen. Bij de gemeentelijke verordeningen denken wij niet in het minst aan de veiligheid en de hygiëne. In het hoogseizoen komt het voor dat jachten rijendik in een haven liggen. Wat er gebeurt als er een gasfles ontploft, daar kun je beter niet aan denken. Daarnaast zijn wij geschrokken van de vervuiling in en om veel jachthavens. Op die manier slachten wij de kip die straks wellicht gouden eieren kan gaan leggen", aldus ir. Draijer.



Werkloosheid

● De werkloosheid onder de Molukkers in Nederland is ongeveer 2,5 keer zo hoog als die onder de totale beroepsbevolking. Vooral veel jonge Molukkers hebben geen baan. Bovendien blijven Molukkers langer zonder baan dan de gemiddelde werkloze. Dat blijkt uit een onderzoek van de Erasmus Universiteit in Rotterdam. In 1983 was ongeveer 40 procent (5800 mensen) van de Molukse beroepsbevolking werkloos. Onder jongeren is de werkloosheid het hoogst. Gemiddeld heeft ongeveer 50 procent geen baan. In sommige gemeenten bedraagt dat percentage zelfs 70. De belangrijkste oorzaken van de grote werkloosheid zijn het relatief lage opleidingsniveau en de samenstelling van de Molukse gemeenschap, waarvan het aandeel jongeren aanzienlijk groter is dan in de totale beroepsbevolking. Ook discriminatie, sollicitatieproblemen en demotivatie door herhaalde afwijzingen worden door de onderzoekers als oorzaken aangeduid.

De eerste

● *Aan de Technische Hogeschool Eindhoven studeert vandaag de eerste informatica-ingenieur af. Het is Frank Pieper (28) uit Eindhoven. De TH Eindhoven startte in 1981 met de opleiding tot informatica-ingenieur. Die studie bestaat uit een vierjarig onderwijsprogramma bij de onderafdeling Wiskunde en Informatica. Bij het vak informatica staan computers en het programeren daarvan centraal. Door een samenwerkingsverband van de TH Eindhoven met de Katholieke Hogeschool Tilburg en de Katholieke Universiteit Nijmegen kunnen studenten daar keuzevakken volgen of afstudeerprojecten verrichten. Frank Pieper ontwierp tijdens zijn afstudeerwerk een efficiëntere manier om gegevens in een computer op te zoeken. Nu telt de TH Eindhoven 400 informatica-studenten, waarvan 100 eerstejaars.*

Oplichting

● **„Niet onknappe 37-jarige vrouw zoekt contact met man. Huwelijk niet uitgesloten". Deze op het oog onschuldige kennismakingsadvertentie heeft in elk geval drie mannen in de ellende gestort. Zij raakten tienduizenden guldens kwijt. In verband hiermee heeft de Hoogeveense politie twee 37-jarige vrouwen uit Assen aangehouden. De vrouwen worden verdacht van oplichting en zijn in verzekerde bewaring gesteld. Na een eerste kennismakingsbezoek en een knuffelpartijtje kwamen de problemen op tafel. Die lagen dan vooral op het financiële vlak. Een keer in het web, schoven de mannen al snel geld af. Bij een inwoner van Stadskanaal gaat het om ƒ 20.000. Hij heeft aangifte gedaan. De politie zijn nog twee gevallen bekend en gevreesd wordt dat nog meer mannen het slachtoffer zijn geworden.**

Kunstmanen

● De Europese draagraket Ariane zal op 12 september twee communicatiesatellieten in de ruimte plaatsen. De eerste kunstmaan is van Eutelsat, de Europese organisatie voor telecommunicatie per satelliet, waarin 25 Europese landen samenwerken. De tweede kunstmaan wordt vervoerd voor rekening van de Amerikaanse particuliere organisatie GTE Spacenet. Ook deze 15e Ariane lancering vindt plaats in Kourou, Frans-Guyana.

Overval

● *Een 30-jarige winkelbediende en een 45-jarige winkelier hebben gisterochtend messteken opgelopen bij een overval op een groothandel in Den Haag. De winkelbediende moest met steekwonden in zij en rug worden opgenomen in een ziekenhuis. De drie overvallers zijn volgens de Haagse politie gevlucht in een auto die de avond tevoren was gestolen in Den Haag. Hun buit bestond uit sieraden met een totale waarde van enkele tienduizenden guldens.*

Tweede tunnel

● **Minister Smit-Kroes van Verkeer en Waterstaat streeft ernaar dat eind jaren '80 met een verdubbeling van de Coentunnel kan worden begonnen. Waar het geld ervoor vandaan moet komen, is nog niet bekend. Nu zij zowel de provincie als de gemeentebesturen van Zaanstad, Oostzaan en Amsterdam op één lijn weet, heeft de minister gisteren beloofd het inpassen van de tracés zo snel mogelijk te zullen regelen.**

Als VS proef met ruimtewapen uitvoeren

Moskou dreigt moratorium op te heffen

MOSKOU – De Sovjetunie zal haar twee jaar geleden afgekondigde moratorium op het plaatsen van anti-satellietwapens (Asat) in de ruimte opheffen als de Verenigde Staten de aangekondigde Asat-proef uitvoeren. Dat heeft het officiële Sovjet-persbureau Tass gisteren bekendgemaakt.

De Amerikaanse proef met een Asat werd 20 augustus aangekondigd door de regering-Reagan. De test wordt nog deze maand uitgevoerd.

Volgens Tass ligt „de volledige verantwoordelijkheid voor de verdere ontwikkelingen geheel aan Amerikaanse zijde". Ondanks het Sovjetmoratorium, zo schrijft het persbureau, heeft Washington besloten door te gaan met een Asat-proef, waarbij een kleine raket zal worden afgevuurd op een oude Amerikaanse satelliet. „Dit besluit is niet meer dan een directe stap naar het begin van een nieuwe klasse gevaarlijke wapens – offensieve ruimtewapens", aldus Tass.

Het voegt eraan toe dat de Amerikaanse Asat-proef ook de onderhandelingen in Genève in gevaar brengt. Het persbureau herinnert eraan dat Moskou de Amerikaanse regering eind augustus opriep de onvermijdelijke negatieve gevolgen van haar voorgenomen Asat-proef voor de politieke en militaire stabiliteit in de wereld en voor de vooruitzichten van de Geneefse besprekingen te overwegen".

Washington redeneert dat de Sovjetunie beschikt over het enige operationele anti-satellietwapen ter wereld en dat het daarom wel gedwongen is te werken aan een eigen systeem om het evenwicht te herstellen.

De Sovjetunie beschikt volgens deskundigen over een tamelijk log Asat-wapen, waarbij vijandelijke satellieten worden uitgeschakeld met een vanaf aarde te lanceren raket. Dit wapen zou niet in de schaduw kunnen staan van het geavanceerde en flexibele systeem dat de Amerikanen ontwikkelen. Hierbij vliegt een F-15-gevechtsvliegtuig naar de rand van de dampkring, van waar het van onder de vleugel een klein wapen lanceert dat satellieten doet exploderen.

● De militaire regering van Guatemala heeft gisteren besloten de voorgenomen verhoging van de prijzen van het openbaar vervoer te schrappen in een poging nieuwe onlusten te voorkomen. De onlusten hebben tot nu toe 10 mensenlevens geëist. Tientallen mensen zijn gewond en 500 personen zijn gearresteerd. De grondwetgevende vergadering van Guatemala veroordeelde gisteren de bezetting door het leger van de nationale universiteit en eiste de terugtrekking van de troepen. Op 8 november zijn er presidents- en parlementsverkiezingen, die de terugkeer naar een rechtsstaat moeten inluiden in Guatemala. Foto: Met de karabijn in de aanslag werd geprobeerd de onlusten de kop in te drukken.



Onderzoek naar beoordeling examencijfers

ARNHEM – Het Centraal Instituut voor Toetsontwikkeling (CITO) in Arnhem heeft van het ministerie van onderwijs en wetenschappen 100.000 gulden gekregen voor onderzoek naar een rechtvaardiger manier om examenresultaten te beoordelen. Het CITO wil de komende maanden onderzoeken hoe de kwaliteit van de normering bij examens verbeterd kan worden. In de huidige wijze van beoordeling van examenresultaten kunnen volgens het instituut onrechtvaardigheden schuilen.

De subsidie van het ministerie van onderwijs en wetenschappen is voorts bedoeld voor onderzoek naar een zinvollere benutting van bij het CITO opgeslagen examengegevens. Het instituut heeft wat dat betreft in de loop der jaren een zeer omvangrijk bestand opgebouwd.

Regering-Kohl houdt vast aan zuinig beleid

BONN – De Westduitse regering is niet van plan haar koers van bezuiniging te veranderen. Ondanks het feit dat de werkloosheid vorige maand vrijwel niet is gedaald, blijft de nadruk van de economische politiek van de regering-Kohl liggen op soberheid en stimuleren van de economische activiteiten.

Dat bleek gisteren bij de presentatie in de Bondsdag van de begroting voor 1986. Minister Stoltenberg (Financiën) zei dat de regering uitgaat van een aanhoudend en duurzaam herstel van de economie in 1986. De inflatie zal mogelijk onder de 2 procent komen.

Eisen van de oppositionele SPD om door middel van overheidsinvesteringen in de milieusector ter hoogte van tien miljard mark 400.000 nieuwe banen te scheppen, wees Stoltenberg resoluut van de hand.

VS: Geen neutronenbommen in Europa

WASHINGTON – Het Amerikaanse ministerie van defensie heeft gisteren een Westduits televisiebericht tegengesproken als zouden de Verenigde Staten van plan zijn neutronenbommen in West-Europa te stationeren.

Door een verhoogde radioactieve straling en een geringere explosieve kracht is de neutronenbom een wapen dat mensen doodt terwijl het gebouwen laat staan. Met name wegens deze eigenschap stuitte het Amerikaanse voornemen de neutronengranaten in Europa op te slaan rond het midden van de jaren zeventig op grote weerstand bij de bevolking. President Carter liet daarop de plannen varen. Onder de regering-Reagan werd later besloten dat de neutronenbommen in de VS zelf zouden worden opgeslagen.

„We hebben de wapens opgeslagen in de VS, maar sinds 1984 is er op last van het Congres geen een meer geproduceerd en hebben we geen plannen ze elders te stationeren", aldus een Pentagon-woordvoerder.

Kinderrechter was pedofiel

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG – Bij de rechtbank in Den Haag heeft in de jaren zeventig een kinderrechter gezeten die pedofiele contacten onderhield met jonge delinquenten. Dat heeft officier van justitie De Wit gistermiddag toegegeven naar aanleiding van de beschuldigingen die de Haagse schrijfster Yvonne Keuls (53) uit in haar nieuwste boek „Annie Berber en het verdriet van de tedere crimineel".

Rechtse blanken in Zuid-Afrika komen in verzet

JOHANNESBURG – Het nu een jaar oude politieke geweld in de zwarte woonwijken van Zuid-Afrika raakt de welvarende blanke Afrikaners nauwelijks, maar de reactie van een groep uiterst rechtse haviken werd gisteren aangekondigd. De woordvoerder van de uiterst rechtse blanken, Andries Treurnicht van de Conservatieve partij, veroordeelde president Pieter Botha gisteren wegens „gebrek aan moed" en eiste harder optreden tegen rellen in de zwarte woonwijken.

Tijdens een persconferentie in Johannesburg riep Treurnicht president Botha op af te treden „omdat de regering heeft gefaald in zijn voornaamste plicht – het bewaren van wet en orde". Hervorming van het apartheidssysteem leidt alleen tot een revolutie in Zuid-Afrika, waarschuwde Treurnicht. Hij verklaarde dat „de reactie en het blanke verzet" pas is begonnen.

Treurnicht was lid van de Zuidafrikaanse regering tot hij in 1982 uit de regerende Nasionale Partij stapte en zijn eigen Conservatieve partij vormde. De partij heeft 18 van de 178 zetels in het blanke parlement.

Overleg over bergen scheepswrak Titanic

LONDEN – Een verzekeringsmaatschappij die eigenaar is van het wrak van de Titanic wil met bergers overleggen of het mogelijk is het scheepswrak te lichten. Volgens de maatschappij, Commercial Union Insurance Company, is zij eigenaar van de restanten van de Titanic vanwege de uitbetalingen die zij heeft gedaan nadat het schip 73 jaar geleden verging. Een groep Frans-Amerikaans onderzoekers ontdekte de Titanic afgelopen maandag op 3.900 meter onder de zeespiegel tijdens het beproeven van een nieuw robot-opsporingsvaartuig.

Onderwatercamera's die het wrak van de Titanic aftasten, hebben stille getuigen van het drama van 1912 gevonden. De oceaanbodem ter plaatse wemelt van goed-geconserveerde flessen wijn, bagage en ledikanten.

Een administrateur van het Oceanografisch Instituut in Woods Hole in Massachusetts zei dat men tot dusver geen beelden had ontvangen van resten van iemand van de 1.513 mensen die verdronken toen de Titanic zonk na door een ijsberg te zijn opengereten.

Dr. Robert Ballard, leider van het team dat de Titanic vond, is een van de mensen die vinden dat men het wrak maar moet laten liggen waar het ligt "als maritiem gedenkteken".

Maar Jack Grimm, de ondernemende oliemiljonair in Texas, die drie keer expedities heeft betaald op zoek naar de Titanic en expedities naar de ark van Noach en het monster van Loch Ness, zegt dat hij of volgend jaar of in 1987 bergingspogingen wil laten ondernemen.

Ballard wilde geen commentaar leveren, maar zinspeelde erop dat regeringsbescherming tegen het verstoren van het wrak nodig zou kunnen zijn.

De Amerikaan Clive Cussler, schrijver van het boek 'Raise the Titanic', vindt berging van het wrak een „onmogelijke opdracht", gezien de enorme diepte waarop het ligt.

Aangeb. betrekkingen

Dit is een kleine advertentie. Maar een met grote mogelijkheden als u RIJINSTRUCTEUR/TRICE of rijschoolhouder wilt worden. Nog enkele cursisten kunnen in september met een dag- of zaterdagopleiding starten. Met het felbegeerde Kaderschooldiploma zijn deze cursisten verzekerd van werk met uitstekende toekomstmogelijkheden. Vraag de gratis nieuwe studiegids. Bel nu (ook 's avonds) de Kaderschool 04998-99425.

BARDAMES gevr. voor nieuwe zaak in Belgie. Tel. 09-32-11-566861.

Gevr. ervaren VERKOPER voor slagersafd. in supermarkt, 2 uur per week. Br.ond.nr. SB 290 LD, Fr. Erensstraat 4, 6371 GV Schaesberg.

BARDAMES voor zaak in Duitsland. Tel. 09-49-2408-38479.

BARDAMES gevraagd. Tel. 045-222748 van 20.00 tot 24.00 uur.

Met spoed gevr. SLAGERSGEZEL of halfwas. Voorlopig op tijdelijke basis. Zonder erv. onn. te soll. Slagerij Boymans, Stationsstr. 4, Heerlen, tel. 045-714331.

Net BARMEISJE gevr. voor Belgie. Tel. 09-3211313601.

SLAGWERKER ZANGER gevraagd voor binnen- en buitenland, tel. 045-250114 of 222451.

Met spoed een leuk MEISJE gevr. voor prive-huis. Tel. 045-222356.

MEISJES gevraagd voor escort. Tel. 045-425669.

Ervaren DISCJOCKEY gevr., boven 25 jaar, ervaring met Engels-, Duits- en Nederlandstalige platen en gevarieerde dans- en amusementsmuziek. Dancing Het Streeperkruis Schaesberg. Persoonlijk aanmelden na 20.00 uur.

STRATENMAKERS gevraagd voor werk ir. Eindhoven, gedurende 4 jaar inl. J. Vergoossen, Kasteellaan 60c, Heerlen, na 18.00 uur.

Zelfstandige FRITURE-HULP gevr. Bel na 18.00 uur 045-320678.

PRIVE-CLUB zoekt enkele meisjes. Tel. 04746-4102.

UITBENERS gevr. met ervaring, hoog loon. Br.o.nr. MA 296, L.D. Stationstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Model Agency vraagt voor de afd. modereclame FOTOMODELLEN. Br.o.nr. Ma 297, L.D. Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Dancing Regional zoekt DISK JOCKEY m. ervaring, tel. 09-3287657509 (Belgie).

TAXICHAUFFEURS gevr. voor dag en nacht. Heerenweg 267, Heerlen.

Met spoed gevr. ervaren HULP IN DE HUISH. van 25 tot 35 jr. bij licht invalide man. Voor de dinsd.- en vrijd.morgen van 9-13 u. 320,- in de mnd. Melden na 17 u. Markgravenstr. 62, H'broek.

Amateurpopgroep ALTARA zat. zeer dringend een geluidtechnicus m/v voor optredens. Tel. 045-324817.

Gevr. vrouwelijke BUFFETHULP voor dancing Peppermill. Aanmelden vrijdag tussen 10.30 en 12.30 uur of tussen 21.00 en 22.00 uur. Beitel 90, Heerlen. (Geen tel. informatie).

HULP gevr. v. een Grieks restaurant (gehele dag). Roermonderstrasse 53, Kohlscheidt Dld. Tel. 09-4924076669.

Patisserie Kengen B.V. te Heerlen vraagt een 2e of 1e BANKETBAKKERSBEDIENDE. Soll. na tel. afspraak, tel. 045-717454, bellen tussen 10.00 en 14.00 uur.

SCHILDERS kunnen nog buitenwerkzaamheden aannemen. Tel. 045-210020.

KLUSJESMAN en poetsvrouw bieden zich aan. Alle voorkomende werkzaamheden. Br.o.nr. HK 711 Limburgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

Alles in één hand! Bel Hans Lips B.V. voor al uw timmer- en DAKWERK, spanten, dakkapellen, isolatie, kozijnen, interieurbetimmering enz. alsook alle soorten daken, zinkwerk v. nieuwbouw of onderhoud. Tel. 045-453818.

DAKDEKKERSBEDRIJF M. Haas, voor alle vernieuwingen, reparaties van alle soorten daken, goten, schoorstenen, dakkapellen, dakbeschoten en dakisolatieplaten. Kerkrade-Vaals. Tel. 045-451862.

STUCADOOR kan nog binnen- en buitenwerk aannemen, tel. 045-459073.

Voor al uw DAKWERK en onderhoudswerkzaamheden: dakdekkersbedrijf Borgans, tel. 045-457961.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen. Gordijnen maken. Voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur, Sunplein 39, Nieuwenhagen, tel. 045-312613.

Let op! DAKDEKKERSBEDRIJF Peters. Uw dak is ons vak. Wij vernieuwen alle daken en zinkwerk. Ook kunststof ramen en PVC dakgootbekleding. Tel. 045-312817 of 460861.

Voor VOEGWERK groot of klein, moet u bij mij zijn. Tel. 045-222083.

Serveerster

Gastvrouwe, met restaurantervaring, tot 25 jaar, voor 40 uren per week in dagzaak.

Afwashulp

Tot 20 jaar, ervaring gewenst, voor 20 uren per week. Soll. uitsluitend schriftelijk met uitvoerige beschrijving van ervaring aan Restaurant Le Bourguignon, Geleenstr. 18, 6411 HS Heerlen.

Gevr. betrekkingen

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf DE NOK, met de langste schriftelijke garantie. Tel. 045-224459.

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

Voor SIERBESTRATING terras, oprit en vakmanschap Stratemakersbedrijf Nico Gerards. Vrijblijvend prijsopgave en advies. Tel. 045-313956.

Part-time CHAUFFEURS voor vrachtwagens gevr. Br.o.nr. BR 164, L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Te koop aangeboden

Meubelgroothandel a.h. reuniegebouw Geleen. Voor partikulieren. Eiken BANKSTEL v.a. f 1375,-. Voll. gestoff. bankst. v.a. f 975,-. Lederen bankstel v.a. f 2295,-, toogkasten v.a. f 995,-, eethoek compl. v.a. f 535,-, eiken stoelen v.a. f 159,-. Wilhelminastr. 3a. Open di. t/m vr. 9-17 uur. Zat. 10-17 uur.

KASSA'S - weegschalen, nieuw en occ. Nu opruiming demonstratiemachines. Roltex Nuth, t.o. Makro, tel. 045-242880. Hoofddealer RCN Sharp.

KANTELDEUREN, in 23 maten, tegen absoluut de allerlaagste prijs. Direct uit voorraad. Ook maken wij in uw bestaande garagedeur een aparte doorgangsdeur. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle. Tel. 043-641044.

KEUKENS, keukenapparatuur. Laag in prijs, met garantie. R.J. Handelsonderneming, Stationstraat 294, Nuth. Tel. 045-242602.

GRINDTEGELS, klinkers, bandjes, betonplaten en palen en houten paaltjes in div. afm. Gebr. Creugers, Economiestraat 46, Hoensbroek, tel. 045-213877.

Gebruikte kleurenteevees met GARANTIE te koop bij van Uden, Hoofdstr. 12 Hoensbroek.

TUINPALEN Komo-keur geïmpregn. Impreg In de Cramer 104 Hrln. 045-751687 • 600 m. voorb. LD richt. H'broek.

ALLESBRANDERS, openhaardkachels, potkachels, kolenhaarden, fornuizen, houtkachels nu nog speciale zomerkortingen. Walem 21, 04459-1638.

BLOEMKOOL te k. vers van het land v.a. f 1,-. Na 13.00 uur Hamers, Houtstr. 26, Merkelbeek 04492-1742.

Voordelig STOOKHOUT 10 echte m3 op maat gezaagd en thuisbezorgd f 550,-. Minder ook mogelijk. Tel. 045-215716.

BANKSTELLEN aan marktprijzen en othe veel geld terug voor uw gebruikte meubels. De Nobel Meubelgroothandel, hoek Nobelstr. Kap. Berixstr. 2 Heerlen, tel. 045-717496.

Te koop SPERZIEBONEN f 1,25 p. kg p.k.; aardbeien f 2,50 p. kg; kersen, rode bessen 5 kg voor f 8,50; perziken f 8,50 p.k. 40 stuks; pruimen 5 kg voor f 8,50; peren 3 kilo f 2,95, james grieves appels f 1,25 p.kg p.k., bloemkool 10 st. f 8,50; prei 10 kg voor f 8,50; koolrabi en waspeen f 8,50 p.k.; nieuwe aardappelen f 0,40; spits-, rode-, en witte kool, andijvie f 5,50 p. kist; erwten en snijbonen f 1,75 p. kg p.k.; tomaten f 0,95 p.k. p. kg; bosbessen f 4,95 p. kg p.k.; tuinbonen f 0,75 p. kg; paprika f 1,50 p. kg p. kist. H. Timmermans, Julianastraat 15, Merkelbeek.

IJSKAST f 95,-, gasfornuis f 95,-, diepvries f 250,-, kleuren tv. f 250,-, slaapkamer f 275,-, compl. bankstel f 150,-. Tel. 045-725595.

Houthandel J. RINKENS b.v. Eygelshovenerweg 60 Waubach tel. 045-319846 en Heigank 149 N'hagen tel. 045-311892. Scherpe prijzen: alle soorten balkhout, kepers, vloerplanken, afrast., planken, spaan-, eternit-golfplaten, dakmateriaal etc. Tevens bezorgen!.

Te k. KLEUREN TEEVEE, stereotoren en Larousse encyclopedie. 045-454628.

KLEURENTELEVISIES o.a. Philips Blaupunkt vanaf f 195,-; zwart-wit vanaf f 75,-. Radio TV Frank BV, Bokstr. 33, Heerlerheide, tel. 045-213432.

KLEURENTEEVEE, grote sort. met garantie. Alle merken, vanaf f 175,-; zw.-w.-tv vanaf f 75,-. RTV v. Voorst, Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879.

Zolang de voorraad strekt Winkel van Sinkel biedt aan: BANKSTEL va. f 50,-; eik. fin. kast va. f 325,-; zwart essen kast va. f 300,-; (4-del.) grenen kast f 525,-; salonkast va. f 50,-; dressoirs va. f 50,-; ± 15 salontafels va. f 10,-; ± 30 barkrukken va. f 15,-; ± 200 stoelen va. f 5,-; ± 50 bedden va. f 20,-; jukebox f 800,-; eik. kast va. f 650,-; boerenkeukenkastje f 225,-; ijskast va. f 50,-; gasfornuis va. f 60,-; wasm. m. gar.; helmen va. f 20,-; noten eetk. va. f 350,-; eik. omatijdkasten va. f 750,-; div. stevige 3-drs. kleerkasten va. f 125,-; TL-buizen f 1,-; partij autoverf (750 kg) f 1000,-; oude radio's va. f 20,-; tafel + 4 stoelen va. f 50,-; slpk. va. f 300,-; grenen kast, 4-del., f 550,-; boerenkeukenkastje f 250,-. Verder nog T-shirts f 3,- p.s. Verder nog prachtig antiek o.a.: zeldzaam mooie mechelse eiken eeth.; puntgave 1-drs. vitrinekasten; toogkast; zeer mooie 3-drs. kleerkast; div. commodes. Bezoek gerust eens onze antiekafd. in Schaesberg, Heerlenseweg 27, en onze zaak in Heerlen, Raadhuisplein 9, bij de Hema. Ook voor onze zaak telt, als wij het niet hebben, bestaat het niet. Inl. in- en verk. tel. 323077 of 716060, donderdag koopavond alleen in Heerlen.

Te k. weg. omst.hed. KL.-TV, prima spelend. Tel. 045-220328.

Te k. TEXELSE RAM, stamboek, met papieren en scheermachine voor schapen merk Econoom, en pilleschieter. J. Curvers, Leeuwerikstr. 18, Hoensbroek.

Te k. eiken EETHOEK, f 750,-; logeerbed f 50,-; boxen 2×25 W f 75,-; tienerkamer f 400,-; babybadje m. stand. f 10,-. Tel. 045-212015.

Te k. Hobart GROENTESNIJMACHINE, 3 snijschijven, f 400,-. Tel. 045-212015.

Wegens verhuizing te k. HENRY-II-KAST, regulateur, antieke koekoeksklok, rieten kinderwagen, kinderbedje, potkachel, div. lampen, o.a. oliehanglamp, rekjes, 3-1-zits grenen bank, TV-kastje met planken, eiken slaapkamerkast, 3-drs., en div. kleinspul. 043-649173. Volderstr. 79, Meerssen.

Te k. grote IJSKAST, 2-drs., f 200,-, 4-pits gasstel als nw. f 125,-, 4-pits Buta gasstel f 125,-, 3 gevelkacheltjes f 75,- stuk, eiken bankstel f 500,-, kinderbox + grondzeil f 75,-. 045-225937.

Te k. WANDMEUBEL, 2.50 breed, 2 m hoog. Pr. f 350,-. Tel. 045-211895.

Te k. Philips BOVENLADER wasautomaat smal model f 250,- m. garantie AEG-combi Turna wasautomaat f 275,- m. 6 mnd. garantie. Tel. 045-250198.

Te k. complete 27 MC-INSTALLATIE + album Ned. postfris. Tel. 045-724172.

Te k. zw. eiken BANKSTEL 3-1-1 z.g.a.nw. Vr.pr. f 850,-, tel. 045-324041, na 16.00 uur.

Zoekt u 2e-hands MEUBELS, bankstellen, slaapkamers, kasten, eethoek, antiek, schilderijen enz., veel keus. Kouvenderstraat 208, Hoensbroek, af 12.00 uur.

Te k. uit faillissementen: eiken BANKSTEL vanaf f 350,-, 2x Mechelse eethoek, barok eeth., barok bankstel, div. kasten, klokken en kleingoed. Heulsstraat 29, Heerlerheide.

SHIRTRECLAME: bedrukt in Flock en div. andere inkten. Coveo Simpelveld, tel. afspr. 045-444704 b.g.g. 04492-2284.

Goede KLEUREN-TV'S, grote sort. met gar. Alle bekende merken: Philips grootb. va. f 245,-. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, 045-724760.

Te k. BELLARIUM S TL-lampen, Wolf systeem voor zonnebank, f 10,- p.st.; te k. opklapbaar dakluik, hagelnieuw, met alle toebehoren, nw.pr. f 600,- nu voor f 250,-, l. 71.5 m x br. 57 cm. Rennemigerveldweg 70, zijstraat Huisbergerstr., Schelsberg-Heerlen.

Nieuwe Dual JVC VHS RECORDER norm. pr. f 1795,- nu f 1448,-; kleur. tv Blaupunkt met teletekst v.a. f 1449,-; met stereo en teletekst 56 cm v.a. f 1699,-; boxen 90 W f 89,-. Inruil mog. F. Meyer, Verzetstr. 15, Hrl.baan, tel. 045-417651.

Zond. 22 sept. v. 10 tot 18 u. grote VLOOIENMARKT te Beek. Deeln. v. particulieren. Inl. 045-310025.

Geh. compl. KLEURENVIDEOSET camera-rec, tuner, adapter, koffer en te stereo-toren, tel. 045-215199.

De grootste en mooiste collectie 2e-hands MEUBELS en antiek vindt u nog steeds bij Lei Römer, Einderstraat 46, Nieuw-Einde (Heerlen-Noord). Bez. gratis. Dag. geopend van 10 tot 18 uur, donderdag koopavond. Tel. 045-215716.

Te k. Toshiba frontlader Beta VIDEO, 1½ jr. oud, met banden. Tel. 045-719364 na 18 uur.

Te k. 2-pers. SLAAPKAMER, 4-drs. kleerkast, toilettafel met spiegel, f 350,-, Luikerheiderstr. 21, Kerkrade. Tel. 045-458196.

Te k. 1 WASMACHINE, 1 ijskast, KTV, eiken kaaskast, 1 video met camera Hatatchi VHS syst. weg. omst. Tel. 04490-20765.

GASHAARD, huisjesmodel, gevelkachel en bijzet. goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Honda wil samenwerken met Renault

TOKIO – De Japanse autofabrikant Honda en de Franse staatsautoproducent Renault zullen nog deze maand beginnen met onderhandelingen over vergaande samenwerking, aldus geruchten in kringen van de auto-industrie in Tokio. Honda beschouwt dit als een volgende stap in zijn op het buitenland gerichte verkoopbeleid na de bouw van een eigen fabriek in de Verenigde Staten en de samenwerking met de Britse BL (British Leyland).

Renault heeft enige tijd geleden met de Japanse Toyota over technische samenwerking onderhandeld, maar tot overeenstemming is het toen niet gekomen. Het Franse bedrijf is vooral geïnteresseerd in Japanse kennis en wil daarmee zijn eigen produktiviteit verbeteren.

Honda wil echter verder gaan dan alleen een puur technische samenwerking om te voorkomen dat Renault een te grote concurrent wordt. De onderneming hoopt dat eventuele samenwerking ook betrekking heeft op de produktie en de verkoop van Honda's in Frankrijk, waar Japanse auto's erg duur zijn door allerlei importbeperkingen.

Een woordvoerder van Renault heeft ontkend dat er met Honda zal worden onderhandeld over samenwerking. Hij herinnerde eraan dat vorig jaar, toen er verkennende besprekingen over technische samenwerking met Toyota werden gevoerd, in de Japanse pers ook berichten waren verschenen over zeer nauwe samenwerking tussen de twee autofabrikanten.

KNOV wil verlaging loonkosten als tegenwapen

Zwartwerkers in Nederland goed voor 25 miljard

DEN HAAG – Kappers, garages, horecabedrijven, schadeverzekeraars, hoveniers, loodgieters, bouwvakkers en schoonmakers verdienen jaarlijks zo'n 25 miljard gulden aan zwart werk. De overheid derft volgens een intern rapport van het Koninklijk Nederlands Ondernemers Verbond (KNOV) daardoor ongeveer 13 miljard gulden aan sociale premies en belastingen.

Om aan dit zwarte circuit een halt toe te roepen stelt het KNOV voor de loonkosten in het officiële circuit te verminderen. Daardoor wordt voor de klant zwart werk niet meer zo aantrekkelijk omdat de prijzen vrijwel gelijk komen te liggen met wit werk.

Volgens het KNOV kunnen de loonkosten worden verlaagd door het verminderen van de sociale lasten en belastingen met 10 procent. Ook de BTW op diensten kan worden verlaagd van 19 naar 5 procent. Hiermee derft de overheid wel 900 miljoen gulden aan inkomsten maar daartegenover staan weer inkomsten door het terugdringen van het zwarte circuit.

Lieben BV in nieuwbouw van zes miljoen

MAASTRICHT – In het Maastrichtse industriegebied Beatrixhaven zal burgemeester mr. H. Houben vrijdag 6 september de feestelijke opening verrichten van de vernieuwde accommodaties van Lieben Beheer BV. Op het bedrijfsterrein van bijna vijf hectaren aan de Ankerkade zijn nieuwe productie-installaties verrezen voor zandveredeling en voorts nieuwe centrale kantoren van de vier dochtermaatschappijen: Lieben Wegenbouw BV; Lieben Kabel- en Leidingwerken BV; Liebven Exploitatie- en Handelsonderneming BV en het MTP, het Milieu Technisch Proefstation BV. Deze vernieuwingen hebben een investering van zes miljoen gulden gevergd. De in 1917 opgerichte Lieben BV, van oudsher een Maastrichtse onderneming, was destijds een van de eerste bedrijven die zich in het industriegebied Beatrixhaven vestigden.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op woensdag om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 33.500-ƒ 34.000, vorige ƒ 33.950-ƒ 34.450; bewerkt verkoop ƒ 35.700, vorige ƒ 36.180.

ZILVER: onbewerkt ƒ 590-ƒ 660, vorige ƒ 605-ƒ 675; bewerkt verkoop ƒ 700, vorige ƒ 710.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amerikaanse dollar	3.15	3.27
Engelse pond	4.25	4.54
Belgische frank (100)	5.34	5.64
Duitse mark (100)	110.50	114.50
Italiaanse lire (10.000)	16.00	18.00
Portugese escudo (100)	1.65	2.15
Canadese dollar	2.28	2.40
Franse franc (100)	35.50	38.50
Zwitserse frank (100)	134.25	138.75
Zweedse kroon (100)	36.50	39.50
Noorse kroon (100)	36.75	39.75
Deense kroon (100)	30.00	33.00
Oostenr. shilling (100)	15.80	16.30
Spaanse peseta (100)	1.83	2.08
Griekse drachme (100)	2.00	2.70
Finse mark (100)	51.25	54.25
Joegoslav. dinar (100)	0.60	1.30
Ierse pond	3.36	3.66

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag.

US dollar	3.19625-3.19875
Pond sterling	4.3955-4.4005
Duitse mark	112.515-112.565
Franse frank	36.815-36.865
Belgische frank	5.5595-5.5645
Zwitserse frank	136.695-136.745
Japanse yen	133.48-133.58
Italiaanse lire	16.815-16.865
Zweedse kroon	38.045-38.095
Deense kroon	31.01-31.06
Noorse kroon	38.335-38.385
Canadese dollar	2.32925-2.33175
Oostenr. shilling	16.0150-16.0250
Ierse pond	3.5010-3.5110
Spaanse peseta	1.9150-1.9250
Australische dollar	2.20-2.21
Antilliaanse fls.	1.7225-1.7325
Surinaamse fls.	1.7650-1.7950
Saoedi riyal	1.7750-1.8150

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

Algemeen	223.00	221.30
Algemeen-lokaal	221.30	220.10
Internationals	224.90	222.7p
Industrie	194.10	193.50
Scheep- en luchtvaart	227.40	225.00
Banken	366.70	361.70
Verzekering	627.00	618.80
Handel	189.90	190.50
CBS-oblig. index	110.80	110.70
Rendem. staatslening	6.84	6.86
waarvan 3-5 jaar	6.80	6.81
5-8 jaar	6.85	6.86
8 jaar en langer	6.82	6.82
nieuwste drie		7.05
rend. BNG-leningen		
rend. bankleningen	6.99	6.96
rend. spaarbrieven		

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen woensdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van woensdag):

Akzo 125.80-125.90 (125.90)
Kon. Olie 196.80-197.90 (197.70)
Philips 49.80-50.00 g.l.(49.90)
Unilever 337.00-337.50 (337.00)
KLM 59.80-60.50 (60.40)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde

Begin	1329.08	684.57	159.11	551.53
Hoogst	1334.12	688.44	160.03	554.07
Laagst	1318.21	676.85	158.08	546.68
Slot	1326.72	679.66	159.06	549.84
Winst verlies	−2.47	−6.90	+0.21	−2.04

WEL INLEVEREN, MAAR GEEN HERBEZETTING

Sociale werkplaatsen ontevreden over ATV

DEN HAAG – De sociale werkplaatsen in Nederland zijn boos over de wijze waarop staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) de arbeidsduurverkorting per 1 augustus heeft ingevoerd. De werkplaatsen vrezen zelfs dat ze geld mis zullen lopen doordat de herbezetting van de vrijkomende arbeidstijd is uitgesteld. Dat blijkt uit een gisteren gepubliceerde brief aan De Graaf van het Nationaal Overorgaan Sociale Werkvoorziening, waarin bestuurders en uitvoerders van de bijna 80.000 werknemers tellende sociale werkvoorziening samenwerken.

Het overlegorgaan noemt de voorgeschreven regels voor arbeidsduurverkorting dusdanig gedetailleerd en centralistisch, dat het vrijwel onmogelijk is een regeling te treffen die tegemoet komt aan de bijzondere omstandigheden van de sociale werkplaats. De grootste problemen worden veroorzaakt door het ontbreken van de mogelijkheid om sociale werkplaatsen geheel of per afdeling enkele dagen te sluiten. Het Overlegorgaan hekelt voorts de late berichtgeving over de arbeidsduurverkorting van de kant van Sociale Zaken. Dat heeft tot gevolg hehad dat in diverse sociale werkplaatsen nog geen overeenstemming bestaat over de invoering van de arbeidstijdverkorting. Waar dat wel het geval is, druist het resultaat tegen de regels in en bestaat bij het personeel onduidelijkheid.

Het uitstellen door De Graaf van de herbezetting (met 40 procent) totdat de Kamer besloten heeft over de positie van de ernstig gehandicapte werknemers en over een verzamelwestontwerp WSW, betekent volgens het Nationaal Overlegorgaan dat er in 1985 nauwelijks of geen nieuwe werknemers bij zullen komen. Hierdoor dreigt (ingeleverd) herbezettingsgeld te verdwijnen en wordt de organisatie van de arbeidstijdverkorting nog ingewikkelder.

Belgische voorsprong

BRUSSEL – Terwijl in Nederland de installatie van gelduitgifte-automaten bij banken schoorvoetend op gang komt zijn onze Belgische buren alweer een stukje verder. Gisteren werd in het VVV-informatiecentrum in Brussel de eerste geldwissel-automaat geïnstalleerd. De automaat accepteert bankbiljetten uit Nederland, Engeland, Duitsland en Frankrijk en wisselt die correct om in Belgisch geld.



Kwart meer winst bij VMF Stork

AMSTERDAM – De machinefabriek VMF-Stork heeft over het eerste halfjaar van 1985 een nettowinst behaald van ƒ 14 miljoen, ofwel 24 procent meer dan in de eerste helft van 1984. De verbetering van het resultaat wordt vooral toegeschreven aan de stijging van de winst bij de divisie papier-en textielveredelingsmachines.

De raad van bestuur blijft bij zijn eerder uitgesproken verwachting dat 1985 als geheel een duidelijke verbetering zal opleveren ten opzichte van 1984. Tot 10 augustus werd voor ƒ 1.4 miljard aan opdrachten ontvangen, een stijging van 16 procent ten opzichte van dezelfde periode vorig jaar.

De personeelssterkte daalde met 199 mensen tot 11.787. In Nederland echter steeg het personeelsaantal met 93 medewerkers tot ruim 8000.

Zwitsers geloven weer in horloges

ZÜRICH – Een groep Zwitserse zakenlieden heeft een belang van 51 procent verworden in horlogeconcern SMH (Société Suisse de Microélectronique et d'Horlogerie), dat horloges op de markt brengt onder de merknamen Omega, Tissot, Longines en Swatch. Het belang is gekocht van een aantal Zwitserse banken die enkele jaren geleden de horlogemakers Asuag en SSIH met bijna 900 miljoen gulden van de afgrond redde en hen samenvoegde in SMH.

Tweejarige opleiding ontwerper

EINDHOVEN – De drie technische hogescholen en de Rijksuniversiteit in Groningen hebben tweejarige opleidingen voor ontwerper in twaalf sectoren op papier gezet voor afgestudeerde ingenieurs. Ze sluiten aan op wat genoemd wordt de maatschappelijk-technologische behoeften in de samenleving. Ongeveer 500 afgestudeerde ingenieurs dienen jaarlijks een ontwerpersopleiding te gaan volgen.

De betreffende hogescholen en de universiteit hebben geen geld om de opleidingen te betalen. Ze betalen voor de tweede fase ook al de nodige 200 opleidingen tot promotie. Of de kandidaat-ontwerper een arbeidsovereenkomst kan aangaan of een student met aanspraak op studiefinanciering zal zijn, in beide gevallen moet de overheid extra middelen voor de opleidingen beschikbaar stellen, aldus de plannenmakers.

Werkloosheid in Duitsland licht omhoog

NEURENBERG – Het aantal werklozen in de Bondsrepubliek is in augustus als gevolg van seizoensinvloeden met 4.752 gedaald tot 2.216.643. Sinds de tweede wereldoorlog is het aantal werklozen in augustus nog nooit zo hoog geweest.

RECORDMAAND VOOR SCHIPHOL

SCHIPHOL – In de afgelopen julimaand heeft de luchthaven Schiphol wat passagiersvervoer betreft een absoluut record gevestigd. Via de luchthaven reisden vele tienduizenden passagiers meer dan in augustus vorig jaar, toen ook een record werd gevestigd.

De luchthaven registreerde 1.287.000 passagiersbewegingen in juli (in- en uitgaand) tegen 1.189.000 in augustus vorig jaar. Het toenemend aantal reizigers wordt voornamelijk toegeschreven aan Europese vakantiecharters. Het Europese chartervervoer steeg met 20 procent.

BEURS-OVERZICHT

Lager

AMSTERDAM – De Amsterdamse effectenbeurs had woensdag duidelijk last van de zwakke stemming die Wall Street de vorige dag toonde. Een relatief geringe lust tot zakendoen ging gepaard met een daling van de aandelenkoersen over een breed front, maar de meeste verliezen waren beperkt van aard.

Bij de internationale fondsen verloor Koninklijke Olie ƒ 2 op ƒ 197,70, KLM ging ƒ 1,30 achteruit naar ƒ 60,40 en Unilever werd ƒ 3,50 goedkoper op ƒ 337. Ook Akzo, Hoogovens en Philips leden beperkte verliezen.

In de bankensector zag het er tamelijk somber uit. ABN verloor ƒ 4,50 op ƒ 507,50, Amro ging ruim een gulden achteruit naar ƒ 87,60 en NMB moest het op ƒ 212 met ƒ 3 minder doen. Bij de verzekeraars wilde het evenmin vlotten. Met name Amev stond zwaar onder druk en sloot ƒ 4,60 lager op ƒ 292. Alleen Stad Rotterdam kwam met een winstje van twee kwartjes op ƒ 125,50 ongedeerd de dag door.

Ook elders op de markt hadden de verliezen de overhand. Pakhoed bij voorbeeld moest ƒ 2,10 terug naar ƒ 64. Een uitzondering vormde Wessanen, die de gunstige halfjaarcijfers beloond zag met een winst van ƒ 2 op ƒ 180,50. Hetzelfde was het geval met Norit en Schuitema, die zich op hun gunstige halfjaarberichten in de gunst van de beleggers mochten verheugen. Volstrekt uit de gratie was VMf, die in vervolg op dinsdag doorzakte tot onder ƒ 240.

beurs van amsterdam

SLOTKOERSEN/OPTIEBEURS

Binnenlandse aandelen

AEGON	100.00	99.20
Ahold	244.00	243.50
Akzo	126.50	125.90
A.B.N.	512.00	507.50
Alrenta	149.60	149.70
Amev	297.10	292.50
Amro-Bank	88.70	87.80
Ass. R'dam	125.00	125.50
Bhrm.Tet.	103.60	103.20
Dordtsche P.	184.50	182.00
Elsevier-NDU	132.00	127.00
Fokker	81.80	81.30
Friesch Gr.H.	60.10	59.50
Gist-Broc.	213.50	214.00
Heineken	149.30	148.50
Heineken H.	140.00	139.00
Hol.Bet.Gr.	136.00	135.90
Hoogovens	63.20	62.90
KLM	61.70	60.40
Kon. Olie	199.70	197.70
Nat. Nederl.	75.00	74.40
N.M.B.	215.00	212.00
Nedlloyd Gr.	180.80	182.50
Oce-v.d.Gr.	344.80	345.00
Ommeren Van	28.30	27.90
Pakhoed Hold.	66.10	64.00
Philips	50.30e	49.90
Robeco	76.70	76.00
Rodamco	134.30	134.20
Rolinco	70.20	68.90
Rorento	46.20	46.20
Unilever	340.50	337.00
Ver.Bezit VNU	223.00	224.00
Volker Stevin	37.00	37.50
Wessanen	178.50	180.50
W.U.H.	98.00	97.50

Converteerbare obligaties

5 ABN 85-95	111.50	110.70
8 Asd.R.84-92	111.00	111.00
6¾ Amro 73	116.00	116.00
8¼ a.i.r. 85	109.80	112.00
11 Bredero 81	118.00	116.80
6¾ Br Mol85	119.00	118.00
6¼ Buehrm.73	125.00	125.00
7¼ Buehrm.76	123.50	123.00
7 CreditLBN 74	109.60	109.60
7¼ Furness73	103.50	103.00
6 Hoogov. 85-95	109.80	109.30
8¾ KNSM 75	115.20	116.10
8¾ KBB 75	125.80	124.50
9 Meneba 74	108.00	107.00
7¾ Nutr.72	203.00	202.00
6½ Nijv.85	133.00	134.00
10 Pont 74-89	105.10	105.40
7½ Proost71	174.00	170.00
6½ Rol.67	91.30	91.00
8 Sanders 72	103.00	102.50
8¾ S'ma 76	470.00	500.00b
14 SHV 81	174.00	174.50
8¾ Stevin76	102.50	102.50
9 VMF-Stork 76	131.00	128.00
8½ Volker78	100.00	100.00
8¾ WUH 75	106.90	106.90

Binnenlandse aandelen

ACF-Holding	244.00	240.00
Asd Rubber	8.55	8.50
Amst.Rijtuig	385.00	375.00
Ant. Brouw.	75.00	75.00b
Ant. Verff.	365.00a	355.00a
Audet	231.00	228.00
Aut.Ind.R'dam	1920.00	1950.00
BAM-Holding	74.00	72.00
Batenburg	705.00	705.00
Beek. Van	232.00	232.00
Beers' Zonen	232.00	230.00e
Begemann	51.00	52.00
Belindo	420.00	418.00
Berkel's P.	41.00	41.00
Blyd.-Will.	685.00	700.00
Boer De. Kon.	167.00	166.20
Bols. Kon.	105.80	106.20
Borsumy Wehry	396.00	393.00
Boskalis W.	16.30	14.80
Braat Bouw	252.00	252.00
Breevast	216.00	216.00
Breevast c	216.00	216.00
Bredero	182.00	180.00
Bredero c	171.00	175.00
Br. Molijn c	112.00	110.00
Burgman-H.	1230.00	1230.00
Calv-Delft c	470.00	464.00
Calv pref.c	2725.00	2725.00
Centr.Suiker	175.00	173.00
C.S.M. cert	175.00	174.50
Ceteco	329.00	330.00
Ceteco cert.	331.00	332.00
Chamotte Unie	27.50	27.50
Cindu-Key	57.30	57.20
Claimindo	419.50	416.00
Cred.LBN	98.30	96.40
Deli-My	143.50	142.00
Desseaux	111.00	111.00
Dorp-Groep	217.00	215.00
Econosto	84.50	84.00
EMBA	352.00	352.00
Eriks hold.	220.50	219.00
Furness	64.80	64.80
Gamma Holding	181.00	182.00
Gamma pref	24.20	24.00
Gelatine D.	243.00	240.00
Gerofabriek	58.00	58.00
Giessen-de N.	93.00	92.00
Goudsmit Ed.	85.20	85.60
Grasso's Kon.	167.00	164.00
GTI-Holding	65.50	66.00
Hagemeyer	45.00	44.80
Hoek's Mach.	90.00	90.00
Holdoh Hout	243.50	245.00
Holec	228.00	235.00
Holl.Am.Line	730.00	730.00
Holl.Sea S.	4.65	4.45
Holl. Kloos	325.00	327.00
Hunter D.	64.50	61.70
Hunter D.pr.	5.10	5.80
IHC Caland	36.80	36.80
Industr. My	82.00	81.80
Ing.Bur.Kondor	450.00	438.00
Intern.-Muller	61.20	63.40
Kempen & Beg.	148.00	148.00
Klene's Suik.	770.00	780.00
Kluwer	141.00	141.00
KBB	59.50	59.80
KBB (cert.)	59.30	59.00
KBB (pref.)	19.10	19.00
Kon.Ned.Pap.	99.70	98.00
Koppelpoort Hold.	224.50	221.00
Krasnapolsky	192.50	189.50
Landr & Gl.	258.00	258.00
Leidsche Wol	249.80	250.00e
Macintosh C.	69.00	68.10
Maxwell Petr.	458.00	452.00
Medicopharma	253.00	254.00
Meneba	86.00	85.00
MHV Amsterdam	7.05	7.05
Moeara Enim	871.00	850.00
M.Enim OB-cert	10700.	10700.
M Enim WI-cert	2300.00	2200.00
Mulder's	4220.00	4230.00
Mynbouwk. W.	160.00	156.00
Naarden Int.	47.80	47.40
Naeff	147.00	143.00
NAGRON	41.90	41.00
NBM Bouw	12.25	12.50
NEDAP	124.40	123.80
Ned.Scheepsh.	141.50	140.50
Ned Springst.	8160.00	8160.00
Nierstrasz	1950.00	1950.00
Norit	151.50	159.00
Nutricia	140.50	140.50
Nyv.-Ten Cate	90.50	94.00
OTRA	205.50	205.50
Palembang	105.00	102.00
Palthe	121.50	121.50
Pont. Kon.	73.00e	70.00
Porcel. Fles	140.00	140.00
Pronam	112.00a	110.00a
Proost en Br.	429.00	426.00
Rademakers	306.00	306.00
Ravast	30.00	30.00
Reesink	438.00	445.00
Riva	1880.00	1900.00
Riva (cert.)	1879.00	1900.00
Rommenhoeller	1100.00	1100.00
Sanders Beh.	117.00	118.00
Sarakreek	110.50	110.80
Schuitema	680.00	700.00
Schuppen	260.00	259.50
Schuttersv.	45.00	46.00
Smit Intern.	43.70	43.50
Telegraaf De	253.00	248.00
Text.Twenthe	168.50	166.00
Thomassen Dr.-V.	64.70	64.70
Tw.Kabel Hold	490.00	488.00
Tw. en Gudde	72.50	72.20
Ubbink	174.00	175.00
Ver.Glasfabr.	620.00	617.00
VMF-Stork	245.20	242.00
Verto	71.00	73.40
VRG Gem.Bez.	111.10	110.00
Wegener's	77.00	74.50
Wegen. cert.	71.50	71.00
Westhaven Asd	341.00	325.00
Wolters Samsom	230.50	232.00
Wyers	65.70	65.00

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	286.00	287.00
Alg.Fondsenb	192.00	193.00
America Fund	284.00	284.00
Bever Belegg.	32.00	31.80
Bin.Bel.f.V.	135.50	135.70
BOGAMIJ	151.50	152.00
Chemical Fund	30.10	30.10
Chemical Fund	30.10	30.10
Colon. Growth	33.00	33.00
Concentra	28.00	28.00
Eur.Ass. Tr.	5.80	5.80
Goldmines (1)	1155.00	1170.00
Holland Fund	54.50	54.30
Interbonds	692.00	692.00
Japan Fund	38.60	38.90
Lev.Capit.H	177.50	177.00
MK Int.Vent.	56.00	56.50
N.Y.Ind.Ind.	1335.00	1330.00
Obam. Belegg.	158.40	158.50
Old Court D.	100.00	100.00
Orco Austr. M.	45.30	42.20
Rentalent Bel.	1159.00	1161.00
Rentef.Ned.W.	104.50	104.60
Rentotaal NV	26.40	26.40
Sci Tech	9.90	9.80
Sci Tech	9.90	9.80
Sci Tech	9.90	9.80
Technology F.	35.90	35.90
Tokyo Pac. H.	121.00	119.50
Vance.Sanders	19.50	20.00
VIB NV	86.20	86.40
Viking Res.	48.00	48.50
Wereldhave NV	173.00	175.00

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	108.10	108.00
3½ EngWarL	34.20	34.00
9 EIB 75-90	104.00	104.00b
7¾ EIB 72	101.50	101.50
5¾ EIB 65	98.20	98.20
8 IntAmDev71	100.40	100.40
7 IntAmDev68	100.60	100.60
8¼ IBRDev71	100.00	100.00
4 Norsk Hyd37	101.00	93.00
6¼ Rothmans	123.00	–

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Corp.	41.50	41.50
Amer. Brands	60.00	59.80
Amer. Expres	41.20	40.75
Amer. Motors	3.20	3.15
Am Tel.& Tel.	21.50	21.20
Ameritech	91.10	91.60
ASARCO	22.50	22.00
Atl. Richf.	60.40	60.00
BAT Industr.	3.23	3.18
Bell Atlantic	91.10	91.10
Bell South	40.10	40.40
Bethl. Steel	17.40	17.70
Boeing Comp.	48.20	47.20
Burroughs	65.20	64.80
Chevron Corp.	37.30	37.30
Citicorp.	44.60	44.50
Colgate-Palm.	26.20	25.80
Control Data	23.60	24.00
Dow Chemical	36.00	35.20
Du Pont	57.75	57.50
Eastman Kodak	43.50	44.00
Exxon Corp.	52.40	52.15
Fluor Corp.	16.50	16.40
Ford Motor	43.70	43.60
Gen. Electric	61.00	60.50
Gen. Motors	67.10	67.00
Gillette	61.75	61.10
Honeywell	61.50	62.30
Int.Bus.Mach.	127.30	127.80
Intern.Flavor	29.60	29.70
Intern. Paper	49.00	49.00
ITT Corp.	34.80	34.30
Litton Ind.	81.50	81.00
Lockheed	52.80	53.50
LTV Corp.	8.10	8.00
Minnesota Mining	77.50	77.00
Mobil Oil	29.20	29.20
N.Am.Phil.	34.60	34.30
Nynex	84.60	84.60
Occ.Petr.Corp	31.80	31.70d
Pac. Telesis	75.50	75.70
Pepsico	59.50	59.10
Philip Morris C.	82.10	81.10
Phill. Petr.	12.30	12.30
Polaroid	31.50	31.10
Quaker Oats	49.00	–
RCA Corp.	46.10	45.90
Reynolds Ind.	27.50	27.70
Saralee	39.00	–
Schlumberger	36.00d	36.30
Sears Roebuck	34.20	34.50
Southw. Bell	82.00	82.00
Sperry Corp.	51.00	51.50
Tandy Corp.	33.60	33.90
Texaco	36.80	37.15
Texas Instr.	96.00	95.90
Union Carbide	57.50	55.20
Union Pacific	49.20	50.30
US Steel	30.10	30.40
US West	79.10	79.10
Warner Lamb.	38.90	38.80
Westinghouse	38.80	38.40
Woolworth	49.00	48.50
Xerox Corp.	51.60	52.00

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	50.50	49.00
Am. Home Prod.	192.00	190.00
Am. Motors	10.60	10.50
ATT Nedam	69.00	70.00
ASARCO Inc.	62.00	–
Atl. Richf.	195.00	193.20
Boeing Corp.	152.50	152.00
Burroughs	203.50	205.00
Can. Pacific	120.50	118.00
Chevron Corp.	120.00	123.00
Chrysler	117.50	116.00
Citicorp.	142.70	142.00d
Colgate-Palm.	82.00	82.00
Control Data	74.00	76.00
Dart & Kraft	115.00	116.00
Dow Chemical	111.50	111.60
Eastman Kodak	138.20	139.20
Exxon Corp.	169.00	168.00
Fluor Corp.	50.00	49.70
Ford Motor	142.20	142.80
Gen. Electric	194.30	193.00
Gen. Foods	261.50	262.00
Gen. Motors	216.40	216.50
Gillette	199.00	197.00
Goodyear	90.00	90.00
Inco	44.00	43.80
I.B.M.	402.00	409.00
Int. Flavors	92.50	93.50
ITT Corp.	110.00	109.30
Kroger	135.00	135.00
Lockheed	168.00	171.00
Merck & Co.	362.00	364.50
Minn. Min.	243.00	247.00
Nabisco Br.	240.00	–
N.Am.Philips	107.50	107.50
Pepsi Co.	188.50	187.00
Philip Morris C.	259.00	257.00
Phill. Petr.	113.00	115.00
Polaroid	94.50	93.70
Procter & G.	182.40	183.50
Quaker Oats	160.00	160.00
RCA Corp.	147.00	146.50
Schlumberger	114.50	115.00
Sears Roebuck	110.00	110.50
Shell Canada	58.50	58.50
Sperry Corp.	164.00	165.00
Tandy Corp.	105.30	106.40
Texas Instr.	301.50	303.50
Union Pacific	158.00	160.00
Un. St. Steel	95.50	95.80
Westinghouse	124.30	123.30
Woolworth	156.00	155.00
Xerox Corp.	160.60	162.60

Certificaten buitenland

Hitachi (500)	710.00	700.00
Mits.E. 500)	280.00	280.00

Warrants

Ahold	428.00	430.00
Amer. Express	37.00	–
Bever Bel.	5.00	3.80
Bever Bel. 1 10	0.45	0.40
Bredero VG 83	39.00	36.50
Bredero VG 84	23.50	23.00
Gist-Brocades	58.00	58.90
Honda motor co	600.00	595.00
Hunter Douglas	32.50	29.80
K.L.M. B	588.00	560.00
K.L.M. warr. 85-92	373.00	360.00
MK Int. Vent.	8.00	7.80
Nat.Inv.Bank	37.00	37.00
Nat.Nederl. 76	2920.00	2850.00
Nat.Nederl. 78	2630.00	2530.00
Philips Gem.B	61.50	60.20
Philips 85-89	166.50	164.50
VNU Ver. Bez	580.00	580.00
W.U.H.	19.20	19.10

Euro-obligaties & conv.

11⅞ Aegon84	103.50	103.50
15½ AEGON82	107.50	107.50
13 Amro-Bank82	107.50	107.80
10¾ Amro 83	101.00	101.40
9 BMH ecu 85-92	102.50	102.30
11 CC Rabo83	102.50	102.80
9 CCRabo 85	105.20	105.00
7 CCRabo 84	106.20	106.20
11 DSM 84	102.75	102.75
8¾ DSM 76	97.40	96.70
8¼ DSM 77	97.50	97.50
10½ EEG-ecu 84-90	105.75	105.75
9¾ EIB-ecu 85-95	104.60	104.60
12¾ HlAirl.F	104.00	104.00
HollAirl.warr.	22.50	22.50
12 NIB(A)85-90	103.15	103.15
11¼ NGU 83	103.00	103.00
11¼ NGU 84	102.60	–
10 NGU 83	102.20	102.50
6¾ Phil.83	87.10	87.20
9¾ Unil.80	99.30	99.30
9¼ Unil 79	99.50	100.00
4¾ Akzo 69	116.25	115.40
5½ Amro 69	255.00	–
5¾ Gist 69	307.00	305.00
5¼ Hoog.68	96.00	–

Binnenland (niet officieel genoteerd)

RSV cert	13.20	12.70
7½ RSV 69	74.50	74.50

OPTIEBEURS

akz	c	jan	110.00	215	18.50	18.50
akz	c	jaN	120.00	180	11.40	10.80
akz	c	jan	130.00	130	5.60	5.20
akz	c	ocT	110.00	215	17.20	16.70
akz	c	oct	120.00	564	8.50	8.00
akz	c	oct	130.00	300	2.40	2.30
akz	p	jan	120.00	123	3.00	3.20
akz	p	jan	130.00	355	6.80	7.20
dgx	c	sep	320.00	122	3.60	2.80
dgx	c	sep	325.00	429	1.80	1.30
dgx	c	dec	330.00	177	5.30	5.00a
dgx	p	sep	310.00	112	0.70	0.80
dgx	p	sep	320.00	185	3.50	3.60a
dgx	p	dec	305.00	217	5.00	4.70
dgx	p	dec	310.00	330	6.80	7.30
gd	c	nov	320.00	128	20.00	19.00
gd	p	nov	320.00	130	7.00a	6.50
hei	c	oct	150.00	174	3.70	4.20
ho	c	jan	65.00	121	3.00	3.00
ho	c	oct	65.00	291	1.00	1.00
klm	c	jan	60.00	216	6.00	5.30
klm	c	jan	65.00	459	3.10	2.70
klm	c	oct	60.00	221	3.60	2.70
klm	c	oct	65.00	334	1.30a	0.90
klm	p	oct	60.00	246	1.10	1.60
ned	c	oct	170.00	178	14.50a	15.10b
ned	c	oct	180.00	114	7.00	7.90a
ned	c	oct	190.00	114	3.00a	3.20
ned	p	oct	150.00	137	0.30a	0.10
nla	p	nov	140.00	1000	2.00a	1.70
nid	p	feb	115.00	500	1.30a	0.90
nls	p	may	112.50	450	2.40a	2.40
nlx	c	feb	102.50	120	2.30a	2.00b
nn	c	oct	80.00	138	0.90	0.50
phi	c	jan	50.00	1376	3.30	2.90b
phi	c	jan	55.00	822	1.40	1.20
phi	c	oct	45.00	122	5.80	5.20
phi	c	ocT	50.00	185	1.80	1.40
phi	p	jan	45.00	170	0.80	1.00a
phi	p	jan	50.00	345	2.50	2.60
phi	p	oct	45.00	392	0.30	0.40
phi	p	oct	50.00	122	1.30	1.50
rd	c	jan	210.00	134	3.80	3.20
rd	c	oct	190.00	115	9.80	8.00
rd	c	ocT	200.00	474	3.90	2.90
rd	c	dec	210.00	132	1.10	0.70b
rd	p	jan	190.00	119	3.70	4.70
rd	p	oct	190.00	340	1.80	2.50
rd	p	oct	200.00	233	7.00	8.00
xbp	c	sep	150.00	148	7.70a	7.90a

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
16.00 Veronica Sport Extra. Sportmagazine.
16.45 Club Veronica Clips
17.30 Journaal
17.46 Agenda
18.40 Voorlichtingsprogramma. Engels voor gevorderden. (Follow through)
19.00 Blue Thunder Amerikaanse tv-serie. Afl.: The Island. Chaney en zijn team nemen het op tegen een troep huurlingen, die erop uit zijn de rust op een idyllisch Caribisch eiland danig te verstoren met hun moordplannen.
20.00 Journaal
20.28 Evening in Byzantium Tv-serie naar de gelijknamige roman van Irving Shaw. Afl. 1. Jesse Craig, een eens vermaarde filmproducer maakt onverwacht zijn rentree op het glamour- en sprookjesachtige filmfestival in Cannes. Meteen nadat het nieuwtje bekend is geworden dat Craig een opzienbarend script bij zich heeft ontstaat er enige opschudding.
21.20 Nederland Muziekland Muziekprogramma vanuit Tiel met vele artiesten en groepen van eigen bodem gepresenteerd door Chiel van Praag.
22.05 Honky Tonk Freeway Amerikaanse speelfilm van John Schlesinger uit 1981. Met William Devane en Beverly D'Angelo. Het stadje Ticlaw in Florida doet er alles aan om een afslag van de nieuwe snelweg te krijgen met het doel het toerisme in het stadje te bevorderen. De inwoners maar ook het gemeentebestuur is geen idee te gek om het gestelde doel te bereiken. En als de toeristen eindelijk toestromen loopt alles tenslotte uit op een gigantische chaos.
23.50 Journaal
23.55 -00.00 Nieuws voor doven en slechthorenden

Nederland 2

13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.15 -18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.40 Sesamstraat
19.00 Journaal
19.12 1985 Zomer in Amsterdam. Afl. 1: Slapen en meer van dat. In deze aflevering wordt ingegaan op de mogelijkheden en invloeden van de Amsterdamse Sleep-In, jonge toeristen.
19.37 Kenmerk
20.00 Eind goed, al goed (All's well that ends well), zwarte komedie van Shakespeare. Met o.a. Celia Johnson, Ian Charleson en Angela Down. Helena, de dochter van een bekend geneesheer is als wees opgegroeid in het huishouden van de gravin van Roussillon. Ze is hopeloos verliefd op Bertram de zoon van de gravin. Ook is ze bewust van het feit dat het standenverschil wel eens een onoverkomelijk hindernis kan zijn.
22.30 Journaal
22.45 Den Haag Vandaag
23.00 Nimmer rust gegund Serie tv-spelen naar de boeken van Nadine Gordimer. Afl. 5: Een stukje robijnglas. Een Indische familie woont in een blanke wijk van Johannesburg. De vader verkoopt groente in de wijk en bemoeit zich liever niet met de politiek, zijn vrouw denkt daar echter anders over.
23.56 00.01 Nieuws voor doven en slechthorenden

Duitsland 1

08.10 -09.25 Schooltelevisie
09.45 ●● ZDF-Info. Arbeit und Beruf.
10.00 Nieuws en dagthema's
10.23 ●● Wer einmal lügt. Tv-spel.
11.25 ●● Musikszene '85
12.10 ●● ZDF Magazin
12.55 ●● Persoverzicht
13.00 Nieuws
13.15 Teletekst-overzicht
14.40 Teletekst-overzicht



● WILLIAM DEVANE in het gekke stadje Ticlaw op de bres voor een afslag van de autosnelweg - Nederland 1, 22.05.



14.45 ●● Die goldene Eins rechtstreeks amusementsprogramma voor de hele familie met vele prijzen en verassingen. Met: Sigi Harreis, Jürgen von der Lippe en Michael Schanze. Gasten: Ireen Sheer, Jörg Wontorra, Dagmar Berghoff, e.a.
17.40 ●● Funkausstellung aktuell. Berichten en reportages over de hoogtepunten van de dag en de nieuwste technische ontwikkelingen.
17.50 Nieuws
18.00 Hier und Heute
18.15 Einfach Lamprecht. Tv-serie. Afl.: Wie Herr Lamprecht sich erpressen lässt.
19.00 Pearl Harbor
19.58 Programma-overzicht
20.00 Nieuws
20.15 Der 7. Sinn
20.18 ●● Ostfarbe - Westfarbe. Filmreportage over de (on)gedeelde Duitse Televisie-wereld.
21.15 ●● Extratour. Amusementsprogramma met o.a. Stefan Viering, Margarethe Schrienemakers, Bruno Jonas, e.a.
22.45 Dagthema's
23.15 Ruhe sanft, Bruno Tv-spel van Walter Kampley. Met: Wolf-Dietrich Sprenger, Christina Amun, Armin Mueller-Stahl, e.a. Regie: Hajo Gies. Karl Hollstein Agar laat een vreemdsoortig testament achter voor zijn trouwe bedienden: zij zullen met 400.000 Mark beloond worden wanneer zij de overblijfselen van de 40 jaar geleden overleden Bruno opgraven en bij een Zwitserse advocaat afleveren. (herh.)
01.05 Nieuws

Duitsland 2

09.55 Guten Morgen aus Berlin
10.00 Nieuws
10.03 Quasselbox. ZDF kijkers aan het woord.
10.10 ●● Sie. Magazine voor de vrouw. Presentatie: Anna Doubek en Alexander Niemetz.
11.00 ●● Kultur in Wettbewerb. Städteturnier, spelprogramma tussen verschillende Duitse Steden. Vandaag: Regensburg.
12.00 ●● Künstlertreff in 5 nach 12. Aspekten van de Berlijnse cultuurscene.
13.00 Heute
13.15 ●● ARD en ZDF in gesprek met de kijkers. Vandaag: Qual der Wahl - contrast of concurrent?
13.45 Video Derby. Verzoekprogramma. Rockpop met Peter Illmann.
14.30 Grüezi, Servus, Guten Tag. 3SAT in Berlijn.
14.45 ●● Zehnkampf Der Fernsehfans. Spelprogramma met bezoekers van de IFA.
16.00 ●● Alice's Teeparty. Artistiek en muziek.
17.00 Heute
17.05 ●● Showplatz Berlin. De ZDF-infotheek. Presentatie: Victoria Voncampe en Horst Schättle.
18.00 Alte Gauner Tv-serie. Afl. Alte Meister. Met: Alice Treff, Marie-Theres Relin, Pinkas Braun, e.a. Hjalmar Schotzki en zijn jongere compagnon, leven van allerlei duistere bedriegelijke zaakjes. Als zij de rijke weduwe Franziska en haar dochter leren kennen, sloven zij zich enorm voor de dames uit.
18.56 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 ●● Dalli Dalli. Spel en amusement van en met Hans Rosenthal.
21.15 Aus Forschung und Technik. Mehr Spass beim Fernsehen, over de toekomst van de televisie.
21.45 Heute-Journaal
22.05 Bürger fragen Willy Brandt. Rechtstreeks programma vanuit Staaken in Berlijn-Spandau. Gespreksleiding: Reinhard Appel.
23.20 Machen wir's in Liebe (Let's Make Love), Amerikaanse speelfilm uit 1960. Met: Marilyn Monroe, Yves Montand, Rony Randall, e.a. Regie: George Cukor. De millionair Jean-Marc Clement wil de showwereld in gaan. Als hij merkt dat er in een show de draak met hem gestoken wordt, wil hij de show kopen.
01.15 Heute

Duitsland 3/WDF

08.00 Tele-Gymnastik (56)
08.10 -12.10 Schooltelevisie
18.00 Telekolleg II. Elektrische Ladung. Cursus natuurkunde, les 14.
18.30 Het programma met de muis
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport. Met om 19.45 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 Nieuws

Vruchtengelei. Presentatie: Etienne Cocquyt.
19.15 Uitzending door derden. Programma van de Stichting Syndicale Omroepvereniging.
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Journaal
20.10 Kunstzaken
20.20 De consulent (The Consultant), Engelse thrillerserie van Cyril Coke over een computerspecialist. Afl. 4: Meer krediet (Extenson of Credit). Met: Hywell Bennett, Jonathan Morris, Donald Burton, e.a. Na de moord op Alloway roept Webb de hulp in van Jake Kennedy, een briljante jonge computerspecialist, om uit te zoeken hoe Alloway precies te werk ging.
21.15 Panorama
22.05 Mistrals dochter (Mistral's Daughter), achtdelige serie van Douglas Hickox naar de roman van Judith Krantz. Afl. 7. Met: Stacy Keach, Stefanie Powers, Philippine Leroy Beaulieu e.a. Jaren later keert Mistral terug naar de Provence. Hij zoekt Maggy op en vraagt haar of Fauve een zomer bij hem mag logeren. Maggy stemt toe. Tijdens het

17.15 Mededelingen ONEM
17.40 Boîte aux images
18.10 Lollipop. Gevarieerd kinderprogramma.
18.45 Clip Club. Videoclips met Ray Cokes.
19.00 Ce soir. Regionaal magazine.
19.30 Journaal
20.05 l'Homme qui voulut être roi. Amerikaanse speelfilm van John Huston uit 1975 met Sean Connery, Michael Caine en Christopher Plummer. Twee ondernemende ex-sergeanten vatten het plan op om in een moeilijk bereikbare provincie van India de macht over te nemen. Een schrijver raad hun dit af maar tegen zijn zin in gaan ze toch op pad. De ervaring op oorlogsgebied komt hun van pas bij de stammenoorlogen die er regelmatig zijn. Na de ene stam aan een overwinning te hebben geholpen brengen ze een groot leger op de been. Als dan een priester in een van de twee een oude profetie uit ziet komen dan is hun doel bereikt. Maar of ze daar tevreden mee zijn?
22.15 Carrousel aux images. Filmrubriek van Sélim Sasson.
23.05 Journaal
23.20 Présence protestante

België/RTBF 2

11.30 Zie NET 1
19.00 Présence protestante
19.30 Journaal
20.00 23.00 Openingsconcert van het Conservatorium van Luik voor het seizoen '85/'86

BFBS

12.55 Lay on five. Met Floella Benjamin en de kinderen van de St. Nicholas School uit Bristol.
13.10 Gambit. Quizprogramma gebaseerd op het kaartenspel Pontoon.
13.35 GEMS. Komische tv-serie.
14.00 -14.20 News and Weather
17.00 Birthday Time



● *SALLY FIELD aan het werk in een textielfabriek in de Amerikaanse film Norma Rae uit 1978 - België/BRT 2, 20.20.*



● *CONSTANZE ENGELBRECHT en ARMIN MÜLLER STAHL in de tv-film van Hajo Gies; Ruhe sanft, Bruno - Duitsland 1, 22.45.*

20.15 Piraten im Karibischen Meer (Reap the wild wind), Amerikaanse speelfilm uit 1942. Met in de hoofdrollen: Ray Milland, John Wayne en Paulette Goddard. Regie: Cecil B. DeMille. Er loopt weer een schip op de klippen van Key West in Florida. Loxi Claiborne leert onder avontuurlijke omstandigheden de jonge kapitein Jack Stuart kennen, waar zij verliefd op wordt.
22.15 Grand Café. Documentaire serie van Klaus Jaeger en Mario Montana. Afl. 9: Die ganze Welt in einem Koffer.
22.30 Die Internationale der Germanisten. Reportage over het congres van de Internationale Vereniging voor Germanistische taal - en Literatuurwetenschappen in Göttingen.
23.30 Mambo. Rockjournaal.
00.15 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

16.00 -17.35 Hoch droben auf dem Berg Duitse speelfilm uit 1957. Met: Margot Hielscher, Gerhard Riedmann, Gunther Philipp, e.a. Regie: Geza von Bolvary.
18.30 Telekolleg II. Feld und Atom/Elektrische Ladung. Cursus natuurkunde. Les 14.
19.00 Die Abendschau. Blick ins Land im Dritten.
19.25 Journaal
19.30 Schimmi. Tv-spel van Jo Pestum. Met Sascha Disselkamp, Susanne Wolff, Mark Eichenseher, e.a. Regie: Werner Masten.
21.05 Sport onder de loep. Films, feiten en meningen.
21.50 De Dom van Limburg 750 jaar oud. Filmreportage.
22.35 Industrieland Baden-Würtemberg. Economische reportage.
23.05 Meine Lieblingsgeschichte. Peter Lühr leest "Die Ringparabel" van Gotthold Ephraim Lessing.
23.15 Journaal

België/BRT 1

17.55 Journaal
18.00 Tik Tak. Kleuterprogramma. Afl. 22. (herh.)
18.05 Plons. Kleuterserie. Afl. 3: Plons en de bloem (herh.)
18.10 De Freggels. Poppenserie van Jim Henson. Afl. 14: De uitdaging (The Challenge) (herh.)
18.35 Korte film
18.55 Tijdrover. Kwizien: Tips voor koken en lekker eten. Vandaag:

verblijf van het achtjarige meisje ontdekt Mistral haar artistieke talent. Hij wil van haar een schilderes gaan maken.
22.55 Journaal
Aansl.: Coda. Prélude à l'Imitation van Louis Couperin, door Guy Penson, klavecimbel.

België/BRT 2

19.00 De blauwe planeet. Documentaire-serie. Afl. 1 (herh.)
19.30 Korte film
19.40 Mededelingen en programma-overzicht
19.45 Journaal
20.10 Videomatch. Videospelletje met Marleen Gordts.
20.20 Norma Rae Amerikaanse speelfilm uit 1978. Met in de hoofdrollen: Sally Field, Ron Leibman en Beau Bridges. Regie: Martin Ritt. In Henleyville, een plaatsje in het zuiden van de V.S., werken de meeste mensen in de plaatselijke textielfabriek. De komst van een vakbondsman zet Norma Rae ertoe aan een militante te worden.

België/RTBF 1

11.30 Teletekst-magazine
16.50 Schooltelevisie

Aansl.: Flicks.
17.15 Play School/Birthday Time
17.40 Alice in wonderland. 5-Delige serie. Alice op het thee-uurtje.
18.00 Video and chips. Mike Brown gaat met zijn team kijken hoe de ontwikkelingen in de ruimtevaart tot het dagelijks leven bijdragen.
18.20 Who Sir? Me Sir?
18.45 News and Weather
19.00 Street Hawk. Jesse Mach, alias Street Hawk tracht weer een paar misdaden te voorkomen met zijn super turbo motor.
19.50 Tomorrow's world at large. Maggie Philbin en Howard Stableford onderzoeken de ontwikkelingen in de fotografie.
20.10 Hilary
20.40 Busman's Holiday. Quizprogramma.
21.05 Connie. Dramatische tv-serie.
22.00 News and Weather
22.25 -23.15 Hooligan.

SKY Channel

11.30 ●● Sky Trax - The Pat Sharp Show met de nieuwe videoclips en gasten in de studio.
12.15 ●● Sky Trax - Young, free and single met Gary Davies.
13.00 ●● Sky Trax - The all American Hot 100 Show.
14.00 Live from London. Reportage over het optreden van de Chameleons in het Camden Palace.
15.00 Standby.... lights! Camera! Action! Documentaire serie over het maken van speelfilms, met fragmenten uit de films: Krull, Bullshot, Twilight Zone, en The Movie.
16.00 ●● Sky Trax - The Pat Sharp Show.
16.45 ●● Sky Trax - First Run.
17.30 Sky Trax - Gary Davies - Live.
18.30 ■ Mr Ed. Komische tv-serie over het sprekende paard Mr. Ed. Afl.: Love thy new neighbour.
19.00 The spare tyres. Nieuwe Komische tv-serie. Met o.a. Terence Alexander en Judy Franklin.
19.30 Charlie's Angels. Amerikaanse tv-serie. Afl.: An angel's trial.
20.20 A Country Practice. Tv-serie. Er rijzen vragen over het ongeluk. Dr. Elliott en verpleegster Shirley Dean beschermen Andy Mackay voor de roddels.
21.15 ■ The Untouchables. Amerikaanse misdaadserie. Afl.: The Floyd Gibbons Story.
22.05 Gillette World Sports Special. Gevarieerd sportprogramma.
22.35 Davis Cup Tennis 1985
23.30 -00.30 Fifa World Youth Football Championship. Reportage van dit Internationaal Junioren Voetbaltoernooi.

Music Box

07.00 13.00 en 19.00 Sunie in Berlin. Popmuziekprogramma met Sunie.
08.00 14.00 en 20.00 Howard Jones Special
09.00 15.00 en 21.00 Euro tour guide. Informatie over popconcerten.
10.00 16.00 en 22.00 Time out for Holland. De laatste nieuwtjes, videoclips en gasten uit Nederland.
11.00 17.00 en 23.00 Musical chains. Muziekprogramma met Gaz.
12.00 18.00 en 24.00 60 Minute Mix. Muziekprogramma gepresenteerd door Martin.

TV 5

19.00 L'Ecole des enfants. Kinderen vertolken succesnummers van de accordeoniste Yvette Borner.
19.40 Strip. Programma over de wereld van de strip via zijn helden en tekenaars.
19.55 Aujourd'hui en France. Magazine over het huidige Frankrijk. Twee documenten: de grotten van Lascaux, en Yves Coppens en de herkomst van de mens.
20.05 Apostrophes. Literair magazine van Bernard Pivot. Thema: verliefd op de liefde.
21.20 Recepten. Michel Olivier stelt voor: charlotte aux marrons.
21.50 Voir. Magazine van het beeld.
22.00 -22.30 Journaal

RTL-Plus

17.00 Gewinn zu Beginn
17.05 Mini-Max. Tv-serie met Don Adams, Barbara Feldon, Johnny Carson e.a. Afl.: Tag Chef, wir heiraten.
17.35 Typisch RTL - Jetzt ist Feierabend. Gevarieerd amusementsprogramma.
18.15 Starmix. Muzikale wensen van kijkers worden vervuld.
18.35 Komm doch mal in die Küche. Culinaire rubriek.
18.53 7 vor 7 - Newsshow. Nieuws, sport en weerbericht.
19.18 Karlchen - der Rtlümmel vom dienst.
19.30 Die Strasse der Mode. Deel twee. Fim met o.a. Steven Keats, Dori Brenner, Jane Seymour. Jay Blackman verlooft zich met Rhoda Gold, die in een modeboetiek in Brooklyn werkt. De bruiloft wordt uitgesteld, want Jay ziet succes in zijn zaken, Rhoda voelt zich door Jay's gedrag eenzaam en zoekt toevlucht in drugs.
20.30 Keoma - Das Lied des Todes. Speelfilm van Enzo G. Castellari. Met o.a. Franco Nero, William Berger, Woody Strode. Keoma keert terug van de burgeroorlog. De mensen in zijn omgeving zijn met de pokken besmet. De zieken worden in quarantaine gehouden door de soldaten. De arts mag hen niet helpen. Keoma helpt de arts met de zieken. Als Keoma moet toezien, hoe zijn stiefvader gedood wordt, neemt hij wraak op de soldaten.
21.20 Keoma - Das Lied des Todes. Deel 2.
22.10 Man müsste nochmal zwanzig sein. Felicitatie van Rtl voor de 80-jarige verjaardag van Willy Schneider.
22.30 Hier ist Berlin. De nieuwste snufjes op wetenschappelijk gebied.
22.43 Weerbericht
23.46 Horoskoop
22.50 -22.55 Betthupferl

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 51, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46
België BRT 1: 10 en 44
België BRT 2: 25 en 47
België RTBF 1: 3 en 8
België RTBF 2: 28 en 42
RTL PLUS: 7 en satelliet
BFBS: 33, 40, 49 en 59
SKY Channel: Sateliet
Music Box: Sateliiet
TV 5: Satelliet

RADIO

Hilversum 1: 4 (88,2) en 17 (92,1 khz)
Hilversum 2: 402 m (747 khz)
Hilversum 3: 445 m (675 khz), FM: 28, 47 en 50 (90,9 - 101,2 en 102,1)
Hilversum 4: FM 25 en 39
Hilversum 5: 298 m (1008 khz)
ROZ: FM 28, 47 en 50 (90,9 - 101,2 - 102,1)
BRT 2: 555 m (540 khz), FM 22, 36 en 39 (93,7 - 97,5 en 97,9 khz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 khz van 5.30 - 19.00) - FM: 6 en 33 (88,9 en 97 mhz) - KG 49,26 m (6090 khz).

RADIO

Hilversum 1

07.03 Het levende Woord. 07.10 Vandaag... donderdag, vervolg. 07.20 Weerman Hans de Jong. 07.30 Actualiteitenoverzicht. 07.45 Over kopen gesproken. 07.50 Programma-overzicht. 08.06 Hier en Nu. 08.19 Weerman Hans de Jong. 08.23 Krantenoverzicht. 08.30 Verkeersinformatie. 08.54 Perspectief. 09.03 Wie weet waar Willem Wever woont? 10.03 Muziek bij de koffie. 11.03 NCRV-Speciaal. 11.30 Twaalf-uurtje. 12.40 Middagpauzedienst. 13.06 Hier en Nu. 13.20 Vandaag: Fons Oerlemans. KRO: 16.03 Echo-special. 16.30 Forumgesprek. 17.55 Mededelingen. 18.20 Nieuws over kerk en samenleving. 19.02 KRO's Country Time. 19.55 Ter Overweging. 20.03 Tombola. 22.02 Goal op donderdag. 23.07 Met het oog op morgen. 00.02 True light. 00.02 EO's country uur. 01.02 Zingen in de nacht. 02.02 Muziek motief. 03.02 Snarenspel. 05.02 Daybreak.

Hlversum 2

07.06 AVRO's zomer info. 07.35 Actualiteiten. 07.50 Economisch commentaar. 08.11 Actualiteiten. 08.25 Financieel- economisch nieuws. 08.33 Uitgaanstips voor de dag. 09.00 Autonieuws. 09.05 Reportages op toeristisch en recreatief gebied. 09.33 De hobby-rubriek, tuin-rubriek en boekbespreking. 10.00 Vakantietips voor kinderen. 10.05 Snotneus Ahoy! 10.15 Seniorenservice. 10.33 Culturele evenementenkalender, cultureel report., nieuwe films en nieuwe boeken. 11.33 Koken met Henk Molenberg en de groente- en fruitprijzen. 12.00 Financieel-economisch telefonisch spreekuur. Overheidsvoorlichting: 12.16 Uitzending voor de landbouw. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Actualiteiten. 13.10 AVRO's Sportpanorama. 13.33 Politiek nieuws. 14.00 AVRO's radiorechtswinkel. 14.33 De grote finale. 15.00 De burgemeester is jarig. 16.00 Veronica Nieuwsradio. 19.00 Veronica Sport. 20.03 Op de rand van het recht. 20.45 De wereld zingt Gods lof. 21.45 In beweging. 22.15 Nocturne. 22.35 Hier en Nu. 22.45 Leerspiegel. 23.00 Waken en dromen. 23.00 NCRV-Leerhuis. 23.15 Lied v.d. week. 23.35 Rondom het Woord.

Hilversum 3

07.03 De Havermoutshow. 09.03 De Nederlandstalige top tien. 10.03 De Polderpopparade. 11.03 De Europarade. 12.03 50 Pop of een envelop. 14.03 TROS Top 50 Show. 18.04 De Avondspits. 19.02 21 jaar TROS Pop. 20.02 Ferry Maat's Soul Show. 22.02-00.00 De L.P.- en C.D. Show.

Hilversum 4

07.00 Vroeg Ochtendconcert. 09.00 Kamermuziek van Dvorak (9). 09.50 Israel in Egypte - Oratorium van Handel. 11.30 Lazar Bergamn, pianowerken. 12.00 Operette. Herrineringen aan Fritz Wunderlich. (2). 13.02 De Beweging. Met om: 13.02 Summertime. 14.30 De Wandelende Tak. Vandaag: Muziek uit Peru. 15.00 Oude muziek: Roman de Fauvel. 16.00 Het Portret: Charles Burney. 18.02 De Tafel van IV. 19.00 De laatste beweging. Leo Cuypers Bruil Band en Cees Slinger, Slide Hampton Quintet. 20.30 Caecilia Consort: Moderne en hedendaagse muziek. 22.00 Muziek uit Middeleeuwen en Renaissance. 22.30 Akkoord. 23.00-23.55 Musica Nova.

Hilversum 5

09.03 NOS-Sportief. 09.25 Waterstanden. 09.30 Levensloop. 10.00 KRO Scheepspraat. 10.10 Gerechtigheid en vrede (1). 10.40-11.30 Schoolradio. 17.30 De geheime plek. Uitzending van de C.P.N. 18.30 Luchtruim. 19.00 Nieuws voor buitenlanders. (19.00 Turks. 19.10 Berbers. 19.20 Marokkaans-Arabisch. 19.30 Spaans.).

ROZ

07.30-07.59 Ochtendeditie: nieuws, aktualiteiten, weerbericht en muziek. 12.30-12.59 ROZ tussen de middag: nieuws, weerbericht, achtergr. v.h. nieuws, vakaturebank, agenda en muziek. 18.04 ROZ Aktueel. 18.20-19.00 Het geheim, een programma rondom kunst.

BRT 2

05.30 De eerste ronde. 09.00 Kunstkrant. 09.15 Belletjes. 10.03 Parkeerschijf. 11.55 Mediatips. 12.00-13.00 Limburg 1985. 13.10 De middagpost, verzoekprogramma. 14.00 Hitbox. 17.00 Focus. 17.05 Radio Twee. 22.05 Boem Boem. 23.30-02.00 Twee tot twee.

Belg. Rundfunk

06.30 Radiofrühstück. 07.15 Wunschkasten. 07.30 Besinnliche Worte. 07.45 Veranstaltungskalendar. 08.00 Presseschau. 09.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Informationen für die Frau: Elternhaus und Schule. 14.15 Intermezzo. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 Spotlight. 17.05 Oldiekiste. 18.00 BRF-Aktuell. 18 45-20.00 Jazz.

Luxemburg/RTL

05.30 Guten morgen, Deutschland! 09.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva. 15.00 Ententanz. 16.00 Musikduell. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 49 60 61. 22.00-01.00 Traumtänzer.

Stuur je oplossing voor aanstaande maandag

'Jesus Christ Superstar': win kaarten voor Aken!

AKEN – Voor de liefhebbers van de rockopera 'Jesus Christ Superstar' wordt dit, zo dicht bij onze Limburgse grens, een gebeuren om van te watertanden. In de originele Broadway-versie wordt deze wereldbekende rock-musical op zondagavond 15 september ten beste gegeven in zaaltheater Geulen in het Akense Eilendorf (Von Coels-strasze 183, telefoon 09-49-241-551250) en dat vanaf 19.30 uur.
De RTV/Showpagina van het Limburgs dagblad geeft tien vrijkaarten (die normaal 30 Mark kosten) weg aan die lezers of lezeressen die ons kunnen vertellen wie de componist van 'Jesus Christ Superstar' is. En om je even op weg te helpen moet je dan bedenken dat dit dezelfde man is die ook 'Evita' en 'Cats' heeft gecomponeerd. Meer zeggen we er niet van, want nu moet de popliefhebbers toch wel een licht opgaan. Stuur in vóór aanstaande maandag 9 september naar RTV/Showpagina-redactie Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP in Heerlen. In de daaropvolgende dagen melden we de winnaars, c.q. winnaressen. En natuurlijk trekt de onschuldige hand de kaartjes uit de goede oplossingen. Veel succes! En, o ja, dat vergaten we haast: de uitvoering van 'Jesus Christ Superstar' vindt plaats door het internationale Solisten-ensemble, ballet, koor en orkest van de Broadway Musical Company in New York.



● SYLVESTER STALLONE ...recordhonorarium van 12 miljoen dollar...

Sylvester Stallone best betaalde filmacteur

HOLLYWOOD – Sylvester Stallone, wiens bloeddorstige Vietnamfilm 'Rambo' alle kassarecords in de Verenigde Staten breekt, heeft het gebracht tot hoogst betaalde filmacteur ter wereld: voor zijn nieuwe film, 'Over the Top', krijgt hij het recordhonorarium van 12 miljoen dollar. Toch heeft Stallone minder goede zaken gedaan dan in het geval van zijn 'Rocky'- en 'Rambo'-films. In deze gevallen streek hij naast een koninklijke gage ook nog een deel van de winst op; die, gemeten naar het succes, niet gering kan zijn geweest.
'Rambo' heeft deze zomer in Amerika al meer dan 142 miljoen dollar opgebracht, maar wat zijn nieuwe film betreft stelt Stallone zich tevreden met het twaalf miljoen.
In 'Over the Top' is 'Sly' Stallone een busschaffeur die meedoet aan een toernooi handjedrukken, om het geld bij mekaar te krijgen voor een operatie op zijn doodzieke zoontje.



EINDREDACTIE: HARRIE CREMERS
Tel. 045-739273/739274

Comedy-reeks 'De Brekers' start op vrijdag 4 oktober

Verstrooiing staat voorop in AVRO-winterprogrammering

(Van onze rtv-redactie)

HILVERSUM – Verstrooiing neemt de belangrijkste plaats in, het komend winterseizoen bij de AVRO-televisie. De grootste omroep van ons land volhardt in de strijd om de kijkcijfers die sinds jaar en dag tussen AVRO, TROS, Veronica en ook VARA gestreden wordt met de populairste programma's als wapen.

Bij de presentatie, vandaag, van het AVRO-wintertelevisieprogramma bleek dat informatie, althans in kwantiteit, de tweede prioriteit heeft. Aan cultuur wordt op de AVRO-tv vanaf oktober de minste zendtijd besteed. Het totale pakket aan 'culturele tv-programma's' tot aan de volgende zomerstilte bestaat uit: het actualiteitencabaret getiteld 'De grijze plaag', met Gerard Cox en Rients Gratama, 'Jonge mensen op het concertpodium', een klein aantal incidentele drama-, muziek- en varietéprogramma's en een nieuw programma van Ad Visser en Barbro Thunér rond een Nederlands kunstenaar. Deze AVRO-cultuuravondjes zijn geprogrammeerd op een van de wisselavonden (maandag).
De vaste AVRO-televisiedag zal het komend seizoen op vrijdag vallen (vanaf 14.30 uur op Nederland 1). Op die avonden brengt de AVRO verstrooiing en informatie. Op de andere wisselavonden, zaterdag en donderdag, verzorgt de AVRO respectievelijk amusements- en informatieve programma's.



● *Oók op het AVRO-scherm in het nieuwe seizoen de nieuwe comedy-reeks 'De Brekers' met v.l.n.r. op deze foto Rijk de Gooyer, Adèle Bloemendaal, Johnny Kraaykamp en Sacco van der Made...*

Amusement

In het omvangrijke verstrooiingsaanbod van de AVRO valt een aantal eigen produkties op. Zo zal vanaf 4 oktober de zevendelige komische reeks 'De Brekers' worden uitgezonden, een komische serie van Peter Römer over een Amsterdamse familie waarbij een zwager en een broer inwonen. In de hoofdrollen spelen Johnny Kraaykamp en Rijk de Gooijer, Adèle Bloemendaal en Sacco van der Made een opzet die aan de best bekeken VARA-serie 'Zeg's AAA' doet denken.

Leonie Jansen zal voor de AVRO vanaf het voorjaar van 1986 een praatprogramma met kinderen verzorgen. Er staan op de vaste vrijdagavond tussen 19.00 en 19.15 uur zes delen geprogrammeerd. Het programma is bedoeld voor kinderen tussen 8 en 12.
De Bennie Bang Show, de kinderkrant die op de AVRO-radio inmiddels is begonnen, zal vanaf 29 november ook op tv te zien zijn en verder participeert de AVRO met de overige A-omroepen, wat de kinderprogramma's betreft, in de Fabeltjeskrant.
Een praatprogramma rond sterren uit het roddelcircuit, Plaza, wordt het komend seizoen voortgezet onder de titel 'Ruud en Leonie'. Leonie is Leonie Sazias, de van Veronica afkomstige presentatrice en haar partner in plaats van Fred Oster zal Ruud Terweijden zijn.

Zoals bekend zal de AVRO voor revalidatiepatiënten de actie 'Nederland uit de b'ol' uitzenden en voortgezet worden onder meer de programma's 'In de hoofdrol' met Mies Bouwman, het Platengala, de Telelotactie, gepresenteerd door Jos Brink, Toppop (nu met Kas van Iersel) en na vier jaar weer de Amerikaanse serie MASH.
Op de vrijdag-verstrooiingsmiddag zijn nieuw: het uitgaansmagazine 'Service Salon', gepresenteerd door Edwin Rutten, een kookrubriek met Henk Molenberg en een nieuw kleuter- en peuterprogramma met Hans van der Togt 'Ik zag twee beren'. De omroeper Van der Togt zal, zo wordt door de AVRO aangekondigd, allerlei spannende avonturen beleven met de beertjes Pompiedom en Wollebal.

In coproduktie met het tweede Duitse net (ZDF) maakte de AVRO een twaalfdelige jeugdserie, die vanaf 8 november steeds om vrijdag 16.15 uur zal worden uitgezonden.
Verder staan een show van Robert Long, Europese danskampioenschappen, de Televizier Boekenprijs 1985 en een show van de zanger Lee Towers op het programma.

Al eerder werd bekendgemaakt dat de actualiteitenrubriek van de AVRO de aanduiding 'Magazine' zal verliezen, wat zoveel betekent dat er in het komend seizoen slechts één onderwerp per uitzending zal worden behandeld. Als reden noemt de AVRO: „Na zestien jaar te hebben gewerkt aan een rubriek die sterk op de actualiteit inspeelde en lichte en zware onderwerpen combineerde, is de redactie tot de conclusie gekomen dat deze formule is achterhaald".
Na Televizier zal wekelijks AVRO's eigen 'Den Haag Vandaag', nu getiteld 'Televizier Den Haag' volgen. Kees Mijnten kijkt dan terug op de voorbije politieke week.
Eenmaal in de maand komt Televizier uit de 'Wandelgangen' van sociëteit De Witte in Den Haag. Als 'special' zal dan een zuiver politiek programma met een gesprek met de minister-president en met enquête-uitslagen worden gemaakt.
Ook Karel van de Graaf mag met zijn praatprogramma doorgaan; Ruud Terweijden gaat een automobielprogramma maken en het kort geleden zo feestelijk aangekondigde goudzoekprogramma van Ad Visser 'Gold Rush' is ook op de zaterdagavonden te zien.
Zowel op radio als tv schuift de AVRO de jongerenafdeling Minjon naar voren. Op tv zal op de donderdagse wisselavonden (19.12 uur) een jongerenmagazine van Minjon, met het Minjoncabaret te zien zijn.
Op de radio noch op de tv zal het AVRO-geweten G. B. J. Hiltermann ontbreken op de televisie zal hij de zaterdagavonden besluiten, gesteund door de heer E. Peereboom.

TIME BANDITS NAAR BORN

BORN – Ter gelegenheid van het 10-jarig bestaan van het sport- en recreatiecentrum 'Het Anker' in Born, zullen in datzelfde centrum festiviteiten plaatsvinden.Morgenavond (vrijdag 6 september) is meteen een hoogtepunt want dan komt de zeer populaire Nederlandse popgroep TIME BANDITS. Hun nieuwste hit 'Endless Road' staat al geruime tijd in de hitparade.Aan de avondkassa bedraagt de entree vijftien gulden (begin 20.30 uur - Sporthal open vanaf 19.30 uur). Voorverkoopadressen zijn in Buchten: Het Anker aan de Ankersweg en J. Lumens, Dorpsstraat 69, in Obbicht café Sparta aan de Maasstraat 3 en in Born P. van Sloun, Kerkstraat 35a. In het voorprogramma treedt Private Eye op.



● *TIME BANDITS ...vrijdagavond in sporthal 'Het Anker' in Born...*

Shakin' Enno nu zonder vetkuif

HEERLEN – In de marge ook nog graag even dit bericht: de Heerlense rock and rollzanger heeft zijn rock- and roll-image de rug toegekeerd. Hij heeft een nieuwe show, maar gaat op veler verzoek verder onder de naam Shakin' Enno. In Noord-Brabant, Duitsland en natuurlijk Limburg is hij geen onbekende. Recentelijk trad hij op tijdens het WMC in Kerkrade en ook stond hij in het voorprogramma met Koos Alberts. Binnenkort is hij weer te zien en te horen in de Heerlense Peppermill en op 6 september voor de derde maal in Lexi's Discotheek aan de Heerlense Willemstraat. voor inlichtingen en boekingen blijft het telefoonnummer: ☏ 045–710265.



● *SHAKIN' ENNO-nieuwe-stijl*

(Foto: Harry van Hardeveld, Studio Olympic)

VIDEOSPOOR

DONDERDAG

REAP THE WILD WIND
20.15-22.15 uur - 120 min - WDF 3
Amerikaanse avonturenfilm uit 1942 van Cecil B. DeMille met Ray Milland en John Wayne. Een zeemonster protesteert tegen het bergen van een schat. Fraaie onderwaterscènes.

NORMA RAE
20.20-22.10 uur - 110 min - BRT 2
Amerikaans maatschappij-kritisch drama uit 1978 met Sally Field en Beau Bridges. Een arbeidster strijdt voor betere arbeidsvoorwaarden in de fabriek. Een goede produktie.

HONKY TONK FREEWAY
22.05-23.50 uur - 105 min - Nederland 1
Amerikaanse zedenschets van John Schlesinger uit 1981 met William Devane en Beverly D'Angelo. Chaotische toestanden rond een aansluiting op een autoweg.

LET'S MAKE LOVE
23.20-01.15 uur - 115 min - Duitsland 2
Amerikaanse muzikale komedie uit 1960 met Marilyn Monroe en Yves Montand. Een rijkaard wil zijn overvloedige geld in het theater investeren. Boeiende acteerprestaties.

Nederlandse top veertig

HEERLEN – 'Tarzan boy' blijkt niet te verslaan. Baltimora blijft ook deze week de onbetwiste 'koploper' in de Nederlandse top veertig, zoals die vrijdagmiddag vanaf 15.03 uur weer opnieuw door Vereonica op Hilversum 3 wordt uitgezonden. Zoals beloofd ook op deze donderdag weer opnieuw een overzicht daarvan in je lijfblad. En, daarbij zoals steeds tussen haakjes de posities van vorige week.

1	(1)	Tarzan boy – Baltimora
2	(3)	Into the groove – Madonna
3	(2)	Waarom fluister ik je naam nog – Benny Neyman
4	(6)	There must be an angel – Eurythmics
5	(9)	I got you babe – UB 40
6	(10)	Cherish – Kool and The Gang
7	(7)	We don't need another hero – Tina Turner
8	(5)	Blackstar – Georgie Davis
9	(4)	Axel F – Harold Faltermeyer
10	(13)	Buona sera/Oh Marie/2 weken – André Hazes
11	(14)	Running up that hill – Kate Bush
12	(8)	All fall down – Five Star
13	(20)	Dancing in the street – Bowie and Jagger
14	(17)	Machinery – Propaganda
15	(11)	Josephine – Chris Rea
16	(27)	Heaven must be missing an angel – Tavares
17	(12)	Santa Lucia by night – George Baker Selection
18	(16)	Let's talk – One Way
19	(18)	Make me smile – Roberto Jacketti and Scooters
20	(38)	Een boutje/daar ben ik niet blij mee – Van Duin
21	(22)	Save your love – Rene and Angela
22	(19)	Raspberry beret – Prince and The Revolution
23	(33)	Glory days – Bruce Springsteen
24	(34)	Ik zal je nooit vergeten – Koos Alberts
25	(29)	What's your name – Zinno
26	(15)	I'm on fire – Bruce Springsteen
27	(30)	Money's too tight – Simply Red
28	(37)	Glow – Rick James
29	(26)	Rock me tonight – Freddie Jackson
30	(21)	Endicott – Kid Creole and The Coconuts
31	(31)	In between days – The Cure
32	(40)	More than I can bear – Matt Bianco
33	(28)	Out in the fields – Gary Moore and Phil Lynott
34	(—)	Oerend hard – Normaal
35	(—)	Love is the seventh wave – Sting
36	(32)	Japanese lovesong – Ten Sharp
37	(39)	Baila – Ivan
38	(—)	Don't mess with dr. Dream – Thompson Twins
39	(—)	5 minutes – Mainframe
40	(36)	Excitable – Amazulu

Te koop aangeboden

Te k. eiken BANKSTEL st. schemerlamp en div. hanglampen. Pappersjans 37, H'heide van 12-18 uur.

Te k. BANKSTEL ƒ 350,-, eiken kast ƒ 550,-. Pappersjans 37, H'heide, van 12-18 uur.

Te k. 3-zits BANK en 2 faut. leder, z.g.a.n. Vraagpr. ƒ 2250,-; Tel. 04405-2625 na 18 uur.

BALKEN, planken, veldbr.st. etc. Bouwbergstr. 100 Brunssum tel. 045-251964.

Oude POTKACHEL ƒ 50,-, kolenhaard, keuken-kolenkachel. 04742-1501.

Te k. weg. omstandigh. zwart wit TV ƒ 75,-, RENFIETS z.g.a.nw. ƒ 300,-, ant. omastoel, veel snijwerk ƒ 300,-, electr. kookpl. 4 pl. ƒ 75,-, z.g.a.nw. Tel. 045-712049.

Alles moet weg! Wegens beeindiging zaak, ANTIEK, meubels, kleding (nieuw), stereo, platen, kachels, enz. Alles halve prijs. As. zaterdag 10 uur „Snuffelbeurs", Pr. Hendriklaan 168, Brunssum.

Te k. div. KOLENKACHELS en fornuizen + oud harmonium. Veldstr. 4, Brunssum.

Magazijn-verkoop

Rechtstreeks van fabrikant naar konsument. U betaalt bij ons 30, 40, 50 of 60% minder voor nieuwe, overjarige of licht beschadigde apparaten, zoals: wasautomaten, diepvriezers, koelkasten, kleuren-TV's, videorecorders, stereoapparaten enz. enz.

Bijvoorbeeld: platenspelers ƒ 100,-, ƒ 125,-, ƒ 150,-, ƒ 175,-.

Nergens goedkoper en met volle garantie.

Tevens witte pomp met elke dag de laagste benzine- en dieselprijs.

De Witte Hal

Geerweg 9, Sittard, tel. 04490-18162.

Achter het station, over de ijzeren brug.

WIJNBEREIDING: alle benodigdheden vindt u bij Puur-O-Sana, Heigank 112, Nieuwenhagen. Van dins. t/m zat. van 13.00 tot 17.30 uur. Tel. 045-312575.

Te k. KOLEN grt. of kl. moet je op de Leeuwerik 15 zijn. Tel. 045-225958, Heerlen.

Prima vloertegels

tegen zeer lage prijs
Mosa 1e soort met 10 jaar garantie
Nu 40% korting
op de adviesprijs
Grote partij vloertegels 20x20 1e soort al vanaf ƒ 25,- p.m2.

Jan van Erp Tegels Grevenbicht

Houtstraat 5, tel. 04497-1689.

Zonnehemels

gebogen zonnehemel met 1.80 m lange snelbruinlampen. Compleet met in hoogte verstelbaar statief reeds vanaf ƒ 1198,-. Ook met Wolff-lampen leverbaar.

Van Erp

Sittard, Putstraat 34, 04490-13531; Heerlen, Saroleastraat 43, 045-711300; Kerkrade, Hoofdstraat 12, 045-456999.

Ramen en deuren

in kunststof en hardhout, iso-beglazing, rolluiken, houtskeletbouw. Interland-bouwelementen. Hommerterweg 35 Hoensbroek. Tel. 045-213928.

OOSTHOEK-ENCYCLOPEDIE te koop, 25-delig, nieuwe uitgave, nw.prijs ƒ 4700,- voor ƒ 1250,-. Tel. 043-647245.

Te k. EETHOEK Lodewijk XIV-stijl, tafel + 6 stoelen, tel. 04492-3200.

Wegens verhuizing te k. grote LINNENKAST, 2.24x2.00x0.66 m. tweedeurs, waarvan 1 met spiegel, 1 jr. oud. Tel. 045-227685 na 18.00 uur.

Te k. WASMACHINE (volautomaat) merk Candy 2½ jr. oud. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-417625.

Groothandel Huber voor wederverkopers: porselein en restpartijen AARDEWERK, koperwerk, tapijten, klokken, beelden, gereedschappen. Bocholtzerweg 19, Simpelveld (industrieterrein). Geopend woensdag 13.00-19.00 uur, dond. 13.00-19.00 uur. 045-444834.

Te koop gevraagd

Wij betalen ƒ 500,- tot ƒ 20.000,- voor uw auto en SCHADEAUTO'S. Ook sloop. Tel. 045-727742 of 723076.

TOURCARAVANS t.k. gevr. va. '77 t.m '85. Tel. 045-460262.

OUD-IJZER en metalen en sloopauto's te k. gevr. Tel. 045-752215.

GOUD, zilver, munten, postz. etc. Vrijbl. tax. cont. bet. Groenstr. 109, Geleen.

Te k. gevr. loop-, schade-, SLOOPAUTO'S, ijzer + metaal. Bet. red. pr. 045-750794.

Te k. gevr. alle merken AUTO'S, schade of defect geen bezw. 045-724928.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, tel. 045-319784.

CONTANT geld geven wij voor al uw goud, zilver en briljanten. Wij kopen alle goud z.a., horloges, armbanden, ringen, munten, ook alles wat stuk is. Simunt, Misboekstr. 2, Sittard. Tel. 04490-21965.

Gevr. IJSKAST, gasfornuis, diepvries, kleurentelevisie en bankstel. Tel. 045-725595.

KLEURENTELEVISIE gevr., va. 12 kan., def. geen bezwaar. Tel. 045-228825 b.g.g. 224855.

Eiken MEUBELS, beschadigd geen bezwaar. 045-224855 b.g.g. 045-228825.

Te k. gevr. AUTOKAR met kenteken, tel. 045-311785.

Te k. gevr. WINKELRESTANTEN en restantpartijen uit div. branches. Info. 043-210830 Traders M'tricht.

Te k. gevr. gebruikte KOELKASTEN of diepvriesmotor in goede staat. Tel. 020-901299 na 18.00 uur.

Te k. gevr. MATRIX PRINTER voor Atari 800 XL PC tevens info over gebruikersdag Atari op 17/9 as. Tel. 04405-1423, na 18.00 uur.

Te k. gevr. Hallo, hallo: ƒ 50,- tot ƒ 20.000,-, voor uw loop-, sloop- of SCHADEAUTO. Tel. 045-460262.

Te k. gevr. 4-pits GASSTEL ± ƒ 25,-, ijskast tafelmod. ± ƒ 50,-, zwarte kolenhaarden, tel. 045-225937.

Te huur aangeboden

Te h. gem. KAMERS met c.v., gebruik v. tel., keuken en douche, te Kerkrade. Tel. 045-443380.

KAMER te huur m. kitchenette, all-in ƒ 375,-. Tel. na 13.00 uur 045-219222.

Mooi BENEDENAPPARTEMENT met 1 slpk. in centr. van H'broek, pr. all-in ƒ 650,- t.b.v. 045-210964.

Te h. per 1 okt. WOONUNIT nabij centr. Geleen, 1 à 2 pers. (1 slaapk.), geh. beg.gr., all-in ƒ 685,- p.mnd. (geen huursubs.). Tel. 04494-47218.

Gem. KAMERS te h. te Nieuwenhagen, tel. 045-313510.

Te h. Nieuwenhagen gemeub. ZIT-SLPK. gemeensch. w.c., douche, etc. 045-315418, na 18.00 uur.

Div. STUDENTENKAMERS te huur gem. of ongem. lage huur. Te bevr. Meubelbeurs, Akerstr. 250, Hoensbroek, tel. 045-222870.

Gem. ZITSLPK. met c.v., keuk., douche, ap. ing. Panneshcheiderstr. 1+19 K'rade.

Te h. ƒ 450,- p.mnd. APPARTEMENT in Oirsbeek, tel. 04492-2601.

WINKEL met dagverblijf en kelder. Hoensbroek, huur ƒ 500,-, tel. 04492-2601.

AUTOKINO SCHAESBERG

Tel. 045-321077 Film informatie dag en nacht

Do. t/m wo. 21 u. (12 j.)

Heeft JAMES BOND eindelijk z'n meerdere gevonden?



ROGER MOORE
JAMES BOND 007
A VIEW TO A KILL

Do. t/m zo. 23.15 u. (16 j.)

WIE STEELT AUTO'S TERUG VOOR DE BANK ALS DE EIGENAAR NIET MEER KAN BETALEN?
REPO MAN
EEN KEIHARD BEROEP ALLEEN VOOR SNELLE HARDE VROLIJKE JONGENS DIE NERGENS VOOR TERUGSCHRIKKEN

Ma. t/m wo. 23.15 u. (16 j.)

De schorpioen prikt raak!
de vrolijke pornofilm voor de volwassen familie

Gratis maandelijks filmprogramma verkrijgbaar bij de TANKSTATIONS herkenbaar aan de GROTE AUTOKINO-STICKER en bij de VVV's.

H5 HEERLEN



Charley Boorman Powers Boothe Meg Foster

Dag. 2.30 - 7.00 - 9.00 uur — 12 Jaar



Dag. 2.15 - 7.00 - 9.15 uur — 12 Jaar



Dag. 2.00 - 6.30 - 8.30 uur — A.L.



dond./vrijd./maand./dinsd. 2.00 - 6.45 - 8.45 uur — A.L.
zat./zond./woensd. 6.45 - 8.45 uur



Dag. 1.45 - 6.45 - 8.45 uur — 16 Jaar

GEHEEL NEDERLANDS GESPROKEN EN GEZONGEN
zat./zond./woensd. 2.00 uur — A.L.

GROTE ZAAL — TEL. 045-713030

Op 20 augustus 1985 is in het huwelijksgoederenregister ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht onder nr. 9977, ingeschreven een afschrift der akte van huwelijkse voorwaarden, staande huwelijk gemaakt door de heer **H.J.L. Dieteren** en mevrouw **H.M.A.L. Lenssen**, beiden wonende te Sittard, op 16 augustus 1985 verleden door notaris J.H.P. Claessens te Sittard.

Mr. G.G.A. Houtakkers, advocaat en procureur, Rijksweg Zuid 45, Sittard.

PASSAGE

WEYERSPASSAGE 32 TEL.: 045-716331
DAGELIJKS DOORLOPEND VANAF 14.00 UUR 18 JAAR
SCHOT IN DE ROOS
HARDE PORNO

CULTUREEL CENTRUM KERKRADE

Wijngrachttheater do. 5 sept. 20.00	**Der Hiemmelsleiter** Popsymphonie ƒ 12,50, CJP Pas 65 ƒ 9,-
Wijngrachttheater do. 19 sept. 20.00 vr. 20 sept. 20.00	**Urbanus** ƒ 20,-

BEURSDAG WIJNGRACHTTHEATER
Zaterdag 7 september 1985
10.00-17.00 uur

Tijdens de Beursdag zijn de kaarten van alle voorstellingen in het seizoen '85-'86 te koop. Ook kunnen plaatsen voor abonnementen uitgezocht worden.

Kassa open: di. t/m vr. 10.00-16.00 uur, za. 10.00-12.00 uur. Tel. reserveren 045-454141. 108859

stadsschouwburg heerlen

HEEFT U HET THEATERPROGRAMMA 1985/1986 NOG NIET ONTVANGEN?

Stuurt u een kaartje naar Administratie Stadsschouwburg, Postbus 300, 6400 AH Heerlen of belt u de kassa (ma. t/m vr. 10.00-15.00 uur, za. 10.00-12.00 uur) tel. 045-716607 en het programma wordt u gratis toegestuurd.

Juliette Gréco

Zaterdag 16 november 1985

stadsschouwburg heerlen

zo. 8 sept. 15.30 u. — sherryconcert + plaatspresentatie **CIRCUS SQUARE JAZZ BAND** ƒ 6,-; CJP Pas 65 en kinderen tot 14 jaar ƒ 4,50; p.p. ƒ 3,50 inkl. koffie/lim.

Openingstijden kassa: ma. t/m vr. 10.00-**15.00** uur; za. 10.00-12.00 uur; één uur voor aanvang. Tel. (045)-716607. 108615

Cultureel Centrum 'de Stadsschouwburg' Sittard

telefoon: 04490-10616

vr. 20 sept. 21.00 uur	**Dutch Swing College Band-Barrelhouse Jazzband** Opening theaterseizoen 1985/'86 Entree ƒ 19,50
za. 21 sept. 20.00 uur	**Wiener Blut** Operette van Johann Straus door het Limburgs Symphonie Orkest o.l.v. Ed Spanjaard. Entree ƒ 27,50/19,50
ma. 23 sept. 20.00 uur	**Der Tod und der Tod** Kameropera van John Slangen door het L.S.O. Limb. Vocaal Ensemble en Ensemble Contraint. Entree ƒ 14,50/ƒ 9,50
di. 24 sept. 20.00 uur	**Berjozka** Sprankelende avond door het Russische Staatsensemble. Entree ƒ 27,50/19,50
za. 28 sept. 20.00 uur	**Jango Edwards** Nieuwe horrorshow: Tales from the twit-Nighmirrors. Entree ƒ 19,50/14,50
zo. 29 sept. 12.00 uur	**Chorum Currende** o.l.v. Jan Tobben. Entree ƒ 8,50
ma. 30 sept. 20.00 uur	**Theo Bruins** Pianorecital. Werken van Van Beethoven, Schumann, Händel en Berlioz. Entree ƒ 14,50/9,50

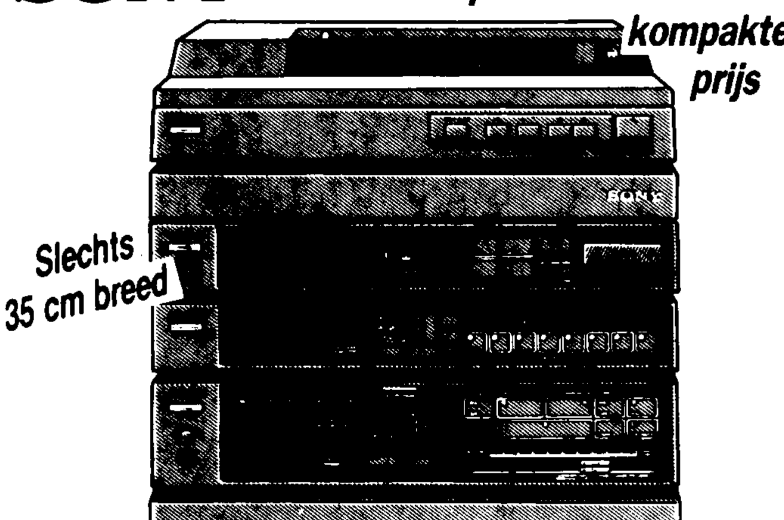
Expositie:
t/m 16 oktober **Studenten Katholieke Leraren Opleiding Sittard:** macquettes en tekeningen 'Theater'.

Openingstijden kassa: ma. t/m vr. 10.00-16.00 uur; za. 10.00-12.00 uur; en een uur voor het begin van elke voorstelling. 108852

Vogelzang ruimt nu alle planken leeg voor N

Novita '85 komt er aan, een wervelende show met al het nieuws en nieuwe lijnen op het gebied van HiFi - TV - Video - Elektronika en Computers van de Funkausstellung en alle andere belangrijke beurzen. Daarvoor is ruimte nodig. Wij maken die door alle bestaande voorraad tegen sterk verlaagde ruimprijzen te verkopen. Het voordeel is voor u, haast u! Van sommige apparaten hebben wij maar enkele exemplaren.

SONY *Perfecte kompakte hifiset voor kompakte prijs*



SONY PRECISE V5
SONY PS-LX 55 PLATENSPELER Volautomatisch, tangentiale arm met MD-element.
SONY ST-V5 TUNER Digitale synthesizer tuner met FM, MW en LW, pre-set geheugen voor 8 stations.
SONY TA-V5 VERSTERKER Kontinu vermogen van **2x50 Watt**, microprocessor gestuurde omschakeling van platenspeler, compact disc speler, tuner, aux en recorder.
SONY TC-V7 CASSETTEDECK Voorlaad systeem, full logic bediening, automatic reverse, automatische omschakeling op alle bandsoorten, Dolby B en C ruisonderdrukking, programmeringsmogelijkheid voor 9 selekties.
SONY SU-V2 AUDIORACK Hoogte is aan te passen op het aantal componenten.
ADVIESPRIJS 3295,- Ruimprijs **1798**

AKAI *35 cm breed*



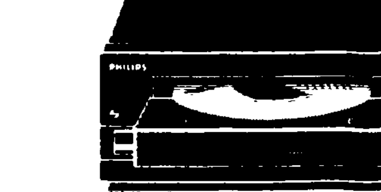
AKAI APM 11 PLATENSPELER Kompakte volatuomatische platenspeler met rechte toonarm en MD-element geleverd.
ADVIESPRIJS 328,- Ruimprijs **199**

SONY



SONY PSLX 510 PLATENSPELER Microprocessor gestuurde volautomatische platenspeler, soft touch bediening, direct aangedreven met lineair tracking toonarm. Inkl. hoogwaardig plug-in element.
ADVIESPRIJS 590,- Ruimprijs **399**

PHILIPS
PHILIPS CD 104 COMPACT DISC SPELER Voorlader met een digitale indikatie van max. 99 sporen, drievoudige zoeksnelheid, herhaald afspelen van een programma, spoor of hele plaat, rechtstreeks aan te sluiten op elke Hifi installatie.
ADVIESPRIJS 1425,- Ruimprijs **998**



SANSUI T 510 TUNER Tuner FM/MG/LG, PLL multiplex circuit voor zuivere klankweergave, eenvoudig af te stemmen.
ADVIESPRIJS 399,- Ruimprijs **199**

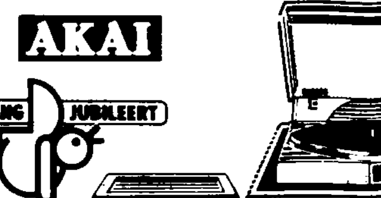
SONY
SONY TC-FX 220 CASSETTE DECK Super Density geluidskop, Dolby B ruisonderdrukking, LED piekniveaumeters, aansluitingen voor microfoons en hoofdtelefoon.
ADVIESPRIJS 435,- Ruimprijs **299**

VOGELZANG JUBILEERT 40

AKAI Inklusief 2 bijpassende luidsprekers AKAI CUBE PB70 P **1798** — 2 x 52 Watt

AKAI PRO-A3 CUBE SYSTEEM Bestaande uit:
AKAI AP-A2 PLATENSPELER Halfautomatisch direct drive platenspeler met MD-element.
AKAI AM-A3 VERSTERKER 2x52 Watt (DIN), 2 paar luidspreker aansluitingen, tape monitor met dubbing mogelijkheid, gescheiden toonregeling, loudness.
AKAI HX-A3 CASSETTEDECK Feather-touch bedieningstoetsen. **Dolby B en C** ruisonderdrukking, digitale bandteller en gescheiden opname regelaars met FL-meters. 2x microfooningang en hoofdtelefoonaansluiting.
AKAI AT-A2 TUNER Digitale kwarts synthesizer tuner met ontvangst op FM (stereo) en middengolf, 16x voorkeuze stations, automatische afstemming.
AKAI CUBE A/P Meubel voor het opbergen van uw apparatuur. Met glasdeur.
ADVIESPRIJS 1978,- Ruimprijs **1498**

marantz *Auto reverse*



MARANTZ SD 340 CASSETTEDECK Reverse deck met snelle omkering bij weergave: de band hoeft dus niet meer omgedraaid te worden. LED-piekuitsturingsmeters. Dolby B en Dolby C ruisonderdrukkingsysteem voor ruisvrij muziek genieten. Geschikt voor alle bandsoorten. Licht werkende bedieningsorganen.
ADVIESPRIJS 575,- Ruimprijs **499**

GRUNDIG *Jubileumaanbieding*
GRUNDIG 2 x 1600 VIDEORECORDER V 2000 systeem, speeltijd max. 2 x 4 uur, tot 99 dagen te programmeren om automatisch een TV-programma op te nemen, picture search in beide richtingen, stilstaand beeld, zenderzoeker voor 12 voorkeurzenders. PAL/Secam (DDR) systeem, exklusieve uitvoering.
ADVIESPRIJS 2199,- Ruimprijs **799**

PHILIPS
PHILIPS 2324 VIDEORECORDER Picture search, stilstaand beeld. Voorprogrammering van 5 programma's tot 31 dagen vooruit. 35 voorkeurzenders, ontvangst van alle kanalen, omkeerbare cassette van 2 x 4 uur, kalender, jaar, maand en dag om een programmering makkelijk te maken.
ADVIESPRIJS 1995,- Ruimprijs **995**

ARISTONA
ARISTONA 23 VR 33/34 Met picture-search, stilstaand beeld, stap voor stap, audiodubbing, voorprogrammering van 5 programma's in 31 dagen, "go-to" funktie, 35 voorkeurzenders. Geschikt voor afstandsbediening.
ADVIESPRIJS 2650,- Ruimprijs **1195**

AKAI *Superstunt*
AKAI VS 201 EOB VHS VIDEORECORDER Frontloader, plat model (9,9 cm.), interaktief monitor systeem, 4 motoren, geruisloze bediening, timer voor 28 dagen 1 programma, 16 voorkeurzenders, zenderzoeksysteem met kwarts synthesizer, S-tuner, autorewind, quick finder voor het snel opzoeken van een passage, beeldscherpteregeling, sleep-timer. Past in audiorack. Sjieke zwarte uitvoering. **ADVIESPRIJS 1888,-** Ruimprijs **1398**

JVC *Nieuw*
JVC HRD 140 VHS VIDEORECORDER Frontloader, slim line, schakelt automatisch aan wanneer een cassette wordt ingeschoven, timer voor 2 weken om automatisch een programma op te nemen of dagelijks op dezelfde tijd. S-tuner met 12 voorkeurzender, back space editing, auto rewind, picture search, stilstaand beeld en beeld voor beeld, inclusief draadloze afstandsbediening.
ADVIESPRIJS 1998,- Ruimprijs **1799**

Panasonic *Hifi stereo*
PANASONIC NV 870 HIFI STEREO VIDEORECORDER Normale weergave, super stilstaand beeld, super beeld-voor-beeld, variabele slow motion, 1/5 tot 1/30 van de normale snelheid, picture search. Verder 32 kanalen quartz synthesizer tuner met S-band voor kabel-TV, simultaan opnamesysteem, digitale bandteller, timer met 8 programma's in 14 dagen, perfekte las, auto rewind, SCART-aansluiting, beeldscherpteregelaar, hoofdtelefoon-aansluiting met volumeregelaar, inklusief uitgebreide afstandsbediening.
ADVIESPRIJS 3963,- Ruimprijs **3199**

ARISTO… Portable… beeldbu… ADVIES…

GRUN… KLEUR… KTV me… keuzes… geleverd… sief tele… ADVIES…

SO… NU INK… KV 2230… Stereo TV… buis, 30… audio/vid… 2x30 Wa… toets, w… uitzendin… weergeg… voor gra… infrarood… verkrijgb… voor f 20… luidsprek… ADVIES…

Groots… Zuid-N… HiFi, V… Comp… Eigen… en Uni… Garan…

Aanbiedingen zolang de voorraad strekt. Afwijkingen in afbeeldingen, alsmede kennelijke drukfouten zijn voorbehouden.

Te huur aangeboden

Te h. gem. KAMER. Holzkuilenstr. 1, Eygelshoven.

Te h. gevr. PAND, gesch. v. kamerverhuur. Tel. 045-250208.

Te h. vrijst. WOONHUIS, gestoff. Ind.: kamer, compl. keuken, wc, hal, 2 kelders, boven 3 slaapk., badk., c.v., garage en tuin. 1 oktober te aanv. Te bevr. tel. 045-315820 na 18.00 uur.

Te h. grote gemeub. of ongemeub. ZIT-SLAAPKAMER, ondergebr. in bungalow, met gebr. v. keuken, douche, eigen opg., te Heerlerheide, ƒ 95,- p.wk. all-in. Inl. na 19.00 uur, tel. 045-223482.

APPARTEMENTEN te huur slpk., woonk., keuken, w.c. te Schinveld tussen 18.00-20.00 uur, 045-255926.

Te h. kleine WOONR. (gunstige ligging) voor één pers. Huurpr. incl. electr. + stookkosten ƒ 750,– p. mnd. 045-410500 045-418163.

Te h. APPARTEMENT Hoofdstr. 145, Hoensbroek, pr. all-in, ƒ 600,–. 045-223685.

Te h. ETAGEWONING op goede stand. Akerstr. 142, Kerkrade-W. Tel. 09-4924076669.

Gemeubileerde en gestoffeerde KAMERS te huur, eigen keuken, all-in G.J. Bus, Pr. Hendriklaan 112, Brunssum, 045-252000.

Te huur gevraagd

Werkende jongeman zkt. m. spoed APPARTEMENT of etage omg. Geleen of Heerlen. Tel. 04402-78759.

Weg. baan te h. gevr. voor gezin HUIS met tuin omg. Wittem/Hulsberg max. ƒ 650,- p/mnd. 04492-3607.

Onroerend goed

SNELLE VERKOOP van uw huis daarnaar streven wij bij onze bemiddeling. Vrijblijvende informatie: Troost Onroerend Goed, Heerlen. Tel. 045-717976.

Te koop de laatste PREMIE-A-WONINGEN in Heerlerheide v.a. ƒ 107,– per mnd. of ƒ 450,– per mnd. Vaste betalingen. Rente 8% 30 jr. vast. Inl. 043-250047.

Geldleningen, financieringen

Van Oppen B.V., Lindeplein 5, Brunssum, tel. 045-254543, boetevrije aflossing, kwijtschelding bij overlijden etc.

KLIMMEN (kern), te k. halfvrijst. woonhuis. Tel. 04405-2525.

Te k. RIJCKHOLT ruime vrijst. woning m. schuur. 04408-1942 na 18 uur.

KERKRADE. Tussengebouwde woning met berging, voor- en achtertuin, garage. Parkstr. 11. Prijs ad ƒ 97.000, k.k. Te bevr. 045-410500 of 045-418163.

UBACH OVER WORMS te k. ruim halfvrijst. woonh., zolder, kelder, 3 slpk., praktijkruimte en gr. tuin, vr.pr. ƒ 135.000,– k.k. Tel. 045-314889.

HEERLEN: Leeuwardenstr. 1, halfvrijst. woonhuis met voor- en achtertuin. Ind.: geh. onderkelderd (4 kelders), L-vormige woonkamer met aanbouwkeuken, hal, toilet, 4 slaapkamers, douche met zitbad, voor- en achtertuin. Vraagpr. ƒ 110.000,– k.k. Te bevr. Van Oppen B.V., Lindeplein 5 te Brunssum, tel. 045-254543.

BERG AAN DE MAAS: pachtig gelegen halfvrijst. woonhuis. Te bevr. Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

BRUNSSUM centr. te k. prachtig gel. bouwgrond 1000 m2, geschikt voor 2 landhuizen onder 1 kap. Ook afzond. te koop. Te bevr. Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Te koop nabij centr. Sittard ruime PREMIE-A-WONINGEN met garage. Inl. 043-250047.

Te koop energiezuinige PREMIE-A-WONINGEN te Ophoven Sittard. Rente 8%, 30 jr. vast. Inl. 043-250047.

Te k. halfvr. WOONHUIS te Ubach over Worms, zeer goed onderhouden, tel. 045-313510.

Te koop in SUSTEREN de laatste kans op een ruime energiezuinige premie-A-woning, halfvrijst. met garage en grote tuin. Inl. 043-250047.

Te koop in Schinveld de laatste PREMIE-A-WONINGEN, hoge subsidie, rente 7,2%, 7 jr. vast. Inl. 043-250047.

BRUNSSUM: Prins Hendriklaan 168. Woonhuis met garage + tuin, geschikt als bedrijfspand. Ind.: garage, grote kelder, hal, grote woonkamer, eiken parket, terras, keuken met complete apparatuur, 3 slpk., waarvan 1 met balkon, badkamer, ligbad, toilet, v.w. met gekleurd sanitair, dak is in 1984 geheel vernieuwd. Vr.pr. ƒ 129.000,- k.k. Te bevr. bij Van Oppen B.V., Lindeplein 5 te Brunssum, tel. 045-254543.

Te k. vrijst. WONING in goede buurt. Tel. inl. 045-218793.

Te k. SCHINVELD: bouwgrond ± 650 m2. Prachtig gelegen bij de bossen. Te bevr. Kerkstraat 111, Brunssum, tel. 045-252956.

Te koop aan de Maaslaan te Geleen nog slechts 2 ruime energiezuinige PREMIE-A-WONINGEN. Halfvr. met garage. Rente 7,2% 7 jr. vast. Inl. 043-250047.

R.-K. Technische School Nijswiller,

Hofstraat 14, 6286 CG Wittem,
telefoon 04451-1559,

vraagt met ingang van 16 september 1985 voor een tijdelijk dienstverband

een docent(e) wiskunde

voor ± 11 lesuren

Wettelijke bevoegdheid vereist en onderwijservaring is zeer gewenst.

Eigenhandig geschreven sollicitaties met opgave van referenties dienen zo spoedig mogelijk, doch uiterlijk woensdag 11 september as., ingediend te zijn bij het bestuur, te adresseren aan bovengenoemd schooladres.

Voor nadere inlichtingen wende men zich tijdens de schooluren telefonisch tot de directeur, de heer J.H.F. Vreuls.

109148

WET CHEMISCHE AFVALSTOFFEN

KENNISGEVING VAN DE BESCHIKKING NAAR AANLEIDING VAN EEN AANVRAAG OM EEN VERGUNNING.

De Minister van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer – gelet op de betreffende voorschriften van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne – maakt bekend dat hij:

a) op 28 augustus 1985 aan de gemeente Roggel een vergunning op grond van de Wet chemische afvalstoffen voor zover deze betrekking heeft op het bewaren van afgewerkte olie en chemische afvalstoffen die als zodanig ontstaan in het kader van particuliere huishoudens en daarmee gelijkgestelde categorieën van gevallen niet-ontvankelijk heeft verklaard en voor zover deze betrekking heeft op het bewaren van – van anderen afkomstige – afgewerkte olie en chemische afvalstoffen op een terrein gelegen aan de Koppelstraat 67 te Roggel heeft verleend;
b) op 28 augustus 1985 aan de gemeente Grathem een vergunning op grond van de Wet chemische afvalstoffen niet-ontvankelijk heeft verklaard voor het bewaren van batterijen, alsmede voor het bewaren van afgewerkte olie en chemische afvalstoffen die als zodanig ontstaan in het kader van particuliere huishoudens en daarmee gelijkgestelde categorieën van gevallen. Tevens heeft de Minister een vergunning voor het bewaren van – van anderen afkomstige – afgewerkte olie en chemische afvalstoffen op een terrein gelegen aan de Lindestraat 31 te Grathem, verleend;
c) op 28 augustus 1985 aan de gemeente Heel en Panheel een vergunning op grond van de Wet chemische afvalstoffen niet-ontvankelijk heeft verklaard voor het bewaren van batterijen, alsmede voor het bewaren van afgewerkte olie en chemische afvalstoffen die als zodanig ontstaan in het kader van particuliere huishoudens en daarmee gelijkgestelde categorieën van gevallen. Tevens heeft de Minister een vergunning voor het bewaren van – van anderen afkomstige – afgewerkte olie en chemische afvalstoffen op een terrein gelegen aan de Kerkstraat 3 te Heel, verleend;
d) op 28 augustus 1985 aan de gemeente Baexem een vergunning op grond van de Wet chemische afvalstoffen niet-ontvankelijk verklaard voor het bewaren van batterijen, alsmede voor het bewaren van afgewerkte olie en chemische afvalstoffen die als zodanig ontstaan in het kader van particuliere huishoudens en daarmee gelijkgestelde categorieën van gevallen. Tevens heeft de Minister een vergunning voor het bewaren van – van anderen afkomstige – afgewerkte olie en chemische afvalstoffen op een terrein gelegen aan de Lindelaan 6a te Baexem, verleend.

Aan de vergunningen zijn voorschriften en beperkingen verbonden.

De beschikkingen en de daarbij behorende stukken liggen ter inzage vanaf 6 september 1985 op de volgende plaatsen:

1. in de bibliotheek van het Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer, Dokter van der Stamstraat 2 (gebouw A, kamer 003) te Leidschendam op werkdagen van 9.00-12.00 uur en van 14.00-17.00 uur;
2. **onder a:** ter secretarie van de gemeente Roggel, Markt 6 te Roggel op werkdagen van 9.00-12.00 uur en van 14.00-16.00 uur, alsmede op maandag van 18.00-21.00 uur in de openbare bibliotheek, Beeklaan te Roggel;
   onder b: ter secretarie van de gemeente Grathem, Brugstraat 15 te Grathem op werkdagen van 9.00-12.00 uur, alsmede op woensdag van 16.00-19.00 uur;
   onder c: ter secretarie van de gemeente Heel en Panheel, Raadhuisplein 1 te Heel, op werkdagen van 9.00-12.00 uur, alsmede op donderdag van 19.00-22.00 uur in de beheerdersruimte van de sportzaal, Sportparklaan te Heel;
   onder d: ter secretarie van de gemeente Baexem, Dorpstraat 32 te Baexem op werkdagen van 9.00-12.30 uur, alsmede op dinsdag van 17.00-20.00 uur in de beheerdersruimte van de sportzaal, Kapittelstraat 3 te Baexem.

Desgewenst kan na telefonische afspraak een mondelinge toelichting op de stukken worden verkregen bij de Directie Afvalstoffen en Schone Technologie van het Ministerie van Volkshuisvesting, Ruimtelijke Ordening en Milieubeheer (tel. 070-209367, toestel 3226).

Ingevolge artikel 44, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne kan tot 7 oktober 1985 beroep worden ingesteld door:
a. de aanvrager;
b. de betrokken adviseurs;
c. degenen die overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren hebben ingebracht;
d. enige andere belanghebbende die aantoont dat hij redelijkerwijs niet in staat is geweest overeenkomstig artikel 20, 21 of 22, tweede lid, of 28, eerste lid, onder c, van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne bezwaren in te brengen.

Het beroepschrift moet worden gericht aan Hare Majesteit de Koningin en worden gezonden aan de Raad van State, Afdeling voor de Geschillen van Bestuur, Binnenhof 1, 2513 AA 's-Gravenhage.

Overeenkomstig het gestelde in artikel 56 van de Wet algemene bepalingen milieuhygiëne, kan, indien tegen de beschikking beroep wordt ingesteld, conform artikel 60a van de Wet op de Raad van State een verzoek worden gedaan tot schorsing van de beschikking dan wel tot het treffen van een voorlopige voorziening. Dit verzoek dient te worden gericht aan de voorzitter van de Afdeling voor de Geschillen van Bestuur van de Raad van State.
De beschikking wordt niet van kracht voordat op dat verzoek is beslist.

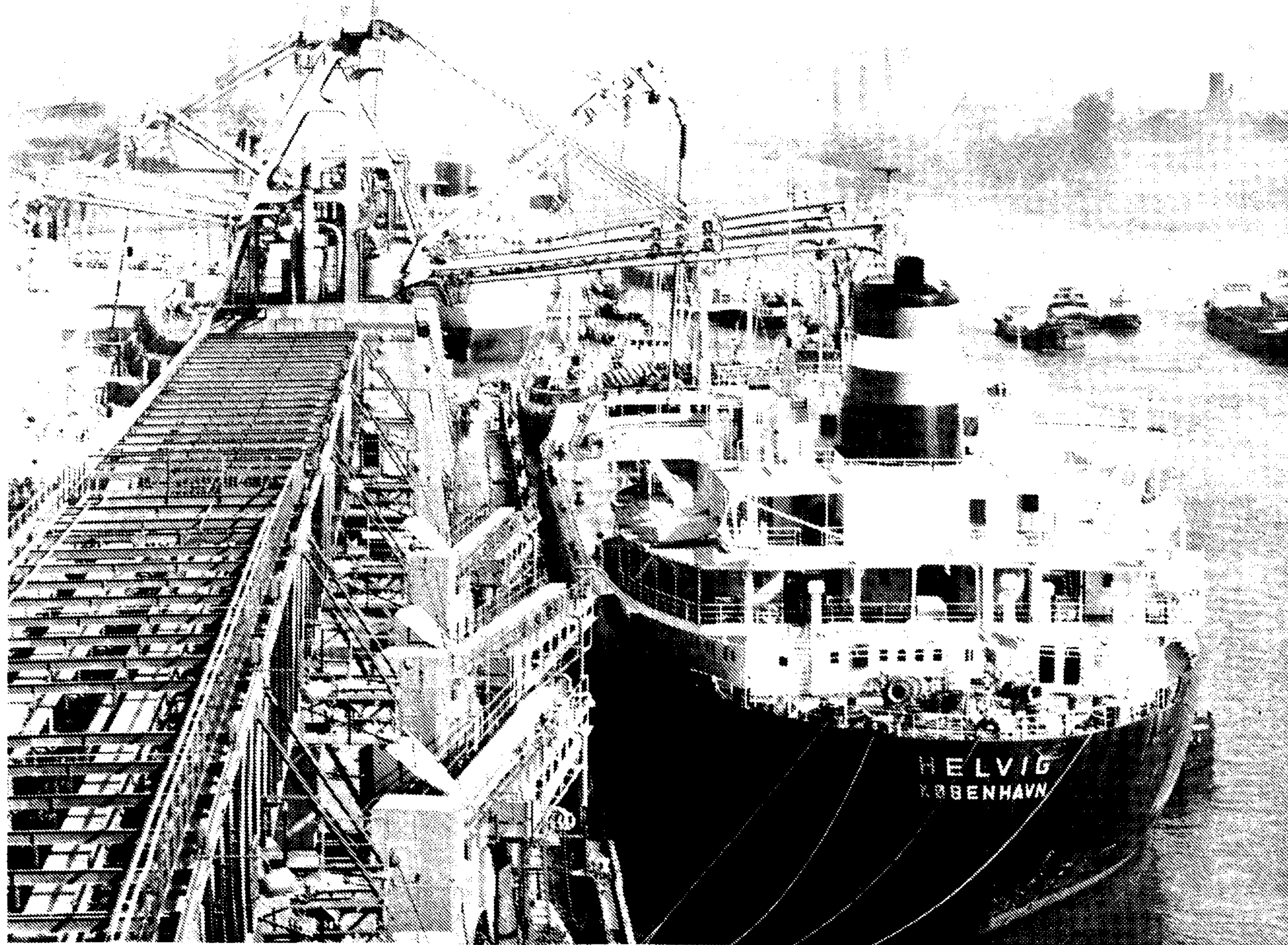
Speciaal treinarrangement voor Vrienden van het Limburgs Dagblad

Rotterdam houdt open havendag

Rotterdam, een stad in vele toonaarden gedurende vele generaties bezongen. Een stad die tot de verbeelding spreekt. Vanwege zijn handelsgeest, zijn bruisende activiteiten en niet in het minst vanwege zijn haven die de grootste van Europa genoemd wordt. Aan de voet van de Euromast spelen zich dag en nacht niet aflatende activiteiten af, die de mensen van buiten deze stad fascineren en steeds weer boeien. Maar niet alleen de haven, ook tal van andere eigenheden van Rotterdam maken diepe indruk op bezoekers van buiten. Het monument van Zadkine bijvoorbeeld ter herinnering aan het bombardement van 40; de Lijnbaan, het Groot Handelsgebouw, de Maastunnel, Museum Boymans van Beuningen, de Doelen. En zo meer.

Dit alles en nog veel meer wil Rotterdam op zaterdag 28 september showen aan bezoekers uit Limburg, aan lezers van het Limburgs Dagblad die zich tot vriend verklaard hebben van hun krant door het (gratis) afhalen van een pasje aan een van de kantoren van het Limburgs Dagblad.

De reis gaat per trein. De heenreis per speciale trein, de terugreis met een trein van de normale dienstregeling (de laatste vertrekt om 21.33 vanaf het Centraal Station). In combinatie met een goedkoop treintarief en dank zij een bijzondere geste van het gemeentelijk havenbedrijf van Rotterdam bestaat die zaterdag voor maximaal 250 Vrienden van het Limburgs Dagblad de mogelijkheid een dagje Rotterdam - Hoek van Holland te doen voor de prijs van f 35,50 per persoon.



● *Een beeld van het bruisende leven in de Rotterdamse haven.*

De speciale trein Limburg - Hoek van Holland vertrekt om:
09.10 uur uit Heerlen;
09.32 uur uit Sittard;
09.47 uur uit Roermond;
10.02 uur uit Weert.
Aankomst Hoek van Holland 11.58 uur.

Het is mogelijk op het arrangementsbiljet van elk station in Limburg naar een van bovengenoemde stations te reizen.

Bij aankomst in Hoek van Hollend worden de Vrienden van het Limburgs Dagblad opgevangen voor een korte wandeling door de Berghaven in die plaats. Vervolgens wordt er met de Spido-boot een tocht gemaakt naar de Beneluxhaven (Europoort). Tussen globaal genomen 13.00 en 15.00 uur wordt een havenrondrit gemaakt met diverse evenementen.

De rest van de dag kan eenieder naar eigen goeddunken doorbrengen in Rotterdam. De terugreis wordt, zoals gezegd, op eigen gelegenheid per trein van de normale dienstregeling gemaakt. Laatste trein naar het zuiden vertrekt, vergeet dat niet, om 21.33 vanuit Rotterdam CS.

INFO

Open Havendag Rotterdam zaterdag 28 september.

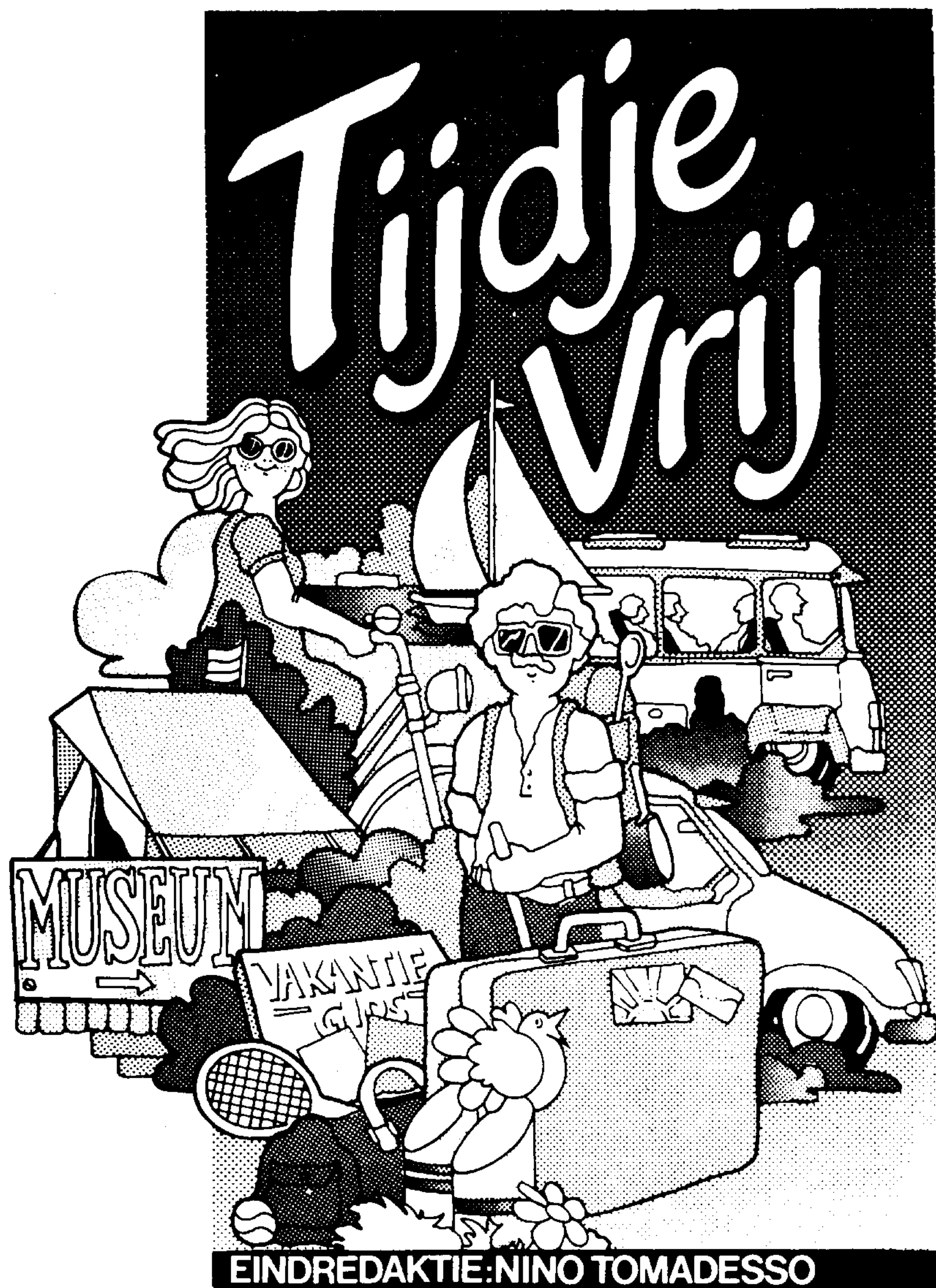
PRIJS (inclusief treinreis 2de klas) 35,50 gulden per persoon (ook voor kinderen).

HEENREIS per speciale trein: zie bijgaande tekst.

TERUGREIS per trein van de normale dienstregeling.

PROGRAMMA: zie bijgaande tekst.

BOEKEN: vanaf vandaag bij alle kantoren van het Limburgs Dagblad.



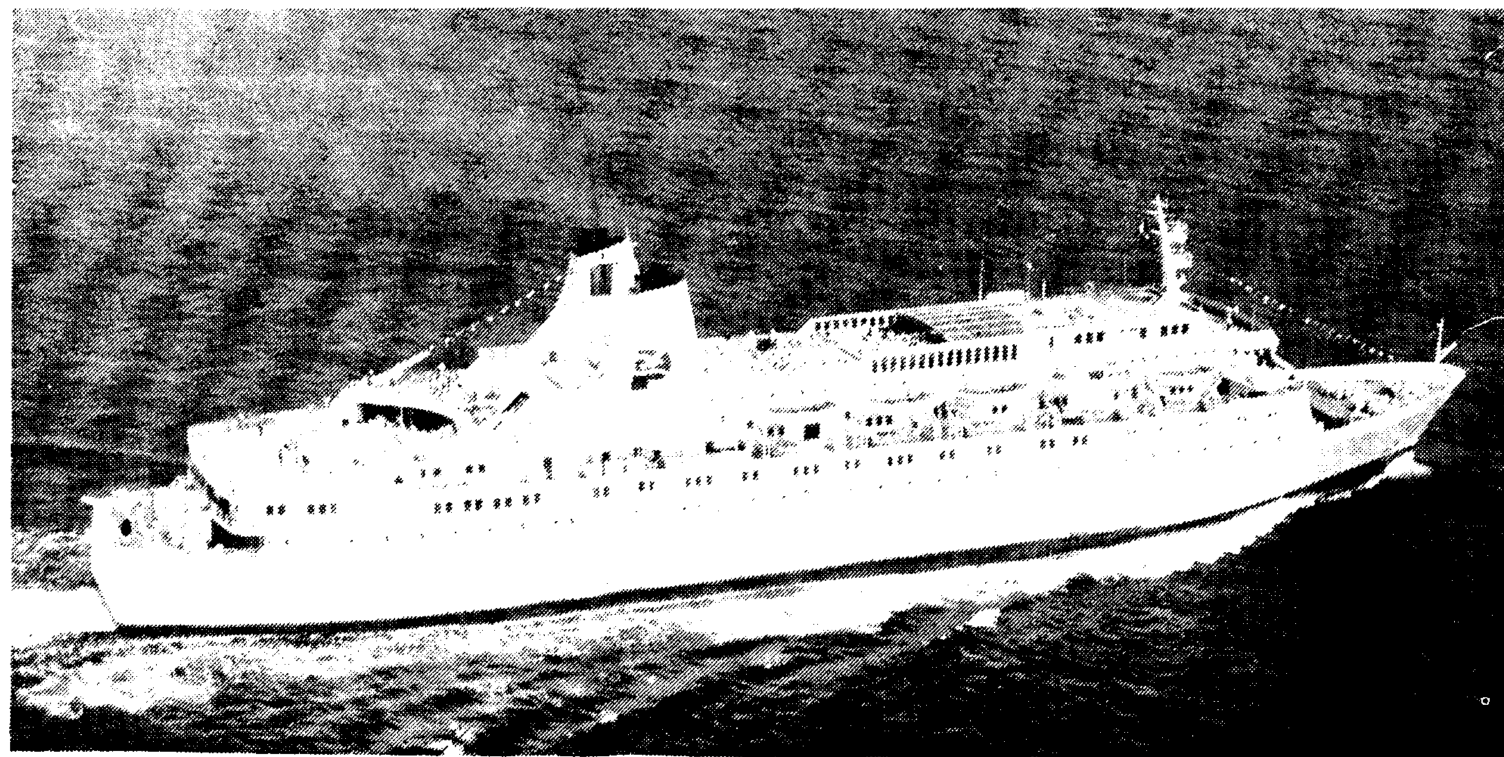

● *Overdag op het zonnedek, met zwembad en 'n drankje en 'n hapje vlak bij de hand...*

Twaalfdaagse vaarvakantie met excursies te land én Limburgse sfeer

Culinaire cruise op de „Méditerranée"

Tijdens een van de dagen waarop Pieter Ritzen, welbekende kasteelheer in Wittem, zich midden in de voorbereidingen bevond voor zijn eerste culinaire cruise, liet hij zich eens ontvallen: „Wij zullen er een happening van maken. Ik ben dat aan Limburg verplicht". Het wérd, aan boord van het Franse drijvende hotel Azur, een manifestatie. Onder de vlag van de Alliance Gastronomique Néerlandaise toverden vijf Nederlandse chef-koks, terwijl Pieter Ritzen de rol van voortreffelijke Limburgse gastheer speelde, twee galadiners (ruim vijfhonderd couverts, waaronder een dikke dertigtal voor Limburgse gasten) te voorschijn die klonken als een klok. Azur-chefkok Morel, een Franse spijsbereider die op culinair gebied al het een en ander had meegemaakt, stond vooraan in de rij om de Nederlanders te complimenteren.

Dat is nu ruim een jaar geleden. De herinnering aan die culinaire cruise bléef. Zó sterk dat het plan om het nog eens goed over te doen onmiddelijk wortel schoot. Het plan wordt realiteit. Drie gala-diners in volle (Middellandse) zee worden --van zondag 3 tot en met vrijdag 15 november a.s.-- „verpakt" in een twaalfdaagse cruise, verrijkt, met een aantal excursies te land.


● *Het drijvende hotel ms Azur*

Conclaaf

Allereerst het drietal galadiners. Jos Frenken, de in Grevenbicht geboren in Nederland voor het zeggen hebbende man van „Holidays & Cruises", slaagde er in kopstukken uit de vaderlandse culinaire wereld er razend enthousiast voor te maken. Op de eerste plaats Wulf Engel, tot voor kort chefkok van De Hoefslag en nu eigenaar van De Kastanjehof in Lage Vuursche. Vervolgens niemand meer of minder dan Cas Spijkers, de begenadigde chefkok van het tweesterrenrestaurant De Swaen in Oisterwijk. En --last but not least-- Pieter Ritzen, het hart en de ziel van het éénsterrestaurant Kasteel Wittem. Het drietal ging in conclaaf, „studeerde" vlijtig op de nieuwe uitdaging en kwam tot de volgende besluiten:

● Wulf Engel blijft in Nederland en biedt op het thuisfront alle mogelijke hulp. Op het vlak van menu-compositie, inkoop, receptuur etc.;

● Cas Spijkers gaat mee op de Azur om met de boordbrigade de drie galadiners te „componeren" op een wijze zoals men dat hem van gewend is;

● Pieter Ritzen zal aan boord andermaal als gastheer optreden. Zij die de kasteelheer kennen weten bij voorbaat wat dát betekent.

Stemmen

Jos Frenken in het kader van de lopende voorbereidingen: „Het succes van die eerste culinaire cruise sprak zich vooral in Limburg rond. Ik boekte daarna tal van Limburgers die met de Azur op cruise gingen. Normale cruises. Wat we in november gaan doen, is werkelijk iets bijzonders". Pieter Ritzen op zijn beurt: „De gala-diners voor alle gasten aan boord zullen in twee zits verlopen. De Nederlandse en, naar ik verwacht, ook veel Limburgse gasten gaan in de tweede zit aan tafel en zullen apart bediend worden. Het cruise-programma is zo samengesteld dat de drie gala-diners in volle zee plaats zullen vinden. Het zullen avonden in stijl zijn. Vooraf gegaan door cocktails met levende muziek, ja, de gasten in avondkleding natuurlijk.....".

Inbegrepen

Het vaarprogramma van de cruise begint en eindigt in Nice. Excursies aan land vinden plaats in Pireaus, op Rhodos (Griekenland), in Ashdod (Israël), in Port Saïd (Egypte), in Katacolon (Griekenland) en in Messina (Italië). Zie voor volledig vaarprogramma bijgand kader.

Bij de prijzen (zie elders op deze pagina) is inbegrepen:

● volledige verzorging aan boord, van ontbijt tot en met middernachtsbuffet;
● drie soorten Franse wijn bij de maaltijden;
● ontvangst- en afscheidscocktail;
● drie culinaire gala-diners;
● stijlvol amusement met internationale artiesten, shows, concerten, films ect.;
● sport en spelmogelijkheden. Zoals zwemmen, squash, surfen, waterski, bridge;
● alle havengelden plus bagage-afhandelingen;
● Nederlandse cruiseleiding en Nederlands boordjournaal.

Vice versa Nice

Hoe komt men heen en weer naar Nice? Per auto, trein of vliegtuig (informatie: Holidays & Cruises). Maar óók via een speciale service van Holidays & Cruises. En wel per superluxe touringcar met aparte service aan boord. Zoals hostess, bar, videofilms, toilet, lektuur, stereomuziek, kussens, gereserveerde zitplaatsen met verstelbare stoelen, koude maaltijden. Prijs retour per persoon 250 gulden.

Prijs

Uiteraard gelden voor de cruise-gangers aan boord nogal wat varierende prijzen, afhankelijk van vier-, drie- of tweepersoonshut en van dek. De goedkoopste vier-personen binnenhut (sportdek) met douche en toilet: 1795 gulden per persoon. De goedkoopste twee-persoons binnenhut (sportdek) met douche en toilet: 2595 gulden per persoon. Volledige informaties en cruiseprogramma verstrekt Holidays & Cruises, Schoonderbeeklaan 41, 3881 LN Putten. Telefoon: 03418-57767 of Amersfoortsestraat 78E, 3769 AL Soesterberg. Telefoon: 03463-3778/2406. En ook Pieter Ritzen (tel.: 04450-1208) is graag bereid informaties te verschaffen, hoewel die zich meer afspelen op het culinaire dan op het prijstechnische vlak van deze bijzonder cruise.

Het vaarprogramma van 3 t/m 15 nov.:

eerste dag:	**18.00 uur vertrek vanuit Nice;**
tweede dag:	**op zee;**
derde dag:	**op zee;**
vierde dag:	**Pireaus (Griekenland) van 7.30-19.30 uur;**
vijfde dag:	**Rhodos (Griekenland) van 11.30-24.00 uur;**
zesde dag:	**op zee;**
zevende dag:	**Ashod (Israeël) van 7.00-19.00 uur;**
achtste dag:	**Port Saïd (Egypte) van 4.00-12.00 uur;**
negende dag:	**op zee;**
tiende dag:	**Katacolon (Griekenland) van 11.00-19.30 uur;**
elfde dag:	**Messina (Italië) van 12.00-20.00 uur;**
twaalfde dag:	**op zee;**
dertiende dag:	**8.00 uur aankomst in in Nice**

'Brunch Culinair'

Nadat alle andere restaurateurs er zo'n beetje op uitgekeken zijn, start hotel-restaurant „Prinses Juliana" in Valkenburg aan de Geul met een brunch op zondagmiddag. Wil deze nouveauté voor Juliana kans van slagen hebben dan zal zij gestoeld moeten zijn op een formule die afwijkt van de gangbare. Uiteraard speelt de keuken van Juliana de enige troef uit die zij in dit kader in handen heeft, die van haar specialiteiten. Ten onderscheid van andere brunches elders noemt directeur Paul Stevens van Juliana zijn brunch dan ook een „Culinaire brunch-lunch", een wat omslachtige benaming voor wat eenvoudig „Brunch Culinair" genoemd zou kunnen worden. Het woord brunch immers bevat reeds de afkortingen br van breakfast (ontbijt) en unch van lunch. Een brunch-lunch is dus twee keer hetzelfde, terwijl nodeloos de aandacht wordt afgeleid van culinair. En daar gaat het in Juliana om. De brunch daar – die afgelopen zondag 1 september ten doop werd gehouden – is niets anders dan een aaneenschakeling van culinaire specialiteiten. Iedere deelnemer is vrij een specialiteiten-diner naar eigen smaak en inzicht te combineren en te componeren van voorgerechten via soep naar hoofdgerechten en deserts.



Alles, van apéritief tot moka met friandises ná en de (royaal geschonken) wijnen voor één prijs.

Directeur Paul Stevens zegt over zijn jongste initiatief het volgende: „Niets is zo dodelijk voor het culinaire genoegen dan de herhaling. Daarom heeft onze chef-kok Antoine Hermsen gezocht naar mogelijkheden om het palet gerechten dat op de buffetten verschijnt, zoveel mogelijk te variëren. Uiteraard zullen seizoenen en marktaanbod op de samenstelling van de verschillende „gangen" hun invloed uitoefenen".

Na een apéritief begint rond de klok van enen op zondagmiddagen het brunchgebeuren met een keur aan voorgerechten. Chef-kok Antoine Hermsen begint met een cocktail fruit de mer om te vervolgen met terrine de volaille et son foie, terrine de ris de veau aux légumes, rilette de pintadeau au poivre vert, terrine de canard aux champignons, terrine de poissons en gelée, terrine aux trois poissons, terrine de sandre aux poivrons, salade de crevettes, salade de betteraves. Dat alles begeleid door mooie sauzen en afgesloten door een terrine potage du jour.



Ook voor het hoofdgerecht staan de keukenmeesters vele mogelijkheden open. Naar hartelust kan er bijvoorbeeld genoten worden van pain de poisson au jambon de Parme, navarin d'agneau au curry, civet de gibier, blanquette de volaille, boeuf à la bourguignonne, vergezeld van diverse garnituren.

Vergeet bij al deze lekkernijen niet ruimte te reserveren voor het dessert-buffet met verschillende soorten ijs en sorbets, een terrine met fruitsalade, diverse soorten gebak en tot besluit koffie met friandises.

Geen „Brunch Culinair" om elk weekend te doen maar beslist en waarachtig de moeite waard eens te onthouden voor gelegenheden waarop men iets bijzonders te vieren heeft.

● ***Zelf een specialiteiten-diner componeren uit een overvloed van culinaire lekkernijen.***

PAPPA, WAT IS MARATHON? MAANDAG STOND HET OP DE SPORTPAGINA.

Op 15 augustus 1985 is onder nummer 009968 ter griffie van de arrondissementsrechtbank te Maastricht, ingeschreven in het huwelijksgoederenregister, de tussen de echtelieden **J.M. Toonen** en **G.P.M. Slenter**, beiden wonende te Beek (Limburg), vigerende huwelijksvoorwaarden.
Mr. W.B.J.M. Nelissen,
notaris,
Sittard.

VOORTAAN ZIET U AL VAN BUITEN BIJ WIE U BINNENSTAPT.



Onderstaande winkeliers werden onderscheiden met het blauwe bordje "Best Shops In Town". Dankzij u. Want volgens u behoren deze winkels tot die zeldzame zaken, waar kwaliteit en keus, service en bediening zéér hoog in het vaandel staan, zonder dat het aan de prijzen te merken is. Dat is althans de uitkomst van een groots onderzoek, onder het winkelend publiek, waaraan talloze gesprekken ten grondslag liggen.

DE ABSOLUTE TOP.

De beste winkels werden beoordeeld op service, be diening, assortiment, kwa liteit en betaalbaarheid. Want deze faktoren blijken heden ten dage zeld zame artikelen te zijn. Onderstaande winkeliers die als de "absolute top" ui dit onderzoek naar voren zijn gekomen, danken u voor deze onderscheiding. En zullen u graag in hun zaken verwelkomen om te bewijzen dat zij uw lof en waardering ten volle waard zijn.

DE BESTE HERENMODEZAAK
Pieters-Dortu
voor jong en minder jong
Promenade 33 - Geleenstraat 34-36 tel. 712751
Heerlen

DE BESTE BOEKHANDEL
Boekhandel Winants
Naast 't Raadhuis tel. 711840
Heerlen

Libris. De Complete Boekhandel

DE BESTE HERENKAPSALON
Modekapper Leon Theunnissen
Valkenburgerweg 12 tel. 712727
Heerlen

DE BESTE DROGISTERIJ
Drogisterijen HUB
Kasteellaan 104 tel. 720808
Wannerstraat 17 tel. 225759
Van Weerden Poelmanstraat 42 tel. 413333
Heerlen

DE BESTE MUZIEKINSTRUMENTENZAAK
Muziekhuis Willy Dera
de zaak waar muziek in zit
Stationstraat 5 tel. 719702
Heerlen
Baanstraat 127 Schaesberg

DE BESTE JUWELIER
VROEMEN - THISSEN
Saroleastraat 22-26 tel. 719355
Heerlen

DE BESTE [illegible]ZAAK
FOTO BONKE
meer dan 45 jaar aan de top in Heerlen
Akerstraat 24 tel. 714700
Heerlen

DE BESTE K[illegible]EN EN REFORMSPECIAALZAAK
MARJOLEIN
homeopatische producten
Geleenstraat 59 tel. 713024
Heerlen

DE BESTE RADIO EN TV ZAAK
VOGELZANG
lager geprijsd, hoger geprezen
Akerstraat 19 tel. 716055
Heerlen

DE BESTE DIERENSPECIAALZAAK
KNOPS
Laanderstraat 51 tel. 713369
Heerlen

DE BESTE VERLICHTINGZAAK
Kurnig b.v.
cadeau-artikelen
Dr. Poelsstraat 19 tel. 716757
Heerlen

DE BESTE VISHANDEL
VISHANDEL VAN DER TUYN
Markt Heerlen tel. 716049
Bautserweg 30 tel. 425400
Heerlen

BEST SHOPS IN TOWN

DE BESTE BANKETBAKKERIJ
't fijne komt van Pâtisserie-Lunchroom
Kengen
Akerstraat 64 tel. 717454
Saroleastraat 74 tel. 714873
Heerlen

HET BESTE TUINCENTRUM
TUINCENTRUM BOK
tuinarchitectuur-bloemen & planten
Uterweg 117 tel. 215366
Heerlen



U kunt de onderzoek-verantwoording en gedragsregels van de Best Shops In Town schriftelijk aanvragen bij: Bugamor B.V., De Steiger 180, 1351 AT Almere.

EN BINNENKORT OOK IN: SITTARD, GELEEN, MAASTRICHT, VENLO VENRAY, KERKRADE EN ROERMOND.

Limburgs dagblad voor oostelijk zuidlimburg

Donderdag 5 september ● Pagina 17

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA
HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555;
6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.

Koningin (2)

● *Dinsdag prijkte in deze kolom de foto van een cactus die wij 'Koningin der Nacht' noemden. Wat ons betreft was de cactus van mevrouw Dohmen een koningin van een plant, maar volgens echte cactuskenners hebben wij de plank misgeslagen. Meneer Huizinga uit de Bosstraat 2 te Kerkrade liet ons namens de cactusvereniging weten dat de Koningin der Nacht géén blad- maar een slangcactus is. Navraag bij onze eigen plantenkenner bevestigde dit. Hij vergeleek de echte Koningin der Nacht zelfs met een stuk grijsgroene tuinslang met sprieten eraan! Cactusliefhebbers die de 'tuinslang met sprieten' eens willen bekijken zijn van harte welkom bij meneer Huizinga en wie echt verslingerd is aan cactussen heeft zelfs kans dat hij de verzameling van meneer Huizinga mee naar huis krijgt!*

OVS

● *Jaap Bos uit Schaesberg heeft ons laten weten dat hij bezig is met het organiseren van een reünie voor de OVS-ers van de staatsmijn Wilhelmina groep 50. Hij heeft al een behoorlijke groep koempels kunnen bereiken, maar enkele andere zoekt hij nog en dat zijn: Leo Neven, Harry Jongen, John Bosch, Ton Schiffelers, Piet Kist, Piet Klein en de heer F. Paffen (Chef OVS). En hij schrijft erbij: „en misschien nog wel meer", maar daarvan kon Jaap Bos zich dan de namen niet meer herinneren. Wie naar de reünie – die op 1 november gehouden wordt in de oude Mijnschool aan de Benzenraderweg 1 in Heerlen (tegenover politiebureau) toe wil, kan 't beste even contact met Jaap opnemen. Hij heeft het volgende telefoonnummer: 313299.*

Huwelijk

● *Het gebeurt elk jaar. Elk jaar weer wordt in Ubachsberg een huwelijk gesloten waarbij vantevoren wel vaststaat dat de echtlieden niet lang bij elkaar zullen blijven. Dat huwelijk wordt gesloten om de boerenbruiloft enige zin te geven. Het afgelopen weekeinde vierde Ubachsberg dat feest en José Herben en Bert Starmans beloofden elkaar plechtig trouw te zijn. En dat met een heleboel feestvierders, getuigen, een burgemeester en een gemeentesecretaris in de buurt. Allemaal alleen maar voor de show, dus niemand nam het Bert kwalijk dat hij maandag niet voor José boodschappen ging doen.*

Radio

● *Weet u wat de overeenkomsten zijn tussen de gemeente Landgraaf en de Duitse buurgemeente Ubach Palenberg? Of wat de verschillen zijn? Nee. Dan moet u vrijdagmorgen in alle vroegte naar de WDR-radio luisteren en alles wordt u duidelijk. Dan zendt de 'West-Deutsche Rundfunk' namelijk van zes tot negen uur via FM kanaal 88 een programma over Ubach Palenberg uit. En om compleet te zijn, stappen de Duitse omroepmensen ook nog even de grens over naar Rimburg. Dan wordt wethouder Jup Erkens aan de tand gevoeld over het reilen en zeilen in Landgraaf en natuurlijke over de verhoudingen met de Duitsers. Dat gesprek is omstreeks 7.45 uur gepland. Dus dat is vroeg opstaan geblazen voor de wethouder.*

Fiets

● *Niet dat je er doorgaans iets in te vertellen hebt, maar als je iets gestolen wordt, dan toch maar liever je oude bak dan een gloednieuwe aanwinst. Mevrouw Wegdam uit Simpelveld denkt daar even iets anders over. Maandag leende zij van haar dochter een 25 jaar oude fiets, en die werd vervolgens bij het Bernardinuscollege gestolen. „Het was een zeer bijzonder exemplaar, waarbij de versnelling nog in het handvat zat verwerkt. Zelfs onze fietsenmaker had nog nooit een dergelijke fiets gezien. Het is misschien wat kinderachtig, maar ik was er echt aan gehecht". Mocht u nu door de stad lopen en de 'oldtimer' herkennen, bel dan even naar Simpelveld (☎442349). Of misschien kan de huidige 'eigenaar' hem wel even afleveren aan de Bouwensstraat 26.*

BEHALVE REKENEN EN TAAL OOK AANDACHT VOOR BOONTJES EN TOMATEN

Schoolkinderen leren tuinieren

BRUNSSUM – Omdat ze er om beurten in de zomervakantie in gewerkt hebben, liggen de schooltuintjes van de Tarcisiusschool aan de Gregoriusstraat in Brunssum er prima bij. Vanaf gisteren werd er met man en macht gewerkt om de tuintjes er keurig te laten uitzien, want op zaterdag 21 september wordt de speelplaats (daar grenzen de tuintjes aan) officieel geopend. Om twee uur 's middags die dag wordt een schoolbel geluid en gaan er ballonnen de lucht in ten teken dat het nieuwe schoolplein officieel in gebruik is genomen.

Maar eerst moeten die tuintjes dus tot in de puntjes verzorgd zijn en daar werd gisteren een begin mee gemaakt. Het was er een drukte van belang. Schoffelen, harken, stekken, zaaien etc. werkjes die onder leiding van de schoolmeesters gedaan worden. Groenten werden gekeurd en bekeken. Een meisje dat een wortel uit de grond trok, vond deze nog iets te klein en stopte hem weer terug in het gat met de mededeling. „Jij moet nog wat groeien". Maar wat volgroeid is, wordt geoogst en er wordt iets mee gedaan. Van de tomaten werd bijvoorbeeld al eens tomatensoep gemaakt en van de aardappels is men van plan op school frites te bakken.

● *Leerlingen van de St. Tarcisiusschool actief in de schooltuintjes.*

Roderlandbeurs naar voorjaar

KERKRADE – De directie van het Cultureel Centrum Kerkrade heeft besloten de Roderlandbeurs, die de laatste jaren in de maand oktober werd gehouden, te verplaatsen naar het voorjaar.

„We zijn enkele jaren geleden juist van het voorjaar naar het najaar gegaan, maar nu blijkt dat enkele vaste deelnemers toch liever in het voorjaar de beurs houden. Daar hebben we aan toegegeven." Aldus Math Schmeitz van het Cultureel Centrum Kerkrade.

Eigenlijk zou de beurs dit jaar van 10 tot en met 13 oktober worden gehouden, maar het wordt dus voorjaar 1986. Er wordt nog nader overleg gepleegd wanneer dat het beste kan.

'Directeur' licht nieuwe werknemers op

BOEKENBON IN PLAATS VAN BAAN

door jos van den camp

EYGELSHOVEN — Een onbekende man, die zich tegenover een vestigingsmanager van een uitzendbureau in Eygelshoven uitgaf als plaatsvervangend directeur van een farmaceutisch bedrijf in Maastricht, heeft elf nieuwe 'werknemers' en het uitzendbureau opgelicht. De man heeft de elf werkzoekenden voor het lapje gehouden. Het bedrijf in Maastricht blijkt in het geheel niet te bestaan. Hoewel het uitzendbureau naar alle waarschijnlijkheid geen enkele schuld treft, zal het de elf slachtoffers als pleister op de wonde een boekenbon toesturen. De politie is inmiddels gestart met een onderzoek, maar tast momenteel nog helemaal in het duister over de motieven van de (vermeende) oplichter.

De zogenaamde plaatsvervangend directeur, die tijdens een partijtje badminton in contact was gekomen met de vestigingsmanager van het uitzendbureau, had kenbaar gemaakt dat er binnenkort een nieuwe vestiging van het bedrijf zou starten in Maastricht. Hij zou elf nieuwe werknemers kunnen gebruiken; vijf in het magazijn en zes als chauffeur. Zo liet hij de vrouw van het uitzendbureau althans weten.

Procedure

Na een korte sollicitatie-procedure berichtte het uitzendbureau de elf, dat zij aangenomen waren als uitzendkracht bij deze nieuwe firma in Maastricht. Het ging echter allemaal niet door. Toen de elf zich afgelopen maandag op hun eerste werkdag keurig meldden liet de 'plaatsvervangend directeur' weten dat zijn baas, de directeur, helaas was overleden en dat het nieuwe bedrijf niet geopend zou worden.

„De firma, waarvan zogenaamd in Maastrichts een vestiging zou worden geopend, is in Amsterdam gevestigd en heeft over de hele wereld vestigingen. En we hadden dan ook geen vermoeden dat hier iets fout zat", aldus de vestigingsmanager.

Geboortedaling en economische recessie oorzaken

In Kerkrade daling van aantal woningzoekenden

KERKRADE – Voor het eerst sinds jaren is het aantal woningzoekenden in Kerkrade gedaald. Was er van 1975 tot 1979 nog sprake van een verdubbeling tot drieduizend zoekenden, vorig jaar verminderde de wachtlijst met 283. Het Bureau Huisvesting van de gemeente verwacht dat deze positieve ontwikkeling de komende jaren zal doorzetten. Als voornaamste oorzaak voor de daling worden de sterke geboortedaling vanaf 1968 en de economische recessie genoemd.

Eind vorig jaar telde Kerkrade 1870 woningzoekenden. April van dat jaar waren dat er nog 2153, zoals het jaarverslag van het Bureau Huisvesting vermeldt. Volgens dat rapport meldden zich de afgelopen tijd beduidend minder 'starters'; mensen die zelfstandig willen gaan wonen. Naast de daling van de bevolkingsgroei wordt daarvoor de economische achteruitgang genoemd. Mensen blijken minder geneigd te zijn om verhuizen in verband met de daaraan verbonden kosten.

ı de 1870 woningzoekenden, die ɩ ıd vorig jaar stonden ingeschreven, waren 1610 aanvragen van Kerkradenaren en 260 van mensen die momenteel nog buiten de gemeente wonen. Een kwart daarvan waren alleenstaanden, waarvan 184 zelfstandig wilden gaan wonen. Meestal betrof het jongeren die op dat moment nog bij hun ouders woonden. Maar liefst veertig procent van het totale aantal ingeschrevenen betreft jongeren in de leeftijd van 18 tot 29 jaar. De zelfstandig wonende alleenstaanden hadden veelal alleen een zogenaamde zit/slaapkamerwoning. Zij waren op zoek naar meer ruimte.

Leegstand

Al geeft het dalende aantal woningszoekenden in Kerkrade reden tot optimisme, de zogenaamde 'kwalitatieve' woningbehoefte zal volgens het Bureau Huisvesting in de toekomst alleen nog maar toenemen. „Niet alleen wijzigt het wensenpatroon van de woningzoekenden voortdurend, ook zal dit nog verder uitbreiden", aldus het rapport. „Het oplossen van die 'kwalitatieve' woningbehoefte zou ongetwijfeld tot leegstand leiden van die complexen die minder in trek zijn".

Uit het rapport blijkt de grootste vraag naar eengezinswoningen uit te gaan, direct gevolgd door de kleinere meestal tweeslaapkamerwoningen. De vraag naar eenslaapkamerwoningen, de zogenaamde H.A.T.-eenheden, neemt duidelijk af. Daarnaast speelt bij de wensen de ligging en de wijk een rol. De Kerkraadse woningzoekende blijkt vrij 'honkvast' te zijn en wil niet graag uit zijn eigen buurt vertrekken.

Nederlandse hulp bij zoeken van contacten en taalles

Tamils werken aan contact met buurt

HOENSBROEK – De groep van 74 Tamils die in hoeve Lotbroek in Hoensbroek verblijft, heeft goede contacten kunnen leggen met de buurtbewoners tijdens een avond in het Multifunctioneel centrum in Lotbroek. Behalve de 70 Tamils waren er zo'n 80 belangstellenden dinsdagavond in het centrum om te luisteren naar het verhaal van de Tamils. Het verhaal van de reden waarom ze uit Sri Lanka zijn weggegaan. Pater Wassenberg vertaalde hetgeen de Tamils te zeggen hadden.

„Het was een heel prettige avond in een heel fijne sfeer. Erg indrukwekkend was het te horen waarom de Tamils daar zijn weggegaan, waarom ze hierheen zijn gekomen. Ze zouden natuurlijk liever in hun eigen land zijn, maar ze hebben aangetoond daar niet te kunnen leven, vanwege het gevaar dat ze er lopen", aldus zuster Xaveri van het Missionair Centrum dat de Tamils begeleid.

Vervolging

Er was ook een Nederlander aanwezig, die net terug was van een zakenreis naar Sri Lanka. Hij bevestigde het verhaal van de Tamils en zei met eigen ogen te hebben gezien dat Tamils vervolgd worden en dat hun huizen in brand gestoken worden.

De vragen die door de aanwezigen aan de Tamils werden gesteld, betroffen niet zozeer het 'waarom' van hun vlucht, alswel het bevinden van de Tamils hier in ons land. Men vroeg zich af hoe 74 Tamils in hoeve Lotbroek kunnen wonen en leven en men wilde weten hoe men rond kon komen met de bijdrage die deze vluchtelingen krijgen van de overheid. Aan het einde van de avond werden er namen opgegeven voor vier groepen van mensen die de Tamils gaan helpen met onder andere de Nederlandse taal, contacten met Nederlanders en de maatschappij.

Wie zich eventueel nog voor deze groepen wil opgeven kan contact opnemen met Gerrie Linders (☎ 215752) of zuster Xaveri (☎ 711980).

Aankomst

In Grevenbicht (gemeente Born) arriveren vandaag nog eens 38 Tamils. Daar worden ze tijdelijk ondergebracht in pension Auberge Liotard in afwachting van de beslissing over hun asielaanvraag. Afgelopen dinsdag werd het gemeentebestuur van Born door het ministerie van WVC van de komst van de Tamils op de hoogte gesteld. Gisteravond nog werd ook de plaatselijke bevolking geïnformeerd via een huis-aan-huis verspreide circulaire.

De begeleiding van de Tamils wordt verzorgd door het ministerie van WVC. De gemeente heeft daar geen enkele bemoeienis mee. „Het ministerie regelt alles", aldus burgemeester Hub Creemers van Born. „De eigenaar van Auberge Liotard heeft zijn pension aan WVC verhuurd, dat gaat dus allemaal buiten ons om. De opvang van de Tamils is puur een zaak van het ministerie". Hoewel het gemeentebestuur de bevolking van Grevenbicht in de circulaire heeft opgeroepen 'het de Tamils niet onnodig moeilijk te maken', kwamen er bij de gemeente toch al de nodige negatieve reacties binnen.

● *Het volleybalteam van de Tamils in Hoensbroek haalde het afgelopen weekeinde een tweede prijs tijdens het toernooi voor Tamilteams in Leusden.*

Pastores dekenaat sturen brief aan gemeentebestuur

Landgraaf voorbarig met 'geestelijke' toezegging

LANDGRAAF – De gemeentelijke bestuurscommissie openbaar onderwijs in Landgraaf is te voorbarig geweest met de ouders te beloven dat de kinderen op de twee nieuwe openbare scholen voorbereid kunnen worden op de H. Communie en het H. Vormsel. Dat schrijven de pastores van het dekenaat Landgraaf in een brief aan het college van B. en W. Volgens de pastores is dat een zaak tussen de ouders en de geestelijkheid en is het niet de bestuurscommissie die deze zaken regelt. Tevens menen de parochieherders dat de commissie eerst met hun had moeten overleggen, voordat ze de toezegging zouden doen.

„We hebben ons verbaasd dat de bestuurscommissie de ouders beloofd heeft dat de kinderen godsdienstonderwijs krijgen en voorbereid worden op de sacramenten van de H. Communie en het H. Vormsel. De ouders moeten daarvoor echter zelf een verzoek bij ons indienen. Het geven van godsdienstonderwijs wil niet zeggen dat ze automatisch worden voorbereid op het ontvangen van de sacramenten. De commissie had vantevoren met ons moeten overleggen", zo laten de pastores in de brief weten. De bestuurscommissie openbaar onderwijs is het bevoegd gezag (schoolbestuur) van de nieuwe openbare scholen in Nieuwenhagen en Schaesberg. In de Wet Openbaar Onderwijs is opgenomen dat het bevoegd gezag het ontvangen van godsdienstonderwijs mogelijk moet maken. „Dat is natuurlijk iets anders dan voorbereiden op de sacramenten. Het is een vreemde zaak omdat de school dat niet regelt maar de ouders zelf. Natuurlijk blijft het nog steeds mogelijk om ook op deze scholen de H. Communie en het H. Vormsel te krijgen. De ouders kunnen gewoon naar ons toekomen. We hebben deze brief verstuurd om de zaak formeel op een rijtje te zetten", aldus deken Van Galen van Landgraaf. De pastores vragen het college om de brief aan de bestuurscommissie openbaar onderwijs door te geven.

Volgens een woordvoerder van de gemeente is er geen sprake van een belofte. „Veel ouders hebben de commissieleden aangesproken met de vraag: hoe zit dat nou met de H. Communie? Daarop hebben ze geantwoord dat het op een openbare school mogelijk is om de kinderen de sacramenten te laten ontvangen. De commissie zal over de concrete invulling hiervan zeker in overleg treden met de pastores. Het college van B en W kan zich echter niet bemoeien met deze zaak en zal de brief doorsturen aan de bestuurscommissie", aldus de zegsman.

Volgens raadslid Scheeren 'loog' de woningvereniging

Verwarring over afsluiten antenne

HEERLEN – „Gelogen," schrijft het Heerlense raadslid Huub Scheeren aan B en W over de verklaring die de woningbouwvereniging De Samenwerking/Glück Auf over het afbreken van de centrale antenne in het Eikenderveld geeft. Een week of wat geleden heeft de woningbouwvereniging de antenne, waarop na de komst van de kabel in de wijk naar opgave van De Samenwerking/Glück Auf nog vier mensen zijn aangesloten, afgebroken. De woningbouwvereniging zegt deze bewoners aangeschreven te hebben dat men van plan was de antenne te slopen. Toen daar geen reactie op kwam, werd de antenne eerst stilgelegd en een maand later zelfs afgebroken.

Volgens Scheeren is die verklaring onjuist. Hij heeft gesproken met de heer Van der Tuyn uit de Laanderstraat. Deze zegt nooit een brief ontvangen te hebben van zijn woningbouwvereniging en ook nooit gemerkt te hebben dat de antenne was stilgelegd. Naar de mening van de heer Boumans van De Samenwerking/Glück Auf klopt dat ook. „Wij wisten helemaal niet dat de heer Van der Tuyn nog op onze antenne was aangesloten. Wij verkeerden in de mening dat hij was overgeschakeld op de kabel."

Misverstand

Dat misverstand is ontstaan omdat Van der Tuyn een maand lang – tegen zijn zin overigens – aangesloten is geweest op de kabel. Daarna is hij weer teruggekeerd op de centrale antenne. Dat is, zegt Boumans, nooit bekend geworden bij zijn vereniging en vandaar dat de heer Van der Tuyn nooit een brief heeft ontvangen. Boumans betreurt de gang van zaken, maar is niet van plan de antenne weer op te bouwen. Scheeren zal de kwestie tijdens de raadscommissie ABA van deze week aan de orde stellen.

Raad moet f 45.000 uittrekken

PLAN VOOR BEVEILIGING EINDSTRAAT

SCHINVELD – Het college van Onderbanken wil 45.000 gulden uittrekken voor het verbeteren van de verkeerssituatie in de Eindstraat in Schinveld. De raad heeft er al meerdere malen op aangedrongen haast te maken met veiligheidsmaatregelen voor deze smalle woonstraat die als hoofdverbindingsweg tussen Schinveld en Gangelt druk bereden wordt.

Bovendien zet de schijnbaar overzichtelijke aanblik en het vrij rechte verloop van het noordelijke deel van de straat tot veel te snel rijden aan. De Eindstraat is in het verleden al vaker het toneel van ongelukken geweest.

In het voorstel aan de raad zullen de trottoirs worden verbreed, komt er een parkeerplaats en een systeem van wisselend parkeren voor het noordelijke deel van de straat, wordt de parkeerplaats tegenover de van Bronsfeltstraat verbeterd en van voldoende verlichting voorzien. Voordat aan deze werkzaamheden kan worden begonnen zal echter eerst het tijdelijke woonwagenkampje ter plekke moeten verhuizen naar de Groesweg. B en W hebben de raad toegezegd deze procedure zo snel mogelijk af te handelen. Tijdens de raadsvergadering van donderdag aanstaande, in het ontmoetingscentrum te Bingelrade, komt het voorstel van het college ter sprake.

†

Dankbaar voor het vele goede dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen, voorzien van het H. sacrament der zieken, in de leeftijd van 73 jaar, van mijn lieve man, onze zorgzame vader, opa, broer, zwager, oom en neef

Johan Stevelmans

echtgenoot van

Anna Hensgens

Schinveld: **A. Stevelmans-Hensgens**
Didam: **Toon en Cecilia Stevelmans-Wijnen**
Hans en Anneke
Schinveld: **Wim en Mia Stevelmans-Renneberg**
Silvia en Robby
Geleen: **Elly Berenstijn-Stevelmans**
Guido en Math
Schaesberg: **Marjo en Ton Merx-Stevelmans**
Patrick, Marcel, Carina en Willy
Familie Stevelmans
Familie Hensgens

6451 GN Schinveld, 3 september 1985
Bouwbergstraat 16

De eucharistieviering zal gehouden worden op zaterdag 7 september a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Eligius te Schinveld, waarna de crematie zal plaatshebben te Heerlen om 11.30 uur.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
De avondwake is a.s. vrijdag om 18.45 uur in voornoemde kerk. De overledene ligt opgebaard in de rouwkapel van het St. Gregorius-ziekenhuis te Brunssum. Voor vervoer naar en van het crematorium is gezorgd.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met grote verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van de heer

Johan Stevelmans

ere bestuurslid van onze vereniging
Zijn nagedachtenis zal bij ons in herinnering blijven.

Beschermvrouwe, bestuur en leden van het Trom- fluit en trompetter korps Wilhelmina te Schinveld

---

Bedroefd om zijn heengaan, maar dankbaar voor hetgeen hij voor ons heeft betekend, geven wij kennis van het toch nog onverwacht overlijden van mijn goede en zorgzame man, onze broer, zwager en oom

Manus J. Muijlwijk

echtgenoot van

Hannie Keij

Hij bereikte de leeftijd van 79 jaar.

Heerlen: **J.M. Muijlwijk-Keij**
Familie Muijlwijk
Familie Keij

6411 JH Heerlen, 4 september 1985
Promenade 215

De rouwdienst, voorgegaan door ds. H.J.J. Drost en de crematieplechtigheid zullen gehouden worden op zaterdag 7 september a.s. om 13.00 uur in het crematorium te Heerlen, Imstenraderweg 10.
Samenkomst in het crematorium alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.
Voor hen die afscheid willen nemen en geen vervoer hebben, vertrekt om 12.40 uur vanaf het Schouwburgplein te Heerlen een autobus naar het crematorium.
De overledene is opgebaard in het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoek van 16.00 tot 17.00 uur.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

---

†

Na een moedig gedragen ziekte, moesten wij heden afscheidnemen van mijn geliefde man, onze zorgzame vader, zoon, schoonzoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Hub Alberts

echtgenoot van

Tilly Weyers

Gesterkt door het h. sacrament der zieken overleed hij op 51-jarige leeftijd.

Munstergeleen: **Tilly Alberts-Weyers**
Jolanda
Esther
Familie Alberts
Familie Weyers

6151 EK Munstergeleen, 4 september 1985
Burg. Donnerstraat 23

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 7 september as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H.H. Marcellinus en Petrus te Oud-Geleen, waarna de begrafenis op het parochiekerkhof aldaar.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 6 september om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Met droefheid vernamen wij het overlijden van onze direkteur en oprichter van het bedrijf de heer

J.H. Alberts

In hem verliezen wij de stuwende kracht van ons bedrijf.
Wij kunnen onze dankbaarheid voor zijn inzet niet beter tot uiting brengen dan te trachten het bedrijf in zijn geest voort te zetten.

Personeel
Plast. Verw. Industrie
Alberts b.v.
Molenstraat 2
Munstergeleen

Wij geven met leedwezen kennis van het overlijden van ons lid en oud-bestuurslid

Hub Alberts

Zijn inzet en vriendschap waren voorbeeldig.

Bestuur en leden
V.V. S.V.M.
Munstergeleen

Met droefheid vernamen wij het overlijden van

Hub Alberts

Hij was voor ons een vriend.

Aktiecomité
V.V. S.V.M.
Munstergeleen

Enige en algemene kennisgeving

†

Met droefheid, maar ook in dankbare herinnering aan wat hij voor ons allen is geweest, berichten wij het plotseling, op de leeftijd van 45 jaar, overlijden van mijn lieve man, onze zorgzame vader, zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

Piet Janssen

echtgenoot van

Bertien Schins

B. Janssen-Schins
Anita en John
Patrick en Gerda
Familie Janssen
Familie Schins

6367 HK Ubachsberg, 4 september 1985
Bostenstraat 11

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistie, gevolgd door de begrafenis, bij te wonen op zaterdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Bernardus te Ubachsberg.
Samenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Vrijdag zal er, mede tot intentie van de dierbare overledene, om 18.45 uur de rozenkrans worden gebeden met aansluitend avondmis.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van de begrafenisvereniging „Voerendaal", te Ubachsberg.

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling heengaan van ons zeer actief medelid

Piet Janssen

drager van de gouden O.L.S.-speld
Piet was voor ons een goede kameraad, die wij niet licht zullen vergeten. Wij zullen hem met schutterseer ten grave dragen.

Leden schutterij St.-Hubertus Ubachsberg.

Het overlijden van onze energieke en accurate secretaris

Piet Janssen

ervaren wij als een groot verlies voor ieder van ons persoonlijk, voor onze schutterij in het bijzonder en het schutterswezen in het algemeen.
Wij zullen de overledene dankbaar blijven gedenken en wensen zijn echtgenote en kinderen de kracht toe het leed dat hun deel werd, met moed te dragen.

Bestuur schutterij St.-Hubertus Ubachsberg

Kort na een gezellig samen zijn van zijn 45e verjaardag is van ons heengegaan onze dierbare vriend

Piet Janssen

Je vrienden:

Miets	**Hub**
Mien	**Jan**
Mia	**Jo**
Ria	**Jan**
Gerda	**Wiel**
Elly	**Sjef**
Tiny	**Ger**

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling heengaan van ons sportief lid

Piet Janssen

Sportvrienden 's woensdags

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling heengaan van ons zeer actief medelid

Piet Janssen

Kegelclub 't Schölkske

Met grote verslagenheid hebben wij kennis genomen van het plotseling heengaan van ons lid

Piet Janssen

Spaarclub (Der Letste Cent)

---

†

Dankbaar voor hetgeen hij voor ons betekend heeft, nam God heden, in de leeftijd van 77 jaar, na een langdurige ziekte, toch nog vrij plotseling tot Zich, in het St. Jozefziekenhuis te Kerkrade, mijn dierbare man, onze goede vader, schoonvader, grootvader, overgrootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Chris Vleugels

echtgenoot van

Bertha van der Blom

In dankbare herinnering:
Simpelveld: **Mevr. B. Vleugels-van der Blom**
Simpelveld: **Mia van der Smissen-Vleugels**
Frans van der Smissen
Simpelveld: **Mathieu Vleugels**
Thilla Vleugels-Meens
en al zijn kleinkinderen en achterkleinkind
Familie Vleugels
Familie Van der Blom

6369 TN Simpelveld, 3 september 1985
Van der Leyenstraat 18

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 7 september om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Remigius te Simpelveld.
Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.
Vrijdagavond om 7.00 uur zal mede ter intentie van de overledene een h. mis worden opgedragen in voornoemde parochiekerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van onze zuster, tante en oudtante

Marieke Mertens

zeggen wij u allen heel hartelijk dank.

Fam. Mertens-Konsten

Schaesberg, september 1985

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 7 september as. om 10.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus Nieuwenhagerheide.

Dankbetuiging

Voor uw gewaardeerde blijken van belangstelling en medeleven bij het overlijden en de begrafenis van onze moeder en oma

Maria Elisabeth Janssen-Knoors

betuigen wij u onze oprechte dank.

Familie Janssen
Familie Knoors

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 7 september as. om 9.30 uur in de parochiekerk van de H. Michael te Berg a.d. Maas.

Enige en algemene kennisgeving

†

Vandaag moesten wij, geheel onverwacht, afscheid nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Joseph Janssen

echtgenoot van

Anna Maria Timmermans

gesterkt door het h. sacrament der zieken, overleed hij op 79-jarige leeftijd.

Geleen: **A.M. Janssen-Timmermans**
Kinderen en kleinkinderen
Familie Janssen
Familie Timmermans

6163 AW Geleen, 3 september 1985
Lindenlaan 1

De plechtige eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 7 september as. om 10.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Altijddurende Bijstand te Lindenheuvel-Geleen, waarna de crematie in het crematorium „Nedermaas", Vouershof 1, Geleen.
Bijeenkomst in de kerk.
Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.
Tot intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 6 september om 19.00 uur in voornoemde kerk.
De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het r.-k. ziekenhuis te Sittard, alwaar gelegenheid tot bezoek alleen heden, donderdag, van 17.30 tot 19.00 uur.

Dankbetuiging

De grote belangstelling, de vele troost, de ... bloemen en h.h. missen bij het heengaan van mijn lieve en zorgzame man, onze zoon, broer, zwager, oom en neef

Jan van Gemert

hebben ons getroffen. Al deze blijken van medeleven en de wetenschap dat hij door zovelen werd geacht, hebben ons gesterkt dit verlies te dragen.

Julia van Gemert-Mulder

Heerlen, september 1985

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 7 september as. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerardus Majella te Heksenberg-Heerlen.

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond bij het overlijden en de crematie van onze lieve moeder en oma

Annie Snellaart-Austen

betuigen wij u onze oprechte dank.

Kinderen en kleinkinderen

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 7 september as. om 19.00 uur in de parochiekerk Christus Koning te Nieuw-Einde.

---

†

Er viel een gat in ons bestaan
sinds jij bent heengegaan.
En ook al ben je er niet meer,
bij alles wat we doen
ben jij erbij, altijd weer

De eerste jaardienst voor mijn lieve vrouw en moeder

Ria Hoek-Neelen

wordt gehouden op zondag 8 september as. om 11.30 uur in de parochiekerk H. Martinus te Spekholzerheide-Kerkrade.

P. Hoek en Angelo

Er viel een gat in ons bestaan
sinds jij bent heengegaan.
En ook al ben je er niet meer,
bij alles wat we doen
ben jij er bij, altijd weer.

De eerste jaardienst voor onze zoon, broer, schoonbroer, oom en neef

mr. Ger Römers

wordt gehouden op zaterdag 7 september as. om 19.00 uur in de parochiekerk H. Michael te Berg a/d Maas.

Fam. Römers

Berg a/d Maas
september 1985

---

†

Rust nu maar uit
Je heb je strijd gestreden
Je hebt het dapper gedaan
Wie kon weten, hoe je hebt geleden
Rust nu maar uit.

Bedroefd, maar dankbaar voor de grote liefde en zorg waarmede zij ons gedurende haar leven heeft omringd, delen wij u mede dat God heden uit ons midden heeft weggenomen, voorzien van het h. sacrament der zieken, onze lieve mamma, behuwdmamma, oma, zus, behuwdzus, tante en nicht

Maria Josepha Mengelers

echtgenote van wijlen

Jozef Quix

op de leeftijd van 80 jaar.

In dankbare herinnering:
Oirsbeek: **Sophie Geurten-Quix**
Harri Geurten
Thijs en Beatrix
Oirsbeek: **Hub Quix**
Mia Quix-van Moorsel
Familie Mengelers
Familie Quix

6438 GZ Oirsbeek, 4 september 1985
Corr.adres: Raadhuisstraat 27

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben zaterdag 7 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jozef te Doenrade, waarna de begrafenis op de begraafplaats aldaar.
Vrijdag 6 september om 19.00 uur zal onze mamma en oma worden herdacht in voornoemde kerk.
Zij is opgebaard in de rouwkamer van het ziekenhuis te Sittard; gelegenheid tot afscheid nemen aldaar, dagelijks van 17.30 tot 19.00 uur.
Overtuigd van uw medeleven, is er geen condole-... lieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Omdat het onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken, betuigen wij bij deze onze hartelijke dank voor de vele blijken van belangstelling en troost bij het overlijden en de begrafenis van mijn man, onze vader en opa

Lambert Bergers

De zeswekendienst wordt zaterdag 7 september om 19 uur gehouden in de parochiekerk van de H. Martinus te Urmond.

Mevrouw A. Bergers-Simons
kinderen en kleinkinderen

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van medeleven ons betoond bij het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenoot, vader en grootvader

Hendrik Moes

echtgenoot van

Maria Hugens

betuigen wij u onze oprecht dank.

Mevr. Moes-Hugens
en kinderen

De plechtige zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 7 september 1985 om 19.00 uur in de St.-Gregoriuskerk te Brunssum.

De plechtige eerste jaardienst voor mijn goe... de, zorgzame vrouw, onze onvergetelijke moe... der, schoonmoeder, grootmoeder en over... grootmoeder

Maria Jeurissen-Cremers

zal worden gehouden op zondag 8 september as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Joannes de Doper te Eygelshoven.

J. Jeurissen
kinderen, kleinkinderen en achterkleinkind

Voor uw gewaardeerde blijken van deelneming... het overlijden en de begrafenis van mijn lieve ... en onze zorgzame vader

Joep Lendi

echtgenoot van

Betsy Frankevijle

betuigen wij u allen onze oprechte dank.

Mevr. B.C.M. Lendi-Frankevijle
Margo
Roger

Heerlen, september 1985.

De plechtige zeswekendienst zal worden gehou... op zaterdag 7 september as. om 19.00 uur in de... rochiekerk van de H.H. Martelaren van Gork... Sittarderweg te Heerlen.

Dankbetuiging

In plaats van kaarten

Allen die mijn dierbare man, onze zorgzame va... schoonvader, broer, zwager, oom en neef verge... den op zijn laatste tocht, en ook de velen die bl... men of brieven zonden, wil ik, mede namens m... kinderen, hiervoor zeer bedanken.

L. Woonings-Stoks
R. Woonings
D. Besselink-Woonings
J. Besselink
Familie Woonings
Familie Stoks

De zeswekendienst zal worden gehouden op ... dag 8 september as. om 18.00 uur in de St.-Pan... tiuskerk te Heerlen.

Daar het ons onmogelijk is een ie... persoonlijk te bedanken voor de v... blijken van medeleven die wij mo... ten ontvangen bij de begrafenis ... onze lieve moeder

Hennie van Zadelho...

betuigen wij hierbij onze hartelij... dank.

Jackie en Marian
Wilma en André

Sittard, september 1985

Voor de vele blijken van medeleven o... dervonden bij het overlijden van

Bob W. van der Hors...

zeggen wij u allen hartelijk dank.

Jelly, Pim,
Marike en Maroen

Op 29 augustus is het een jaar geleden dat we... scheid hebben moeten nemen van mijn man, o... vader, schoonvader en opa

Zef Roberts

Tot zijn intentie zal de plechtige jaardienst word... gehouden op 7 september as. om 19.00 uur in de... rochiekerk van de Heilige St.-Jozef Hoensbro... Passart.

Mevr. Roberts-Offermans
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, september 85
Koestraat 27

Te koop gevraagd

Hoogste prijs voor alle goud, MUNTEN, postzegels. Akerstr. 208, Hoensbroek di-vrijd. 4-6, zat. 10-5 u.

TOURCARAVANS t.k. gevr. va. '77 t/m '85. Tel. 045-460262.

OUD-IJZER en metalen en sloopauto's te k. gevr. Tel. 045-752215.

Te k. gevr. loop-, schade-, SLOOPAUTO'S, ijzer + metaal. Bet. red. pr. 045-750794.

Wij geven de hoogste prijs voor uw gebr. DIEPVRIEZERS, koelkasten, video, ktv en stereo-app, klein defect g. bezw. 045-727342.

Te k. gevr. loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S, tel. 045-319784.

Gevr. SNORFIETS, ... ruilen t. Eumig project... film, rode lamp, en En... m. bk. en pl. Tel. 5438... raniumstr. 18, Geleen.

Te k. gevr. ZEILPL... m. opgave v. type en b... jaar, br.ond.nr. BR 162... Rumpenerstr. 81, 644... Brunssum.

Wij betalen ƒ 500,– ... ƒ 20.000,– voor uw aut... SCHADEAUTO'S. ... sloop. Tel. 045-72774... 723076.

CONTANT geld geve... voor al uw goud, zilve... briljanten. Wij kopen ... goud z.a., horloges, ... banden, ringen, mu... ook alles wat stuk i... munt, Misboekstr. 2... tard. Tel. 04490-21965.

Gevr. IJSKAST, g... nuis, diepvries, kleu... levisie en bankstel. Te... 725595.

ALGEMEEN EN KATHOLIEK ONDER ÉÉN BESTUUR

Hogeschool krijgt 'veranderorganisatie'

Vervolg van pag 1

HEERLEN – De denominatie van Hogeschool Zuid-Limburg zal een mengvorm van 'algemeen' en 'katholiek' zijn, waarbij het mogelijk is dat delen van de school een aparte denominatie hebben. Na de fusie zal waarschijnlijk een omvangrijke reorganisatie nodig zijn, waarvoor een aparte dienst wordt ingesteld, de 'veranderorganisatie'. Voor de school komt er een College van Bestuur en allerlei overkoepelende diensten. Daarnaast komt er een middenniveau waarop de diverse onderwijssectoren eigen directies hebben.

De gehele operatie was nodig geworden door de nieuwe normen die de minister van O en W stelt voor de stichting van instellingen. HBO's met 600 studenten of minder komen niet meer in aanmerking; een uitzondering is achteraf gemaakt voor de PABO's, mede met het oog op het confessioneel karakter van veel van die opleidingen.

Veel van de nu gefuseerde of fuserende instellingen zouden ook onder deze normen zelfstandig kunnen blijven. Maar vele fuseren toch omdat er ook nieuwe opleidingen moeten komen, opleidingen in elkaar geschoven moeten kunnen worden, studenten gemakkelijker moeten kunnen switchen en niet in de laatste plaats: omdat een grote instelling veel beter geëquipeerd is om een vuist te maken tegen een overheid die steeds weer uit is op ingrijpen en vooral: bezuinigen.

Zelfstandig

In het hele land blijven er langs deze weg 47 regionale hogescholen over, waarin 297 bestaande instellingen zijn opgegaan. Dertig andere hebben besloten zelfstandig te blijven; 23 weten nog niet of ze al dan niet met andere samengaan. De gemiddelde grootte van een HBO-instelling verschuift daarmee van enkele honderden naar enkele duizenden leerlingen.

Dit alles blijkt uit het materiaal voor een eindrapport, een moment in het proces voor schaalvergroting, taakverdeling en concentratie (STC) in het HBO. Het wordt samengesteld door de procescoördinator, de HBO-Raad, het overleg- en adviesorgaan. Het rapport wordt eind september de minister van Onderwijs en Wetenschappen en zijn collega van Landbouw en Visserij (onder wie het landbouwonderwijs valt) aangeboden.

Unieke grondslag

Van de 47 hogescholen die uit fusie voortkomen, zijn er drie die een unieke grondslag hebben. Ze zullen minder dan 600 leerlingen tellen. Er zullen er vier zijn met 600 tot 1.000 leerlingen. Naar grootte volgen er negen met 1.000 tot 2.000 leerlingen en eveneens negen met 2.000 tot 3.000 leerlingen, drie in de rubriek 3.000 tot 4.000 leerlingen, vier in de categorie met nog duizend leerlingen meer, vijf met elk 5.000 tot 6.000 leerlingen, één die tussen 6.000 en 7.000 leerlingen telt, twee met 7.000 tot 8.000 leerlingen en vier die 8.000 tot 9.000 leerlingen herbergen. Overigens zijn er drie die elk meer dan duizend leerlingen hebben en die staan in Amsterdam, Rotterdam en Tilburg.

Roermond beschikt nu over poëtofoon

ROERMOND – De zich stadsschrijver en -dichter noemende Roermondenaar Hans Danker (29) heeft dinsdag de eerste poëtofoon in ons land geintroduceerd. Naast de geinlijn nu ook een poëzielijn.
Wie het speciale nummer 04750-28080 draait krijgt een gedicht te horen. Meestal van Hans Danker zelf, of van door hem geselecteerde dichters onder wie Simon Vinkenoog de reeds overleden Limburger Pierre Kemp.

Met Simon Vinkenoog gaat Hans Danker binnenkort een boek op de markt brengen. Danker beweert erg produktief te zijn. Dit jaar zegt hij nog een achttal boeken uit te zullen brengen. Hij schreef reeds een roman en meerdere gedichtenbundels.

De poëtofoon blijft zeker vijf jaar bestaan, zo deelde hij mee. Voor die periode hebben enkele bedrijven uit Midden-Limburg twee antwoordapparaten beschikbaar gesteld en zich garant gesteld voor de kosten van de speciale telefoonverbinding.



● Het Heerlense doedelzakkorps paradeert door de straten van Rothesay op het eiland Bute.

Coriovallum Pipe Band in middenmoot

Schots avontuur toch succesvol

HEERLEN – De Coriovallum Pipe Band uit Heerlen die een zesdaags muzikaal bezoek aan de Schotse oost- en westkunst heeft gebracht, kan terugblikken op een geslaagde trip. Op het eiland Rothesay, het hoofddoel van de reis, hebben de Heerlenaren zich tijdens de 'British Pipe Band Contest' van hun beste kant laten zien en horen. Tijdens de British Campionships en in Edinburgh plaatste het Heerlense doedelzakkorps zich in de middenmoot van de deelnemende Schotse, Canadese en Australische bands. Een feit waarop men trots is, zeker gezien het hoge peil van de vele aanwezige internationale korpsen.

De drum-major van Coriovallum behaalde in Edinburgh een eervolle vierde plaats. Van deskundige Schotse zijde was er veel lof voor deze enige uit Nederland afkomstige band.
Twee instructeurs uit bekende Schotse bands hebben aangeboden naar Nederland te komen om dit Heerlense korps op een nog hoger peil te brengen. De Pipe Band heeft dit aanbod met beide handen aanvaard.

VRAGEN AAN STAATSSECRETARIS

FISCUS BEZOCHT CAMPINGS IN NOORD LIMBURG

DEN HAAG – „Is het waar dat belastingambtenaren in Limburg plotsklaps een 'bezoek' hebben gebracht aan enkele recreatie-oorden in Limburg en bij die gelegenheid hebben geëist dat de volledige administratie van de personenregistratie moest worden overhandigd? En is hierbij sprake van een gecoördineerde aktie van de belastingdienst of van een individueel optreden van verschillende de inspecties?", zo vragen van de Kamerleden Van Rey, De Grave en Metz (allen VVD) aan de staatssecretaris van Financiën.

Zij willen voorts weten of het ministerie enige bemoeienis heeft gehad met dit optreden en of dit 'bezoek' past in het kader van de prioriteitsstellingen. Zij wensen ook antwoord op de vragen of het waar is dat door middel van deze bewonersregistratie aan diverse eigenaren van caravans en stacaravans naheffingen zijn opgelegd i.v.m. verhuur en wat er geschiedt als een eigenaar van een caravan of stacaravan deze gratis heeft afgestaan.

„Is het waar dat door enkele inspecties andere exploitatieberekeningen worden gehanteerd, zodat van een gelijke behandeling geen sprake is?", zo vragen zij voorts en willen ook geinformeerd worden of de staatssecretaris bereid om in samenwerking met de Organisatie van Recreatie-ondernemers Nederland een exploitatie-overzicht van (sta)caravans samen te stellen, zodat discussie over het kosten-batenstaatje achterwege kan blijven.



● *Pasquale Somers uit Maastricht en fotograaf Guy van Grinsven wisselen een handdruk na afloop van het kort geding, dat in het voordeel van de Maastrichtse Miss Holland eindigde. Mr. Hiddema (midden) kijkt toe.*

Mr. Hiddema tijdens het kort geding:

'Pasquale is al enorm veel schade berokkend'

Vervolg van pag. 1

MAASTRICHT – Pasquale Somers poseert al meer dan twee jaar als model voor de fotograaf Guy van Grinsven uit Maastricht, ook voor reclamefoto's. Onlangs publiceerde het weekblad Aktueel nog foto's van Pasquale waarop zij topless poseert. Guy van Grinsven wilde nu een stap verder gaan. Hij maakte, met toestemming van Pasquale, een serie van bijna 500 naaktfoto's op het strand van Saint Tropez, waarvan een naaktfoto waarop Pasquale de Miss Holland-sjerp draagt. Pasquale ondertekende het contract, waarbij haar 750 gulden werden toebedacht. Op het laatste moment hoorden de ouders van deze transactie.

Tijdens de zitting bleek dat Van Grinsven nooit commerciële afspraken heeft gemaakt met de ouders. De ouders zelf hebben een vertrouwensrelatie met Van Grinsven, ze zijn onkundig van image-building die van foto's en publicaties uitgaat en zijn pas laat in actie gekomen. Pasquale's vader zei door de bliksemcarrière van zijn dochter te zijn overdonderd. Moeder Somers was geschrokken toen ze de foto's zag. De serie bleek toen echter al aan het weekblad Aktueel te zijn overgedragen.
De advocaat van de familie Somers, mr. Th. Hiddema uit Maastricht, reageerde verontwaardigd op de afspraken van Van Grinsven. „Met vijfhonderd foto's voor zevenhonderdvijftig gulden verkwanselt Pasquale haar hebben en houden. Haar naam en haar toekomst heeft ze voor zevenhonderdvijftig gulden op het spel gezet". Er zou sprake zijn geweest van een bod van tienduizend gulden van het blad Playboy. Dit werd geweigerd. „Als je tienduizend gulden kunt krijgen van Playboy dan is dit aanbod toch zondermeer een lachertje", aldus Hiddema. De tegenpartij, mr. F. de Hommel uit Tilburg, stelde dat Pasquale al twee tot drie jaar zelfstandig contracten pleegt af te sluiten. Waarom waren die contracten wel geldig en zou dit contract plotseling ongeldig moeten zijn?

Mr. Th. Hiddema vond dat zijn cliënte door het hele geval onnoemelijk veel schade werd berokkend. Alleen al het feit dat ze hier terecht staat brengt haar enorme schade toe.
Met het publiceren van de naaktfoto's zou Pasquale haar titel Miss Holland verspelen en ook niet mee kunnen doen aan de Miss Universe-verkiezingen in Miami, de Miss World-verkiezingen in Londen, de Miss Intercontinental-verkiezingen in Tokio en de Miss Europa-verkiezingen in Wenen.

Wanprestaties

Het is een ongewone zaak dat met een getekend contract wettelijk de hand kan worden gelicht. Er wordt in dit geval van jurisprudentie gesproken. De rechter baseerde zich op de handelingsonbekwaamheid van Pasquale Somers. Zij was 19 jaar toen de foto's werden gemaakt. Volgens de rechterlijke uitspraak heeft Van Grinsven wanprestatie gepleegd door de foto's ongeselecteerd en ongecensureerd te willen publiceren, zonder haar wettelijke vertegenwoordiger in de gelegenheid te stellen hierin mee te praten.
Publicatie zou Pasquale materiaal en immaterieel schade berokkenen, vond ook de rechter. Een van de bedenkingen van de rechter was dat haar een loopbaan als mannequin-fotomodel onmogelijk zou worden gemaakt als zij slachtoffer zou worden van de schandaalpers en dat ook haar familieleden daaronder zouden lijden.

Van de zelfverzekerde Miss Holland was tijdens het kort geding, in de morgenuren, weinig te bespeuren. Haar haar zat slordig, ze toonde zich nerveus en trachtte zich achter brede ruggen terug te verbergen voor het bataljon op haar gerichte camera's. Tijdens de uitspraak van het geding, in de middaguren, leek zij een uit haar as verrezen phoenix. Ze droeg een sjieke japon met hooggehakte schoentjes, haar haar was in een apart kapsel opgemaakt en aan haar oren dansten gouden ringen.

Mandy

Mandy Jacobs, de vice-Miss Holland-1985 uit Brunssum zegt desgevraagd: „Ik ben volstrekt niet teleurgesteld dat Pasquale het geding heeft gewonnen. Daar was ik op voorbereid. Ik ben nog altijd blij met mijn tweede plaats". Als Pasquale Somers het geding had verloren, zou Mandy haar plaats hebben moeten innemen. Moeder Jacobs, die vier kinderen heeft, is trots op haar oudste dochter, met wie zij een uitstekende band heeft. „Wij zijn al heel blij dat Mandy tweede is geworden.
Wij hebben voor haar het huis feestelijk versierd. We hopen natuurlijk dat ze aanbiedingen krijgt, vooral als mannequin en ook als fotomodel."

In rayon Oostelijke Mijnstreek

Start-plan nu ook in Limburg

DEN HAAG – Minister De Koning van Sociale Zaken gaat het JOB-project voor jeugdige werklozen sterk uitbreiden. In het voorjaar is dit project, dat bekend werd onder de naam Start-plan, begonnen in de rayons van drie arbeidsbureaus, namelijk Veendam, Enschede en Schiedam. Daar komen nu binnenkort bij de rayons Oostelijke Mijnstreek, Amsterdam, Oost-Groningen, Zuidoost Drenthe, Nijmegen, Midden-Brabant en Eindhoven. Dit heeft De Koning woensdag meegedeeld tijdens een overleg met de vaste Kamercommissie voor Sociale Zaken en Werkgelegenheid.

Het JOB-project houdt in dat werkgevers die jeugdige werklozen die al langer dan twee jaar werkloos zijn, in dienst nemen, een loonkostensubsidie van het ministerie krijgen van dertig procent. De Koning verwacht dat het in verband met de voorbereiding nog een week of zes zal duren voordat de werkzaamheden in de zeven toegevoegde rayons daadwerkelijk van start kunnen gaan.

Momenteel zijn via het project in de drie rayons ongeveer 450 jongeren aan een tijdelijke baan geholpen. De banen zijn echter voor een groot deel van tamelijk korte duur geweest. Het streven van het ministerie blijft gericht op het aanbieden van banen van minimaal een jaar.

INBRAKEN IN GELEEN

GELEEN – In drie woningen aan de Admiraal Helfrichstraat en de Ruyterweg in Geleen werd in de nacht van dinsdag op woensdag door onbekenden ingebroken. De dieven kwamen telkens binnen via een raampje boven het voorkamerraam.
Gestolen werden twee kleurentelevisies, twee videorecorders en enkele tassen met betaalcheques, rijbewijzen en paspoorten. Bij een van de woningen werd ook nog een geparkeerd staande gele Opel Kadett gestolen.

Plannen voor finale

Stichting voor 'Zaate Hermeniekes'

GREVENBICHT – Organisator van de Limburgse Kampioenschappen voor Zaate Hermeniekes de Roepoepers uit Grevenbicht, en winnaar van deze kampioenschappen dit jaar 'Om van te böke' uit Koningsbosch, hebben gezamenlijk een stichting in het leven geroepen, met het doel de belangen van de Zaate Hermeniekes te behartigen. De stichting Zaate Hermeniekes wil onder andere de Limburgse kampioenschappen veilig stellen. Men is voornemens gezien het grote aantal deelnemers aan deze traditionele happening voorronden te organiseren, waarbij een afvalsysteem wordt ingebouwd voor doorstroming naar de finale.

Muntenbeurs in Cocarde Valkenburg

VALKENBURG – De stichting Bevordering Numismatiek houdt zaterdag een muntenbeurs in de Schaloenzaal van Cocarde in Valkenburg. Het is een (gratis) evenement in het kader van het eeuwfeest van de VVV Het Geuldal.

De beurs, die voor het eerst in Valkenburg wordt gehouden, is een gelegenheid voor verzamelaars om hun verzameling van munten, penningen of bankbiljetten uit te breiden. Maar men kan er ook inlichtingen krijgen over herkomst en ouderdom van munten die men bezit. Interessante objekten kunnen er ook worden verkocht.

Ook is er een expositie van munten op thema. Daar kan men zien hoe men met betrekkelijk geringe kosten een verzameling van munten of penningen over een of ander thema, bijvoorbeeld dieren, kan opzetten. De beurs en expositie zijn geopend van tien tot vier uur.

Dreigend debacle door huurachterstanden

Woningbedrijven zwaar in de min

ROTTERDAM – De gezamenlijke Nederlandse woningbedrijven zullen over ongeveer vijf jaar een negatieve reserve hebben opgebouwd van een à anderhalf miljard gulden. Dit dreigende debacle wordt veroorzaakt door toenemende huurachterstanden en huurderving, een kloof tussen de door het rijk berekende onderhoudskosten en de praktijk, alsmede door een tekortschietende subsidieregeling voor de verbetering van naoorlogse woningen.

[illegible]

Dordregter verzocht de Kamerleden met name de subsidieregeling voor naoorlogse woningen zodanig te verbeteren dat de woningbedrijven op een verantwoorde wijze hun woningbezit kunnen blijven beheren. Volgens hem is veertig procent van het woningbezit in Nederland gebouwd in de periode van 1945 tot 1960. Door het hoge tempo van de woningproduktie zijn deze woningen echter vaak onvoldoende van kwaliteit.

In New York ligt het geld op de straat

[illegible]



● [illegible]

Autobom in Oost-Libanon: veel doden

BEIROET – In de Oostlibanese stad Zahle is gisteren bij de groentemarkt een autobom ontploft. De politie sprak in een eerste balans van tien doden en 10 gewonden. In Beiroet zijn weer gevechten begon[illegible] nen tussen shi'ietische strijders [illegible] Palestijnen.

[illegible]

Menten wil verkoop van huis voorkomen

AMSTERDAM – De veroordeelde oorlogsmisdadiger Pieter Menten wil via de rechter in kort geding voorkomen dat hij op 24 september dakloos wordt. Die dag zal de grond, de afgebrande villa en het koetshuis in Blaricum, waar Menten woont, openbaar verkocht worden door de Bondsrepubliek Duitsland, een van de schuldeisers van Menten. Althans wanneer Menten voor die dag zijn schulden aan de BRD niet heeft afbetaald, aldus advocaat mr. H. Hampe van de BRD.

[illegible]

Tijdens de juridische procedure die Meta Pauw aanspande [illegible] steeds verloor om geld van Menten los te krijgen, kwam steeds [illegible] sprake dat de 'scheiding' tussen [illegible] twee slechts een 'vooropgezet [illegible] deronsje' zou zijn, bedoeld om ge[illegible] en goederen van hen samen ze[illegible] te stellen en uit handen te houden van de andere schuldeisers. Volgens advocaat Hampe blijkt dit ook duidelijk het geval te zijn [illegible] dat Meta Pauw, zij het met tussenpozen, eveneens in het koetshuis [illegible] Blaricum woont.

Biachirally: Knoop-Boesten

NUTH – Als enige Limburgse equipe zullen Theo Knoop en zijn navigator Paul Boesten in een Ford Escort RS dit weekeinde van start gaan in de Biachirally, die verreden wordt in de omgeving van Charleroi. Deze rally, die voert over 850 kilometers, waarin 24 klassementsproeven over een lengte van 550 km zijn opgenomen, telt voor het internationaal Nederlandse kampioenschap.

[illegible]

Cross-data

HEERLEN – Tijdens de agendavergadering van de KNMV afdeling motorcross heeft de organisatie van de internationale motorcross Heerlen 23 juli 1986 vastgelegd als datum voor de houden internationale cross op het circuit van het Hellegat. De indoorcross in de Maastrichtse Eurohal zal dat jaar op 1 en 2 november worden verreden.

Naast het invullen van de agenda is de KNMV overgestapt op een nieuw systeem voor de toewijzing van de Grand Prix, wedstrijden waarin wereldkampioenschappunten te verzamelen zijn. Voor de organisatie heeft de KNMV twee klassen opgericht. Heerlen, Markelo, Lichtenvoorde en Valkenswaard worden gerangschikt in de hoogste klasse en kunnen GP-wedstrijden vanaf 1987 tegemoet zien. De GP voor de halve liters zal waarschijnlijk dat jaar in het Hellegat worden gehouden.

Alleen verenigingen op 9e sportdag voor doven

Sittard 'te ver' voor dovenscholen

SITTARD – Sittard ligt voor de meeste dovenscholen in Nederland te ver weg. Daarom laten deze scholen verstek gaan op de 9e Nationale Dovensportdag die op zaterdag 21 september in Sittard wordt gehouden. Deze verzuchting slaakt voorzitter H. de Haas van de Koninklijke Nationale Sportdag in Sittard. Ook Sportdag-voorzitter Mathieu Slots haalt met name uit naar de dovenschool van Sint Michielsgestel, die nog steeds principieel niet wil deelnemen.

De Haas heeft zijn ongenoegen over de afzijdigheid van de dovenscholen kenbaar gemaakt in het programmaboekje van de toernooien. Het jaar 1985 zal hem lang blijven heugen, laat hij weten in zijn voorwoord van het programmaboekje. Hij vraagt zich af wat men onder een lange afstand verstaat. Maar door de medewerking van de sportverenigingen voor doven kan de sportdag in Sittard toch doorgaan.

Zaterdag 21 september start het sportgebeuren om 10.00 uur. In het Nationaal Sportcentrum Sittard vinden de volgende toernooien plaats: klaverjassen, schaken, volleybal, zaalvoetbal, zwemmen en waterpolo; in sporthal Carpérion badminton, lawntennis en tafeltennis, terwijl in Stardust het bowlingtoernooi wordt gehouden. De sluitingsceremonie vindt plaats om 18.00 uur, waarna in het buurtcentrum aan de Eisenhowerstraat een feestavond wordt gehouden.



● *Het trio beeldhouwers achter het idee van de tentoonstelling. V.l.n.r. Juul Sadée, Els Koelewijn en Henk Hulsteijn.*

Musique Champêtre in Brunssum

BRUNSSUM – Het Limburgse Kamermuziekensemble 'Musique Champêtre' zal komende zondag om 11.30 uur een koffieconcert verzorgen in D'r Brikke-oave te Brunssum. Het programma bevat muziek van o.a. G.F. Händel en J.S. Bach.

'Musique Champêtre' werd opgericht in 1983. Het ensemble specialiseert zich vooral in Laatbarokmuziek, Rococo en Classicisme. Daarnaast ligt het accent op muziek van Bach. Het ensemble concerteert door geheel zuid-Limburg en trad o.a. op tijdens Trajecta in de Eurohal te Maastricht en in Kasteel Hoensbroek. 'Musique Champêtre' bestaat uit Marijke Eliveld (sopraan), Froukje de Wit (cello), Hans van Dijk (cembalo) en Jan Kicken (fluit).

Nierdonoren gezocht

NIER EN U



MAASTRICHT – Vrijdag, zaterdag en zondag staan de RL en het ziekenhuis in Maastricht in het teken van 'de nieren'. Zaterdag en zondag wordt in het gebouw De Arc op het terrein van St.-Annadal (zij-ingang aan de Brouwersweg) onder het motto 'Nier en U' een informatiemarkt gehouden over alles dat te maken heeft met nierstenen, kunstnier, niertransplantatie, nierdialyse en dergelijke.

Voornaamste doel van de manifestatie, waaraan door diverse instanties zoals de Nierstichting en nierpatiëntenverenigingen wordt meegewerkt, is het geven van broodnodige voorlichting; ook wil men langs deze weg mensen ertoe bewegen zich beschikbaar te stellen als orgaandonor. Momenteel wordt in Nederland maar de helft van het aantal transplantaties verricht dat nodig zou zijn, louter door gebrek aan donornieren.

Voorafgaande aan de informatiemarkt wordt vrijdag in de aula van de RL een symposium over het onderwerp gehouden waarop behalve Van Hooff en Kootstra ook diverse andere internisten zullen spreken, alsmede mevrouw Ella van de Berg-Loonen, immunogeneticus, en een klinisch psycholoog.

Vroegere leerlingen van Piet Killaars

Ex-beeldhouwklas exposeert

door theo pasing

MAASTRICHT – Acht van de negen ex-leerlingen van de beeldhouwer Piet Killaars gaan samen hun werk exposeren. De tentoonstelling heet '8 van '80', hetgeen duidt op de acht leerlingen uit een klas van de Stadsacademie in Maastricht, die in 1980 zijn afgestudeerd. Vijf jaar geleden werd bij het afscheid gekscherend de opmerking gemaakt om over vijf jaar opnieuw bijeen te komen. Ieder ging zijn weg en nu in het kader van de expositie is het contact er weer. En de expositie zal acht individuen laten zien, die zich ieder op zijn eigen wijze losgemaakt hebben van de leraar Piet Killaars.

Een expositie van beeldhouwers dus, waarbij heel moeilijk enige overeenkomst te ontdekken valt. De een maakt dramatische, theatrale en aangrijpende beelden, terwijl een ander heel klein met keramische botten in kistjes werkt. Wellicht beweegt de expositie zich binnen deze uitersten. Men kan er naar toe van zaterdag 14 september tot zondag 6 oktober. De werken staan in de Academie voor Bouwkunst aan de Capucijnenstraat in Maastricht. Els Koelewyn, een van het trio, dat zich sterk gemaakt heeft voor deze tentoonstelling: 'Wij zijn erg blij, dat de Academie voor Bouwkunst ons zo geholpen heeft, want het was moeilijk om elders een betaalbaar plekje te vinden.'

De groep exposanten bestaat uit **Juul Sadée** ('Ik maak combinaties van objecten met het landschap als uitgangspunt.'), **Henk Hulsteyn** ('Mijn betonnen beelden ontstaan hoofdzakelijk als ik me kwaad maak. Mijn agressie raak ik erin kwijt'.), **Els Koelewijn** ('Ik maak houten kistjes met daarin keramische botten, de resten van fictieve personen.'), **Xander Spronken** (ging na de Stadsacademie naar de Smeedschool in Aken en maakt nu metalen meubels), **Miriam van Asten** (maakt kleurrijke en fantasievolle objecten), **Franck Sonnemans** (bouwt maquettes van theatrale situaties in een amfitheater, een station), **Chrys Steegmans** (is de figuratiefste van het gezelschap), en **Harry Palmen** (bouwt bewegende beelden). De expositie is op de volgende dagen geopend: ma, do en za 9-12 en 14-17.30 uur, di en vr 9-12 en 19-22 uur.

In Kerkrade: Schrijf- en dichtwedstrijd voor jongeren

KERKRADE – Gedurende de maand september organiseren de vier Kerkraadse instellingen voor jeugd- en jongerenwerk in samenwerking met de openbare bibliotheek, in het kader van het jongerenjaar een schrijf- en dichtwedstrijd. Hiervan is de opdracht en de vorm vrij. De bijdragen mogen echter niet meer dan drie getypte A4-vellen beslaan.

Aan de wedstrijd kan worden deelgenomen door alle Kerkraadse jongeren van 5 tot 23 jaar. Voor de beoordeling door een deskundige jury wordt met diverse leeftijdsgroepen gewerkt, zodat iedere deelnemer kans maakt op een prijs.

Inzendingen moeten voor 26 september binnen zijn bij één van de Kerkraadse jongerencentra of bij de Openbare Bibliotheek, Kloosterradeplein 1 te Kerkrade. De tekst en de achterkant van de enveloppe moeten zijn voorzien van de naam, het adres en eventueel de school van de auteur. Op de voorkant van de enveloppe moet men vermelden 'Schrijf- en dichtwedstrijd'.

In stadsschouwburg Heerlen

Conferentie over werkgelegenheid

MAASTRICHT – Het Europees Centrum voor Werk en Samenleving in Maastricht houdt van woensdag 11 tot en met vrijdag 13 september in de stadsschouwburg van Heerlen een internationale conferentie over het thema: 'stimulering en financiering van lokale werkgelegenheidsinitiatieven'.

Het centrum is een private en onafhankelijke instelling, die zich bezighoudt met beleidsproblematiek op het gebied van werk en samenleving. Het doel van de conferentie is de financiering van lokale initiatieven te belichten in een breder perspectief van investeringsmogelijkheden.

Aan deze conferentie zal van Nederlandse zijde worden deelgenomen door onder meer staatssecretaris P. van Zeil van Economische Zaken, voorzitter Reint Laan van de Noordelijke Ontwikkelingsmaatschappij en burgemeester J. Reijnen van Heerlen als voorzitter van de Raad der Europese Gemeenten in Nederland en voorzitter Pais van de Europese Investeringsbank. Tot de woordvoerders behoort voorts Jean-Maurice Dehouse, voorzitter van de Waalse regering en tevens eerste president van de nieuw opgerichte Raad van Europese Regio's.

De conferentie wordt besloten met een plenaire zitting, waarop verslag wordt uitgebracht van de conclusies als resultaat van de sessies over deelthema's, die in de voorafgaande dagen zullen zijn gehouden. Aansluitend vindt een paneldiscussie plaats, waaraan wordt deelgenomen door onder meer president Bogers van de Regionale Investeringsbank, de heer Brooks van de OECD en mevrouw Heinke Salisch, lid van het Europees Parlement. De directeur voor arbeid bij de Europese commissie, de heer Gommers, zal de slotrede houden.

Infomiddag van Indisch-Nederlands Verbond

HEERLEN – Het Indisch Nederlands Verbond houdt dinsdag 17 september een voorlichtingsmiddag in het City-Hotel in Heerlen. Het verbond wil op deze bijeenkomst nadere informatie geven over het remigratieplan, dat onlangs bij beide regeringen werd ingediend. Deze voorlichtingsmiddag begint om 14.00 uur.

Activiteiten Genootschap

MAASTRICHT – De kring Maastricht van het Natuurhistorisch Genootschap in Limburg houdt donderdag een bijeenkomst in het Natuurhistorisch Museum, aanvang 20 uur. De leden tonen dan verzamelde naturalia en dia's.

De kring Heerlen houdt maandag 9 september de maandelijkse bijeenkomst in café-restaurant A gene Bek, Mgr. Schrijnenstraat 20, aanvang 20 uur.

De kring Venlo organiseert zondag 8 september een excursie naar park en landschap rondom Haus Caen in de omgeving van Straelen. Het vertrek is bepaald op 9 uur bij het station. Zondag 15 september volgt er een wandeling in het natuurgebied bij het Duitse Alphen en zondag 29 september wordt gewandeld in het Duitse Rotenbach.

Limburgse Smalfilmdagen in Valkenburg

VALKENBURG – De jaarlijkse Limburgse Smalfilmdagen worden deze keer op zaterdag 28 en zondag 29 september in Centrum Cocarde in Valkenburg gehouden. Tijdens deze dagen worden 46 geselecteerde amateurfilms uit het district Limburg van de NOVA vertoond.

De Smalfilmdagen zijn bedoeld om de beste Limburgse films aan te wijzen die voor afvaardiging naar de landelijke wedstrijd in aanmerking komen. De filmprojekties zijn op zaterdag van 14-23 en op zondag van 12-18 uur.

Vervolg van pag. 1

Zekerheid alleen te krijgen door veel operaties

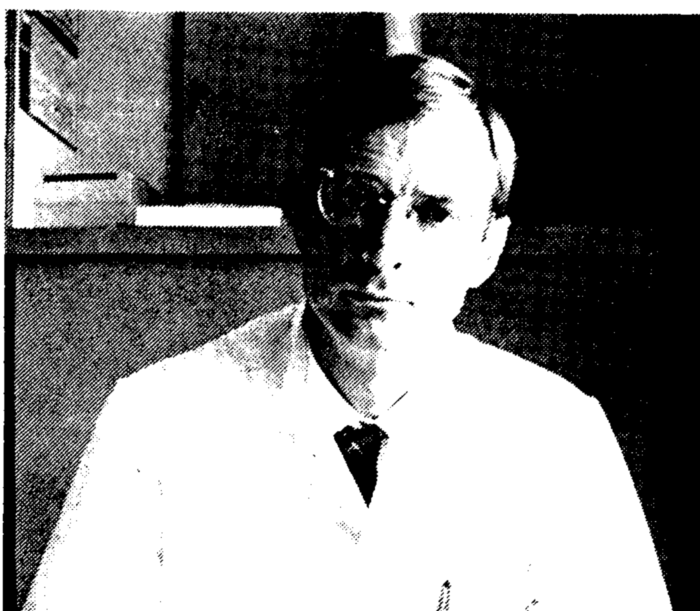
Lang niet zeker dat transplantatie diabetes geneest

MAASTRICHT – „Wij verrichten feitelijk veel spectaculairder operaties, maar de mensen hebben blijkbaar de meeste belangstelling voor transplantaties," zegt prof. dr. G. Kootstra, die met zijn team voor het eerst in Nederland een gecombineerde nier-pancreasoperatie heeft uitgevoerd. Hij omschrijft de operatie dan ook het liefst als een 'zeer uitgebreide niertransplantatie'; bij een diabetespatiënt wiens nier-problemen zijn ontstaan door de suikerziekte en die zijn zieke pancreas behoudt zal ook de getransplanteerde nier uiteindelijk mogelijk 'slachtoffer' worden van de ziekte.

Waarmee overigens niet gezegd wil zijn dat de patiënt die een nieuwe pancreas krijgt, daarmee meteen ook suikerpatiënt-af zou zijn. „Het is niet uitgesloten, wij hopen daar ook op, er zijn zeker tekenen die in die richting wijzen," zegt de nefroloog dr. van Hooff. „Maar het duurt nog zeker een jaar of vijf voor daar iets zinnigs over gezegd kan worden.

De enige manier om er achter te komen is echter: transplantaties uitvoeren en de betrokken patiënten nauwgezet blijven volgen." Prof. Kootstra, die in den lande samen met de Leidse prof. Van Schilfgaarde genoemd wordt als dé grote deskundige op het gebied van dit soort transplantaties noemt zelfs een periode van tien jaar.

Diverse organen en functies van iemand die vanaf zijn jeugd diabetespatiënt is geweest zijn doorgaans onomkeerbaar 'in meer of mindere mate aangetast, zodat volledige genezing door transplantatie vooralsnog tot de onmogelijkheden behoort. Maar het proces kan wel worden vertraagd en mogelijk gestopt, zeggen de twee hooggeleerden. Hetgeen niet onbelangrijk is: van de zware diabetespatiënten overlijdt de helft tussen het veertigste en het vijftigste levensjaar.



Dr. J.P. van Hooff



Prof. dr. G. Kootstra

Halve klieren

In de Verenigde Staten is men, zoals gebruikelijk, veel verder met de pancreastransplantaties. Daar worden veel alvleesklieren overgeplant terwijl de patiënt de eigen nier behoudt, bijvoorbeeld wanneer die nog niet sterk is aangetast, of wanneer de transplantatie wordt gedaan omdat de pancreas zelf (bv. door een ontsteking) is aangetast. In de VS werkt men zelfs met het transplanteren van halve klieren, bij voorkeur weggenomen bij een familielid van de patiënt, waardoor het mogelijk is de afstotingsreactie beter te beheersen.

De transplantatie is relatief eenvoudiger geworden sinds het middel cyclosporine beschikbaar is, dat beter geschikt is om die afstotingsreacties tegen te gaan.

De alvleesklier is een orgaan dat een aantal zeer belangrijke enzymen produceert die nodig zijn voor de spijsvertering, en dat bovendien de zogenaamde 'eilandjes van Langerhans' bevat, die twee hormonen produceren, waarvan er een het insuline is. Insuline speelt een doorslaggevende rol bij de suikerhuishouding van het lichaam en als de produktie ervan op de een of andere wijze gestoord is wordt de betrokkene suikerpatiënt. Wie langdurig ernstig diabeet is loopt de kans op een groot aantal ziekten die het gevolg zijn van de diabetes.

Zo worden niet alleen de bloedvaten in de voeten en de ogen uiteindelijk aangetast, maar kan ook de nierfunctie gestoord raken, welke storing weer aanleiding kan zijn tot hartklachten. De nu getransplanteerde man had reeds hartklachten gehad en zijn ogen waren in het jaar dat hij op de transplantatie heeft gewacht veel slechter geworden. Hij was op eigen verzoek op de lijst geplaatst.

De pancreas zit vast aan de twaalfvingerige darm en de milt. Vandaar dat die klier met de milt en een deel van die darm getransplanteerd moet worden; deze beide dienen ook als 'handvat' bij de operatie, omdat de alvleesklier zeer gevoelig is voor 'kneuzingen' bij het aanpakken; deze kneuzingen kunnen direct aanleiding zijn tot ontstekingen.

Aanvraag

De dag na de transplantatie ontving het ziekenhuis de mededeling dat in afwachting van een beslissing op de aanvraag om het te mogen doen geen operaties van deze aard zouden mogen worden verricht. Zulks had het Bureau Academische Ziekenhuizen afgesproken met de minister van Onderwijs. Intussen stelt een commissie uit de Gezondheidsraad in opdracht van het ministerie van Volksgezondheid (WVC) een advies op over deze kwestie, dat mogelijk eind van het jaar gereed is.

„Wij hadden echter al een jaar geleden besloten de nu geopereerde patiënt een nieuwe nier plus pancreas te geven," zegt Kootstra. Er staat nu nog een patiënt op de wachtlijst; ook deze zal geholpen worden als er een geschikt orgaan ter beschikking komt. „Omdat de patiënt toch afstoting tegengaande middelen krijgt en toch geopereerd wordt is het niet veel duurder tegelijk de pancreas mee te nemen," aldus Kootstra. „Het kost wat meer operatie-uren, en enkele ligdagen meer."

UITREIKING J.B.-PRIJS

MAASTRICHT – De uitreiking van de Juliana-Boudewijnprijs 1985, die – zoals bekend – is toegekend aan prof. dr. Lode Verhaegen, zal vrijdagmiddag 20 september om zes uur worden uitgereikt in het Maastrichts stadhuis.

Prof. Verhaegen, die doctor is in de natuurwetenschappen, is hoogleraar en rector van het Limburgs Universitair Centrum in Diepenbeek en levens buitengewoon hoogleraar in Leuven. De prijs is hem door het Maastrichts college van B. en W. toegekend wegens zijn bijdragen aan de verspreiding van vernieuwende gedachten in het wetenschappelijk onderwijs in Nederlands en Belgisch Limburg.

OFFICIËLE MEDEDELING

Betreft:
VERKEERSMAATREGELEN VIA REGIA

De directie van openbare werken der gemeente Maastricht maakt bekend dat in verband met het vernieuwen van de asfaltverharding van de Via Regia tussen de sporthal Dousberg en het grenskantoor, vanaf maandag 9 september 1985 tot vrijdag 20 september 1985 dit weggedeelte voor alle verkeer zal worden afgesloten.

Tevens zal de bushalte Dousberg van lijn 20a van de N.M.V.B. gedurende deze tijd komen te vervallen.

De directie

Geld en goed

SPAARBRIEVEN tussentijds verzilveren, bel vrijbl. 04490-13494/13942, Brouwerstr. 5, Munstergeleen.

Lessen onderwijs

Eerste vijf lessen à ƒ 25,-. Autorijschool John QUAEDACKERS, Bergeikstraat 19, Eygelshoven, tel. 045-462000, tussen 12 en 13 uur of na 21 uur. Aanvang theoriecursus donderdag 12 september.

Nu ook in Heerlen
Dansschool Lotus
FDO-gediplomeerd
Laatste week van inschrijving
voor beginners, gevord. zilver, goud, goudster.
Prof. opl. voor wedstrijdparen, rock & roll, aerobic.
Heerlen, Morenhoek 2
U kunt zich telefonisch aanmelden
Kerkrade, Nieuwstr. 140
Dansen leren is een stuk vrijetijdsplezier.
Inlichtingen 045-455609.

RTV muziek

Te k. digit. electr. ORGEL ½ jr. oud, vraagpr. ƒ 3700,–. Nw.pr. ƒ 5200,–, Kerkrade. Tel. 045-425458.

Landbouw

Te k. perceel GROND met kerstbomen, 2 t/m 4 m, 1805 m² groot, te Schinveld, pr. ƒ 10,– p. m² + 2470 m² bosgrond ƒ 4,– p. m². 045-255812.

Te k. gelegenheidspartij BOUWBLOKKEN 32½ × 20 × 20 cm voor stallen, loodsen e.d. ƒ 9,50 p. m2. Betonfabr. de Toekomst, Sittard. 04490-13494/13942.

Pootaardappelen
Kooij Limburg B.V.
Tel. 043-620996

VEEKAR 5 à 6 koeien. Perfect weidebloter, Deutz 80 pk 6 cyl. gebr. cirkelhooiers. A. Geurten, Gasthuis 10, Bemelen. 04407-1337.

Transportbanden, boxen v. stortbakken, landbouwmech. en ventilatie v. aardapp., uien en granen, van oogst tot oogst. N. KALLEN, tel. 045-716364 v.m.

Bestel nu uw
PRIOR-
pootaardappelen
Kooij Limburg B.V.
Tel. 043-620996

WEILAND ± 1500 m2 te k. aangeb. Landgraaf. Te bevr. Sunplein 28 Nieuwenhagen.

U was onze interessante Rabewerk- en FENDT-DEMONSTRATIE gelukkig niet vergeten. Wij beginnen as. donderdag om 2.00 uur n.m. met grondbewerking, o.a. ploegen, stoppelbewerking, rotorkopeggen met pneumatisch zaaien en tebbe stofvrij kalkstrooien. Demonstratieterrein: afslag hotel De Valk, autoweg Heerlen, richting Terworm. Tot ziens: mech.bedrijf Frissen B.V.

ONDERDELENBANK
Schinnen. Tel. 04493-2715.

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.
En de makelaar weet van wanten en kranten.

limonade siroop
cassis, frambozen, sinas
0,6 literfles van 1.59 voor
1.39

van nelle supra koffie
normaal/snelfilter
pak 250 gram
4.33

zonnenberg runder rookvlees
100 gram van 3.19 voor
1.98

italiaanse regina druiven
kilo
2.49

magere varkens frikando
kilo
11.98



Met Gruma boodschappen knoopt u de eindjes weer aan elkaar

VERS VLEES

Magere Hamlappen, kilo		11.98
Varkensschnitzel, 100 gram		1.68
Friki Heel Grillkuiken, per kilo		5.98
Slavinken, kilo		9.98

ZUIVEL

Campina Magere Yoghurt literpak		1.17
Vanille Vla, literpak	van 1.68 voor	1.59
Mona Magere Fruityoghurt, literpak	van 2.67 voor	2.29
Oude Kaas, 500 gram	van 7.65 voor	6.50

VLEESWAREN

Zonnenberg Kipfilet, met tuinkruiden 100 gram		1.98
Zonnenberg Casselerib, 100 gram	van 2.39 voor	1.98
Zonnenberg Gegrilde Achterham, 100 gram	van 2.45 voor	1.98
Stegeman Gegrilde Bacon 100 gram	van 2.45 voor	1.98
Johma Balkansalade, 100 gram	van 1.89 voor	1.29
Johma Farmersalade, 100 gram	van 1.49 voor	1.29
Stegeman Leverworst, 500 gram	van 2.05 voor	1.79
Johma Eiersalade, bakje 150 gram	van 2.89 voor	2.49

NIEUW: Macaronivlees, pak 250 gram	van 2.49 voor	1.98
Ouwehand Haringrugjes, pot 300 gram	van 2.79 voor	2.39

BROOD

Veredeld Wit of Bruin, 800 gram	minimumprijs	1.86
Boërenwit of Bruin, 800 gram		1.98
Zachte Puntjes, 10 stuks		2.49
Rode Pruimenvlaai		4.98
Tompoezen, 5 stuks		3.49
Pistolets, 6 stuks		98

GROENTEN EN FRUIT

Aardappelen, zak à 5 kilo		2.29
James Grieve, 2 kilo		1.98
Komkommers, per stuk		79
Gesneden Snijbonen, schaal à 400 gram		2.49

DIEPVRIES

Albert v. Zoonen Frikandellen, pak 15x85 gram	van 7.45 voor	5.98
Groko Gebroken Sperciebonen, zak 450 gram	van 1.39 voor	1.19

KRUIDENIERSWAREN

Smiths Super Chips, zout/paprika zak 90 gram		1.29
Goedhart Gomballen of Zaanse Drop, zak 450 gram		2.98
[illegible] Spekulaas, pak 400 gram		1.09
Chocomel of Chocomel Light, literfles	van 2.15 voor	1.99
Anco Mie, pak 500 gram	van 1.59 voor	1.39
Pittah Droog Hondevoer, zak 5 kilo	van 10.95 voor	9.98
Silan Wasverzachter, 3x geconcentreerd flakon	van 1.89 voor	1.69
3es Gazeuse, citroen, frambozen, champagne pils 3/4 literfles	van 89 voor	79
Margarine Witmerk, pak 250 gram		45

Gruma houdt 't vers en voordelig!

OP=OP
stegeman gekruide achterham
100 gram van 2.29 voor **1.69**

COUPON
page plus toiletpapier
decor pak 8 rol
van 4.45 voor **3.45**
geldig van woensdag 4 t/m dinsdag 10 september

GRUMA

Weekaanbiedingen geldig van woensdag 4 t/m dinsdag 10 september.
Dagversaanbiedingen geldig van woensdag 4 t/m zaterdag 7 september.
Prijswijzigingen voorbehouden. nr. 36-'85

KNIP UIT! PROFITEER!
Knip deze coupon uit en lever hem meteen in bij Gruma.
Profiteer van dit EXTRA VOORDEEL!

HEERLEN: Nobelstraat

Te koop aangebo[den]

Meubelgroothandel reüniegebouw Ge[...] Voor partikulieren. E[...] BANKSTEL v.a. ƒ 13[...] Voll. gestoff. bankst. [...] ƒ 975,–. Lederen ban[...] v.a. ƒ 2295,–, toogkaste[...] ƒ 995,–, eethoek compl[...] ƒ 535,–, eiken stoelen [...] ƒ 159,–. Wilhelminastr. [...] Open di. t/m vr. 9-17 [...] Zat. 10-17 uur.

KASSA'S - weegsch[...] nieuw en occ. Nu o[...] ming demonstratiem[...] nes. Roltex Nuth, t/o [...] kro, tel. 045-242880. Ho[...] dealer RCN-Sharp.

KANTELDEUREN, i[...] maten, tegen absoluu[...] allerlaagste prijs. Direc[...] voorraad. Ook maken w[...] uw bestaande garage[...] een aparte doorgangs[...] Fa. Straten, Eykskens[...] 18, Geulle. Tel. 043-641[...]

KEUKENS, keukena[...] ratuur. Laag in prijs, [...] garantie. R/J Handel[...] derneming, Stations[...] 294, Nuth. Tel. 045-242[...]

GRINDTEGELS, klin[...] bandjes, betonplaten e[...] len en houten paaltje[...] div. afm. Gebr. Creu[...] Economiestraat 46, Ho[...] broek, tel. 045-213877.

Gebruikte kleurentee[...] met GARANTIE te k[...] bij van Uden, Hoofdst[...] Hoensbroek.

TUINPALEN Komo-[...] geïmpregn. Impreg In[...] Cramer 104 Hrln. [...] 751687 ± 600 m, voorb. [...] richt. H'broek.

ALLESBRANDERS, [...] openhaardkachels, p[...] chels, kolenhaarden, [...] nuizen, houtkachels nu [...] speciale zomerkortin[...] Walem 21, 04459-1638.

BLOEMKOOL te k. [...] van het land v.a. ƒ 1,–[...] 13.00 uur Hamers, Hou[...] 26, Merkelbeek 04492-1[...]

Voordelig STOOKH[...] 10 echte m3 op maat [...] zaagd en thuisbez[...] ƒ 550,–; Minder ook m[...] lijk. Tel. 045-215716.

BANKSTELLEN [...] marktprijzen en othc [...] geld terug voor uw gebr[...] te meubels. De Nobel M[...] belgroothandel, hoek [...] belstr./Kap. Berixstr. [...] Heerlen, tel. 045-717496.

Te koop SPERZIEBON[...] ƒ 1,25 p. kg p.k.; aardb[...] ƒ 2,50 p. kg; kersen, [...] bessen 5 kg voor ƒ 8,50; [...] ziken ƒ 8,50 p.k. 40 st[...] pruimen 5 kg voor ƒ [...] peren 3 kilo ƒ 2,95, ja[...] grieves appels ƒ 1,25 [...] p.k., bloemkool 10 st. ƒ [...] prei 10 kg voor ƒ 8,50; k[...] rabi en waspeen ƒ 8,50 [...] nieuwe aardappelen ƒ [...] spits-, rode-, en witte k[...] andijvie ƒ 5,50 p. [...] erwten en snijbonen ƒ [...] p. kg p.k.; tomaten ƒ [...] p.k. p. kg; bosbessen ƒ [...] p. kg p.k.; tuinbonen ƒ [...] p. kg; paprika ƒ 1,50 p. k[...] kist. H. Timmermans, [...] lianastraat 15, Merkelbe[...]

Nieuwe Dual JVC V[...] RECORDER norm. [...] ƒ 1795,– nu ƒ 1448,–; k[...] tv Blaupunkt met telet[...] v.a. ƒ 1449,–; met stereo [...] teletekst 56 cm v.a. ƒ 169[...] boxen 90 W ƒ 89,–. In[...] mog. F. Meyer, Verze[...] 15, Hrl.baan, tel. 045-41[...]

Houthandel J. RINK[...] b.v. Eygelshovenerwe[...] Waubach tel. 045-31984[...] Heigank 149 N'hagen [...] 045-311892. Scherpe [...] zen: alle soorten balkh[...] kepers, vloerplanken, [...] rast., planken, spaan-, [...] niet-golfplaten, dakm[...] riaal etc. Tevens bezorg[...]

Te k. KLEUREN TEEV[...] stereotoren en Larousse [...] cyclopedie. 045-454628.

KLEURENTELEVISIE[...] o.a. Philips Blaupunkt [...] af ƒ 195,–; zwart-wit v[...] ƒ 75,–. Radio/TV Frank [...] Bokstr. 33, Heerlerhe[...] tel. 045-213482.

KLEURENTEEVEE g[...] sort. met garantie. Alle [...] ken, vanaf ƒ 175,–; zw.[...] vanaf ƒ 75,. RTV v. Vo[...] Ganzeweide 48, Heerler[...] de, tel. 045-213879.

Te k. BELLARIUM S[...] lampen, Wolf systeem [...] zonnebank, ƒ 10,- p.st.; [...] opklapbaar dakluik, ha[...] nieuw, met alle toebeho[...] nw.pr. ƒ 600,- nu [...] ƒ 250,-, l. 71,5 m x br. 57[...] Rennemigerveldweg 70[...] straat Huisberge[...] Schelsberg-Heerlen.

IJSKAST ƒ 95,-, gasfor[...] ƒ 95,-, diepvries ƒ 2[...] kleuren-tv. ƒ 250,-, slaap[...] mer ƒ 275,-, compl. bank[...] ƒ 150,-. Tel. 045-725595.

Zoekt u 2e-hands M[...] BELS, bankstellen, sla[...] kamers, kasten, eetho[...] antiek, schilderijen e[...] veel keus. Kouvenderst[...] 208, Hoensbroek, af 1[...] uur.

Te k. uit faillissement[...] eiken BANKSTEL v[...] ƒ 350,-, 2x Mechelse [...] hoek, barok eeth., ba[...] bankstel, div. kasten, kl[...] ken en kleingoed. He[...] straat 29, Heerlerheide.

SHIRTRECLAME: [...] drukt in Flock en div. a[...] re inkten. Coyco Sim[...] veld, tel. afspr. 045-44[...] b.g.g. 04492-2284.

Magazijn-verkoop
Rechtstreeks van fabrik[...] naar konsument. U bet[...] bij ons 30, 40, 50 of 6[...] minder voor nieuwe, o[...] jarige of licht beschadig[...] apparaten, zoals: wasau[...] maten, diepvriezers, k[...] kasten, kleuren-TV's, [...] deorecorders, stereoap[...] raten enz. enz.
Bijvoorbeeld: platens[...] lers ƒ 100,–, ƒ 12[...] ƒ 150,–, ƒ 175,–.
Nergens goedkoper en [...] volle garantie.
Tevens witte pomp [...] elke dag de laagste be[...] ne- en dieselprijs.
De Witte Hal
Geerweg 9, Sittard, [...] 04490-18162.
Achter het station, over [...] ijzeren brug.

Te k. EETHOEK Lode[...] XIV-stijl, tafel + 6 stoe[...] tel. 04492-3200.

BIOSCOPEN

HEERLEN
Royal: Rambo. 12 jr. dag. 15, 18.30 en 21 uur.
Rivoli: Vrijdag de 13de, deel 5, 16 jr. dag. 14.30, 19.30 en 21.30 uur.
H 5: Het smaragd groene oerwoud, 12 jr. 2e week, dag. 14.30, 19 en 21 uur. A view to a kill, 12 jr. 14.15, 19.00 en 21.15 uur. Police Academy 2, a.l. dag. 14, 18.30 en 20.30 uur. L'Histoire d'O, 16 jr. dag. 13.45, 18.45 en 20.45 uur. La dame au Camelias, a.l. do, vr, ma en di 14, 18.45 en 20.45 uur, za, zo en wo 18.45 en 20.45 uur. De fluit met de 6 smurfen, a.l. za, zo en wo 14 uur.

KERKRADE
Wijngrachttheater: Beverly Hills Cop, a.l. 2e week, za 20.30 uur, zo 18 en 20.30 uur.

SCHAESBERG
Autokino: A view to a kill, 12 jr. dag. 21 uur. Repo Man, 16 jr. do t/m zo 23.15 uur. De schorpioen prikt raak, 16 jr. ma t/m wo 23.15 uur.

VALKENBURG
Duoscoop: Amadeus, a.l. do t/m di 20.30 uur. Een bataljon malle meiden, a.l. do t/m di 20.30 uur. Een klas vol schoolkatjes, 18 jr. do t/m di 23 uur.

MAASTRICHT
Festival: Dune, 12 jr. dag. 14.30, 18.30 en 21 uur.
Palace 1: Police Academy 2, a.l. dag. 14.15, 18.45 en 20.45 uur.
Palace 2: Motel vol heerlijke spelletjes, 18 jr. dag. doorlopend vanaf 13.45 uur.
Studio: Code of silence, 12 jr. dag. 18.30 en 20.30 uur. Ollie B. Bommel, za, zo en wo 14 uur.
Mabi 1: Rambo, 3e week, 12 jr. dag. 14.30, 18.30 en 21 uur.
Mabi 2: Robin Hood, za, zo en wo 14 uur. De illusionist, 12 jr dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, za, zo en wo 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 3: A view to a kill, a.l. 10e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Filmhuis: Les nuits de la pleine Lune, dag. 20 uur. A bell for Nirvana, do t/m zo 22 uur.

GELEEN
Roxy: A view to a kill, 12 jr. 2e week, do t/m di 20.30 uur, zo 15 en 20.30 uur.
Studio Anders: Vier vuisten in 't kwadraat, a.l. do t/m di 20.45 uur, zo 15 en 20.45 uur. Good girl - bad girl, 18 jr. za 23 uur.

SITTARD
Forum: Battle rage, 16 jr. do t/m di 20.30 uur. Police Academy 2, 3e week, a.l. do t/m di 20.45 uur.
Filmhuis Sittard: Wie zingt daar zo?, do 21 uur. Stalker, zo 21 uur.

EXPOSITIES

HEERLEN
Stadsschouwburg - Kijkdoos: zeefdrukken van Jules en etsen en collages van Ada van de Vijver. Open ma t/m vr 12 - 15 uur en tijdens voorstellingen. Tot 18 oktober.

HOENSBROEK
Kasteel - Fotogalerie 68: videografien van Rainer M. Gillessen. Open ma t/m vr 10 - 12 en 13.30 - 17 uur, za en zo 13.30 - 17 uur. Tot en met 29 september.
Kasteel - expositiezolder: keramische sculpturen van Marlou Wetzels. Open dag. 10 - 17 uur. Tot en met 28 september.

NIEUWENHAGEN
Galerie Hartengroen, Hereweg 109: keramiek van Jos Laven en grafiek van drie Duitse kunstenaars. Open do 18.30 - 21 uur en 1e zondag van de maand van 14 - 17 uur. Tot 7 oktober.

SCHAESBERG
In der Sjeet: beelden van Funs Stadhouders. Open ma 18 - 22 uur, di en do 13 - 22 uur, za 17 - 20 uur en zo 10 - 14 uur. Tot 16 september.

KERKRADE
Kasteel Erenstein - galerie De Blauwe Olifant: oude en nieuwe kunst uit Azie. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot 14 september.

VALKENBURG
Oud Stadhoes: schilderijen van Fred Weerts. Open dag 14 - 18 uur. Tot en met 26 september.
Centrum Cocarde: werk van kees van Ekelenburg. Open ma t/m vr 13.30 - 17.30 uur. Tot en met 27 september.

HULSBERG
Galerie Wanda Reiff, Aalbekerweg 85: werk van Peter Wehrens. Open do t/m zo 13 - 17 uur. Tot 20 oktober.

MAASTRICHT
Galerie Signature, Kapoenstraat 24: acryldoeken 'Een halve eeuw Maestricht' van Wil Jungschleger. Open wo t/m vr 11 - 18 uur, za 11 - 17 uur, zo 13 - 17 uur. Tot en met 15 september.
Galerie Dis, Tafelstraat: keramiek en tekeningen van Duncan Wylie. Open wo t/m zo 13 - 18 uur. Tot en met 25 september.
Galerie Wanda Reiff, Heggenstraat 10: werk van Albert Oehlen en Werner Büttner. Open di t/m za 12 - 17 uur. Tot 14 oktober.
Galerie Wolfs, Hoogbrugstraat 69: schilderijen en pastels van Jos Berkers. Open wo en vr 14 - 18 uur, do 18 - 20 uur, za 10 - 17 uur.
Podium Posjet, Vijverdal: werk van de Zuid-Afrikaan Gavin Jantjes. Tot 6 oktober.

SCHIMMERT
Hof van Oensel, Haagstraat 5: schilderijen van Gerard Hettinga, tekeningen en aquarellen van Dolphi de Boer, keramiek van José Claeys. Open vr en za 14 - 18 uur, zo 15 - 17 uur. Tot en met 12 oktober.

NA AFWIJZING SUBSIDIEVERZOEK MINISTERIE

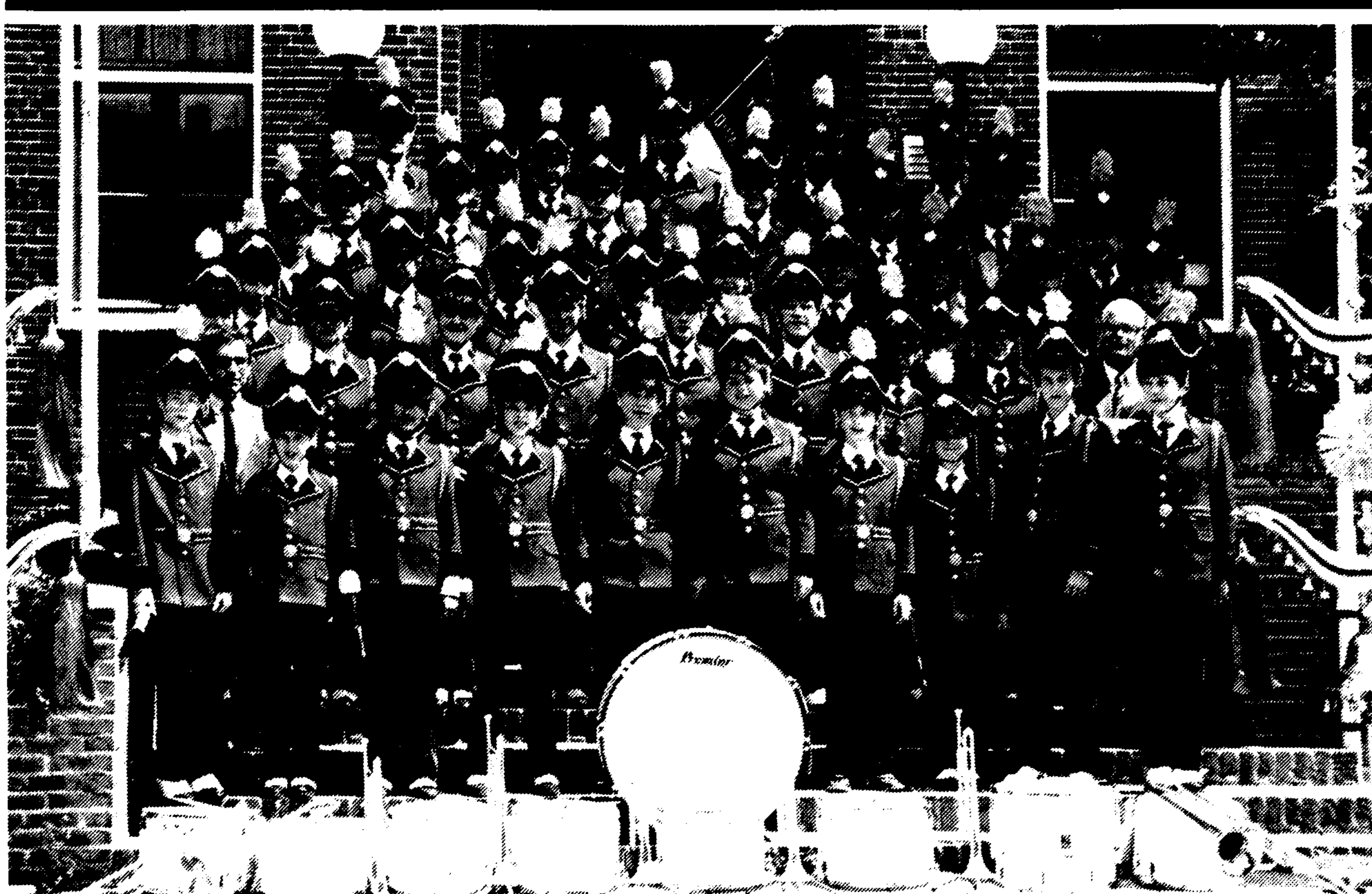
Nuth geeft f 24.000 voor bejaardenwoningen

NUTH – De stichting Bejaardencentrum Panhuys kan rekenen op een subsidie van de gemeente Nuth van 24.000 gulden voor de bouw van twaalf bejaardenwoningen aan de Schoolstraat in Hulsberg. Dat geld zal worden gebruikt voor het aanbrengen van voorzieningen als een communicatiesysteem en een berging. In totaal zullen de woningen ruim 1,2 miljoen gulden gaan kosten.

Het verzoek om subsidie heeft nogal wat voeten in aarde gehad. De stichting Bejaardencentrum Panhuys diende maanden geleden bij het ministerie van Volkshuisvesting een subsidieverzoek in voor de twee extra voorzieningen in de twaalf nieuw te bouwen bejaardenwoningen. Het ministerie liet daarop echter weten wél de algehele bouwsubsidie toe te kennen, maar niet de 2.000 gulden extra voor een communicatiesysteem en een berging in iedere bejaardenwoning. Het ministerie verwees de stichting naar de gemeente met de mededeling dat dit bedrag bij de gemeente is opgenomen in het gemeentefonds. De gemeente Nuth en de commissieleden Openbare Werken wisten echter van niets.

Blok

De commissieleden hadden geen keus. "Het is al de tweede keer dat het ministerie onze gemeente voor het blok zet", aldus wethouder Heuts van Openbare Werken. "Bij de subsidies die uitgekeerd werden in het kader van de stads- en dorpsvernieuwing ging het ook zo. Van de ene op de andere dag werden we geconfronteerd met een nieuwe bezuinigingsmaatregel, waardoor wij de toezeggingen voor subsidie niet meer konden nakomen". In dit geval gaat de commissie dus wel akkoord met het verlenen van de subsidie voor de extra voorzieningen in de twaalf woningen.



● *Trom-, fluit- en trompetterkorps Wilhelmina uit Schinveld.*

Trom-, fluit- en trompetterkorps viert gouden bestaan

Wilhelmina Schinveld noemt zich nog jong

SCHINVELD – Een jonge vereniging, zo noemt trom-, fluit- en trompetterkorps 'Wilhelmina' uit Schinveld zichzelf, ondanks het feit dat het komend weekeinde het 50-jarig bestaansfeest wordt gevierd. Een jonge vereniging, omdat veel jongeren lid zijn van dit korps.

Dat het echte muziekliefhebbers zijn mag wel blijken uit het feit dat naast veel tamboerkorpsen ook de Kapel van de Koninklijke Luchtmacht in het feestprogramma is opgenomen.

Het feest wordt gevierd in een feesttent aan de Broekstraat in Schinveld. Aangezien 'Die Original Oberbayerische Blaskapelle mit Trachtenverein' uit Denklingen in Beieren te gast is, zal het een groots feest worden. Vrijdag om zes uur worden de Duitse gasten verwacht. 's Avonds worden er concerten gegeven in de tent.

Ook zaterdag is muziek troef in Schinveld. Om kwart over twee is er een optocht en 's avonds worden jubilarissen gehuldigd in de tent. Van 19 tot 20.30 uur is er een receptie en vervolgens een 'Bayerische' avond en het spreekt voor zich dat de gasten uit Denklingen daar een leeuwenaandeel in zullen hebben.

Zondag om half tien fr=schoppen, 's middags om twee uur weer een optocht met korpsen uit Duitsland, België en Nederland en 's avonds concerten door St. Caecilia en St. Lambertus, twee muziekkorpsen uit Schinveld en tenslotte nog eens de Beierse gasten.

Maandag is er een grote kienmiddag om 14.00 uur en 's avond sluit de Ritmic Group, Denklingen en Wilhelmina zelf, het feest af.

Maar de klapper komt op 12 september als de kapel van de Koninklijke Luchtmacht onder leiding van Lex van Diepen naar Schinveld komt. Van Diepen komt in het weekeinde zelf naar Schinveld om te kijken of dat concert gegeven kan worden in de feesttent, of dat uitgeweken moet worden naar 't Kloeëster. Kaarten voor dit concert kunnen maandagavond om 20.00 uur afgehaald worden in de feesttent.

Coöperatieve bank zet groot feest op touw

Rabo Schaesberg bestaat 75 jaar

SCHAESBERG – De Rabobank in Schaesberg bestaat 75 jaar. Om dit jubileum te vieren heeft het bestuur in deze maanden een groot aantal festiviteiten op touw gezet. Van maandag 8 tot en met vrijdag 13 september is er een feestweek gepland, terwijl morgen een interne huldiging zal plaatsvinden in de Carmelhof aan de Heerlenseweg.

Dan worden om 18 uur de genodigden toesproken Frans Eurlings, voorzitter van het bestuur. Daarna is het beurt aan burgemeester Hans Coenders van Landgraaf, gevolgd door plaatsvervangend regiodirekteur De Wit van de Rabobank Nederland. Na afloop is er een gezellig samenzijn.

Eerder mocht de jeugd al in de feestvreugde van de jubilerende bank delen. Tijdens de Tirolerfeesten organiseerde de Rabobank op 8 augustus een disco-avond en zaterdag 10 augustus voor de allerjongsten een optreden van de clowns Appie en Flappie. De bejaarden komen overigens in het najaar aan de beurt. Tijdens de feestweek van 8 tot en met 13 september ontvangen alle klanten bij een bankhandeling aan het loket een bureauklokje.

de Boerenleenbank werd op 23 augustus 1910 in het toenmalige café Vrösch opgericht door toedoen van pastoor Schatten. Aegidius Boymans was de eerste kassier, die een maal per week zitting hield in zijn woning aan de Hoofdstraat. L. Debije werd de eerste voorzitter-direkteur. Tijdens de eerste jaren ging het de Boerenleenbank zeker niet voor de wind. Men leed verlies en in 1912 werd pas voor de eerste keer winst gemaakt: 6,61 gulden.

Daarna begon de bank steeds meer te groeien. In 1950 werd duidelijk dat er een bankgebouw moest komen. Uiteindelijk verrees dit nieuwe gebouw aan de Hoofdstraat 37a. Op 31 december bereikte de Boerenleenbank een nieuwe mijlpaal aangezien de 10 miljoen aan spaargelden werd volgemaakt. In 1975 werd in het centrumplan een nieuw bankgebouw geopend, omdat het voormalige veel te klein was. Momenteel is de Rabo Schaesberg een bloeiend bedrijf met 26 personeelsleden onder leiding van direkteur Jan Heinen.

Actie voor pater Frans Weijmer

KERKRADE — De Stichting Actie Comité Rolduckerveld, dat zich inzet voor de belangen van Kerkraadse missionarissen, gaat een hulpactie ondernemen voor pater Frans Weijmer uit Chévremont. Frans weijmer is sinds januari van dit jaar werkzaam op de Philippijnen. Hij woont en werkt in Manilla en wordt er confronteerd met de grootst denkbare armoede onder de arbeiders.

„De regering heeft onlangs verklaard dat een gezin minimaal 85 Peso nodig heeft om in leven te blijven. Desondanks is het normale loon van de arbeiders maar 35 Peso", schrijft Frans Weijmer.

Vooral de laatste maanden is de situatie erg verslechterd; in plaats van rijst te exporteren moet het land nu grote hoeveelheden invoeren, de hele suikerrietindustrie ligt plat en de economische krisis grijpt snel om zich heen. Het gevolg is een groeiende werkloosheid, vakbonden die in opstand komen, stakingen en hevige botsingen tussen arbeiders en het leger.

Om Frans Weijmer en zijn missie te helpen gaat het Actie Comité Rolduckerveld geld inzamelen. Inmiddels is men gestart met een briefcampagne. Voorts stelt het stichtingsbestuur haar bankrekening open voor giften. Bijdragen kunnen worden gestort op rekeningnummer 17.52.07.380 van de Rabobank in Kerkrade, ten name van Stichting Actie Comité Rolduckerveld.

Ook dat nog...

Coupe

Terug van vakantie was de haarbos van mijn buurvrouw Annie niet meer om aan te zien. Het woord kapsel zou te veel eer opleveren voor enkele struiven ongeregeld hoofdhaar. Maar wat wil je als je twee weken lang dagelijks de Middelandse Zee induikt en daarna onder de brandende zon gaat liggen bakken. Annie heeft het geweten, zelfs de potten brillcream van echtgenoot Wil konden daar geen enkele orde in brengen. Dus werd er bij thuiskomst zo snel mogelijk een deskundige ingeschakeld. Nee, Annie gaat nooit uren zitten wachten in dure kapsalons. Haar 17-jarige nicht Marijke, die op de kappersacademie zit, kan het zeker zo goed. En met één tientje is het kind betaald. „Moet je ook doen, want het bespaard een hoop geld", probeerde Annie mijn vrouw eerder al eens om te praten. Echter, ik kan u verzekeren dat mijn ega nogal zuinig is op haar eigen 'coupe' en laat die dan ook weldadig verplegen in een gecertificeerde 'hairshop'. Ze weet dat Marijke pas eerstejaars studente is op de kappersschool en wil liever nog even wachten voordat ze zich aan haar talenten overgeeft. Maar goed, op een gegeven moment kwam Marijke op haar brommertje aantuffen. Op het bagagerek zat een koffertje gevuld met de meest vreemdsoortige scharen, chemische hulpmiddelen en uiteraard de krulspelden. Die attributen had ze op school verplicht moeten aanschaffen en wilde ze natuurlijk ook gebruiken tijdens de 'operatie Annie'. Bij de buren waren al de nodige voorzorgsmaatregelen genomen. Zo lag er in de keuken een zeil en kreeg echtgenoot Wil de opdracht voor koffie te zorgen. Op Marijkes voorhoofd verschenen rimpels toen ze de ramp op de gebruinde kop van Annie zag. „Moet ik hier nu iets van maken", zag je haar denken. Maar volgens Annie moest er de krul in, want dat zat wel lekker. Terwijl Wil druk doende was met de koffie, zette Marijke vol enthousiasme de scharen en krulspelden in het haar. Ondertussen liet Annie in een woordenstroom zonder punten en komma's, weten hoe leuk het wel was aan de Middelandse Zee. Marijke bleef evenwel geconcentreerd op haar stukje vakwerk. Onverhoeds schakelde ook Annie over op haar kapsel. Ze wilde er nog enkele blonde lokken in volgens het systeem 'coupe soleil', dat zou nog even aan de zonvakantie doen denken. „En welke coupe wil jij", giechelde ze tegen Wil. Haar man was echter met zijn gedachten meer bij de geneugten des levens, waarvan hij aan de Rivierra had genoten. „Ik?" Stamelde hij, „ik vond de coupe banaan het lekkerst."

LIVIUS



● *Trompetterkorpsen beklimmen tegenwoordig steeds vaker het concertpodium, zoals hier tijdens het muziekfeest van Antonius in Treebeek.*

In kader 30-jarig bestaansfeest

Geslaagd muziekfeest Antonius Treebeek

TREEBEEK – In het kader van het 30-jarig bestaan heeft de drumfanfare showband Antonius uit Treebeek op haar internationaal muziekfestival niet minder dan 38 muziekkorpsen te gast gehad. Zondagmiddag trokken onder grote belangstelling 26 kleurrijke korpsen door Treebeek die in de Horizonstraat voor de genodigden defileerden.

Ruim duizend muzikanten waren er bij de feesten vertegenwoordigd. Zaterdagavond waren er in de feesttent avondconcerten die gegeven werden door drumband Condordia uit Obbicht en de drumband fanfare St.-Barbara uit Brunssum en een gezamenlijk concert van de Rythmic groep fanfare Hubertus uit de Passart en de fanfare Martinus uit Itteren onder leiding van de dirigent Wil Paulissen.

De feesttent die tot aan de nok toe gevuld was gaf grote bijval en een ovatie aan het nummer Jezus Christ Superstar. Aan de feestelijkheden was ook een wedstrijdelement verbonden voor elke divisie. Het korps dat het hoogste aantal punten behaalde op dit festival kreeg de medaille met beeltenis die geschonken was door koningin Beatrix. Deze ging naar de Jachthoorn en Trompetterkorps Edelweiss Heksenberg met 186 punten. Antonius kan terugzien op een goed en geslaagd feest.

Gevangenisstraffen geëist tot een jaar

Trio stal voor ton sigaretten

ROERMOND/HEERLEN – Een drietal jongelui uit Heerlen stond maandagmorgen terecht voor de Roermondse rechtbank wegens diefstal van sigaretten en shag ter waarde van 100.000 gulden uit supermarkten in recreatieparken V & D en Sporthuis Centrum.

Officier van justitie mr. J. Ek vorderde gevangenisstraffen: een jaar tegen de 28-jarige H.K. uit Heerlen, elf maanden waarvan vier maanden voorwaardelijk tegen de 32-jarige H. van L. uit Hoensbroek en zes maanden waarvan de helft voorwaardelijk tegen de 20-jarige R.S. uit Heerlen.

Lommerbergen

„Het was niet zo moeilijk om daar in te breken", zei mr. Ek gisteren. „Het was er steeds een komen en gaan van vakantiegangers. De supermarkten lagen er volgepakt met koffie en rookartikelen. Allemaal dure spullen". De diefstallen werden gepleegd in de recreatieparken het Meerdal in het Noordlimburgse Horst-America, De Lommerbergen in Reuver en de Eemhof in de Flevopolder. De sigaretten werden ingepakt in plastic vuilniszakken en ergens in Hoensbroek te gelde gemaakt. De een vergokte de opbrengst, de tweede knapte er zijn huis mee op en de derde kocht er muziekapparatuur van. De rechtbank doet op 17 september uitspraak.

Reünie van St. Jozefschool Bleijerheide

KERKRADE — Enkele oud-leerlingen van de St. Jozefschool te Bleijerheide hebben het plan opgevat om op zaterdag 12 april 1986 een reünie te organiseren voor alle oud-leerlingen.

Het blijkt echter een hels karwei om iedereen op te sporen. Wie aan de reünie wil deelnemen, kan contact opnemen met de heren H. Ploum, Postbus 318, 6460 AH-Kerkrade; H. Pook, Voorterstraat 319, 6462 SL Kerkrade; J. Schulteis, Lindenlaan 104, 6464 CL Kerkrade of E. Soutzen, Luchesiusstraat 22, 6462 BX Kerkrade. Wie adressen weet van oud-klasgenoten 'in den vreemde' wordt vriendelijk verzocht dit aan de organisatoren mede te delen.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ **REDACTIE: 739282**

JOURNAAL

Molenberg

● De mavo Molenberg, bij oud-leerlingen beter bekend als de mavo Regina Pacis, bestaat binnenkort 40 jaar. De schoolleiding wil dit niet geruisloos voorbij laten gaan. Zaterdag 28 september is er dan ook een reünie voor alle oud-leerlingen van de school. Zij die weer eens hun - ongetwijfeld ouder geworden - gezicht willen laten zien op die dag moeten zich voor 14 september aanmelden door 10 gulden te storten op postgiro 2599387 ten name van mavo Molenberg o.v.v. 'Reünie'.

Treebeek

● Komende zaterdag wordt er van 11 tot 17 uur een rommelmarkt gehouden in het wijkcentrum van de KAJ aan de Sterrenstraat. De opbrengst wordt besteed aan een groots opgezet boerenbruiloftsfeest dat in oktober gehouden zal worden.

Heerlen

● Het gospelkoor 'Youth and Spirit' uit Hoensbroek luistert komende zondag om 10 uur de eucharistieviering op die gehouden wordt in het St. Joseph-Rustoord aan de Gasthuisstraat in Heerlen. Het koor treedt op ter gelegenheid van de Nationale Ziekendag van de Zonnebloem.

● Zaterdag houdt het Koningin Wilhelminafonds voor de kankerbestrijding een straatcollecte in de binnenstad.

Hoensbroek

● De Hoensbroekse afdeling van het IVN viert komende zondag in kasteel Hoensbroek het 10-jarig bestaansfeest. De afdeling presenteert in het kasteel van 10 tot 17 uur een tentoonstelling over water, een diavoorstelling die de naam draagt 'Er is nog Groen in Hoensbroek' en wandelingen onder leiding van natuurgidsen vanaf het kasteel naar De Koumen, het Mijnspoor en de Droomvijver.

Brunssum

● Gejank en geblaf, maar vooral gehoorzaamheid zal aanstaande zondag waar te nemen zijn tijdens een africhtingswedstrijd voor verdedigingshonden aan de Bouberg te Brunssum (achter de plastic-fabriek Curver). De honden, de pakwerkers en de hondenafrichters komen in actie om 8.30 uur. De prijsuitreiking vindt plaats om 18 uur.

Baneheide

● 24 Teams, samengesteld uit alle buurtverenigingen van de gemeente Simpelveld, bestormen zondag aanstaande de 'huisweide' van de familie Henskens te Baneheide. Zij spelen daar vanaf 11 uur het bekende 'Spel zonder Grenzen'. Burgemeester Teheux van Simpelveld reikt om 18 uur aan de winnaars de door B en W beschikbaar gestelde wisseltroffee uit.

WMC-Receptie van Edelweiss

HEERLEN – Als laatste in de rij van korpsen uit de Oostelijke Mijnstreek die hebben deelgenomen aan het Wereld Muziek Concours, recipiëert vrijdagavond (6 september) van 19.30 tot 21.00 uur Jachthoorn en Trompetterkorps 'Edelweiss'.

Het korps nam op 14 juli deel aan het Wereld Muziek Concours in Kerkrade en haalde in de eerste divisie sectie D een eerste prijs. Om die prestatie te gedenken houdt 'Edelweiss' de receptie en wel in café 't Karrewiel, gelegen aan de Heereweg 66 op de Heksenberg in Heerlen.

Geld en goed

SPAARBRIEVEN tussentijds verzilveren, bel vrijbl. 04490-13494/13942, Brouwerstr. 5, Munstergeleen.

Lessen onderwijs

Eerste vijf lessen à ƒ 25,-. Autorijschool John QUAEDACKERS, Bergeikstraat 19, Eygelshoven, tel. 045-462000, tussen 12 en 13 uur of na 21 uur. Aanvang theoriecursus donderdag 12 september.

RTV muziek

Te k. digit. electr. ORGEL ½ jr. oud, vraagpr. ƒ 3700,-. Nw.pr. ƒ 5200,-, Kerkrade. Tel. 045-425458.

Landbouw

Te k. perceel GROND met kerstbomen, 2 t/m 4 m, 1805 m² groot, te Schinveld, pr. ƒ 10,- p. m² + 2470 m² bosgrond ƒ 4,- p. m². 045-255812.

Te k. gelegenheidspartij BOUWBLOKKEN 32½ × 20 × 20 cm voor stallen, loodsen e.d. ƒ 9,50 p. m2. Betonfabr. de Toekomst, Sittard. 04490-13494/13942.

Pootaardappelen
Kooij Limburg B.V.
Tel. 043-620996

VEEKAR 5 à 6 koeien. Perfect weidebloter, Deutz 80 pk 6 cyl. gebr. cirkelhooiers. A. Geurten, Gasthuis 10, Bemelen, 04407-1337.

Transportbanden, boxen v. stortbakken, landbouwmech. en ventilatie v. aardapp., uien en granen, van oogst tot oogst. N. KALLEN, tel. 045-716364 v.m.

Bestel nu uw
PRIOR-
pootaardappelen
Kooij Limburg B.V.
Tel. 043-620996

WEILAND ± 1500 m2 te k. aangeb. Landgraaf. Te bevr. Sunplein 28 Nieuwenhagen.

U was onze interessante Rabewerk- en FENDT-DEMONSTRATIE gelukkig niet vergeten. Wij beginnen as. donderdag om 2.00 uur n.m. met grondbewerking, o.a. ploegen, stoppelbewerking, rotorkopeggen met pneumatisch zaaien en tebbe stofvrij kalkstrooien. Demonstratieterrein: afslag hotel De Valk, autoweg Heerlen, richting Terworm. Tot ziens: mech.bedrijf Frissen B.V.

ONDERDELENBANK
Schinnen. Tel. 04493-2715.

Te koop aangebo

Meubelgroothandel reüniegebouw Ge Voor partikulieren. E BANKSTEL v.a. ƒ 13 Voll. gestoff. bankst. ƒ 975,-. Lederen ban v.a. ƒ 2295,-, toogkasten ƒ 995,-, eethoek compl ƒ 535,-, eiken stoelen ƒ 159,-. Wilhelminastr. Open di. t/m vr. 9-17 Zat. 10-17 uur.

KASSA'S - weegsch nieuw en occ. Nu op ming demonstratiema nes. Roltex Nuth, t/o kro, tel. 045-242880. Ho dealer RCN-Sharp.

KANTELDEUREN, in maten, tegen absoluut allerlaagste prijs. Direct voorraad. Ook maken w uw bestaande garage een aparte doorgangsd Fa. Straten, Eykskens 18, Geulle. Tel. 043-6410

KEUKENS, keukenap ratuur. Laag in prijs, garantie. R/J Handel derneming, Stationst 294, Nuth. Tel. 045-2426

GRINDTEGELS, klink bandjes, betonplaten en len en houten paaltjes div. afm. Gebr. Creug Economiestraat 46, Ho broek, tel. 045-213877.

Gebruikte kleurenteev met GARANTIE te k bij van Uden, Hoofdstr. Hoensbroek.

TUINPALEN Komo-k geïmpregn. Impreg In Cramer 104 Hrln. 751687 ± 600 m, voorb. richt. H'broek.

ALLESBRANDERS, openhaardkachels, po chels, kolenhaarden, nuizen, houtkachels nu speciale zomerkortin Walem 21, 04459-1638.

BLOEMKOOL te k. van het land v.a. ƒ 1,- 13.00 uur Hamers, Hou 26, Merkelbeek 04492-1

Voordelig STOOKHO 10 echte m3 op maat zaagd en thuisbezo ƒ 550,-; Minder ook m lijk. Tel. 045-215716.

BANKSTELLEN marktprijzen en othc geld terug voor uw gebr te meubels. De Nobel M belgroothandel, hoek belstr./Kap. Berixstr. Heerlen, tel. 045-717496,

Te koop SPERZIEBON ƒ 1,25 p. kg p.k.; aardb ƒ 2,50 p. kg; kersen, bessen 5 kg voor ƒ 8,50; ziken ƒ 8,50 p.k. 40 stu pruimen 5 kg voor ƒ 8 peren 3 kilo ƒ 2,95, ja grieves appels ƒ 1,25 p.k., bloemkool 10 st. ƒ 8 prei 10 kg voor ƒ 8,50; ko rabi en waspeen ƒ 8,50 nieuwe aardappelen ƒ spits-, rode-, en witte k andijvie ƒ 5,50 p. erwten en snijbonen ƒ p. kg p.k.; tomaten ƒ p.k. p. kg; bosbessen ƒ p. kg p.k.; tuinbonen ƒ p. kg; paprika ƒ 1,50 p. k kist. H. Timmermans, lianastraat 15, Merkelbe

Nieuwe Dual JVC V RECORDER norm. ƒ 1795,- nu ƒ 1448,-; kl tv Blaupunkt met telete v.a. ƒ 1449,-; met stereo teletekst 56 cm v.a. ƒ 169 boxen 90 W ƒ 89,-. In mog. F. Meyer, Verzet 15, Hrl.baan, tel. 045-417

Houthandel J. RINKE b.v. Eygelshovenerweg Waubach tel. 045-31984 Heigank 149 N'hagen 045-311892. Scherpe p zen: alle soorten balkh kepers, vloerplanken, rast., planken, spaan-, niet-golfplaten, dakm riaal etc. Tevens bezorg

Te k. KLEUREN TEEV stereotoren en Larousse cyclopedie. 045-454628.

KLEURENTELEVISIE o.a. Philips Blaupunkt af ƒ 195,-; zwart-wit va ƒ 75,-. Radio/TV Frank Bokstr. 33, Heerlerhe tel. 045-213432.

KLEURENTEEVEE. g sort. met garantie. Alle m ken, vanaf ƒ 175,-; zw./w vanaf ƒ 75,. RTV v. Vo Ganzeweide 48, Heerler de, tel. 045-213879.

Te k. BELLARIUM S lampen, Wolf systeem zonnebank, ƒ 10,- p.st.; opklapbaar dakluik, ha nieuw, met alle toebeho nw.pr. ƒ 600,- nu ƒ 250,-, l. 71,5 m x br. 57 Rennemigerveldweg 70 straat Huisbergen Schelsberg-Heerlen.

IJSKAST ƒ 95,-, gasforn ƒ 95,-, diepvries ƒ 2 kleuren-tv. ƒ 250,-, slaap mer ƒ 275,-, compl. bank ƒ 150,-. Tel. 045-725595.

Zoekt u 2e-hands ME BELS, bankstellen, sla kamers, kasten, eetho antiek, schilderijen e veel keus. Kouvenderstr 208, Hoensbroek, af 1 uur.

Te k. uit faillissement eiken BANKSTEL va ƒ 350,-, 2x Mechelse hoek, barok eeth., ba bankstel, div. kasten, kl ken en kleingoed. He straat 29, Heerlerheide.

SHIRTRECLAME: drukt in Flock en div. an re inkten. Coyco Sim veld, tel. afspr. 045-444 b.g.g. 04492-2284.

Magazijn-verkoop
Rechtstreeks van fabrik naar konsument. U beta bij ons 30, 40, 50 of 6 minder voor nieuwe, ov jarige of licht beschadig apparaten, zoals: wasau maten, diepvriezers, k kasten, kleuren-TV's, deorecorders, stereoap raten enz. enz.
Bijvoorbeeld: platens lers ƒ 100,-, ƒ 125 ƒ 150,-, ƒ 175,-.
Nergens goedkoper en volle garantie.
Tevens witte pomp elke dag de laagste ben ne- en dieselprijs.
De Witte Hal
Geerweg 9, Sittard, 04490-18162.
Achter het station, over ijzeren brug.

Te k. EETHOEK Lodew XIV-stijl, tafel + 6 stoe tel. 04492-3200.

BIOSCOPEN

HEERLEN
Royal: Rambo, 12 jr. dag. 15, 18.30 en 21 uur.
Rivoli: Vrijdag de 13de, deel 5, 16 jr. dag. 14.30, 19.30 en 21.30 uur.
H 5: Het smaragd groene oerwoud, 12 jr. 2e week, dag. 14.30, 19 en 21 uur. A view to a kill, 12 jr. 14.15, 19.00 en 21.15 uur. Police Academy 2, a.l. dag. 14, 18.30 en 20.30 uur. L'Histoire d'O, 16 jr. dag. 13.45, 18.45 en 20.45 uur. La dame au Camelias, a.l. do, vr, ma en di 14, 18.45 en 20.45 uur, za, zo en wo 18.45 en 20.45 uur. De fluit met de 6 smurfen, a.l. za, zo en wo 14 uur.

KERKRADE
Wijngrachttheater: Beverly Hills Cop, a.l. 2e week, za 20.30 uur, zo 18 en 20.30 uur.

SCHAESBERG
Autokino: A view to a kill, 12 jr. dag. 21 uur. Repo Man, 16 jr. do t/m zo 23.15 uur. De schorpioen prikt raak, 16 jr. ma t/m wo 23.15 uur.

VALKENBURG
Duoscoop: Amadeus, a.l. do t/m di 20.30 uur. Een bataljon malle meiden, a.l. do t/m di 20.30 uur. Een klas vol schoolkatjes, 18 jr. do t/m di 23 uur.

MAASTRICHT
Festival: Dune, 12 jr. dag. 14.30, 18.30 en 21 uur.
Palace 1: Police Academy 2, a.l. dag. 14.15, 18.45 en 20.45 uur.
Palace 2: Motel vol heerlijke spelletjes, 18 jr. dag. doorlopend vanaf 13.45 uur.
Studio: Code of silence, 12 jr. dag. 18.30 en 20.30 uur. Ollie B. Bommel, za, zo en wo 14 uur.
Mabi 1: Rambo, 3e week, 12 jr. dag. 14.30, 18.30 en 21 uur.
Mabi 2: Robin Hood, za, zo en wo 14 uur. De illusionist, 12 jr dag. 14, 16.30 en 20.30 uur, za, zo en wo 16.30 en 20.30 uur.
Mabi 3: A view to a kill, a.l. 10e week, dag. 14, 16.30 en 20.30 uur.
Filmhuis: Les nuits de la pleine Lune, dag. 20 uur. A bell for Nirvana, do t/m zo 22 uur.

GELEEN
Roxy: A view to a kill, 12 jr. 2e week, do t/m di 20.30 uur, zo 15 en 20.30 uur.
Studio Anders: Vier vuisten in 't kwadraat, a.l. do t/m di 20.45 uur, zo 15 en 20.45 uur. Good girl - bad girl, 18 jr. za 23 uur.

SITTARD
Forum: Battle rage, 16 jr. do t/m di 20.30 uur. Police Academy 2, 3e week, a.l. do t/m di 20.45 uur.
Filmhuis Sittard: Wie zingt daar zo?, do 21 uur. Stalker, zo 21 uur.

EXPOSITIES

HEERLEN
Stadsschouwburg - Kijkdoos: zeefdrukken van Jules en etsen en collages van Ada van de Vijver. Open ma t/m vr 12 - 15 uur en tijdens voorstellingen. Tot 18 oktober.

HOENSBROEK
Kasteel - Fotogalerie 68: videografien van Rainer M. Gillessen. Open ma t/m vr 10 - 12 en 13.30 - 17 uur, za en zo 13.30 - 17 uur. Tot en met 29 september.
Kasteel - expositiezolder: keramische sculpturen van Marlou Wetzels. Open dag. 10 - 17 uur. Tot en met 28 september.

NIEUWENHAGEN
Galerie Hartengroen, Hereweg 109: keramiek van Jos Laven en grafiek van drie Duitse kunstenaars. Open do 18.30 - 21 uur en 1e zondag van de maand van 14 - 17 uur. Tot 7 oktober.

SCHAESBERG
In der Sjeet: beelden van Funs Stadhouders. Open ma 18 - 22 uur, di en do 13 - 22 uur, za 17 - 20 uur en zo 10 - 14 uur. Tot 16 september.

KERKRADE
Kasteel Erenstein - galerie De Blauwe Olifant: oude en nieuwe kunst uit Azie. Open za en zo 14 - 17 uur. Tot 14 september.

VALKENBURG
Oud Stadhoes: schilderijen van Fred Weerts. Open dag 14 - 18 uur. Tot en met 26 september.
Centrum Cocarde: werk van kees van Ekelenburg. Open ma t/m vr 13.30 - 17.30 uur. Tot en met 27 september.

HULSBERG
Galerie Wanda Reiff, Aalbekerweg 85: werk van Peter Wehrens. Open do t/m zo 13 - 17 uur. Tot 20 oktober.

MAASTRICHT
Galerie Signature, Kapoenstraat 24: acryldoeken 'Een halve eeuw Maestricht' van Wil Jungschleger. Open wo t/m vr 11 - 18 uur, za 11 - 17 uur, zo 13 - 17 uur. Tot en met 15 september.
Galerie Dis, Tafelstraat: keramiek en tekeningen van Duncan Wylie. Open wo t/m zo 13 - 18 uur. Tot en met 25 september.
Galerie Wanda Reiff, Heggenstraat 10: werk van Albert Oehlen en Werner Büttner. Open di t/m za 12 - 17 uur. Tot 14 oktober.
Galerie Wolfs, Hoogbrugstraat 69: schilderijen en pastels van Jos Berkers. Open wo en vr 14 - 18 uur, do 18 - 20 uur, za 10 - 17 uur.
Podium Posjet, Vijverdal: werk van de Zuid-Afrikaan Gavin Jantjes. Tot 6 oktober.

SCHIMMERT
Hof van Oensel, Haagstraat 5: schilderijen van Gerard Hettinga, tekeningen en aquarellen van Dolphi de Boer, keramiek van José Claeys. Open vr en za 14 - 18 uur, zo 15 - 17 uur. Tot en met 12 oktober.

NA AFWIJZING SUBSIDIEVERZOEK MINISTERIE

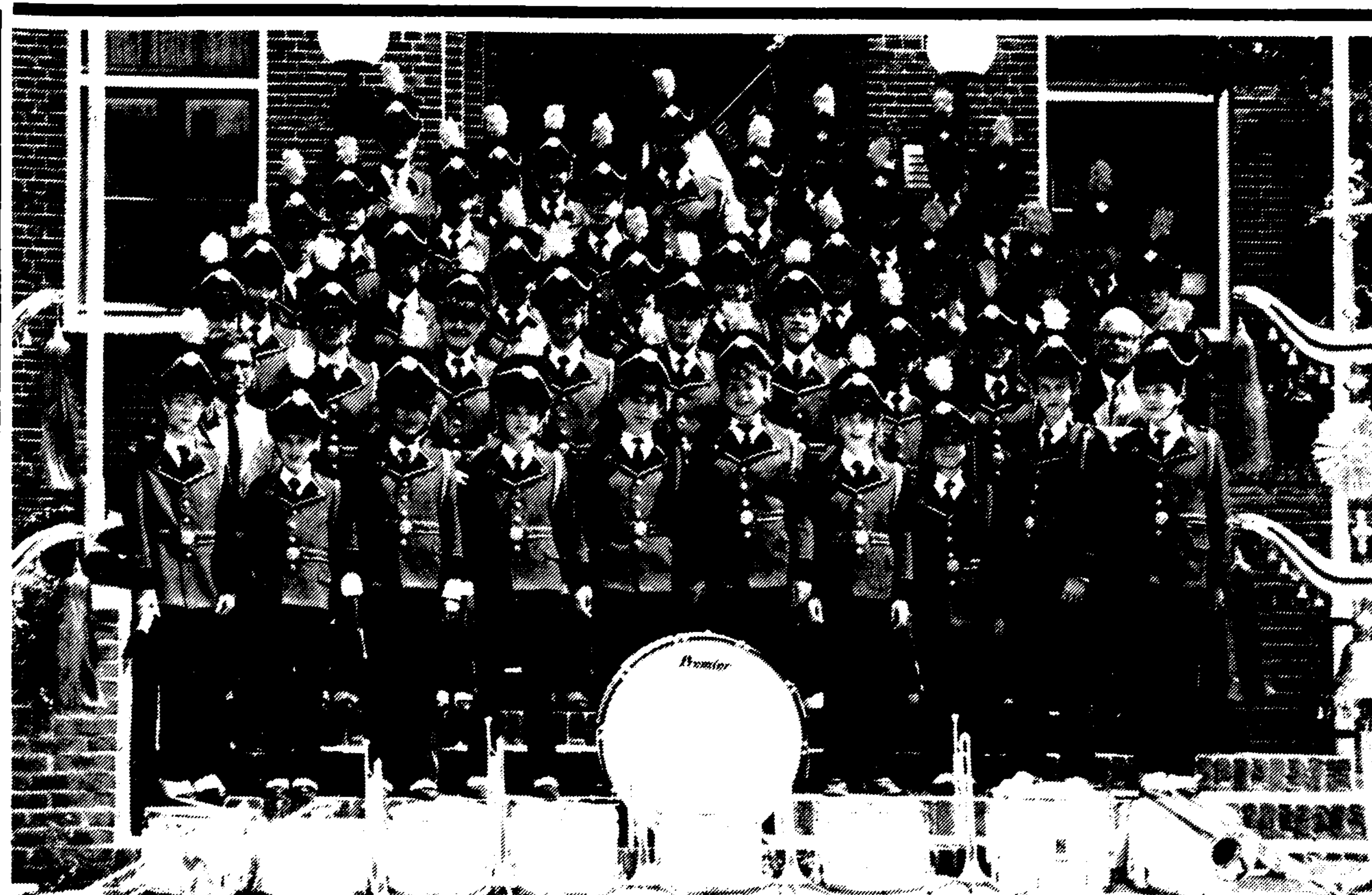
Nuth geeft f 24.000 voor bejaardenwoningen

NUTH – De stichting Bejaardencentrum Panhuys kan rekenen op een subsidie van de gemeente Nuth van 24.000 gulden voor de bouw van twaalf bejaardenwoningen aan de Schoolstraat in Hulsberg. Dat geld zal worden gebruikt voor het aanbrengen van voorzieningen als een communicatiesysteem en een berging. In totaal zullen de woningen ruim 1,2 miljoen gulden gaan kosten.

Het verzoek om subsidie heeft nogal wat voeten in aarde gehad. De stichting Bejaardencentrum Panhuys diende maanden geleden bij het ministerie van Volkshuisvesting een subsidieverzoek in voor de twee extra voorzieningen in de twaalf nieuw te bouwen bejaardenwoningen. Het ministerie liet daarop echter weten wél de algehele bouwsubsidie toe te kennen, maar niet de 2.000 gulden extra voor een communicatiesysteem en een berging in iedere bejaardenwoning. Het ministerie verwees de stichting naar de gemeente met de mededeling dat dit bedrag bij de gemeente is opgenomen in het gemeentefonds. De gemeente Nuth en de commissieleden Openbare Werken wisten echter van niets.

Blok

De commissieleden hadden geen keus. "Het is al de tweede keer dat het ministerie onze gemeente voor het blok zet", aldus wethouder Heuts van Openbare Werken. "Bij de subsidies die uitgekeerd werden in het kader van de stads- en dorpsvernieuwing ging het ook zo. Van de ene op de andere dag werden we geconfronteerd met een nieuwe bezuinigingsmaatregel, waardoor wij de toezeggingen voor subsidie niet meer konden nakomen". In dit geval gaat de commissie dus wel akkoord met het verlenen van de subsidie voor de extra voorzieningen in de twaalf woningen.



● *Trom-, fluit- en trompetterkorps Wilhelmina uit Schinveld.*

Trom-, fluit- en trompetterkorps viert gouden bestaan

Wilhelmina Schinveld noemt zich nog jong

SCHINVELD – Een jonge vereniging, zo noemt trom-, fluit- en trompetterkorps 'Wilhelmina' uit Schinveld zichzelf, ondanks het feit dat het komend weekeinde het 50-jarig bestaansfeest wordt gevierd. Een jonge vereniging, omdat veel jongeren lid zijn van dit korps.

Dat het echte muziekliefhebbers zijn mag wel blijken uit het feit dat naast veel tamboerkorpsen ook de Kapel van de Koninklijke Luchtmacht in het feestprogramma is opgenomen.

Het feest wordt gevierd in een feesttent aan de Broekstraat in Schinveld. Aangezien 'Die Original Oberbayerische Blaskapelle mit Trachtenverein' uit Denklingen in Beieren te gast is, zal het een groots feest worden. Vrijdag om zes uur worden de Duitse gasten verwacht. 's Avonds worden er concerten gegeven in de tent.

Ook zaterdag is muziek troef in Schinveld. Om kwart over twee is er een optocht en 's avonds worden jubilarissen gehuldigd in de tent. Van 19 tot 20.30 uur is er een receptie en vervolgens een 'Bayerische' avond en het spreekt voor zich dat de gasten uit Denklingen daar een leeuwenaandeel in zullen hebben.

Zondag om half tien fr=schoppen, 's middags om twee uur weer een optocht met korpsen uit Duitsland, België en Nederland en 's avonds concerten door St. Caecilia en St. Lambertus, twee muziekkorpsen uit Schinveld en tenslotte nog eens de Beierse gasten.

Maandag is er een grote kienmiddag om 14.00 uur en 's avond sluit de Ritmic Group, Denklingen en Wilhelmina zelf, het feest af.

Maar de klapper komt op 12 september als de kapel van de Koninklijke Luchtmacht onder leiding van Lex van Diepen naar Schinveld komt. Van Diepen komt in het weekeinde zelf naar Schinveld om te kijken of dat concert gegeven kan worden in de feesttent, of dat uitgeweken moet worden naar 't Kloeëster. Kaarten voor dit concert kunnen maandagavond om 20.00 uur afgehaald worden in de feesttent.

Coöperatieve bank zet groot feest op touw

Rabo Schaesberg bestaat 75 jaar

SCHAESBERG – De Rabobank in Schaesberg bestaat 75 jaar. Om dit jubileum te vieren heeft het bestuur in deze maanden een groot aantal festiviteiten op touw gezet. Van maandag 8 tot en met vrijdag 13 september is er een feestweek gepland, terwijl morgen een interne huldiging zal plaatsvinden in de Carmelhof aan de Heerlenseweg.

Dan worden om 18 uur de genodigden toesproken Frans Eurlings, voorzitter van het bestuur. Daarna is het beurt aan burgemeester Hans Coenders van Landgraaf, gevolgd door plaatsvervangend regiodirekteur De Wit van de Rabobank Nederland. Na afloop is er een gezellig samenzijn.

Eerder mocht de jeugd al in de feestvreugde van de jubilerende bank delen. Tijdens de Tirolerfeesten organiseerde de Rabobank op 8 augustus een disco-avond en zaterdag 10 augustus voor de allerjongsten een optreden van de clowns Appie en Flappie. De bejaarden komen overigens in het najaar aan de beurt. Tijdens de feestweek van 8 tot en met 13 september ontvangen alle klanten bij een bankhandeling aan het loket een bureauklokje.

de Boerenleenbank werd op 23 augustus 1910 in het toenmalige café Vrösch opgericht door toedoen van pastoor Schatten. Aegidius Boymans was de eerste kassier, die een maal per week zitting hield in zijn woning aan de Hoofdstraat. L. Debije werd de eerste voorzitter-direkteur. Tijdens de eerste jaren ging het de Boerenleenbank zeker niet voor de wind. Men leed verlies en in 1912 werd pas voor de eerste keer winst gemaakt: 6,61 gulden.

Daarna begon de bank steeds meer te groeien. In 1950 werd duidelijk dat er een bankgebouw moest komen. Uiteindelijk verrees dit nieuwe gebouw aan de Hoofdstraat 37a. Op 31 december bereikte de Boerenleenbank een nieuwe mijlpaal aangezien de 10 miljoen aan spaargelden werd volgemaakt. In 1975 werd in het centrumplan een nieuw bankgebouw geopend, omdat het voormalige veel te klein was. Momenteel is de Rabo Schaesberg een bloeiend bedrijf met 26 personeelsleden onder leiding van direkteur Jan Heinen.

Actie voor pater Frans Weijmer

KERKRADE — De Stichting Actie Comité Rolduckerveld, dat zich inzet voor de belangen van Kerkraadse missionarissen, gaat een hulpactie ondernemen voor pater Frans Weijmer uit Chévremont. Frans weijmer is sinds januari van dit jaar werkzaam op de Philippijnen. Hij woont en werkt in Manilla en wordt er confronteerd met de grootst denkbare armoede onder de arbeiders.

„De regering heeft onlangs verklaard dat een gezin minimaal 85 Peso nodig heeft om in leven te blijven. Desondanks is het normale loon van de arbeiders maar 35 Peso", schrijft Frans Weijmer.

Vooral de laatste maanden is de situatie erg verslechterd; in plaats van rijst te exporteren moet het land nu grote hoeveelheden invoeren, de hele suikerrietindustrie ligt plat en de economische krisis grijpt snel om zich heen. Het gevolg is een groeiende werkloosheid, vakbonden die in opstand komen, stakingen en hevige botsingen tussen arbeiders en het leger.

Om Frans Weijmer en zijn missie te helpen gaat het Actie Comité Rolduckerveld geld inzamelen. Inmiddels is men gestart met een briefcampagne. Voorts stelt het stichtingsbestuur haar bankrekening open voor giften. Bijdragen kunnen worden gestort op rekeningnummer 17.52.07.380 van de Rabobank in Kerkrade, ten name van Stichting Actie Comité Rolduckerveld.

Ook dat nog...

Coupe

Terug van vakantie was de haarbos van mijn buurvrouw Annie niet meer om aan te zien. Het woord kapsel zou te veel eer opleveren voor enkele struiven ongeregeld hoofdhaar. Maar wat wil je als je twee weken lang dagelijks de Middelandse Zee induikt en daarna onder de brandende zon gaat liggen bakken. Annie heeft het geweten, zelfs de potten brillcream van echtgenoot Wil konden daar geen enkele orde in brengen. Dus werd er bij thuiskomst zo snel mogelijk een deskundige ingeschakeld. Nee, Annie gaat nooit uren zitten wachten in dure kapsalons. Haar 17-jarige nicht Marijke, die op de kappersacademie zit, kan het zeker zo goed. En met één tientje is het kind betaald. „Moet je ook doen, want het bespaard een hoop geld", probeerde Annie mijn vrouw eerder al eens om te praten. Echter, ik kan u verzekeren dat mijn ega nogal zuinig is op haar eigen 'coupe' en laat die dan ook weldadig verplegen in een gecertificeerde 'hairshop'. Ze weet dat Marijke pas eerstejaars studente is op de kappersschool en wil liever nog even wachten voordat ze zich aan haar talenten overgeeft. Maar goed, op een gegeven moment kwam Marijke op haar brommertje aantuffen. Op het bagagerek zat een koffertje gevuld met de meest vreemdsoortige scharen, chemische hulpmiddelen en uiteraard de krulspelden. Die attributen had ze op school verplicht moeten aanschaffen en wilde ze natuurlijk ook gebruiken tijdens de 'operatie Annie'. Bij de buren waren al de nodige voorzorgsmaatregelen genomen. Zo lag er in de keuken een zeil en kreeg echtgenoot Wil de opdracht voor koffie te zorgen. Op Marijkes voorhoofd verschenen rimpels toen ze de ramp op de gebruinde kop van Annie zag. „Moet ik hier nu iets van maken", zag je haar denken. Maar volgens Annie moest er de krul in, want dat zat wel lekker. Terwijl Wil druk doende was met de koffie, zette Marijke vol enthousiasme de scharen en krulspelden in het haar. Ondertussen liet Annie in een woordenstroom zonder punten en komma's, weten hoe leuk het wel was aan de Middelandse Zee. Marijke bleef evenwel geconcentreerd op haar stukje vakwerk. Onverhoeds schakelde ook Annie over op haar kapsel. Ze wilde er nog enkele blonde lokken in volgens het systeem 'coupe soleil', dat zou nog even aan de zonvakantie doen denken. „En welke coupe wil jij", giechelde ze tegen Wil. Haar man was echter met zijn gedachten meer bij de geneugten des levens, waarvan hij aan de Rivierra had genoten. „Ik?" Stamelde hij, „ik vond de coupe banaan het lekkerst."

LIVIUS



● *Trompetterkorpsen beklimmen tegenwoordig steeds vaker het concertpodium, zoals hier tijdens het muziekfeest van Antonius in Treebeek.*

In kader 30-jarig bestaansfeest

Geslaagd muziekfeest Antonius Treebeek

TREEBEEK – In het kader van het 30-jarig bestaan heeft de drumfanfare showband Antonius uit Treebeek op haar internationaal muziekfestival niet minder dan 38 muziekkorpsen te gast gehad. Zondagmiddag trokken onder grote belangstelling 26 kleurrijke korpsen door Treebeek die in de Horizonstraat voor de genodigden defileerden.

Ruim duizend muzikanten waren er bij de feesten vertegenwoordigd. Zaterdagavond waren er in de feesttent avondconcerten die gegeven werden door drumband Condordia uit Obbicht en de drumband fanfare St.-Barbara uit Brunssum en een gezamenlijk concert van de Rythmic groep fanfare Hubertus uit de Passart en de fanfare Martinus uit Itteren onder leiding van de dirigent Wil Paulissen.

De feesttent die tot aan de nok toe gevuld was gaf grote bijval en een ovatie aan het nummer Jezus Christ Superstar. Aan de feestelijkheden was ook een wedstrijdelement verbonden voor elke divisie. Het korps dat het hoogste aantal punten behaalde op dit festival kreeg de medaille met beeltenis die geschonken was door koningin Beatrix. Deze ging naar de Jachthoorn en Trompetterkorps Edelweiss Heksenberg met 186 punten. Antonius kan terugzien op een goed en geslaagd feest.

Gevangenisstraffen geëist tot een jaar

Trio stal voor ton sigaretten

ROERMOND/HEERLEN – Een drietal jongelui uit Heerlen stond maandagmorgen terecht voor de Roermondse rechtbank wegens diefstal van sigaretten en shag ter waarde van 100.000 gulden uit supermarkten in recreatieparken V & D en Sporthuis Centrum.

Officier van justitie mr. J. Ek vorderde gevangenisstraffen: een jaar tegen de 28-jarige H.K. uit Heerlen, elf maanden waarvan vier maanden voorwaardelijk tegen de 32-jarige H. van L. uit Hoensbroek en zes maanden waarvan de helft voorwaardelijk tegen de 20-jarige R.S. uit Heerlen.

Lommerbergen

„Het was niet zo moeilijk om daar in te breken", zei mr. Ek gisteren. „Het was er steeds een komen en gaan van vakantiegangers. De supermarkten lagen er volgepakt met koffie en rookartikelen. Allemaal dure spullen". De diefstallen werden gepleegd in de recreatieparken het Meerdal in het Noordlimburgse Horst-America, De Lommerbergen in Reuver en de Eemhof in de Flevopolder. De sigaretten werden ingepakt in plastic vuilniszakken en ergens in Hoensbroek te gelde gemaakt. De een vergokte de opbrengst, de tweede knapte er zijn huis mee op en de derde kocht er muziekapparatuur van. De rechtbank doet op 17 september uitspraak.

Reünie van St. Jozefschool Bleijerheide

KERKRADE — Enkele oud-leerlingen van de St. Jozefschool te Bleijerheide hebben het plan opgevat om op zaterdag 12 april 1986 een reünie te organiseren voor alle oud-leerlingen.

Het blijkt echter een hels karwei om iedereen op te sporen. Wie aan de reünie wil deelnemen, kan contact opnemen met de heren H. Ploum, Postbus 318, 6460 AH-Kerkrade; H. Pook, Voorterstraat 319, 6462 SL Kerkrade; J. Schulteis, Lindenlaan 104, 6464 CL Kerkrade of E. Soutzen, Luchesiusstraat 22, 6462 BX Kerkrade. Wie adressen weet van oud-klasgenoten 'in den vreemde' wordt vriendelijk verzocht dit aan de organisatoren mede te delen.

OOSTELIJKE MIJNSTREEK ☎ **REDACTIE: 739282**

JOURNAAL

Molenberg

● De mavo Molenberg, bij oud-leerlingen beter bekend als de mavo Regina Pacis, bestaat binnenkort 40 jaar. De schoolleiding wil dit niet geruisloos voorbij laten gaan. Zaterdag 28 september is er dan ook een reünie voor alle oud-leerlingen van de school. Zij die weer eens hun - ongetwijfeld ouder geworden - gezicht willen laten zien op die dag moeten zich voor 14 september aanmelden door 10 gulden te storten op postgiro 2599387 ten name van mavo Molenberg o.v.v. 'Reünie'.

Treebeek

● Komende zaterdag wordt er van 11 tot 17 uur een rommelmarkt gehouden in het wijkcentrum van de KAJ aan de Sterrenstraat. De opbrengst wordt besteed aan een groots opgezet boerenbruiloftsfeest dat in oktober gehouden zal worden.

Heerlen

● Het gospelkoor 'Youth and Spirit' uit Hoensbroek luistert komende zondag om 10 uur de eucharistieviering op die gehouden wordt in het St. Joseph-Rustoord aan de Gasthuisstraat in Heerlen. Het koor treedt op ter gelegenheid van de Nationale Ziekendag van de Zonnebloem.

● Zaterdag houdt het Koningin Wilhelminafonds voor de kankerbestrijding een straatcollecte in de binnenstad.

Hoensbroek

● De Hoensbroekse afdeling van het IVN viert komende zondag in kasteel Hoensbroek het 10-jarig bestaansfeest. De afdeling presenteert in het kasteel van 10 tot 17 uur een tentoonstelling over water, een diavoorstelling die de naam draagt 'Er is nog Groen in Hoensbroek' en wandelingen onder leiding van natuurgidsen vanaf het kasteel naar De Koumen, het Mijnspoor en de Droomvijver.

Brunssum

● Gejank en geblaf, maar vooral gehoorzaamheid zal aanstaande zondag waar te nemen zijn tijdens een africhtingswedstrijd voor verdedigingshonden aan de Bouberg te Brunssum (achter de plastic-fabriek Curver). De honden, de pakwerkers en de hondenafrichters komen in actie om 8.30 uur. De prijsuitreiking vindt plaats om 18 uur.

Baneheide

● 24 Teams, samengesteld uit alle buurtverenigingen van de gemeente Simpelveld, bestormen zondag aanstaande de 'huisweide' van de familie Henskens te Baneheide. Zij spelen daar vanaf 11 uur het bekende 'Spel zonder Grenzen'. Burgemeester Teheux van Simpelveld reikt om 18 uur aan de winnaars de door B en W beschikbaar gestelde wisseltroffee uit.

WMC-Receptie van Edelweiss

HEERLEN – Als laatste in de rij van korpsen uit de Oostelijke Mijnstreek die hebben deelgenomen aan het Wereld Muziek Concours, recipiëert vrijdagavond (6 september) van 19.30 tot 21.00 uur Jachthoorn en Trompetterkorps 'Edelweiss'.

Het korps nam op 14 juli deel aan het Wereld Muziek Concours in Kerkrade en haalde in de eerste divisie sectie D een eerste prijs. Om die prestatie te gedenken houdt 'Edelweiss' de receptie en wel in café 't Karrewiel, gelegen aan de Heereweg 66 op de Heksenberg in Heerlen.

Bij beschikking van de kantonrechter te roermond van 13 augustus 1985 is aan **Cornelis Antonius Markgraaf**, geboren op 6 juli 1965 te Maasbracht, wonende te 6051 JA Maasbracht aan de Kromstraat no. 17, handlichting verleend tot:
1. het exploiteren van een binnenvaartschip;
2. de gehele of gedeeltelijke ontvangst van zijn inkomsten uit de exploitatie van voormeld bedrijf en de beschikking over deze inkomsten;
3. het in het kader van de exploitatie van voormeld bedrijf sluiten van verhuringen en verpachtingen, een en ander in de ruimste zin des woords, doch met inachtneming van het bepaalde bij artikel 235, Boek 1 van het Burgerlijk Wetboek.

HOGE BELONING

In de nacht van 2 3 september 1985 werd te Maastricht ontvreemd een personenauto

OPEL SENATOR 2.5
Kenteken: KX-21-RL
Chassisnr.: WOL 000 29E1228316
Kleur: bruin

De tip welke leidt tot het terugverkrijgen van bovengenoemd voertuig, zal worden beloond met 10 procent van de teruggevonden waarde van het voertuig. Tips worden ingewacht onder tel.nr. 085-435255;
na kantoortijd 085-455045.

Vragen naar de heer Looman.
Bureau H.A. van Ameyde B.V.,
Kleine Oord 181, Arnhem.

provincie limburg
mededeling M 114 36-85

Gedeputeerde Staten van Limburg maken bekend, dat het ontwerp Provinciaal Woonwagenplan 1985 tot en met 1987 van 6 september tot en met 5 oktober 1985, tijdens de dagen en uren waarop de kantoren geopend zijn voor een ieder ter inzage ligt, ter provinciale Griffie (bureau Voorlichting), Bouillonstraat 3, te Maastricht.
Een ieder kan gedurende voormeld tijdvak schriftelijk bij Provinciale Staten van Limburg, Bouillonstraat 3, 6211 LH MAASTRICHT, bezwaren indienen tegen het ontwerp.
Voorts ligt het ontwerp gedurende de gehele maand september ter inzage op de secretarie van iedere gemeente in deze provincie.
Maastricht, 5 september 1985
Gedeputeerde Staten van Limburg

Vakantie/recreatie

PORTUGAL-AANBIEDINGEN!!! Vertrek 9/9, 15 dgn. incl. luxe hotel, slechts f 699,-. Campingvlucht Lissabon f 435,-. Fly drive (vlucht + auto), de ideale manier om het land goed te leren kennen. Heen v. Faro, terug uit Lissabon, 8 dgn. f 595,-, 15 dgn. f 725,- p.p. Minstens 2 pers. Bel Portsol Reizen, de actieve Portugal-specialist, lid ANVR, tel. 070-624641, of uw reisbureau.

AANBIEDING voor Sud-Schwarzwald. Halfpension p.d. p.p. 30 DM. Uitst. wandelmog. Berggasthof „Sternen" D 7869 Schonau Schoneberg. Tel. 09 497673355.

Caravans/tenten/boten

Te k. gevr. alle merken CARAVANS. Tel. 045-727742 of 723076.

CARAVANSTALLING f 125,- tot 1 juli '86. Ubachs Eygelshovergracht 39 Kerkrade-Vink tel. 045-460252.

te koop gevr. alle merken tour en VOUWCARAVANS, tel. 045-752747.

Te k. weg. omst. winter- en zomertourcaravan met nieuwe voortent, tel. 04490-18164.

Te k. weg. omst. toercaravan HOMECAR 532 Tandemasser, fabr.nw. nooit gebr., bj. 8-8-1984. Tev. kachel, ijsk., douche, luifel, nw. pr. f 21.000, nu f 14.500,–. Ook inr. 045-752747.

Te k. MOTORJACHT Beachcraft, 9×2,85×0,80, 6 slp.plaatsen, w.c., koelkast, dubb. best., bijboot, in 1984 in bedr. gesteld, 6-cil. 100 pk Volvo Penta. 045-255812.

Te k. TOURCARAVAN Knaus, Eifelland, bwj. '81, ijsk., v.w. met voort., i.z.g.st., f 6800,-. Tunnelweg 54, Kerkrade-Dentgenbach.

CARAVANSHOW Ubachs: nu halen - 1 maart 1986 betalen. Munsterland, Lord Hehn, Casita, Digue, vanaf 370 kg vanaf f 8495,- (met gratis voortent). Nu gratis 1 jaar stalling. Caravanimport Ubachs, Eygelshovergracht 39, Kerkrade-Vink, tel. 045-460252.

Te k. TOERCARAVAN homecar 280 compl., vraagpr. f 4000,–. Tel. 045-753279.

Te k. MOTORBOOT Sandokan Cabriolet met 30 PK Yamaha b.b.motor, met trailer en lier, zien is kopen. Bellen tussen 17.30 en 18.30 uur. 04459-2504, b.g.g. 04762-2174.

Te k. CARAVAN IT, 4.10 m, net nw. PVC voortent, ook apart te k. Tel. 045-713080 tst. 214. T.e.a.b.

KAMPEERAUTO'S te k. w.o. VW, Mercedes, Fiat en Bedford. Koolweg 11-13, Elsloo.

Fietsen/bromfietsen

Te k. OMAFIETS, Dames- en herenfiets met en zond. versn., crossfiets, 045-257371.

VESPA Ciao i.z.g.st. De Kommert 74, Heerlen.

Te k. originele ZUNDAPP Sprinter, bwj. '83, z. mooi. Tel. 045-226977.

Diverse gebruikte RACEFIETSEN o.a. Koga, Gazelle, Raleigh, Rekers, Willemstr. 85, Heerlen, 726840.

Te k. VESPA Ciao, i.g.st. Tel. 045-226603 na 14.00 uur.

Te k. VESPA Ciao, i.g.st. Tel. 045-254085.

Te k. HONDA MT 5 Paris-Dakar met verz. kl. zwart, bwj. '83, vr.pr. f 1450,-, tel. 045-242893.

Huwelijk/kennismaking

Iedere donderdag TREF-AVOND in Ober Bayern te Hoensbroek. Dansen met DJ.

Vrolijke, grote, slanke en jonggebleven man van 61 jr. (m. uitkering) zkt. een ook eenzame vlotte en huiselijke, ongebonden jongere VROUW, die bij hem wil komen wonen in zijn kleine woning in M.-Limburg, geen modern comfort, maar gezellig artistiek en romantisch ingericht, die alles met hem delen wil en samen er toch nog iets fijns van maken. Br. met tel. en lfst. met foto erewoord retour, o.nr. RO 300 L.D., postbus 46, 6040 AA Roermond.

ALLEENSTAANDEN: iedere donderdag bal met muziek, vrij entree. In de Piep, Maastrichterln. 4, Ubach o. Worms (stenen kruis), gem. Landgraaf. Tel. 045-312912. Bew. v. a. verpl.

J.man 35 jr. eig. won. zkt. VROUW tussen 30-35 jr. om eenz.heid op te lossen. Br.o.nr. MA 295, L.D. Stationsstr. 27, Maastricht.

JONGEMAN 35 jr. zkt. lieve vrouw tot 35 jr., geen kind, voor ser. relatie. Br.o.nr. 298, L.D. Stationsstr. 27, 6221 BN Maastricht.

Man, 45 jr., zkt. ser. kennism. met eerl. VROUW v. ser. rel. Br.o.nr. 291 LD, Fr. Erensln. 4, 6371 GV Schaesberg.

Iedere donderdag SOLO BAL met orkest. Deze week Trio Kwatsch. Bardancing El-Dorado, Bongerd 5, Spaubeek.

ALLEENSTAANDEN, hedenavond gezellige dans en contactavond met discj. Richard in het Wapen van Hoensbroek, Hoofdstr. 432. Beleefd uitnodigend, het bestuur.

Nette jongeman 36 jr. m. vast werk en inkomen en bezit van auto zkt. jonge VROUW of meisje lft. 25-40 jr. Br.o.no. HO 764 LD, Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

Onderwijzeres 48 jr. gesch. zkt. een lieve MAN. Br.o.nr. 292 L.D. Fr. Erenslaan 4, 6371 GV Schaesberg.

BEN tot vanavond in Ober Bayern Hoensbroek.

BEDRIJFS-HUISVESTING

WINKELS · KANTOREN · BEDRIJFSRUIMTEN · BOUWGRONDEN

Valkenburg

Te koop groot pand voor diverse doeleinden geschikt. Sout.: 60 m2. Part.: hal, toiletpartij, 1 ruimte ca. 110 m2, keuken ca. 30 m2, 1 ruimte ca. 60 m2. 1e verd. 11 ruimtes. 2e verd. 12 ruimtes. 3e verd. 4 ruimtes, deze zijn allemaal geschikt als kantoor of kamer. Aanvaarding direkt.
Prijs f 195.000,-- k.k.

ADVISERING EN TAXATIES KOMMERCIEEL ONROEREND GOED

stienstra
Stienstra Heerlen Bedrijfsmakelaardij BV
Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen
Tel. 045-712255*
045-752142
045-416828

Nationaal Revalidatie Fonds bestaat 25 jaar.

'DAAR HOORT EEN BLOEMETJE BIJ'

144 bloembollen voor f 25,- per pakket f 10 netto voor het fonds

giro 84.9.84

NEDERLAND UIT DE BOL

NATIONAAL REVALIDATIE FONDS 1960 1985 25 JAAR
bankrekening: 70.70.70.554
jubileum-infolijn: 020-326272
Postbus 323, 3500 AH Utrecht

De jubileum-pakketten kunt u ook kopen bij de erkende tuincentra, aangesloten bij de NVT, herkenbaar aan het aktie-spandoek.

VAN AUTOTECHNIEK WETEN ZE ALLES BIJ SEAT. MAAR VAN FINANCIEREN HEBBEN ZE GEEN VERSTAND.

Ziehier de Seat Ronda. Een ideale gezinsauto waarachter een wereld van techniek schuil gaat, zoals bij iedere Seat het geval is. Z'n vormgeving verraadt een meesterhand. Smaakvol. Gestroomlijnd. Doordacht tot in de kleinste details. Z'n krachtbron is geïnspireerd op de jarenlange ervaring van de alom bejubelde Duitse ingenieurs. Een motor System Porsche, om precies te zijn. Z'n temperament ontleent de Seat Ronda aan de nijvere Spaanse handen, die de auto vol overgave hebben samengesteld. Technisch zit het allemaal perfect bij Seat. Daar kunt u van op aan. Maar van financieren begrijpen ze niets. Zo is de Seat Ronda in feite veel te laag geprijsd. U mag zich al eigenaar noemen voor minder dan 16 mille.

Bovendien kan uw Seat dealer u een renteloze lening verschaffen van maximaal 10.000 gulden als u in de maand september een Seat Ronda koopt. Uw inruil zal in vele gevallen voldoende zijn voor de aanbetaling. Het klinkt bijna te mooi om waar te zijn. U sluit met uw Seat dealer een financieringsovereenkomst en betaalt het bedrag af in 4 termijnen van 2.500 gulden. De laatste termijn vervalt pas op 1 januari 1987. En de rente is helemaal voor rekening van Seat. Dat betekent dus meer dan een jaar rentevrij rijden. Prettig rijden, met veel ruimte en comfort. Maar dat merkt u vanzelf als u een proefrit maakt.

De Seat Ronda is leverbaar met drie verschillende motoren (1.2 en 1.5 benzine en een 1.7 diesel) en in diverse luxe-uitvoeringen, standaard voorzien van o.a.: vijf deuren, gelaagde voorruit en volledig verstelbare stoelen met hoofdsteunen. Vanaf f 15.995,–.

Prijzen inclusief BTW, exclusief afleveringskosten. Wijzigingen voorbehouden. Aktie geldt zolang de aktievoorraad strekt, maar niet voor de Ronda P Vitaltronic. Financieringsaanbod: Het gaat hier om een rentevrije huurkoopovereenkomst (onder de gebruikelijke voorwaarden) i.s.m. Unigarant N.V.

Vraag de complete aktievoorwaarden bij uw Seat dealer.

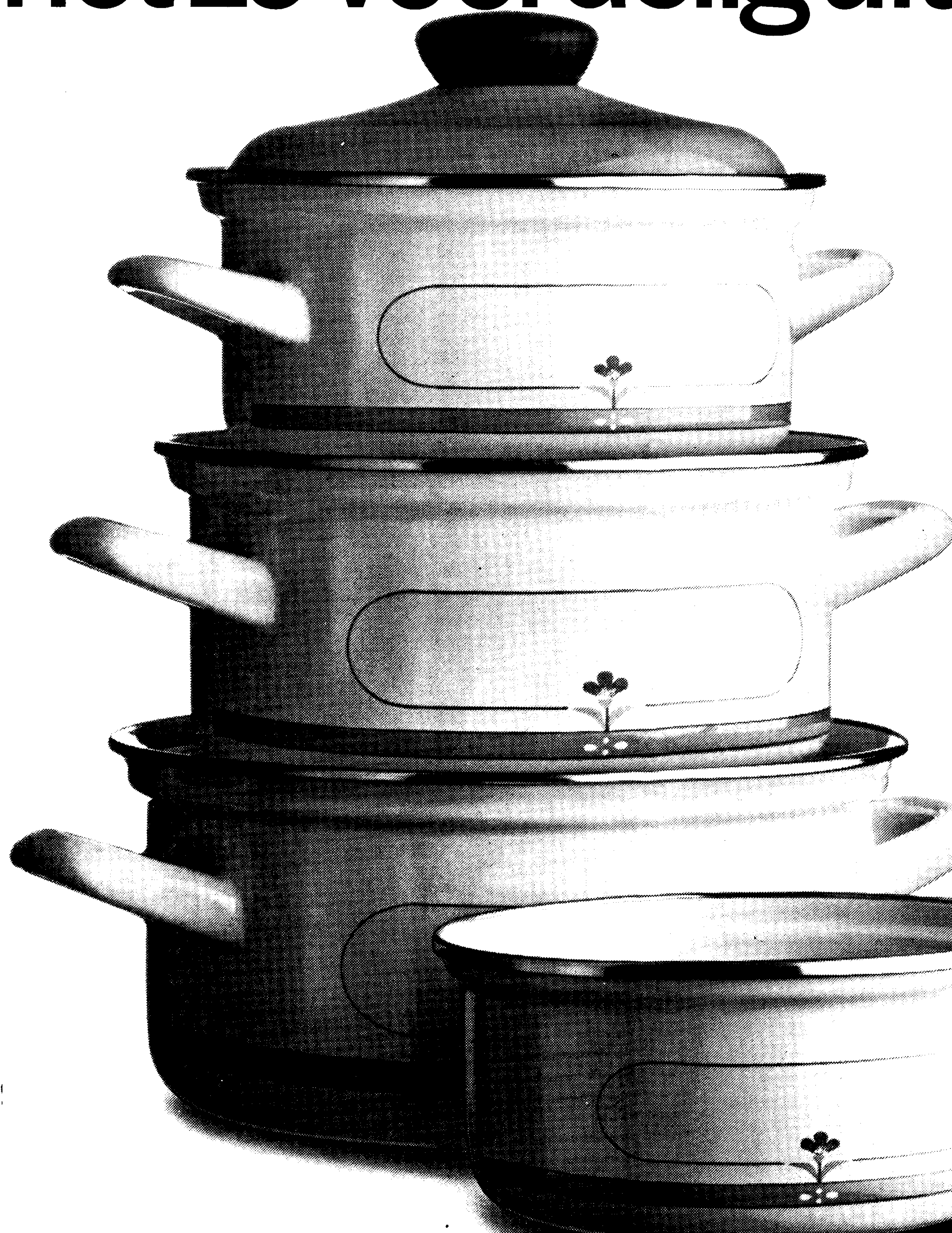


SEAT LAAT U RENTEVRIJ RIJDEN TOT 1 JANUARI 1987.

SEAT RONDA
AUTOTECHNIEK ZONDER GRENZEN.

Hoensbroek A.C.H., Jeugrubbenweg 20, Tel. 045-222455/222472. **Simpelveld** Auto Simpelveld, Stampstraat 28, Tel.: 045-444126.

Kleine en grote eters zijn bij ons net zo voordelig uit. 9.95 per pan.



Ze zijn van sterk emaille, deze pannen. Ze zijn mooi: wit of wit met een grijs/rode streep en grijze deksel. Ze hebben een koudgreep aan de deksel. En ze zijn voordelig: 9.95. Voor de kleine van Ø 16 cm is dat al heel aantrekkelijk. Voor de grotere van Ø 18 en Ø 20 cm is het spotgoedkoop. En ook de steelpan van Ø 14 cm heeft dezelfde lage prijs.

Koekepannen. Met teflon 2 coating. Geschikt voor gas en elektra. Ø 24 cm 14.95 Ø 18 cm 9.95

Keukendoek. Ruitdessin met ijsco-print. Zalm/beige, geel/grijs of blue/grijs. 4.50

LEIFHEIT **Vloerwisser.** Met speciaal uitwringmechanisme en reinigingsdoek. Adviesprijs 79.– bij AH 69.-

Kwasten. 6 verschillende uitvoeringen. Rond of plat model. Per stuk 99

AH huismerk **Chico-mat.** Elektrische citruspers. 27.50

Wit porseleinen serviesgoed. Keuze uit diverse onderdelen. Vanaf 1.29

Damesslips. Elastisch katoen. Perfecte pasvorm. Diverse maten. Tailleslip ~~7.95~~ 6.95 Heupslip ~~6.95~~ 5.95 Bikinislip ~~5.95~~ 4.95

Strijkplankovertrek. Met Brabantsbont decor. 3.95

Kinderjack. Met opvouwbare capuchon in kraag. 100% polyamide. In marine/wit, rood/wit of marine/rood. Maten: 116 t/m 176. 29.95

Bespeelde cassettes. Keuze uit ± 40 titels zowel populair als klassiek. 6.95

L.P.s. Keuze uit ± 40 titels. O.a. Dennie Christian '84, Nicole, David Bowie en diverse Elvis lp's. 5.95

Fiets verlichtingset. Bestaande uit: koplamp, achterlicht, dynamo en snoer. ~~19.40~~ 12.95

curver **Plastic artikelen.** Koelkast stapeldoos 4-delig. 4.50 Curvelino wit. ~~9.75~~ 6.95 Midi foetsie wit. ~~18.75~~ 13.95 Maxi foetsie wit. ~~27.50~~ 19.95 Poetsmandje. 1.39

Valma **Onderhoudsprodukten.** Keuze uit: rijwiel-, handy-, poets-, naaimachine-, derailleur- of kruipolie. ~~3.25~~ 2.75

In fruitdecor. **Beker.** Met oor. ~~2.35~~ 1.75 **Lunchdoos.** Klein. ~~3.75~~ 2.75 **Lunchdoos.** Groot. ~~5.50~~ 3.95

Zolang de voorraad strekt verkrijgbaar bij Albert Heijn: **KERKRADE**, Hertogenlaan 29, **HEERLEN**, Homerusplein 9, **BRUNSSUM**, Schiffelerstraat 8, **MAASTRICHT**, Scharnerweg 110.

albert heijn

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

LICHTKOEPELS, div. afm., speciale aanbieding. Daemen Kunststoffen. 04494-53865. Hofdwarsweg 7, Geleen.

Voor al uw VOEGWERK in oud- en nieuwbouw, mergelwerk en onderhoudswerkz. Hans Hofman. V'burg. Tel. 04406-12233. Tevens schoorsteenvegers en schoonmaakbedrijf.

Dieren

TRIMMEN en toiletteren van honden. Dierenspeciaalzaak Cobbenhagen. Grasbroekerweg 42, Heerlen. Tel. 045-725260

Te k. jonge Mechelse HERDERS, teven f 125,-, vader en moeder keiharde steller. Tel. 045-310767.

Te k. ROVER 2600 bj. eind okt. '78 automaat met originele sportwielen, in prima conditie, tel. 045-441372.

Gratis af te halen weg. omst. goed teh. gez. voor 2-jr. BASTAARDHONDJE + 5 mnd. oud katertje. Te bevr. dagel. v. 17-19.00 u. 045-727668.

Te k. YORKSHIRE TERRIERTJE, 6 mnd., reu met stamboom, tel. 04499-4042.

DWERGPOEDELS te koop. Ringweg 15, Gulpen. tel. 04450-2223.

Te k. zeer mooie kleine York POEDELTJES. Iets aparts. Suttnerstraat 11, Stein.

Te k. nog enkele DUITSE STAANDEPUPS, 13 wk., ontw., ingeënt, getat. Tel. 04746-2191.

PAPEGAAI te koop, jonge gr. roodst., uit kweek. Inruil v.d. kweek mog. Tel. 04494-49517.

Te k. ROTTWEILERPUPS. Tel. 04497-1362.

BOUVIER teef, gestr., 2 jr., zindelijk en lief voor kinderen met z. goede stamb. Tel. 045-311201.

Te k. 2 Duitse HERDERREUTJES m. stamb. Burg. Beckersstr. 26 Ubach o. Worms.

Te k. langh. TECKELS m. stamb., ontwormd, geënt en getat. Kennel v.d. Aalsberg, Snijderslaan 41 N'hagen.

Te k. Mech. HERDER teefje, 13 wkn., geënt, ontw., tel. 045-719254.

Te k. RIJPAARD 8 jr. merrie (bruin), evt. met zadel + hoofdstel, tel. 04495-7009.

Veelbelovende DOBERMANNPUPS, v.h. Droomkasteel, m. stamboom enz., kl. zwart rood en mooi donkerbruin. Ganzeweide 115, Heerlerheide. Tel. 045-211767.

ROTTWEILER teef 2 jr. grote mechelse teef 2½ jr. Kaalweg 4, Nieuwenhagen, bij speeltuin.

Te k. mooie zwarte DWERGKEESPUPS. Tel. 045-312189.

Jonge COCKER SPANIELS, zeer mooi, goedkoop. Kerkstr. 33, Ubach o. Worms.

Te k. HONDEAANHANGWAGEN, 3-drs., vr.pr. f 450,–. Dr. Poelsstr. 42, Schaesberg (Kakert).

BORDER TERRIERPUPS reutjes 10 wk. oud m. stamb. ontwormd, getatoeëerd, en geënt pr. f 500,–, tel. 045-316582.

Te k. kennel v. Pellizzon-Hof D.H.-PUPS 2 teven 23-7-'85 geb. geënt en ontwormd m. papieren. Hekeleweg 17, Ubach over Worms 045-312437.

Te k. 3 zr. mooie BOUVIERPUPS, 3 mnd. oud met stamboom, Schotse collie ± 1½ jr. oud. Eindstr. 25, Brunssum.



Wereldrecord voor 'nieuwste Russische raket'

Igor Paklin: 2.41 meter hoog!

KOBE – Igor Paklin uit de Sovjetunie heeft op de laatste dag van de Universiade in de Japanse havenstad Kobe het wereldrecord hoogspringen op 2 meter en 41 centimeter gebracht. De beste wereldprestatie stond tot dat moment op naam van zijn landgenoot Rudolf Povarnitsjin, die op 11 augustus in Donetzk 2.40 hoog sprong.

Dragan Tancic, de befaamde coach van Olympisch kampioen Mögenburg, omschreef Paklin na het horen van de record-verrichting als 'de nieuwste Russische raket'.
Paklin werd vorig jaar april met 2.36 wereldrecordhouder indoor. Korte tijd later kwam de Westduitser Carlo Thränhardt overigens één centimeter hoger. Maar de 22-jarige Paklin, in 1983 wereldkampioen bij de studenten, werd niet direct als de man gezien om over de grens van 2.40 te wippen. Het lukte hem woensdag wél. In zijn derde poging sprong de student technologie aan de Hogeschool van Frunse, in de staat Kirgizië ten zuidoosten van het Oeralgebergte, 2.41 hoog, de door Povarnitsjin ingezette tendens, op naar de 2.50, voorzettend. Paklin, 1.91 lang en slechts 72 kilogram zwaar, reageerde beheerst op zijn onverwachte succes. Onmiddelijk liet hij de lat op 2.43 leggen. Na twee mislukte sprongen gaf hij het op, toch nog in de verrukking van zijn nieuwe record.



● *Igor Paklin, fenomenaal.*

Erik de Bruin eindigde bij het discuswerpen als vierde. Hij bereikte een afstand van 62,94 meter. Een aanvaardbare prestatie, maar ruimschoots onder zijn nationale record (66,38), dat hij vorige maand in Schwechat boekte. Beste werper werd de Cubaan Luis Delis Fournier met 66,84. Rob de Brouwer, in de Verenigde Staten net als Hans Koeleman studerend aan de Universiteit van Clemson, werd elfde op de 5000 meter. De Brouwer, lid van Unitas uit Sittard, kwam in 14 minuten en 17,56 seconden binnen. De Italiaan Mei won de vijf kilometer in 13.56,48.

Nederland is bij de Universiade in Kobe als tiende geëindigd op de lijst van de medaille-verdeling. Voor de drie gouden, twee zilveren en drie bronzen plakken waren drie studenten in hoge mate verantwoordelijk: de zwemsters Jolanda de Rover en Conny van Bentum en de atleet Hans Koeleman. De Sovjetunie eindigde op de medaille-lijst als eerste (met in totaal 84 plakken) voor de Verenigde Staten (66) en Cuba (22).

● RIETI – Said Aouita en Maricia Puica gaan zaterdag niet als de nieuwe wereldrecordhouders op de 2000 meter naar de finale van de Grand Prix in Rome. Bij internationale atletiekwedstrijden in Rieti miste het tweetal woensdag de wereldrecords op deze zelden gelopen afstand.

Aouita, wereldrecordhouder op de 1500 en 5000 meter, bleef met 4.54.02 ruim tweeënhalve seconde verwijderd van de 4.51.39 waarmee Steve Cram op 4 augustus in Boedapest wereldrecordhouder op de twee kilometer werd. De Roemeense Olympische kampioene op de 3000 meter liep 5.30.39 en was daarmee ruim twee seconden langzamer dan de Russin Tatjana Kazankina, die de snelste 2000 meter heeft gelopen.

● PARIJS – Rob Druppers, de Nederlandse recordhouder op de 800 en 1500 meter en de mijl, is alsnog op de 800 meter gekozen in de Europese ploeg voor de strijd om de wereldbeker.

De wedstrijd tussen continentale teams en de winnaars van de Europese beker wordt van 4 tot en met 6 oktober in Canberra (Australie) gehouden. Druppers vervangt de Engelse wereldrecordhouder Sebastian Coe, die heeft afgezegd omdat hij vindt dat de wedstrijd te laat in het seizoen valt.



● *Willy v.d. Kerkhof springt over keeper Van Breukelen, die een Bulgaarse aanval van Gospodinov onschadelijk maakt.*

De Wit zorgt op valreep voor winnende treffer

Oranje beneden peil

HEERENVEEN – Het Nederlands elftal heeft gisteravond in Heerenveen geoefend. Dat was hard nodig. De overwinning van 1-0 op de Bulgaren, door een toevalstreffer van Ajacied Rob de Wit, tien minuten voor tijd, kan niet uitwissen dat het peil op alle fronten beneden het minimaal vereiste niveau is gebleven. Het spel tegen de Bulgaren, die betere vooruitzichten op Mexico hebben dan Nederland, miste veel. Brutaliteit en overgave het meest.

De manier waarop de Bulgaren zich verweerden was, het valt niet te ontkennen, weinig stimulerend. Waar Beenhakkers spelers gekozen hadden voor een systeem, dat duidelijk naar voren was gericht, oefenden de Bulgaren vooral op zekerheid. Hun passes over meer dan tien meter vonden vrijwel uitsluitend achterwaarts plaats. Nederlandse langere pogingen mislukten constant en de kortere combinaties smoorden in de nummeriek sterke verdeding van de Oosteuropeanen.

Twaalfduizend toeschouwers moeten zich iets anders hebben voorgesteld van het eerste optreden van Nederlands beste combinatie in Heerenveen. Zij mochten ook verwachten dat Gullit, Tahamata en De Wit, de vleugelspitsen, eens een keer een tegenstander op weg naar het doel zouden kunnen uitspelen. Zij hadden zonder twijfel gerekend op een splijtende actie van Rijkaard, felle doorstoten van Kieft en Van Basten, slimme openingen van Valke en gedreven bewegingen van Van de Kerkhof.

Geen van die verwachtingen werd in de ongekend vervelende wedstrijd werkelijkheid. Alleen Willy van de Kerkhof behaalde van de spelers, die in de eerste plaats met handelingen vooruit belast waren, het peil dat de verwachtingen benaderde. Maar ook de oudste international had zijn beste momenten in de verdediging. Daar was zijn aanwezigheid noodzakelijk bij overigens zelden voorkomende Bulgaarse aanvalsstoten, meestal ingeleid door de vaardige goochelaar Kostadinov.

Nederland - Bulgarije 1-0 (0-0) Score: 80. De Wit 1-0. Scheidsrechter: Schmidhuber (W.Dld). Toeschouwers: 12.000.
Nederland: Van Breukelen, Wijnstekers, Brandts (Stevens), Van Tiggelen, Van de Kerkhof, Rijkaard, Valke, Gullit (Tahamata), Kieft, Van Basten en De Wit.
Bulgarije: Walov, Djakov (Pasjev), Kojev, Dimitrov; Petrov, Zadkov, Zdravkov, Gospodinov, Kostadinov (Kolev), Getov en Iskrenov (Gotsjev).

Het Nederlands elftal was niet vooruit te branden. Het tempo lag even laag als dat van de Bulgaren, die echter, in kleine combinaties, wel eens wat leuks konden doen. De Nederlanders kwamen zo ver niet. De Wit en Gullit (Tahamata na rust) bezetten keurig de vleugels, maar voetbalden niet wezenlijk mee. Niet in de eerste plaats hun fout, wel die van de middenvelders, van wie vooral Valke meer naar mogelijkheden zocht de bal te ontwijken dan hem te ontmoeten.



● Ruud Gullit, links, probeert hier de Bulgaarse defensie te verschalken. Tevergeefs. Hij zou na rust door Tahamata vervangen worden.

Zonder aanvoer waren ook Van Basten en Kieft kansloos in het centrum waar Kojev en Dimitrov eigenlijk nooit in moeilijkheden kwamen. De laatste lijn van Bulgarije was redelijk georganiseerd en dat maakte het doelpunt van De Wit des te verrassender. In de slotfase liet Zdravkov na de bal weg te werken in een ongevaarlijke situatie. Dimitrov rekende volledig op zijn flankverdediger en liet ook elk initiatief achterwege. Het gaf De Wit vrij baan naar het doel en dit keer greep hij zijn kans, nadat hij een minuut of tien eerder een vergelijkbare mogelijkheid had gekregen na een terugspeelbal van Kojev.

Roger Raeven scoort bij Standard

Club Brugge leidt na winst in derby

BRUGGE – Club Brugge is de nieuwe leider in de hoogste klasse van de Belgische voetbalcompetitie. Zelf won de ploeg van trainer Henk Houwaart de Brugse derby bij Cercle met 1-0, terwijl de topper tussen SK Beveren en Anderlecht onbeslist eindigde: 1-1.

Guy Dardenne bezorgde Standard Luik een voorsprong, waarna de Zeeuw Angelo Nijskens Lokeren op gelijke hoogte bracht. Ver in de tweede helft verzorgde Dimitri M'Buyu Lokerens tweede treffer, maar nog in dezelfde minuut bepaalde de vroegere Roda JC-speler Roger Raeven, die voor het eerst deze competitie namens Standard in het veld verscheen, de eindstand op 2-2.

De uitslagen: Kortijk-Charleroi 1-0, Beveren-Anderlecht 1-1, Mechelen-Waterschei 2-2, AA Gent-Seraing 0-1, RWDM-Lierse SK 0-1, Standard Luik-Lokeren 2-2, Cercle Brugge-Club Brugge 0-1. Vandaag vinden de twee resterende wedstrijden plaats: FC Antwerp-Waregem en FC Luik-Beerschot.
De stand: Club Brugge 6-9, Beerschot 5-8, Anderlecht 6-8, Beveren 6-8, AA Gent 6-8, Seraing 6-7, Lierse SK 6-7, Waregem 5-6, Lokeren 6-6, Standard Luik 6-6, FC Antwerp 5-5, Cercle Brugge 6-5, Waterschei 6-5, Mechelen 6-4, Kortrijk 6-4, FC Luik 5-3, RWDM 6-3, Charleroi 6-2.

● BRNO – Het voetbalelftal van Tsjechoslowakije heeft woensdag in Brno een vriendschappelijke wedstrijd tegen Polen met 3-1 gewonnen. Bij de rust was de stand 1-0 voor de Tsjechen.

● LONDEN – Manchester United is op de goede koers blijven varen. De ploeg met de rijke historie won ook de zesde wedstrijd voor de eerste divisie van de Engelse league. Ditmaal werd Newcastle United het slachtoffer van de dadendrang van de Mancunians, die nu het record van de beste seizoenstart van de club uit 1905 hebben geëvenaard.
Uitslagen: Tottenham Hotspur-Chelsea 4-1, Leicester City-Watford 2-2, Manchester United-Newcastle United 3-0, West Bromwich Albion-Aston Villa 0-3.

● MADRID – Uitslagen Spaanse competitie: Athletic Bilbao-Las Palmas 1-1, Sevilla-Osasuna 1-0, Barcelona-Real Zaragoza 2-0, Cadiz-Racing 2-1, Real Valladolid-Espanol 1-0, Real Madrid-Valencia 5-0, Celta Real-Betis 0-1, Sporting Gijon-Real Sociedad 0-0.

Borussia: afgeschoten

● KEULEN – Werder Bremen is bij FC Köln aan een dreigende nederlaag ontsnapt. De ploeg kwam in de tweede helft terug van een achterstand van 1-3 tot 3-3.

Borussia Mönchengiadbach ging tegen een zeer sterk spelend Hamburger SV met 1-4 ten onder.

De uitslagen: Fortuna Düsseldorf-Borussia Dortmund 4-2, 1. FC Nürnberg-Bayer Leverkusen 3-2, Hamburger SV-Borussia Mönchengladbach 4-1, FC Koln-Werder Bremen 3-3, Hannover-VfB Stuttgart 1-3.

De stand: 1. Werder Bremen 5-8; 2. FC Nurnberg 5-7; 3. Monchengladbach 5-7; 4. Waldhof Mannheim 5-6; 5. VFL Bochum 5-6; 6. Bayer Urdingen 5-6; 7. Hamburger SV 4-5; 8. Bayern Munchen 4-5; 9. VFB Stuttgart 5-5, 10. FC Koln 5-5;

Zege Zoetemelk

OUDENBOSCH – Wereldkampioen Joop Zoetemelk heeft op de wielerbaan van Oudenbosch een omnium gewonnen. Hij hield in het klassement, opgemaakt na een afvalrace, klassementsrace en puntenkoers, Jelle Nijdam en Reinier Valkenburg achter zich.

Flushing Meadow gaat slotfase in

Lendl completeert Europees zestal

NEW YORK – Als een Amerikaan de open enkelspeltitel van zijn land wint, moet die Jimmy Connors of John McEnroe heten. Andere kandidaat-winnaars uit de Verenigde Staten zijn er niet meer over, drie ronden voor het eind van de Grand Slam-titelstrijd op de cementbanen van Flushing Meadow.

De overige zes tennisspelers in de kwartfinales zijn Europeanen. Ivan Lendl, al drie jaar achtereen tweede in de open Amerikaanse, is de enige Tsjechoslowaak bij de laatste acht. Smid en Mecir haalden het niet. Een Fransman (Noah), een Zwitser (Günthardt) en drie Zweden (Wilander, Nyström en Jarrryd) completeren de Europese inbreng in de kwartfinales.

Martina Navratilova heeft zich voor de halve finales damesenkelspel geplaatst. In de kwartfinales won de Amerikaanse met 6-2, 6-3 van haar landgenote Zina Garrison. Steffi Graf werd de tweede speelster, die zich bij de laatste vier plaatste. De pas 16-jarige Westduitse stond niet minder dan twee uur en drie kwartier op de baan tegen de als vierde geplaatste Amerikaanse Pam Shriver. De setstanden waren 7-6, 6-7, 7-6.

MIDWEEKLOTTO

HAMBURG – De winnende cijfers in de Duitse Midweeklotto van gisteravond zijn: 5-6-20-27-31-36-37, reservegetal: 24.
Spiel '77: 7 4 7 1 6 9 4.

Beenhakker: 'Beter nu fout dan straks'

HEERENVEEN – Na de magere winst van het Nederlands elftal zei bondscoach Leo Beenhakker: 'Ik denk dat we moeten beginnen te stellen dat we hebben gewonnen van een goed elftal. Een beetje weinig gewonnen en een beetje laat'.

De moeilijke weg waarvoor de bondscoach koos, bestond uit een aanvallend concept met in principe vier spitsen in een voetbalwereld waar verdedigen veel sterker ontwikkeld is.
De schamele vertoning in Friesland heeft de bondscoach niet van zijn offensieve uitgangspunten afgebracht. 'Je kunt altijd nog terug. Het rendement is nu onvoldoende geweest. Maar kies je voor de verdediging, dan is het veel moeilijker over te schakelen. Het kan beter nu fout gaan, dan volgende maand tegen Polen of België'.

Brandts out – Ernie Brandts is voor enige weken uitgeschakeld. Tijdens de oefenwedstrijd tegen Bulgarije werd de PSV'er in de rust gewisseld voor zijn clubgenoot Huub Stevens. Brandts brak in Heerenveen een teen in de linkervoet. De blessure komt de Eindhovense ploeg slecht uit nu Glenn Hysen juist naar Zweden is teruggekeerd. Het is de vraag of Brandts voor de eerste kwalificatiewedstrijd (uit op 16 oktober tegen Belgie of Polen) beschikbaar zal zijn. Bondscoach Leo Beenhakker verving in de pauze ook Ruud Gullit. Beenhakker: 'Dit was een vrijwillige wissel. Gullit voldeed gewoon niet. Daarom heb ik Tahamata ingezet'.

Minuut stilte – Voor aanvang van de oefenwedstrijd van het Nederlands elftal tegen Bulgarije is woensdagavond een minuut stilte in acht genomen voor de maandagavond overleden ex-topvoetballer Abe Lenstra. De 47-voudige international had de ontmoeting als eregast zullen bijwonen.

Sony stopt – De sponsor van de KNVB, de Japanse electronicafabrikant Sony, die vorig jaar een driejarige sponsorovereenkomst sloot met de voetbalbond, wil tussentijds van die verbintenis af. De voetbalbond zal op de eerstvolgende vergadering, op 10 september, daarover een uitspraak doen. De geldschieter van de KNVB is na een uitvoerige evaluatie van de eerste periode van de overeenkomst tot de slotsom gekomen, dat het 'op grond van strategische en politieke overwegingen' de voorkeur verdient het contract vrij te geven aan het Nederlandse bedrijfsleven. De huidige geldschieter van de KNVB is wel van plan zich met de sportsponsoring in Nederland te blijven bezighouden.

Auto's en motoren

Wij kopen en halen uw sloop- of SCHADEAUTO tegen afgifte vrijwaringsbewijs. Verboom B.V., Heerlen. Tel. 045-720654.

Inkoop goede AUTO'S. Contant geld alleen bij P. Joosten, Scharnerweg 3, Maastricht, tel. 043-627308.

Te k. gevr. SLOOPAUTO'S tegen red. prijs gratis afgeh. Tel. 045-753058 b.g.g. 045-752814.

Wij betalen de hoogste prijs voor uw auto of SLOOP-AUTO'S. Bel 045-751446. Tevens gratis afgehaald.

Gebruikte ONDERDELEN v. BMW, Alfa, Opel, Rover, Ford. Ind.terr. Haefland 20, Brunssum. Tel. 045-254482.

Auto de Brug vraagt te k. alle merken AUTO'S, schadeauto's en tourcaravans van '77 t.m '85 ook bedrijfsauto's tegen contante betaling en vrijwaring. Bel nu 045-460262.

Te k. gevr. sloop- en SCHADEAUTO'S v. ƒ 50.– tot ƒ 3000.; 04494-43481.

Wij betalen ƒ 500.- tot ƒ 20.000. voor uw auto en SCHADEAUTO'S. Ook sloop. Tel. 045-727742 of 723076.

Te k. gevr. sloop- + SCHADEAUTO'S. M. v.d. Ven, Zwaluwstr. 10, Hrl. 045-214929.

VALVOLINE motorolie SF CC 15 W 40, afname drum 60 l., p.l. ƒ 2,70; afname vat 208 l. p.l. ƒ 2.50. Prijzen excl. b.t.w. Af Heerlen. Oliehandel Hennen, Parallelweg 47.

OPGELET! Wij betalen ƒ 300. tot ƒ 15.000,- voor uw auto. Ook sloopauto's. Tel. 045-423063.

OPGELET. Wij betalen ƒ 300,- tot ƒ 15.000,- voor uw auto. Ook sloopauto's. Tel. 045-422217.

Te k. LEGERJEEP Austin MK 1 met kent. bwj. ± 58. Vraagpr. ƒ 2500,–; tel. 272998

Te k. DATSUN 100A FII zilvermetallic met sportwielen bwj. '79 ƒ 3500,–; tel. 045-272998.

Te k. zeldz. mooie BMW 316, type '77, LPG, sportw., 100% in orde (zien is kopen). Tel. 045-424659.

Let op! Let op! Wij geven het meeste voor loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. U belt, wij komen direct. Ook 's avonds. 045-422610.

Wij betalen ƒ 500,– tot ƒ 20.000,– voor uw AUTO ook sloopauto's. Tev. tourcaravans. Tel. 045-416239 tot 21.00 uur.

De hoogste prijs voor alle loop-, sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-325657, ook 's avonds.

Te k. RENAULT 5 GTL '78 i.g.st. Vraagpr. ƒ 1750,–; Veldstr. 30 Brunssum.

Te k. gevr. alle merken en typen sloop- en SCHADEAUTO'S. Tel. 045-411480.

Uitlaten en schokbrekers nu voor de helft van de prijs: bij aankoop materiaal gratis gebruik van de bruggen. VAN DIJK Automaterialen, Schrieversheideweg 93, Heerlen, tel. 045-225229.

Te k. hagelnieuwe FORD Escort 1.1 L Bravo, 3-drs., bj. april '85, 4000 km gelopen, ƒ 5000,- onder nieuwprijs; Mercedes 300 D autom., '79, zeer mooi, div. extra's, vr.pr. ƒ 14.750,-; Peugeot 505 SRD autom., bj. '80, div. extra's, ƒ 8250,-; Chevrolet Impala 6 cyl., 1e eig., bj. '79, zeer mooi, ƒ 3950,-. Div. inruilers voor zeer lage prijzen. Rennemigerveldweg 70, zijstraat Huisbergerstraat, Schelsberg bij zonnestudio Heerlen.

Te k. VW Golf Gode, 75 pk motor, div. extra's, ƒ 1450,-. Tel. na 18.00 uur 045-316671.

Te k. AUTOMATIC Toyota Corolla 1200, type '77, in nw.st., vr.pr. ƒ 1500,-. Tel. 045-424659.

Te k. PEUGEOT 305 SR, bwj. '79, pr. ƒ 3500,–. Tel. 045-412194. Zeswegenln. 247, Heerlen, na 16.30 uur.

Te k. aangeb. VOLVO 340 autom., modeljaar 1983, GLT-uitv., kleur beige, ± 40.000 km, aanrijdingvrij, auto verk. in nw.staat, pr. ƒ 12.500,–. Alleen op afspraak tel. 045-253495.

Te k. VOLVO 360 GLT blauwgrijs metallic, 5-deurs, veel extra's, bwjr. '84, tel. 04492-3200.

Te k. model MANTA 13 GL, sunroof, bj. '78, ƒ 2950,–. Inr. mog. Anjelierstraat 1, Sittard.

CHEVROLET Malibu, '79, LPG, ƒ 3250,-; Mitsubishi Lancer, '78, ƒ 1500,-; Volvo 244 DL, '76, LPG, ƒ 1950,-; Simca 1100 aut., '77, LPG, ƒ 1500,-; Ascona, '76, ƒ 1500,-; Capri II, '76, ƒ 1250,-; VW 1302, '73, ƒ 1250,-; Fiat 600, '75, ƒ 750,-. Inruil mogelijk. Overbroekerstraat 54, Hoensbroek, tel. 045-211071.

Te k. HONDA Accord bj. '79 met stuurbekr. Inr. mogl. Caumerweg 70, Heerlen.

Te k. Ford TAUNUS 1.6 L, bj. '79. Tulpstr. 76, Nieuw-Einde Heerlen.

Te k. RENAULT 5 GTL, bwj. '78, pr. ƒ 2750,–. Tel. 045-352051.

Te k. MAZDA 323 3-drs. 1.1 DX, wit, bwj. '83, 38.500 km. Tel. 045-442506.

Te k. Opel KADETT, '75. Burg. Franssenstr. 35, Kerkrade-West.

Mooie MAZDA 818, bj. juni '78, vr.pr. ƒ 1850,-. Tel. 045-415528.

Te k. HONDA Accord, 3-drs., bj. dec. '77, i.z.g.st., ƒ 2950,-, keuring mog. Tel. 045-316940.

Te k. OPKNAP-GOLF, bj. dec. '75, ƒ 350,-; Opel Manta, '73, ƒ 200,-. Tel. 045-316940.

Spotgoedkope HONDA Civic, '77, rood, zeer pittig, ƒ 1750,-. Tel. 04406-14476 b.g.g. 40555.

Met plaatschade ESCORT 1300, 5-drs., '84; Escort 1600 autom., '84; Escort 1100 Laser, '84; Escort 1300 GL, '80; Escort XR 3, '80; Taunus 1600 GL, '80; Fiat Ritmo, '81; Kadett 1600 SR, '82; Kadett Caravan, '81; Ford Escort 1600, '81, GL combi; BMW 320 6 cyl., '79. Haefland 20, Brunssum, tel. 045-254482.

Te k. KADETT, model '80, i.g.st., kl. rood, pr. ƒ 8300,-. Onderste Molen 4, Schinveld, tel. 045-272965.

Te k. van part. zeer mooie RENAULT 12 autom., bj. '77. Tel. 04499-3398.

SAAB 99 GL coupé, bj. '76, i.g.st. Tel. 045-460734.

PORSCHE 924 Targa, bwj. '77, vr.pr. ƒ 15.000,–, veel extra's. Tel. 045-241225.

Te k. Fiat RITMO 65 L met 3e deur, '80. Pr. ƒ 3.250,–. Boven Devoonstr. 6, Zeswegen-Heerlen.

BMW 525, '81, d.grijs, stuurbekr., schuifd. en vele extra's, ƒ 14.750,–; Toyota Celica Liftback 2000 ST, t '79, ƒ 4950,–; Ford Taunus 1.6, '79, 4-drs., LPG, d.blauw, ƒ 3950,–; Opel Ascona, '77, 4-drs., ƒ 2950,–; Opel Rekord autom., '76, ƒ 1500,–. Garantie, inruil, inkoop. Hoofdstr. 200, H'broek. 045-227395.

Te k. aangeb. TALBOT Solara GL, bwj. '80, met LPG, pr. ƒ 4750,–. Te bevr. Koestr. 8, Hoensbroek na 16.00 uur.

Te k. MERCEDES 240 D, zeldz. mooi en i.z.g.st. Bloemenhal De Hommert, Hommerterweg 1, Vaesrade. Tel. 04492-2888.

Te k. FORD Escort stationcar Estafette 1300, i.z.g.st., bwj. '76, vr.pr. ƒ 1350,–, autom. + trekhaak. Heerenweg 338, Heerlen.

Te k. BMW 318 m. LPG, bwj. '78, ƒ 6250,–. 045-727534.

Te k. OPEL Manta 1900, bwj. '78. Te bevr. Kasteellaan 135, Heerlen.

DATSUN Laurel 2.4, bwj. bijna '82, ƒ 9500,–. 045-720350.

MAZDA 818 auto., bwj. '77, ƒ 1350,–. 045-720350.

FORD Escort 1300 L Bravo, '84; Ford Escort 1100 Laser, '84; Opel Kadett 12 S, '85, '81 en '80; Opel Corsa 12 S, 3-drs., '85; VW Polo Classic, '83; Fiat Ritmo 65 CL, '84; Simca Horizon 1300 GLS, '79; Opel Kadett City, '79; Toyota Tercel, '83. Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Veenstra, Rotterdamstr. 8, Heerlen. Tel. 045-725806 na 18.00 u. 721406.

Te k. zeer mooie FORDS Taunus of te ruilen voor Amerikaan. Suttnerstr. 11, Stein.

AUTO'S. Hallo opgelet. Wij betalen ƒ 300,– tot ƒ 20.000,- voor uw auto. Ook sloop. Tel. 045-411572.

Te k. BMW MOTOR, bwj. mrt. '82, R65. Gatestr. 4A, Nieuwenhagen.

Te k. VOLVO 343 DL, bwj. '78, iedere keuring toegest. Tel. 045-321238.

Te k. VW PASSAT, 5 versn., m. LPG, bwj. '78, veel extra's. Tel. 045-422564.

Te k. MINI speciaal i.z.g.st. Bwj. '79, pr. ƒ 2600,–, tel. 045-723039.

Te k. OLDSMOBILE Cutlas Supreme 8 cyl. automaat diesel '80 ƒ 6750,–. Plymouth 6 cyl. autom. op gas '77 ƒ 1750,–. Inr. mogl. Parallelweg 245, Heerlen.

Te k. DATSUN type FII '78, vr.pr. ƒ 1700,–, Ford Taunus 2.0 L op gas, '76 ƒ 1350,–. Emmastr. 11, Hoensbroek.

KEVER bwj. '75, kl. geel luxe uitv. m. ruilmotor, keur.rapport aanw. Tel. 04752-3511, all. vandaag.

Te k. mooie FORD Tauns 16 L '77, nieuwe banden uit st. lopen ƒ 2150,–. 04490-10246.

CITROEN Visa '79, 2 cyl 5-drs., 78.000 km, zeer mooi zuinig, tel. 043-432103.

Hydraulische ACHTERKLEP 1500 kg. A Geurten, Gasthuis 10, Bc melen, tel. 04407-1337.

Te k. TOYOTA type Celica 2.0 liftback ST 5-speed 3-drs., '80 met LPG, kl grijsmet., absol. nw.st ƒ 6250,–, iedere keur. toe gest. 043-254755.

NA 42 ZETTEN GEEFT KARPOV ZICH GEWONNNEN

Kasparov op kop

MOSKOU – Wereldkampioen Anatoli Karpov heeft de eerste partij voor de tweekamp om het wereldkampioenschap schaken tegen Gari Kasparov, die dinsdag op de 42ste zet was afgebroken, zonder verder spelen gewonnen gegeven.

Uitdager Kasparov, die met wit speelde, neemt daardoor in de tweekamp een voorsprong van 1-0. De match omvat maximaal 24 partijen. Wereldkampioen is degene, die het eerst zes overwinningen behaalt. Eindigt de ontmoeting in 12-12 (remises tellen voor een half punt) dan blijft Karpov wereldkampioen. Het is de eerste keer, dat Karpov in de strijd om het wereldkampioenschap een achterstand oploopt.

De heropening van de tweekamp trok een ongehoord aantal bezoekers. De 1600 zitplaatsen in de Tsjaikovski-zaal waren tot de laatste stoel bezet. Buiten op het Majakovski-plein, dat gedeeltelijk voor auto-verkeer is afgesloten, bivakkeerden nog eens honderden belangstellenden, die geen kaartje hadden bemachtigd en door vrienden en kennissen op de hoogte werden gehouden van de laatste stand van zaken.

Zege Timman

TILBURG – Na zes ronden bestaat er nog geen afscheiding in het negende Interpolis-schaaktoernooi in Tilburg. Na afronding van de afgebroken partijen gaan drie grootmeesters met 3½ punt aan de leiding: Timman, Ljubojevic en Romanisjin. Het trio wordt op een half punt gevolgd door een ander drietal: Kortsjnoi, Dzindzindasjvili en Hübner. Miles en Poloegajevski sluiten de rij met respectievelijk twee en anderhalve punt en een partij tegoed.

Jan Timman zette woensdag in Tilburg zijn afgebroken partij uit de vijfde ronde tegen Lev Poloegajevski in winst om. Het betekende de tweede zege voor de Amsterdammer in dit toernooi.

Poloegajevski kon zijn treffen tegen Kortsjnoi uit de vierde ronde in de tweede zitting remise houden. Daarin slaagde zijn landgenoot Romanisjin tegen Ljubojevic niet. De Joegoslaaf, die dinsdag door toedoen van Timman zijn eerste nederlaag in Tilburg opliep, veroverde de winst. Het duel tussen Miles en Poloegajevski is uitgesteld tot vrijdag, opnieuw een dag voor de voltooiing van hangpartijen. Op doktersadvies nam Miles een extra rustdag op wegens rugklachten.

Stand na zes ronden: 1. Timman, Ljubojevic en Romanisjin 3½ punt, 4. Kortsjnoi, Dzindzindasjvili en Hübner 3 pnt; 7. Miles 2 pnt. en 1 uitgestelde partij; 8. Poloegajevski 1½ pnt. en 1 uitgestelde partij.

VALENCE D'AGEN – De Colombiaanse professional Edgar Corredor heeft woensdag de eerste etappe van de Ronde van de Toekomst gewonnen. Corredor had een geringe voorsprong op het peloton, waarvan de Sovjetrenner Alexander Zinovjev de eindsprint won vóór de Nederlander Nico Verhoeven. De Fransman Thierry Marie behield, ondanks het spel om de bonificatieseconden, de gele leiderstrui, omdat Corredor bij de proloog veertig seconden op hem verspeelde.

Derde plaats Nico Verhoeven

COLUMBIAAN IN VOORSTE GELID

Aan de Ronde van de Toekomst wordt deelgenomen door 119 renners oftewel zeventien ploegen van ieder 7 man. Er zijn negen amateurteams gestart, nl. Frankrijk, Sovjet Unie, Japan, Denemarken, België, Columbia, Italië, Zwitserland en West-Duitsland, alsmede acht profmerkenploegen (Renault, Skala, La Vie Claire, Fangio, Reynolds, Fagor, Seat/Orbea en het Columbiaanse Varta). Behalve zeven Nederlanders van Skala, behoren Erwin Nijboer en Mathieu Hermans, beiden in Spaanse Seat/Orbea-dienst, tot het deelnemersveld.

Uitslag eerste etappe: 1. Corredor (Col) 3 uur 40 minuten en 30 seconden; 2. Zinovjev (Sov) op 9 sec; 3. **Nico Verhoeven**; 4. Van de Vijver (Belg); 5. Oeslamin (Sov), 11. **Mathieu Hermans**, allen zelfde tijd als Zinovjev.
Algemeen klassement: 1. Thierry Marie (Renault) 3.46.16; 2. Gaigne op 1 sec; 3. Bernard op 11 sec; 4. Robert z.t; 5. Poisson z.t; 6. Lavainne op 12 sec; 7. **John Bogers** z.t; 8. Wiss op 13 sec; 9. Zhdanov z.t; 10. Edgar Corredor op 16 sec; 17. **Nico Verhoeven** op 18 sec; 18. **Eric Breukink** z.t; 44. **Mathieu Hermans** op 31 sec; 61. **Pascal Kolkhuis-Tanke** op 42 sec; 74. **Jean-Paul van Poppel** op 3.45; 98. **Jannus Slendebroek** op 5.35, 106. **Marco v.d.Hulst** op 8.36.

Oosterbosch tweede

● LLANCA – De Spaanse beroepsrenner Jose Recio heeft de proloog van de Ronde van Catalonië gewonnen. Recio had voor de individuele tijdrit over 4.6 kilometer 4 minuten en 56 seconden nodig. Hij was daarmee 0.18 seconde sneller dan onze landgenoot Bert Oosterbosch.
De uitslag: 1. Jose Recio 4 minuten en 56.00 seconden; 2. **Bert Oosterbosch** 4.56.18; 3. Blanco Villar op 6 sec; 4. Alan Peiper op 8 sec; 5. Didier Garcia op 9 sec; 6. Vincente Belda op 10 sec; 7. Robert Millar op 11 sec; 8. **Steven Rooks** z.t; 9. Antonio Col op 12 sec; 10. **Theo de Rooy** z.t.

PUNTENKLASSEMENT IN PLAATS VAN EENDAGSKOERS

MERCKX: 'Andere WK-formule'

door wiel verheesen

HEERLEN/BRUSSEL – Als het aan Eddy Merckx ligt verdwijnt het wereldkampioenschap als eendagskoers op de weg voor profs. Geen wedstrijd meer voor landenploegen, die zondag in een schitterende triomf voor Joop Zoetemelk eindigde. Evenmin een koers voor merkenteams met de regenboogtrui als inzet, vindt Merckx. Hij pleit voor een puntenklassement over de belangrijkste één- en meerdaagse wedstrijden.

'Het WK voor landenploegen is totaal uit de tijd', aldus Merckx. 'Uitsluitend merkenteams aan de start brengen, is ook niet de oplossing.

Hoeveel ploegen laat je in zo'n formule starten? De stand in de wereldbeker zou als uitgangspunt kunnen dienen, maar daar schuilt toch een stuk onrechtvaardigheid in. Stel, je hebt een goeie renner in een ploeg, die weinig punten heeft behaald in het klassement om de wereldbeker. Zo'n renner kan dan niet in het WK starten, want je zult het aantal deelnemende teams moeten beperken. Laat daarom de kampioen, net zoals in de Formule I van de autosport, uit een reeks wedstrijden komen'.



● *Eddy Merckx: 'Voorbeeld nemen aan de Formule I in de autosport'.*

Merckx kwam tot deze uitspraken in een interview met het Nieuwsblad/Sportwereld in Belgie. Er werd nog gesuggereerd, dat men de selectieprocedure voor merkenploegen zou kunnen vergemakkelijken door alle teams met slechts enkele renners te laten starten.

Ook dat is volgens Merckx niet de juiste methode. 'Dan zullen de sterke ploegen diverse toprenners moeten thuislaten'.
'De Super Prestige Pernod kan als voorbeeld worden genomen', meende het vroegere wielerfenomeen. 'Alleen moet de puntenwaardering herzien worden. Nu hebben sommige koersen in Frankrijk nog een overwaardering'.
'Bij het invoeren van een WK op punten moet de profsectie van de internationale wielrenunie overleg plegen met sponsors, organisatoren en rennersvakbonden welke wedstrijden men in aanmerking laat komen. Daarbij moet men het niet alleen in Europa zoeken, want de mondialisering van de wielersport is in volle gang. Waarom niet de Ronde van Columbia of de Coors Classic in Amerika op de WK-lijst?'

Italië is het land, dat momenteel de meeste profs heeft: 137. Belgie staat tweede met 135 beroepsrenners, gevolgd door Spanje (104), Frankrijk (86) en Nederland (76). Een en ander is bekendgemaakt door de FICP, de profsectie van de internationale wielrenunie. In totaal hebben 666 renners uit drieëntwintig landen een proflicentie. Achtenveertig merkenploegen staan geregistreerd.

De huidige stand in de Super Prestige Pernod is: 1. Phil Anderson 288 punten; 2. Greg LeMond 208 pnt; 3. Sean Kelly 193 pnt; 4. Bernard Hinault 185 pnt; 5. **Joop Zoetemelk** 153 pnt; 6. Moreno Argentin en Stephen Roche, beiden 130 pnt; 8. Eric Vanderaerden 120 pnt; 9. **Hennie Kuiper** 118 pnt; 10. Claude Criquielion 110 pnt.
Momenteel zijn twee wedstrijden bezig, die in aanmerking komen voor het Superklassement, namelijk Ronde van Catalonie (4-11 september) en Tour de l'Avenir (2-16 september). De puntenwaardering voor eerstgenoemde koers is 40-20-10. In de Toekomstronde zijn 45-25-15-10-5 punten te verdienen. Later in het seizoen komen alleen nog Grand Prix des Nations (22 sept), Herfstprijs (6 okt) en Ronde van Lombardije (12 okt) voor dit klassement in aanmerking. Vorig jaar werd Kelly eindwinnaar.



● *Godrie van Lindenheuvel (links) staat op het punt 1-0 te scoren tegen Maasbracht.*
Foto: PETER ROOZEN

LINDENHEUVEL GEEFT MAASBRACHT NAKIJKEN

Van onze medewerker
TOON NIESKENS

Lindenheuvel-Maasbracht 3–1
(1–1). Score: 10. Godrie 1–0; 43. Brassé 1–1; 55. Godrie 2–1; 88. Dahmen 3–1. Scheidsrechter: E. Schaeken. Toeschouwers: 300.

GELEEN – Ook in deze tweede competitiewedstrijd heeft de new-look-voorhoede van Maasbracht de talenten niet voldoende weten te etaleren. Dat kwam dan ten dele door de eigen overgehaastheid in de richting van het Lindenheuvel-doel, waardoor de accuratesse in de afwerking vaak te wensen over liet. Maar dat kwam vooral door het bekwame tegenspel, dat de thuisclub speelde.

De defensie van Lindenheuvel ving de aanvallers van Maasbracht keurig op en het middenrif van Lindenheuvel legde ruimschoots kwaliteit in haar acties om de voorwaartsen te voeden met gave centers, soms tot diep in het Maasbrachter-defensieblok.

Al vrij kort na aanvang wist Godrie de Maasbracht-doelman te passeren, nadat hij in vrije schietpositie was gelanceerd: 1–0. Kort voor de rust was de vinnige Ted Brassé voor het eerst succesvol in deze competitie voor zijn nieuwe ploeg. Na een snelle uitval wist hij twee Lindenheuvel-verdedigers te omspelen en feilloos te scoren: 1–1.

Na de pauze brachten beide teams wederom een sterke partij voetbal op de grasmat, met de thuisclub als uiteindelijke terechte winnaar. Maasbracht viel fel aan en Lindenheuvel werd daardoor de rol van counterploeg opgedrongen, nadat andermaal Godrie met een fraaie kopbal de tussenstand naar 2–1 had getild. In de slotfase rondde Dahmen het karwei keurig af: 3–1.

Oefencampagne handbalteams

GELEEN – In het kader van de voorbereiding op de zaalhandbalcompetitie, die in het weekeinde van 21-22 september begint, neemt Herschi Vlug en Lenig uit Geleen over enkele dagen deel aan een toernooi in Lyon.

Zowel Sittardia als EWnzico Swift en Loreal zoeken het dichter bij huis. Sittardia speelt vrijdagavond in Waalwijk tegen Tachos, waarna zaterdagavond in de sporthal van Munstergeleen (19.15 uur) geoefend wordt tegen de Belgische kampioen Initia Hasselt.

NCR Blauw Wit is zaterdag van de partij op het Loreal-toernooi in Venlo waar Loreal, Swift Arnhem en Neerpelt de tegenstanders van de ploeg uit Neerbeek zijn. Zondagavond 19.15 uur staat in de Beekse sporthal de wedstrijd NCR Blauw Wit-Union Beynoise (België) op het programma.
Enzico Swift krijgt over zaterdagavond (19.15) in Roermond een geduchte tegenstander op bezoek: Bayer Leverkusen. Daags er na speelt Enzico Swift in de hal van het Sportcentrum Sittard tegen Volendam, dat aldaar een trainingsweekend heeft.
De dames van Enzico Swift zijn zondag van de partij in Venlo waar het Loreal-toernooi gehouden wordt. Enzico Swift treft hier Quintus, Swift Arnhem en Loreal.

Napels: 22 miljoen in voorverkoop

Kassa rinkelt in Italiaans voetbal

MILAAN – Het miljoenenspel van het Italiaanse voetbal, in lires vertaald miljardenspel, heeft nog voor de start van de competitie voor ongelooflijke cijfers gezorgd. De zestien clubs van de Serie A van het 'calcio' hebben omgerekend al zo'n 170 miljoen gulden ontvangen voor de bal één officiële omwenteling heeft gemaakt.

Napoli, dat vorig jaar voor het wereldrecordbedrag van 25 miljoen gulden de Argentijnse sterspeler Maradona aantrok, speelde de hoofdrol in de voorverkoop. De club uit het arme Napels verkocht voor het komende seizoen al 67.000 abonnementen, goed voor een bedrag van 22 miljoen gulden.

Een seizoenkaart kost in Napels ongeveer 1700 gulden. Het gemiddelde maandinkomen van de arbeider in de havenstad ligt honderden guldens lager. Bovendien heeft lang niet iedere Napolitaan een baan. De werkloosheid speelt voor het stadionbezoek echter geen rol. Het afgelopen seizoen werd in Italië, het land dat volgend jaar in Mexico zijn wereldtitel verdedigt, voor 450 miljoen gulden aan toegangsbewijzen verkocht: een record.

Aan tv-rechten is de vergoeding, die het staatstelevisiebedrijf RAI betaalt, in vijf jaar toegenomen van 3 tot bijna 45 miljoen gulden. De shirtreclame-tarieven zijn ook sterk gestegen. Samen met de toto staat die reclame-vergoeding op de balans voor 84 miljoen gulden.
Europa-Cuphouder Juventus krijgt voor het tien centimeter hoge opschrift 'Ariston' op de zwart-witte tricots 2,3 miljoen gulden. In 1981 was dat nog maar 1,4 miljoen.

Op transfergebied hebben de clubs niet gespaard voor de buitenlanders, die na de WK-eindronde van volgend jaar in Mexico weer mogen worden aangetrokken. In de spelershandel ging het bedrag van 135 miljoen gulden om.

Juventus verkocht topschutter Rossi en middenvelder Tardelli aan Milanese clubs. De eerste speelt nu voor AC, de andere voor Inter. Juventus deed ook Vignola (Verona) en de gelouterde Pool Boniek (AS Roma) van de hand. De Deen Laudrup, uitgeleend aan Lazio, en schutter Serena, van Torino, vullen de voornaamste gaten van het door Platini aangevoerde elftal van La Juve.

Inter Milan, dat voor Tardelli en het Verona-duo Fanna en Marangon ook al 20 miljoen uittrok, is de uitgesproken favoriet voor de landstitel. Verona, de Noorditaliaanse ploeg gedragen door Briegel en Larsen-Elkjaer, verdedigt dat kampioenschap.

De Europese voetballers doen het goed in de Italiaanse competitie, dat drie van zijn beroemdste Braziliianen zag vertrekken. Zico, Falcao en Socrates keerden naar hun eigen land terug. De Westduitser Hansi Müller en de Zweed Lars Larsson waren de andere buitenlanders, die deze zomer geen emplooi meer vonden in het voetbalgekke Italië.

Piquet: Williams

LONDEN – Tweevoudig wereldkampioen Nelson Piquet (33) zal de komende twee jaar plaats nemen achter het stuur van een Williams. De Formule 1-coureur uit Brazilië zal in de door Arabische oliesjeiks gesponsorde renstal de plaats innemen van Keke Rosberg.

Uitslagen jeugdvoetbal

Selectie I	
EHC-MKC	3-2
Heer-Sittard	0-1
SVN-Voerendaal	2-1
MVV '02-RKVCL	8-0
Almania-RKVVL	6-2
Geleen-Groene Ster	2-3
Selectie II	
Reuver-Wittenhorst	3-3
Panningen-Merefeldia	3-0
RKMSV-Tiglieja	2-2
Lindenheuvel-Scharn	6-1
De Ster-Susteren	2-4
SVM-SCG	1-1
RKBSV-Meerssen	0-3
Groep 4	
S'veld-Bekkerveld	2-2
Minor-RKONS	2-1
Miranda-Chevremont	6-0
FC Gracht-Heerlen	afgel.
Limburgia-FC Hoensbroek	3-4
VVV '03-Wilhelmina	0-2
Megacles-Venlose B	1-1
M'bracht-Roermond	2-1
Groep 2	
Swift-Victoria	0-2
Sc Irene-SHH	13-1
Sc Leeuwen-Baarlo	6-2
Swalmen-Helden	2-3
Belfeldia-Rios	1-2
Groep 3	
EVV-Haslou	3-2

Sport kort

E.K. zijspannen

GELEEN ASSEN – Aan de start in het EK-kampioenschap zijspannen op het circuit van Assen komt zaterdag het Geleense duo Geert Knevelman Hans Peters. Voor hen de derde start op internationaal nivo. De beide eerste starts eindigden in voortijdige opgave vanwege machinepech.

Kiev koploper

MOSKOU – Dinamo Kiev, tegenstander van Utrecht in de Europa Cup, is na 25 wedstrijden solo aan kop verschenen in de voetbalcompetitie van de Sovjetunie. Kiev won met 2-0 van Donetsk. Concurrent Spartak Moskou liet de punten met 1-2 aan Dinamo Tiflis.

Zaalvoetbal

CADIER EN KEER – Zaterdag vinden in Cadier en Keer de zaalvoetbalkampioenschappen van de Limburgse Scheidsrechtersverenigingen plaats. Aanvang 12.00 uur en de finale zal rond 17.30 plaatsvinden.

Jeugdinterland

KERKRADE – Zondag 8 september vindt in het gemeentelijk sportpark te Kerkrade een jeugdinterland plaats tussen de atletiekploegen van de NKS Nederland en de DJK West-Duitsland. De jongens en meisjes openen hun strijd reeds om 10 uur en het laatste loopnummer is om half een.

Boksgevecht

BELFAST – Het boksgevecht om het wereldkampioenschap in het vedergewicht tussen de Britse titelverdediger Barry McGuigan en de Amerikaan Bernard Taylor wordt ondanks bedreigingen met de dood voor de Brit toch, op 28 september, in Belfast gehouden. De uitdager wilde uit angst het gevecht maar Engeland of de Verenigde Staten verplaatsen. McGuigan werd in een anonieme brief aan een Britse zondagkrant aangekondigd als het aanstaande slachtoffer van een schietpartij, wanneer hij in de Noordierse hoofdstad zijn wereldtitel verdedigt.
McGuigan, katholiek en Iers van geboorte, getrouwd met een protestantse, heeft veel verzoenend werk gedaan in Noord-Ierland. Extremisten in Ierland beschouwen het echter als verraad, dat hij zijn nationaliteit heeft ingeruild voor de Britse om als professional verder te komen in de bokswereld.

Avondatletiek

KERKRADE – Atletiekvereniging Achilles-Top houdt vrijdag 6 september haar tweede avondwedstrijd van dit seizoen op de nieuwe kunststofbaan in het gemeentelijk sportpark te Kaalheide. De wedstrijden voor senioren en AB-jeugd beginnen om 18.30 uur. Inschrijven ter plaatse is mogelijk tot een half uur voor de wedstrijd.

Haanties-Bungo

BEEK – Vanavond wordt in sporthal de Haamen in Beek om 21.00 uur de kwartfinale gespeeld in de strijd om de Nederlandse zaalvoetbalbeker. Thuisclub de Haantjes ontmoet dan Bungo Melati, afkomstig uit Alphen aan de Rijn, waarbij onder andere Arie Rietdijk en Andre van der Ley spelen.

Voettocht

SIMPELVELD – Tweeentwintig personen namen deel aan de monstervoettocht Parijs-Brussel over 376½ kilometer. De wedstrijd werd gewonnen door de Belg Michel Dubois (46.02.45 uur, gem. 8,2 km/h). De Fransman Jean-Claude Gouvenaux werd tweede (4.35.18), gevolgd door de Belg Duda (49.19.34) en de Italiaan Sterpin (49.49.10). Als beste Nederlander klasseerde zich Gerrit de Jong uit Schoonhoven (tiende in 54.46.10). De Jong werd overigens gegangmaakt door Unitas-atleet Huub Coenen uit Simpelveld. De tocht werd overschaduwd door een dodelijk ongeval van een van de gangmakers van de winnende Belgische ploeg.

Triathlontitel

ABENRA – De voormalige profwielrenner Peter Zijerveld veroverde in het Deense Abenra de Europese titel triathlon in de eerste officiële Open Kampioenschappen over de halve afstand (1900 meter zwemmen, 90 km fietsen en 21,1 km hardlopen). Zijerveld kreeg de gelegenheid op 4.10.05 uur. Het succes van Zijerveld kreeg nog meer cachet omdat de Nederlandse ploeg in totaliteit als beste uit de strijd kwam. Oranje klopte de nummer twee, België, met ruim twee minuten.

Auto's en motoren

Te k. weg. omst. RENAULT 18 GTS autom. bwj. '80 i.z.g.st. Vraagpr. ƒ 7500,–; Tel. 045-316408 na 18 uur.

Te k. VOLVO bwj. '76, zeer goed onderh. Tel. 045-414030.

Te k. RENAULT 5TL '81, Ford Taunus 1600 GL '79, Bernhardstr. 12 Munstergeleen.

Te k. CAMARO Targa bwj. '79 m. Wolfracevelg. kl. rood, tel. 045-252772.

Te k. MERCEDES 230 6-cyl. aut. bwj. 6e mnd. '75 m. lpg ƒ 2300,–, tevens Mercedes 280S mot. 100% carr. moet opgeknapt worden. Bwj. '74 ƒ 2000,–, tel. 04752-4386, na 19.00 uur.

Te k. gevr. DATSUN Violet 160J of Datsun 140J schade geen bezwaar. Tel. 020-901299, na 18.00 uur.

KERA-OCCASIONS: BMW 315 '82-'83; BMW 316 '79-'80 '82; BMW 318 '80; BMW 318I '82 '84; BMW 320 '78 '82; BMW 518 '78 '79 '83; BMW 520I '82 '83; BMW 525 '80; BMW 525I '82; BMW 524 TD '84; BMW 728I '80 '81; BMW 728 I aut. '81; BMW 745I aut. 1982; BMW 628 CSI aut. 1984; Mercedes 280 SE aut. 1982. Kerkradersteenweg 5, Kerkrade, tel. 045-452121.

Te k. FORD Taunus 16L Ghia type '77 met lpg, i.st.v.nw. Div. acc. ƒ 2750,–, Rennemigstr. 21a, Heerlerheide.

Te k. VW GOLF L '76 ƒ 1500,–, Mini Clubman type '77 ƒ 1250,–, beide zeer mooi, Rennemigstr. 21a, Heerlerheide.

Te k. FIAT 500L bwj. '72, i.z.g.st. Asterstr. 27, Nieuw-Einde.

Te k. LADA 1200 bwj. '78, pr. ƒ 1150,–, tel. 045-720667.

Te k. MAZDA 323 type '78 ƒ 1950,–, tel. 045-712049.

PEUGEOT 504 Famiale 8-pers. bwj. '79, tel. 043-642523.

Inkoop - verkoop - inruil - financiering. Personen - bestel - stationwagens. Auto Maastricht. Nijverheidsweg 2, Heer-Maastricht, tel. 043-617547.

Te k. LADA bwj. '83, km.st. 25.000 inr. stationcar mog. Tel. 043-479427.

Te k. MITSUBISHI Colt GLX bwj. '81, km.st. 70.000, goudmetal. 1e eig. 043-473711.

Te k. FORD Sierra, bwj. '84, Berkenlaan 10, Spaubeek.

Te k. MERCEDES pers.auto 200 D, bwj. '76. Hobbelrade 105, Spaubeek.

SCHADEAUTO'S Renault 11 TL '84, Daihatsu Charade TS autom. dec. '83, Opel Corsa TR 12 S luxe '84, 04493-3070.

Te k. BMW 318, bwj. '77, groenmet., autom. Bergstr. 123, Sweikhuizen.

Te k. beslist zeer mooie LAVERDA 750 FS, uniek in Ned., i.z.g.st., incl. racekuip. Voor inl. 04492-4140.

Te k. MERCEDES 200D, bwj. sept. '81, km.st. 140.000, radio-cass., kl. wit. Veldstr. 4, Brunssum.

Te k. R20 TL, 5-drs., bwj. '78, ƒ 1695,–. Tel. 04450-1826.

Te k. ASCONA, '77, schuifd., stereo, ƒ 4500,–; Fiesta, '79, Sport, ƒ 6250. Achter de Heggen 11, Nieuwenhagen.

Te k. OPEL Corsa 1000, bwj. 1984, spec. leren bekl., kl. crème, roodmet. Café-rest. Y Grek, Akerstr. Nrd. 36-38, H'broek. 045-228858.

Te k. Combi DATSUN 100 A FII, LPG, '78, i.g.st., vr.pr. ƒ 2250,–. Paadweg 69, Hoensbroek, na 12.00 uur.

Te k. TOYOTA Corolla, bwj. 1977, kl. blauw, ƒ 1900,–. Tel. 045-212428.

MAZDA 323, 3-drs., automatic, '80, ƒ 4250,-, i.nw.st. Tel. 045-219237.

Te k. of te ruil voor kleiner, i.z.g.st. VOLVO DL 244 aut., bj. '77. Tel. 045-724303.

FORD Escort 13 Bravo, 5-drs., '83; Ford Escort 13 Bravo, 3-drs., '82; Opel Kadett 13 S, '81. Bovag-garantiebewijs. Auto Hanssen, Klein Graverstraat 154-156, Kerkrade, tel. 413540.

OPEL Kadett, bj. sept. '78, zeer mooi, bruinmet., elke keuring mog., ƒ 4500,-. Na 16.00 uur Papaverplein 99, Kerkrade-West.

EEND 2CV en Renault 4 GTL, bj. '79, beiden in topconditie, ƒ 2850,- p.st. Tel. 045-417122.

Te k. FORD Escort, 13 L, bwj. '81, i.g.st. Tel. 045-417518, na 17.00 uur.

Te k. DATSUN Cherry, bwj. '80, z. mooi, tel. 045-228469.

Te k. VW Scirocco i.z.g.st. type '78, kl. geel, vr.pr. ƒ 2900,–, moet weg. Briandstr. 33, Schaesberg.

Te k. mooie MERCEDES 200 aut., benzine, veel extra's, kl. donkergroen, bwj. eind '77 inr. mog. Ernst Casimirstr. 2, Kakert-Schaesberg.

Te k. prachtige 4 jr. oude **OPEL COMMODORE** 2.5 Sautom. Kleinen, St.-Maartensplein 1, Vlodrop.

Citroën - Citroën

CX-stationcar break '82 veel extra's, benzine (5-bak), CX-stationcar model '83, diesel 5-bak CX-Athena 2000 '80, gas. Inruil - garantie - financ. Tel. 043-621861.

Exclusieve sportwagen

Audi Quattro 100 Coupé. Geheel origineel met turbomotor en vierwielaandrijving (veel extra's). Nw.prijs ƒ 120.000,– nu ƒ 42.500,–. Tel. 043-621861.

De laatste Saabs 900 E

voor de unieke prijs van ƒ 32.500,– (excl. afl.kost.)

Automobielbedrijven Kompier b.v.

Akerstraat 150 Heerlen tel. 045-717755
Galjoenweg 45 Maastricht tel. 043-632547.

Antiekhandel 'Mercedes' open huis

Op zaterdag 7 en zondag 8 sept. van 10.00-18.00 uur. Nu ook verkoop van

exclusieve automobielen

Ons nieuw adres: Industrieweg 33, Stein, richting haven volgen.

Weg. omst. te k. VOLVO 245 DL stationwagon, bj. '77, LPG, radio, trekhaak, pr. ƒ 6000,-. Tel. 045-711650.

V. part. zeer mooie MAZDA 323 '79. 1e eig. 04499-3398.

INRUILAUTO'S voordelig te koop. Alfa Giuletta 1.6 sportv. '79, grijs ƒ 6500,-; Ford Escort 1100 luxe t. '78, groen ƒ 3650,-; Ford Fiesta 1100 luxe '77 grijs ƒ 3250,-; Citroën Eend 2 CV 6 '81 oranje ƒ 4500,-; Citroën Eend 2 CV 4 '74 groen ƒ 400,-; Citroën GSX 2 '78 oranje ƒ 1400,-; Fiat 131 combi Mirafiori '78 geel ƒ 500,-; Fiat 132 autom. (LPG) '80 bruin ƒ 4250,-; Fiat 128 (1100 motor) geel '77 ƒ 2250,-; F.S.O. Polonez 5-drs. bruin '79 ƒ 1500,-; Ford Granada 2300 (trekauto) '75 ƒ 800,-; Audi 80 groen '74 ƒ 950,-; Toyota Celica ST groen '75 ƒ 1500,-; BMW 316 wit, mooie auto '76 ƒ 5500,-; Mercedes 306 (paardewagen, gekeurd) ƒ 4500,-; Renault R5 TS (nieuwe motor) '74 ƒ 3250,-; Alfa GTV coupé (LPG) rood '78 ƒ 1950,-; Volvo 245 L combi (LPG) '77 ƒ 4500,-; Opel Admiral (iets voor de liefhebber) '71; Lada 1600 GL 4-drs. 60.000 km, wit '79 ƒ 3250,-; Skoda 105 S 4-drs. 25.000 km '81 ƒ 4750,-; BMW 320-6 spuiter, grijs '78 ƒ 7250,-; VW Kever 1303 (spuiter) blauw '74 ƒ 750,-; Caravan type roller 3-pers. '82 ƒ 8100,-; caravan type I.T. 4-pers. '77 ƒ 4900,-. Crombag Auto's Geleen, Rijksweg-Zuid 236-240.

Voor een nieuwe SKODA naar garage Piet de la Roy en Zn., Hoofdstr. 114, Hoensbroek. Tel. 045-212896.

Autobedrijf Bert ARETZ, Barbarastraat 10, Palemig-Heerlen, tel. 045-721268, biedt aan: Nissan Cherry, 5-drs., okt. '84, 17.000 km, ƒ 15.000,-; Mini Metro, '83, ƒ 9500,-; Renault R4 GTL, '83, ƒ 8750,-; Ford Escort, '82, 3-drs., 38.000 km, ƒ 13.750,-; BMW 316, blauwmet., alle extra's, ƒ 13.750,-; BMW 323 I, '79, z. mooi; Kadett, '80, 3-drs.; Kadett 1300, 4-drs., '79; hatchback Kadett C, '79, 4-drs., va. ƒ 6900,- tot ƒ 10.000,-; Manta 1600 S, '79, groenmet., ƒ 7800,-; Manta 2.0 GTE, okt. '77, i.z.g.st., ƒ 4750,-; Rekord autom., 4-drs., '78, ƒ 5500,-; Civic autom., '77, ƒ 1500,-; Fiat 127, '78, ƒ 2250,-; Kadett, '77-'76, va. ƒ 1500,-; Renault R5, '81, 5-drs., 50.000 km, ƒ 7800,-; Ford Fiesta, '78-'77, va. ƒ 3900,-; VW Kever, '83, 17.000 km, nw.staat, ƒ 8750,-; Golf GLS, okt. '79, zilvermet., ƒ 7950,-; VW Polo, '77, ƒ 2750,-.

OPEL Rekord bwj. '75, 4-drs., trekhaak, radiocassette, auto verkeerd in topconditie zeer mooi. Pelikaanstr. 37, Heerlen-Heksenberg, 223318.

Te k. TREKHAAK voor Mazda 626, tel. 045-250949.

FORD Taunus C. 1.6 L model '81, kl. wit, kmst. 65.000 i.pr.st. Te bevr. Schildstr. 8, Treebeek.

Sportief uitgew. BMW te koop zeer aparte wagen, pr. ƒ 3500,–, bevr. tel. 045-222870.

VW Kever bwj. '73 kent. '78, Amer. luxe uitv. ƒ 1300,–; Inl. 045-450293 of 045-317036.

Te k. HONDA 900 F Bol-Dor bwj. '81. Tel. 04450-1610.

Te k. VOLVO 66 GL 1300 bwj. '77, km.st. 91.000 ƒ 2500,–; Tel. 045-223686.

Te k. FORD Escort Bravo eind '82 kl. wit, in nw.st. getint glas, spoiler, sunroof etc. ƒ 11.750,–; 04492-4751.

Te k. RENAULT 5TS bwjr. '79 type '80. Pr. Irenestr. 2 Brunssum.

Te k. GOLF 1100 bwj. '80 i.z.g.st., km.st. 27.000. Tel. 045-719918 na 16.00 uur.

Te k. CITROEN Visa 1980 i.g.st. kleur rood, pr.n.o.t.k. 045-413769.

Te k. Lelijke EEND CV 6 bwj. '78, Montfortstr. 5, Hoensbroek.

Te k. mooie HONDA Prelude '79, met.zwart, ƒ 6950,–, Rdr. Hoenstr. 181, H'broek.

Te k. GOLF GTI '78, met.zwart, ƒ 7900,–, inr. mogl. Rdr. Hoenstr. 181, H'broek.

Te k. BMW 1802, i.g.st., vr.pr. ƒ 1250,–. Dr. Poelsstr. 42, Kakert.

Mercedes Benz
1983, wit

Mercedes Benz
200 D
2-1984, ivoorkl.

Mercedes Benz
200 D
3-1984, groen

Mercedes Benz
190 D
1985, wit

Mercedes Benz
300 D
1981, groenmetallic

Mercedes Benz
230 CE
1983, blauwmetallic

Mercedes Benz
380 SEL
1982, grijsmetallic

BMW 520
1983, blauwmetallic, lichte schade

Peugeot 505 GRD
1982, ivoorkleur

Citroën CX 2000 GT
1984, grijsmetallic

Dienstauto's
met 1 jaar fabrieksgarantie.

Mercedes Benz
190 E-2.3-16
9-1984, rookzilver, vele accessoires.

Mercedes Benz
200 D
9-1984, blauw.

Mercedes Benz Zuid-Limburg
Wijngaardsweg 55, Hoensbroek/Heerlen
Tel. 045-224800
Ook 's zaterdags geopend.

Zeer mooie HONDA Civic, 8e mnd. '77, vr.pr. ƒ 1850,–. Gladiolenstr. 109, Kerkrade-West.

Te k. mooie SUZUKI-JEEP Cabriol LJ 80, bwj. '81, vr.pr. ƒ 8750,–, event. inr. mog. Kleingraverstr. 38, Kerkrade.

Te k. MITSUBISHI Celeste 1600 ST, bwj. '78, radiocass. stereo, pracht! 045-323947.

Te k. DATSUN Cherry, bwj. '80. Platanenstr. 15, Kerkrade.

Te k. ALFA Sprint, type '78, kl. zwart, div. acc., vr.pr. ƒ 2250,–. Romenkamp 26, Oirsbeek.

Te k. HONDA Accord bwj. '78, m. radiocass., i.z.g.st. Achter de Hoven 17, N'hagen, na 15.00 uur.

Te k. GOLF L diesel, 1980, 91.000 km, div. acc., zeer mooi, pr.n.o.t.k. 04498-52878, na 18.00 uur.

Kunst antiek

Te k. ANTIEK: gotische eetkamer; compl. eiken slaapkamer, gesloten kasten; commode; nachtkastjes; losse bedden; tafels en stoelen; hanglampen en kleingoed. Tel. 045-241628. P. Laeven, Rozenstraat 1, Vaesrade.

Antiekhandel 'Mercedes' open huis

Op zaterdag 7 en zondag 8 sept. en wel van 10.00-18.00 uur. Nu uitgebreid met exclusieve automobielen. Ons nieuw adres: Industrieweg 33, Stein, 100 meter achter het oude adres, richting haven volgen.

Antieke KASTEN, klokken, slaapkamers, kachels, eethoeken enz. vindt u bij Wijshoff Antiques, centrum Hoensbroek, Amstenraderweg 9, tel. 045-211976. Geopend: dond., vrijd. en zat.

Contacten clubs

KATJA privé en escort, ook weekend tot 23.00 uur, tev. ass. gevr. 045-424050.

PRIVÉ-CLUB „de gouden ster" heet u welkom! Tev. meisjes gevraagd! Open 16.00 tot 2.00 uur. Koning Albertlaan 74, Centrum-Maaseik (B.).

E9 BAR, Zandvoortstr. 4, Thorn geopend v. ma. t/m vrij. van 14.00-2.00 u. Nw. meisjes aanwezig, tel. 04756-2077.

RIVERSIDECLUB: Dijk 2 Ohé en Laak E9 afslag Echt 100 mtr. voorbij camping de Maasterp 04755-1854. Nieuwe assist. steeds welkom.

Privé **ANNIE.** Merumheijmstr. 10 Merum 04750-34093.

ESCORTSERVICE voor dag en nacht. Tel. 045-425579.

MARGO, Cora en Yvonne v. ma. t/m zat. van 10 - 22 u. 045-213080 Hoensbroek.

CONTACTBURO Lucie voor bemiddeling van adressen. Geleen 04494-50921.

CONTACTENBUREAU L'Amour. Privé-adresbemiddeling. Heerlen. 045-225237.

Bemidd. bureau **VENUS** interservice, tel. 045-219922.

ESCORTSERVICE 045-320371 of 045-320373 tot ziens.

PRIVÉHUIS José met Eva, Wendy en José. Nieuw Linda. Dagel. v. 11-24 u., zat. en zon. gesl. 045-222356. Meisje gevr.

ANGELIQUE en vriendinnen. Pr. Hendrikln. 312, Brunssum v.a. 15.00 u.

Nieuw privé escort Brigitte, Mira, **JESSICA** 11-23 u. Ook zaterd. 04492-4518. Ass. gevr.

NIEUW privé en escort Emanuelle, Domina, Jeanette 04490-25098 11-22 u.

Contacten clubs

ONTACTBURO Lim-urg. Bemidd. privé-adr. amerverhuur. Maaspavil-en a.d. Maasbrug Roos-ren-Maaseik. Tel. 04499-003.

E JACHTHUT Haanrade-Kerkrade, Grensstr. 23 00 m v.d. grens. Moni, ia, Judith, Mary. Ma/za. 4-4 uur, zo. 20-4 uur. 045-63943.

ED HOUSE CLUB Drie-ogelstr. 4 Kerkrade-West 45-425101 geopend v. 0.00 - 04.00 uur.

RIVÉ en escort in Roer-ond. Tel. 04750-31693.

wee **VRIENDINNEN** ont-angen privé te Aken, Ot-ostr. 74, tel. 09-49-41/502233.

IEUW Rosita en Sussana 11.00 uur ook zat. en ond. 045-721759.

rivéhuis **IRIS** m. nw. Bian-a. Geop. v. 12 tot 24 u. 45-353769. Tev. ass. evr.

ITTARD: privé van aand. t/m vrijd. 11-23 u. el. 04490-28256.

RIVÉ Marjo ma. t/m vr. -15 uur. Tel. 043-475586.

lub **PALLAST**, Rijksweg Lemiers, 04454-1195.

rivé bij **DONNA**, Chris-en, Joyce en Wanda. Te-ens kamers te huur, leuke s. altijd welkom. Inl. 045-27734.

euw **SOFIA** ook voor da-es. Inl. tel. 045-228620.

RANDA en Silvie privé, . 045-228738.

rivé en **ESCORTSERVI-E** v. dag en nacht. M. we. meisjes. Tel. 045-424987.

PRIVÉ 045-463750.

Club **TAMARA** nu met Peggy, Brigitte en Tanja. Tevens escort, tel. 043-431440.

PRIVÉ-HUIS 4 meisjes ontvangen u privé, ook 's zaterdags, tel. 043-435259.

Privé **ANGELIQUE**, tel. 045-252427.

CONTACTBUREAU - videoclub Privé, (flat 390). Tel. 04494-48933 tussen 2 en 6 uur.

NANCY is verhuisd naar 04494-45098, met nieuw Kim, Rosky en Chantalle. Dag. v. 10 tot 23 uur, zat. tot 18 uur.

STATIONSTRAAT 31, Sittard. Uw film-bemiddelingsadres van 10 tot 22 uur, zat. van 10 tot 19 uur.

Nieuw... Nieuw... **VANESSA** bij Margo, tel. 045-213080, te Hoensbroek.

CONTACTENBUREAU Yvonne. Privé en bemidd. te Kerkrade. Tel. 045-425100.

Nieuw, **TAMARA** met Daniëlla, Maria, Daggi en Wilma, van ma. t/m vr. van 11 t/m 24 uur. Geleen, tel. 04494-42313.

Nieuw! Nieuw! **AZIANA**, escort van 20.00 u. t/m 03.00 u. 045-222642.

ESCORT + privé Bonnie v.a. 13 uur 045-463787.

Exclusieve **BAR** geopend v. maand. t/m vrijd. 13.00-03.00 uur. Vaesrade 37, Vaesrade, 045-241592.

LET OP! Topclub vanaf 14 uur met Sabrina, Sandra, Anita, Tanja en Dyana. na 20 uur tevens Ling en Cindy. Geopend tot 4 uur 's nachts. Tel. 045-321580-323399.

LINDA en Roos. Iedere dag. 043-254902.

Nieuw **ESCORT** alleen volgens afspraak. Van 19.00-03.00 uur. 045-718033.

REBECCA, Ilona, v.a. 9.00 uur, 04490-23491.

ESCORTPAAR en privé v. dag en nacht, all. op afspr. 045-228927.

„HUISJE WELTEVREE" m. nw. meisjes te Kerkrade, tel. 045-424255.

Diversen

WASAUTOMATENSERVICE, reparatie van alle merken huishoudelijke apparaten. Paumen-Brunssum. Tel. 045-253782.

Voor alle KOELKASTEN en diepvries reparaties. Vroko 045-441566.

GEBIT gebroken klaar terwijl u wacht. Duyzings Oirsbeek 04492-4615.

SONY-VIDEOSNELSERVICE: reparatie alle Sony-videoapparatuur, Vicaf, Stationstraat 31, Sittard.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29 Schaesberg. 045-315921.

Vrije Markt en Limburgs DIERENFESTIVAL 27-28-29 september. Geulhal Valkenburg. Doe mee! 045-213386.

WERKKLEDING en werkschoenen voor prijzen waar je niet lang voor hoeft te werken. Nu kinderribbroeken van 49,50 voor 19,95. Dumpstore Wijzenbeek, Corneliuslaan 24, Heerlen-Noord (Heerlerheide). Tel. 045-220769.

TV-reparatie zonder voorrijkosten. Z.-Limburg TV-SERVICE, tel. 045-314122.

REPARATIE van alle merken wasmachines, wasautom. en wasdrogers enz. 045-722796.

Indonesisch eten. Rest. BAROE, iedere vrijdag v. 18.30 uur, lopend diner (onbeperkt eten voor ƒ 25,–) Onstr. 43, tel. 714802.